

# Quranic Arabic Grammar with Lesson Plan

قرآنک عربک گرامر

شیخ ارشد بشیر عمری مدنی

Shaikh Arshad Basheer Umari Madani

Hafiz, Aalim, Faazil (Madina University, KSA), MBA.

Founder & Director of AskIslamPedia.com

Chairman: Ocean The ABM School, Hyd.

📞 +91 92906 21633 (whatsapp only)

[www.abmqurannotes.com](http://www.abmqurannotes.com) | [www.askislampedia.com](http://www.askislampedia.com) | [www.askmadani.com](http://www.askmadani.com)

# Quranic Arabic Grammar

## قرآنک عربک گرامر

### Lesson - I

## شیخ ارشد بشیر عمری مدنی

Shaikh Arshad Basheer Umari Madani

Hafiz, Aalim, Faazil (Madina University, KSA), MBA.

Founder & Director of AskIslamPedia.com

Chairman: Ocean The ABM School, Hyd.

📞 +91 92906 21633 (whatsapp only)



## الدرس الاول

# سبق

## LESSON-1

الاسم واقسامه

04

Al-Ism wa Aqsamuhu  
Noun and its types

حروف الهجاء

01

Huroof-ul-Hijaa  
Alphabet

الفعل واقسامه

05

Al-Fel wa Aqsamuhu  
Verb and its types

الحركات

02

Al-Harakaat  
Vowel signs

الحرف واقسامها

06

Al-Harf wa Aqsamuhu  
Particles and its types

الكلمة واقسامها

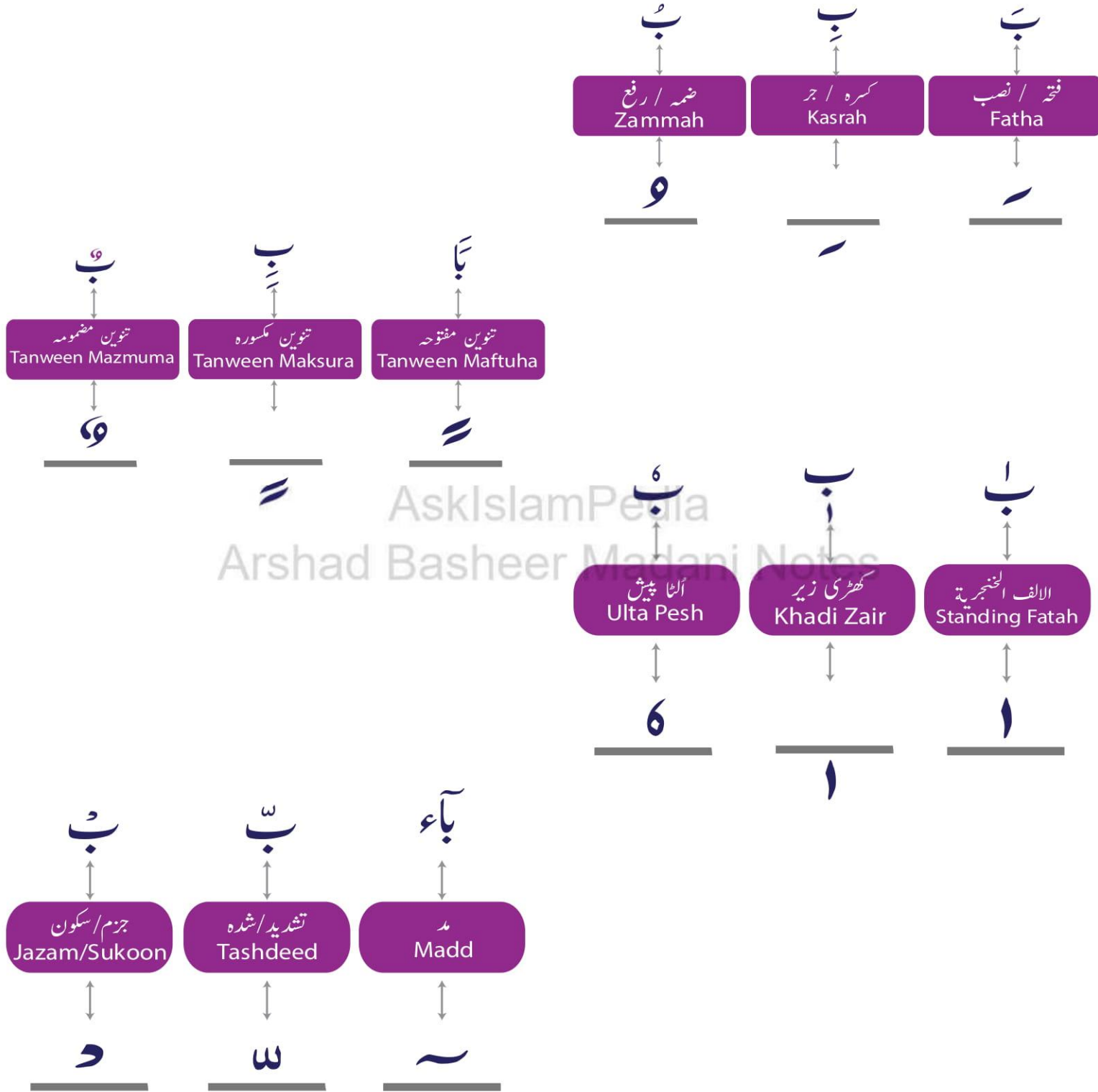
03

Al-Kalimah wa Aqsamuha  
Word and its types





طِفْلٌ	طا	Taa	ط	اللّٰه	الف	Alif	ا
ظُلْمٌ	ظا	Zaa	ظ	بَقْرَةٌ	با	Baa	ب
عَبْدٌ	عين	Ayn	ع	تَوْبَةٌ	تا	Taa	ت
غَيْثٌ	غين	Ghaen	غ	ثَوَابٌ	ثا	Saa	ث
فَيْلٌ	فا	Faa	ف	جَنَّةٌ	جيم	Jeem	ج
قَمَرٌ	قاف	Qaaf	ق	حَجٌّ	حا	Haa	ح
كِتَابٌ	كاف	Kaaf	ك	خَشْيَةٌ	خا	Khaa	خ
لَيْلٌ	لام	Laam	ل	دُعَاءٌ	دال	Daal	د
مَسْجِدٌ	ميم	Meem	م	ذِكْرٌ	ذال	Zaal	ذ
نَجْمٌ	نون	Noon	ن	رَجُلٌ	را	Raa	ر
هَلَالٌ	ها	Haa	ه	زَيْتُونٌ	زا	Zaa	ز
وَجْهٌ	واؤ	Waa	و	سُنَّةٌ	سين	Seen	س
أَرْضٌ	همزه	Hamzah	ء	شَجَرَةٌ	شين	Sheen	ش
يَوْمٌ	يا	Yaa	ي	صَبْرٌ	صاد	Saad	ص
				ضَوْءٌ	ضاد	Zaad	ض







کلمہ کی تعریف: با معنی مفرد لفظ کو کلمہ کہتے ہیں۔

Kalima ki tareef: Baa-maana mufrad lafz ko kalima kehte hain

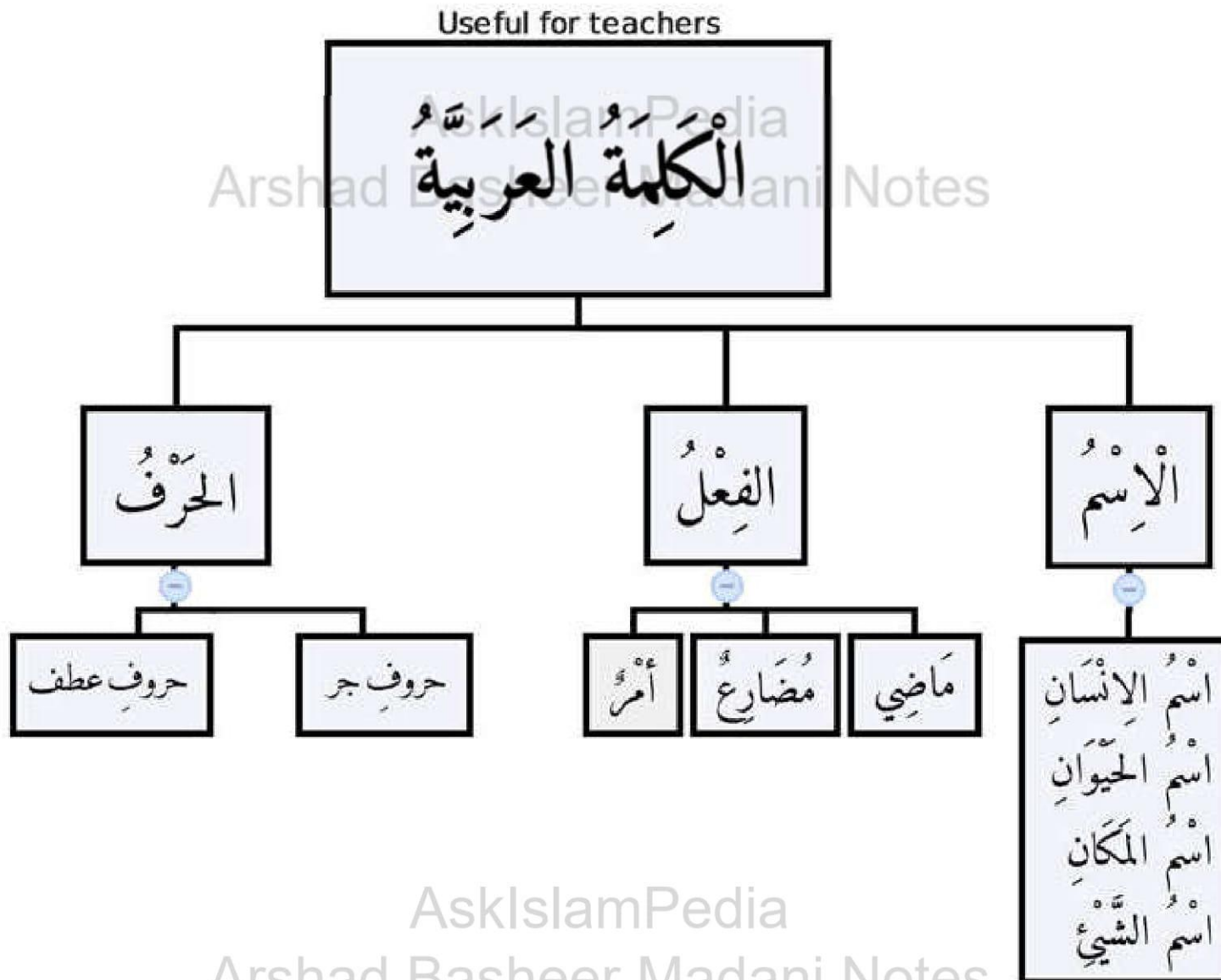
**A meaningful individual word is called Kalimah**

There are three types of word - Kalime ki teen qisme hain - کلمہ کی تین قسمیں ہیں۔

3 حرف  
Harf  
Particle

2 فعل  
Fel  
Verb

1 اسم  
Ism  
Noun



# الاسم

## AL-ISM - NOUN

اسم کی بعض مثالیں | Some Examples of Noun

الاشیاء (چیزیں) Things <span>iv</span>				المكان (جگہ) Place <span>iii</span>		الحيوانات (جانور) Animals <span>ii</span>				الانسان Person <span>i</span>	
Pen	قلم	Qalam	قَلَمٌ	Makkah	مَكَّةُ	Camel	اونٹ	Al Jamal	أَجْمَلٌ	Muhammad	مُحَمَّدٌ
Book	کتاب	Kitaab	كِتَابٌ	Madinah	مَدِينَةٌ	Horse	گھوڑا	Al Fars	الْفَرَسُ	Abdullah	عَبْدُ اللَّهِ
Paper	ورق	Waraq	وَرَقٌ	Hyderabad	حَيْدَرَأَبَادُ	Donkey	گدھا	Al Himaar	الْحِمَارُ	Abdur Rahman	عَبْدُ الرَّحْمَنِ
Sock	جراب	Jaurab	جَوْرَبٌ	Egypt	مِصْرٌ	Whale	مچھلی (ویل)	Al Hoot	الْحَوْتُ	Umar	عُمَرُ
Star	تارہ	Kaukab	كَوْكَبٌ	Baghdaad	بَغْدَادُ	Elephant	ہاتھی	Al Feel	الْفِيلُ	Usmaan	عُثْمَانُ
Cap	ٹوپی	Qalanswah	قَلَنْسَوَةٌ	Pakistan	بَاكِسْتَانُ	Snake	سانپ	Al Hayyah	الْحَيَّةُ	Khadeejah	خَدِيجَةُ
Meat	گوشت	Lahm	لَحْمٌ	India	الْهِنْدُ	Pig	سور	Al Khinzeer	الْخِنْزِيرُ	Aaeshah	عَائِشَةُ
Bed	پلنگ	Sareer	سَرِيرٌ	Arab	الْعَرَبُ	Monkey	بندر	Al Qirdah	الْقِرْدَةُ	Faatimah	فَاطِمَةُ
Knife	چاقو	Sikkeen	سِكِينٌ	Taaef	الطَّائِفُ	Goat	بکرا	Al Ma'z	الْمَعَزُ	Aasiyah	آسِيَّةُ
Toothpick	مسواک	Miswaak	مِسْوَاكٌ	Syria	الشَّامُ	Cow	گائے	Al Baqarah	الْبَقَرَةُ	Maryam	مَرْيَمُ

مزید اسماء کے لیے Vocabulary Book ملاحظہ فرمائیں۔

Mazeed Asma ke liye Vocabulary book Mulahaza farmaein

For more nouns refer the vocabulary book

تعریف: اسم وہ کلمہ ہے جو کسی انسان، جانور، جگہ یا چیز کا نام بتائے اور اس میں تینوں زمانے (ماضی، حال اور مستقبل) نہ پائے جائیں۔

Tareef: ism wo kalimah hai jo kisi insaan, janwar, jagah ya cheez ka naam batae aur us me teeno zamane (maazi, haal aur mustaqbil) na paae jaecin

Definition: A Noun is the name of a person, animal, place or thing without any tense (Past, present and future) and any word with a sensible meaning without tense.

Example	3rd Person Male		غائب مذکر		
قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ. (الإخلاص:1)	He	وہ	Huwa	هُوَ	
إِذْ هُمَا فِي الْغَارِ. (التوبة:40)	They (both)	وہ دونوں	Humaa	هُمَا	
وَبِالْآخِرَةِ هُمْ يُوقِنُونَ. (البقرة:4)	They (all)	وہ سب	Hum	هُم	
		3rd Person Female		غائب مؤنث	
وَكَلِمَةُ اللَّهِ هِيَ الْعُلْيَا. (التوبة:40)	She	وہ	Hiya	هِيَ	
هُمَا سَيِّدَتَانِ	They (both)	وہ دونوں	Humaa	هُمَا	
هُنَّ لِبَاسٍ لَكُمْ. (البقرة:187)	They (all)	وہ سب	Hunna	هُنَّ	
		2nd Person Male		حاضر مذکر	
إِنَّكَ أَنْتَ الْعَلِيمُ الْحَكِيمُ. (البقرة:32)	You	آپ	Anta	أَنْتَ	
أَنْتُمْ وَمَنِ اتَّبَعَكُمْ الْغَالِبُونَ. (القصص:35)	You (both)	آپ دونوں	Antumaa	أَنْتُمَا	
فَهَلْ أَنْتُمْ مُنْتَهُونَ. (المائدة:91)	You (all)	آپ سب	Antum	أَنْتُمْ	
		2nd Person Female		حاضر مؤنث	
قَالَ اللَّهُ تَبَارَكَ وَتَعَالَى لِلْجَنَّةِ: أَنْتِ رَحْمَتِي. (البخاري:4850)	You	آپ	Anti	أَنْتِ	
أَنْتُمَا طَالِبَتَانِ	You (both)	آپ دونوں	Antumaa	أَنْتُمَا	
أَنْتُنَّ طَالِبَاتٌ	You (all)	آپ سب	Antunna	أَنْتُنَّ	
		1st Person Male/Female		متکلم مذکر و مؤنث	
وَمَا أَنَا مِنَ الْمُشْرِكِينَ. (الانعام:79)	I	میں	Ana	أَنَا	
نَحْنُ أَنْصَارُ اللَّهِ. (الصف:14)	We	ہم	Nahnu	نَحْنُ	



Example	3rd Person Male		غائب مذکر		
لَهُ الْمُلْكُ وَلَهُ الْحَمْدُ. (التغابن: 1)	His	اس کا	Hu	هُ	
هُوَ عَدُوٌّ لَهُمَا. (القصص: 19)	Their (both)	ان دونوں کا	Humaa	هُمَا	
وَلَهُمْ عَذَابٌ عَظِيمٌ. (البقرة: 7)	Their (all)	ان سب کا	Hum	هُم	
		3rd Person Female		غائب مؤنث	
لَهَا مَا كَسَبَتْ. (البقرة: 134)	Her	اس کا	Haa	هَا	
فَإِنْ كَانَتَا اثْنَتَيْنِ فَلَهُمَا الثُّلُثَانِ مِمَّا تَرَكَ. (النساء: 176)	Their (both)	ان دونوں کا	Humaa	هُمَا	
فَسَوَّاهُنَّ سَبْعَ سَمَاوَاتٍ. (البقرة: 29)	Their (all)	ان سب کا	Hunna	هُنَّ	
		2nd Person Male		حاضر مذکر	
إِنِّي نَذَرْتُ لَكَ. (آل عمران: 35)	Yours	آپ کا	Ka	كَ	
وَنَجْعَلُ لَكُمْ سُلْطَانًا. (القصص: 35)	Yours (both)	آپ دونوں کا	Kumaa	كُهَا	
أَحِلَّ لَكُمْ الطَّيِّبَاتُ. (المائدة: 4)	Yours (all)	آپ سب کا	Kum	كُم	
		2nd Person Female		حاضر مؤنث	
اقْنُتِي لِرَبِّكِ. (آل عمران: 43)	Yours	آپ کا	Ki	كِ	
أَبُوكُمَا مُهَنْدِسٌ	Yours (both)	آپ دونوں کا	Kumaa	كُهَا	
فَإِنْ كُنَّ نِسَاءً فَوْقَ اثْنَتَيْنِ. (النساء: 11)	Yours (all)	آپ سب کا	Kunna	كُنَّ	
		1st Person Male / Female		متکلم مذکر و مؤنث	
وَإِيَّايَ فَاتَّقُونِ. (البقرة: 41)	My	میرا	Yi	ي	
رَبَّنَا تَقَبَّلْ مِنَّا. (البقرة: 127)	Our	ہمارا	Naa	نَا	

Near Distance/ أسماء الإشارة للقريب

vii

English	اردو	Roman	مثالیں	عربی	Sl.No.
This	یہ	Haaza	هَذَا بَيِّنٌ لِّلنَّاسِ. (ال عمران: 138)	هَذَا	1
These (both)	یہ دونوں	Haazaani	هَذَيْنِ خَصْمَيْنِ اِخْتَصَمُوْا فِي رَيْبِهِمْ. (الحج: 19)	هَذَانِ	2
These (all)	یہ سب	Haa'ulaae	قَالَ اِنَّ هٰؤُلَاءِ ضَيِّغٌ فَلَا تَفْضَحُوْنَ. (الحجر: 68)	هٰؤُلَاءِ	3
This	یہ	Haazihi	هٰذِهِ تَاقَةُ اللّٰهِ. (هود: 64)	هٰذِهِ	4
These (both)	یہ دونوں	Haataani	هٰتَانِ اِبْنَتَا سَعْدِ. (ابن ماجه: 2216) اِحْدَى اِبْنَتَيْ هٰتَيْنِ (القصص: 27)	هٰتَانِ	5
These (all)	یہ سب	Haaulaae	قَالَ يَا قَوْمِ هٰؤُلَاءِ بَنَاتِي هُنَّ اَطْهَرُ لَكُمْ (هود: 78)	هٰؤُلَاءِ	6

Far Distance/ أسماء الإشارة للبعيد

That	وہ	Zaalika	ذٰلِكَ الْكِتٰبُ لَا رَيْبَ فِيْهِ هُدًى لِّلْمُتَّقِيْنَ. (البقرة: 2)	ذٰلِكَ	1
Those (both)	وہ دونوں	Zaanika	فَذٰلِكَ بُرْهٰنَانِ مِّنْ رَّبِّكَ. (القصص: 32)	ذٰلِكَ	2
Those (all)	وہ سب	Aulaaeka	وَأُولٰٓئِكَ هُمُ الْفٰلِحُوْنَ. (البقرة: 5)	أُولٰٓئِكَ	3
That	وہ	Tilka	تِلْكَ اُمَّةٌ. (البقرة: 134)	تِلْكَ	4
Those (both)	وہ دونوں	Taanika		تٰنِكَ	5
Those (all)	وہ سب	Aulaaeka		أُولٰٓئِكَ	6

Relative Pronouns/ أسماء الموصولة

viii

Who, That, Which	وہ شخص جو	Allazi	اَلْحَمْدُ لِلّٰهِ الَّذِيْ اَنْزَلَ عَلٰى عَبْدِهِ الْكِتٰبَ. (الكهف: 1)	الَّذِيْ	1
Who, That, Which	وہ دو شخص جو	Allazaani	وَالَّذِيْنَ يٰتُرِيْبَهَا مِنْكُمْ. (النساء: 16)	الَّذِيْنَ	2
Who, That, Which	وہ سب لوگ جو	Allazeena	الَّذِيْنَ هُمْ عَلٰى صَلَاتِهِمْ دٰرَمُوْنَ. (المعارج: 23)	الَّذِيْنَ	3
Who, That, Which	وہ عورت جو	Allati	وَاطَّقُوا النَّارَ الَّتِيْ اُعِدَّتْ لِّلْكَٰفِرِيْنَ. (ال عمران: 131)	الَّتِيْ	4
Who, That, Which	وہ دو عورتیں جو	Allataani	الْاِمْرٰتَانِ اللَّتَانِ تَنْظِفَانِ الْبَيْتَ.	الَّتَانِ	5
Who, That, Which	وہ سب عورتیں جو	Allaati Allaaee	وَأَمْهَتِكُمْ الَّتِيْ اَرْضَعْتِكُمْ. (النساء: 23) وَالَّتِيْ يَبْسُخُنَ مِنَ الْمَجِيْضِ. (الطلاق: 4)	الَّتِيْ الَّتِيْ	6
Who, that, which	وہ جو	Man	وَمِنْكُمْ مَّنْ يُّتَوَقَّىٰ مِنْ قَبْلِ. (غافر: 67)	مَنْ	7
What, that, which	وہ جو	Maa	قَالُوْا سُبْحٰنَكَ لَا عِلْمَ لَنَا اِلَّا مَا عَلَّمْتَنَا. (البقرة: 32)	مَا	8



Doer of action | Ismul Faa'il اسم الفاعل

ix

English	اردو	Roman	عربی
Masculine		مذکر	
Helper	مدد کرنے والا	Naasirun	نَاصِرٌ
Helpers (both)	مدد کرنے والے (دونوں)	Naasiraani	نَاصِرَانِ
Helpers (all)	مدد کرنے والے (سب)	Naasiroona	نَاصِرُونَ
Feminine		مؤنث	
Helper	مدد کرنے والی	Naasiratun	نَاصِرَةٌ
Helpers (both)	مدد کرنے والیاں (دونوں)	Naasirataani	نَاصِرَتَانِ
Helpers (all)	مدد کرنے والیاں (سب)	Naasiraatun	نَاصِرَاتٌ

Reciever of action | Ismul Maf'ool اسم المفعول

x

English	اردو	Roman	عربی
Masculine		مذکر	
One who was helped	جس کی مدد کی گئی	Mansoorun	مَنْصُورٌ
Both who were helped	جن دونوں کی مدد کی گئی	Mansooraaani	مَنْصُورَانِ
All who were helped	جن سب کی مدد کی گئی	Mansooroona	مَنْصُورُونَ
Feminine		مؤنث	
One who was helped	جس کی مدد کی گئی	Mansooratun	مَنْصُورَةٌ
Both who were helped	جن دونوں کی مدد کی گئی	Mansoorataani	مَنْصُورَتَانِ
All who were helped	جن سب کی مدد کی گئی	Mansooraatun	مَنْصُورَاتٌ

# الفعل

## AL-FEL - VERB

مثال:

English	اردو	Roman	صرفِ صغیر	فعل	Sl.No.
Understood	سمجھا	Aqala	عَقَلَ ، يَعْقِلُ ، عَقَلًا ، عَاقِلٌ ، إِعْقِلْ ، لَا تَعْقِلْ	عَقَلَ	1
Sent	بھیجا	B'asa	بَعَثَ ، يَبْعَثُ ، بَعَثًا ، بَاعِثْ ، إِبْعَثْ ، لَا تَبْعَثْ	بَعَثَ	2
Moved	دور کیا	B'auda	بَعَدَ ، يَبْعُدُ ، بَعْدًا ، بَاعِدْ ، أَبْعُدْ ، لَا تَبْعُدْ	بَعَدَ	3
Remembered	ذکر کیا	Zakara	ذَكَرَ ، يَذْكُرُ ، ذِكْرًا ، اذْكُرْ ، لَا تَذْكُرْ	ذَكَرَ	4
went	گیا	Zahaba	ذَهَبَ ، يَذْهَبُ ، ذَهَابًا ، ذَاهِبٌ ، اذْهَبْ ، لَا تَذْهَبْ	ذَهَبَ	5
Rebelled or transgressed	نافرمانی کیا	Fasaqa	فَسَقَ ، يَفْسُقُ ، فُسُوقًا ، فَاسِقٌ ، اُفْسُقْ ، لَا تَفْسُقْ	فَسَقَ	6
Forgiven	معاف کیا	Ghafara	غَفَرَ ، يَغْفِرُ ، غَفْرًا ، غَافِرٌ ، اِغْفِرْ ، لَا تَغْفِرْ	غَفَرَ	7
Over powered	غالب ہوا	Ghalaba	غَلَبَ ، يَغْلِبُ ، غَلْبًا ، غَالِبٌ ، اِغْلِبْ ، لَا تَغْلِبْ	غَلَبَ	8

تعریف: فعل وہ کلمہ ہے جو کسی کام کے ہونے یا کرنے کو بتائے اور اس میں تینوں زمانوں میں سے کوئی ایک زمانہ پایا جائے۔  
TAREEF : fel wo kalimah hai jo kisi kaam ke hone ya karne ko batae aur isme teeno zamaano me se koi ek zamana paya jaae.

DEFINITION : A word that represents an action or a state of being in any tenses (past, present and future)



تصريف فعل المضارع			
3rd Person Male		غائب مذکر	
He is doing / He will do	وہ کرتا ہے یا کرے گا	Yaf-a-lu	يَفْعَلُ
They (both) are doing / they will do	وہ دونوں کرتے ہیں یا کریں گے	Yaf-a-laa-ni	يَفْعَلَانِ
They (all) are doing / They will do	وہ سب کرتے ہیں یا کریں گے	Yaf-a-loona	يَفْعَلُونَ
3rd Person Female		غائب مؤنث	
She is doing/ She will do	وہ کرتی ہے یا کرے گی	Taf-a-lu	تَفْعَلُ
They (both) are doing / they will do	وہ دونوں کرتیں ہیں یا کریں گی	Taf-a-laani	تَفْعَلَانِ
They (all) are doing / They will do	وہ سب کرتیں ہیں یا کریں گی	Yaf-al-na	يَفْعَلْنَ
2nd Person Male		حاضر مذکر	
You are doing / You will do	تم کرتے ہو یا کرو گے	Taf-a-lu	تَفْعَلُ
You (both) are doing / You will do	تم دونوں کرتے ہو یا کرو گے	Taf-a-laani	تَفْعَلَانِ
You (all) are doing / You will do	تم سب کرتے ہو یا کرو گے	Taf-a-loona	تَفْعَلُونَ
2nd Person Female		حاضر مؤنث	
You are doing / You will do	تم کرتی ہو یا کرو گی	Taf-a-leena	تَفْعَلِينَ
You (both) are doing / You will do	تم دونوں کرتی ہو یا کرو گی	Taf-a-laani	تَفْعَلَانِ
You (all) are doing / You will do	تم سب کرتی ہو یا کرو گی	Taf-al-na	تَفْعَلْنَ
1st Person Male / Female		متكلم مذکر و مؤنث	
I am doing / I will do	میں کرتا ہوں یا کروں گا	Af-a-lu	أَفْعَلُ
We are doing / We will do	ہم کرتے ہیں یا کریں گے	Naf-a-lu	نَفْعَلُ

تصريف فعل الباطي			
3rd Person Male		غائب مذکر	
He did	اس نے کیا	Fa-a-la	فَعَلَ
they (both) did	ان دونوں نے کیا	Fa-a-laa	فَعَلَا
they (all) did	ان سب نے کیا	Fa-a-loo	فَعَلُوا
3rd Person Female		غائب مؤنث	
She did	اس نے کیا	Fa-a-lat	فَعَلَتْ
they (both) did	ان دونوں نے کیا	Fa-a-la-taa	فَعَلَتَا
they (all) did	ان سب نے کیا	Fa-al-na	فَعَلْنَ
2nd Person Male		حاضر مذکر	
You did	تم نے کیا	Fa-al-ta	فَعَلْتَ
You (both) did	تم دونوں نے کیا	Fa-al-tu-maa	فَعَلْتُمَا
You (all) did	تم سب نے کیا	Fa-al-tum	فَعَلْتُمْ
2nd Person Female		حاضر مؤنث	
you did	تم نے کیا	Fa-al-ti	فَعَلْتِ
you (both) did	تم دونوں نے کیا	Fa-al-tumaa	فَعَلْتُمَا
you (all) did	تم سب نے کیا	Fa-al-tunna	فَعَلْتُنَّ
1st Person Male / Female		متكلم مذکر و مؤنث	
I did	میں نے کیا	Fa-al-tu	فَعَلْتُ
We did	ہم نے کیا	Fa-al-naa	فَعَلْنَا

## Arshad Basheer Madani Notes

## تصريف فعل الامر

2nd Person Male		حاضر مذکر	
You do	تم کرو	If-al	اَفْعَلْ
You do (both)	تم دونوں کرو	If-a-laa	اَفْعَلَا
You do (all)	تم سب کرو	If-a-loo	اَفْعَلُوا
2nd Person Female		حاضر مؤنث	
You do	تم کرو	If-a-lee	اَفْعَلِيْ
You do (both)	تم دونوں کرو	If-a-laa	اَفْعَلَا
You do (all)	تم سب کرو	If-al-na	اَفْعَلْنَ

## Arshad Basheer Madani Notes

## تصريف فعل النهي

2nd Person Male		حاضر مذکر	
You don't do	تم مت کرو	Laa-taf-al	لَا تَفْعَلْ
You don't do (both)	تم دونوں مت کرو	Laa-taf-a-laa	لَا تَفْعَلَا
You don't do (all)	تم سب مت کرو	Laa-taf-aloo	لَا تَفْعَلُوا
2nd Person Female		حاضر مؤنث	
You don't do	تم مت کرو	Laa-taf-alee	لَا تَفْعَلِيْ
You don't do (both)	تم دونوں مت کرو	Laa-taf-a-laa	لَا تَفْعَلَا
You don't do (all)	تم سب مت کرو	Laa-taf-alna	لَا تَفْعَلْنَ

## Arshad Basheer Madani Notes

# الحرف

## AL-HARF PARTICLE

مثال: إلی (تک)، مِنْ (سے)۔

تعریف: حرف وہ کلمہ ہے جو اسم یا فعل کے ساتھ مل کر اپنا معنی بتائے۔

Misaal: Ila (Tak), Min(se)

Tareef : Harf wo kalima hai jo Ism ya Fel ke saath milkar apna maana batae.

Introduction : A particle is a word which gives meaning when it combines with any noun or verb.

اسم، فعل اور حرف کی آسان مثال "آمَنْتُ بِاللَّهِ" میں اللہ پر ایمان لے آیا۔  
(آمَنْتُ: فعل، باء: حرف اور اللہ: اسم ہے)

نوٹ: حروف عربی زبان میں کئی طرح کے ہیں، ان میں دو اہم قسمیں یہ ہیں: حروف جر، حروف عطف

NOTE: Huruf arabi zaban me kayee hain, Unme do Aham qisme ye hain: Huruf-e-jarr, Huruf-e-Atf.

NOTE: There are many particles in Arabic language, two types of particles are: Harf Jar and Harf Atf (Preposition & Conjunction).

حروف جر: باء و تاء و کاف و لام و واو و منذ و مذ خلا رب حاشا من عدا فی عن علی حتی الی

حروف عطف: أما إما ثم او حتی ام اذا و فا اذا و فا اذا و فا



ENGLISH	اردو	ROMAN	مثالیں	حروف	Sl.No.
In/with	کے ساتھ	Baa	بِسْمِ اللّٰهِ الرَّحْمٰنِ الرَّحِیْمِ - (سورة النمل : ۳۰)	بِ	۱
Swear	قسم	Taa	تَاللّٰهِ لَا كَيْدَنَّ اَصْنَامَكُمْ - (سورة الانبياء : ۵۷)	تِ	۲
Like/as	کی طرح، کے جیسا	Kaaf	مَثَلُ نُورِهِ كَمِشْكُوَةٍ - (سورة النور : ۳۵)	كَ	۳
For/to	کے لیے	Laam	الْحَمْدُ لِلّٰهِ رَبِّ الْعَالَمِیْنَ - (سورة الفاتحه : ۱)	لِ	۴
Swear	قسم	Waa	وَالْعَصْرِ - (سورة العصر : ۱)	وَ	۵
Since	جب سے	Munzu	مَا رَاَيْتَهُ مِنْذُ یَوْمِ الْجُمُعَةِ	مِنْذُ	۶
Since	جب ، سے	Muz	مَا رَاَيْتَهُ مِنْذُ یَوْمِ الْجُمُعَةِ	مِنْذُ	۷
Except	سوائے	Khalaa	جَاءَنِی الْقَوْمُ خَلَا زَيْدٍ	خَلَا	۸
Sometimes	کبھی کبھی	Rubba	رُبَّ مَبْلَغٍ اَوْعَى مِنْ سَامِعٍ - (صحیح البخاری : ۱۷۴۱)	رُبَّ	۹
Except	سوائے	Haashaa	جَاءَنِی الْقَوْمُ حَاشَا زَيْدٍ	حَاشَا	۱۰
From/than	سے	Min	وَالَّذِیْنَ یُؤْمِنُوْنَ بِمَا اَنْزَلَ اِلَیْكَ وَمَا اَنْزَلَ مِنْ قَبْلِكَ وَبِالْآخِرَةِ هُمْ یُوقِنُوْنَ - (سورة البقرة : ۴)	مِنْ	۱۱
Except	علاوہ	Adaa	جَاءَنِی الْقَوْمُ عَدَا زَيْدٍ	عَدَا	۱۲
In	میں	Fee	وَفِی السَّمَاۗءِ رِزْقُكُمْ وَمَا تُوعَدُوْنَ - (سورة الذاریات : ۲۲)	فِی	۱۳
From/about	سے	An	وَاتَّقُوا یَوْمًا لَا یَجْزِی نَفْسٌ عَنْ نَفْسٍ شَیْئًا - (سورة البقرة : ۴۸)	عَنْ	۱۴
On/upon	پر، اوپر	Alaa	وَلِلّٰهِ عَلَی النَّاسِ حُجُّ الْبَیْتِ مِنْ اَسْتِطَاعَ اِلَیْهِ سَبِیْلًا - (سورة ال عمران : ۹۷)	عَلَى	۱۵
Until	تک	Hattaa	سلام ہی حتی مطلع الفجر - (سورة القدر : ۵)	حَتَّى	۱۶
To/Towards	تک ، کی طرف	Ilaa	اُدْعُ اِلَی سَبِیْلِ رَبِّكَ بِالْحِکْمَةِ وَالْمَوْعِظَةِ الْحَسَنَةِ وَجَادِلْهُمْ بِالَّتِی هِیْ اَحْسَنُ - (سورة النحل : ۱۲۵)	اِلَى	۱۷

تعریف : حروف جر یعنی اپنے بعد میں آنے والے اسماء کو جر دینے والے۔

TAREEF: Huruf-e-jarr yani apne baad aane waale huruf ko jarr dene wale.

DEFINITION: Words which gives kasra to the Nouns / words following it.

باء و تاء و کاف و لام و واو و مند و مذ خلا  
عربک گرامر عربک گرامر  
رب حاشا من عدا فی عن علی حتی الی شعر

ENGLISH	اردو	ROMAN	مثالیں	حروف	Sl.No.
Some	کچھ	Ammaa	قُلْ لِلذَّكَرِ حَرَمٌ أَمِ الْأُنثِيَةِ أَمَا اشْمَلْتُمْ عَلَيْهِ أَرْحَامُ الْأُنثِيَةِ - (انعام: ۱۴۳)	آءِ أَمَا	۱
Either	یا تو	Immaa	قَالُوا يَمُوسَىٰ أَمَا أَنْ تُلْقَىٰ وَآمَّا أَنْ نَكُونَ نَحْنُ الْمُلْقِينَ. (اعراف: ۱۱۵)	إِ إِمَّا	۲
So, then	پھر	Summa	كَيْفَ تَكْفُرُونَ بِاللَّهِ وَكُنْتُمْ أَمْوَاتًا فَأَحْيَاكُمْ ثُمَّ يُمِيتُكُمْ ثُمَّ يُحْيِيكُمْ ثُمَّ إِلَيْهِ تُرْجَعُونَ - (بقرہ: ۲۸)	ثُمَّ ثُمَّ	۳
Or	یا	Aw	أَوْ كَصَيْبٍ مِّنَ السَّمَاءِ فِيهِ ظُلُمٌ وَّرَعْدٌ وَّبَرْقٌ - (بقرہ: ۱۹)	أَوْ أَوْ	۴
Until	یہاں تک کہ	Hattaa	وَإِذْ قُلْتُمْ يَمُوسَىٰ لَنْ نُؤْمِنَ لَكَ حَتَّىٰ نَرَىٰ اللَّهَ جَهْرَةً. (بقرہ: ۵۵)	حَتَّىٰ حَتَّىٰ	۵
Or	یا	Am	أَأَنْتُمْ أَشَدُّ خَلْقًا أَمْ السَّمَاءُ بَنَاهَا - (النازعات: ۲۷)	أَمْ أَمْ	۶
Then	جب	Izan	إِنَّكَ إِذَا لَمِنَ الظَّالِمِينَ - (البقرہ: ۱۴۵)	إِذَا إِذَا	۷
And	اور	Waaui	إِيَّاكَ نَعْبُدُ وَإِيَّاكَ نَسْتَعِينُ. (الفاتحہ: ۵)	وَ وَ	۸
Then	پس	Faa	أَمَاتَهُ فَأَقْبَرَهُ - (عبس: ۲۱)	فَ فَ	۹

تعریف: حروفِ عطف وہ حروف ہیں جو دو جملوں کے درمیان تعلق اور جوڑ پیدا کرنے کے لئے آتے ہیں۔

TAREEF: Huruf-e-atf: wo huruf je doo jumloon ky darmiyan talluq awr jud paida karne k liye aate hain.

DEFINITION: A Conjunction is one which combines two sentences and relate them to each other.

اذا و فا اذا و فا اذا و فا

شعر

Arshad Basheer Madani Notes



English	اردو	Roman	قرآنی مثالیں	الاداة	S.no
Is / did	کیا	A	أَلَمْ نَشْرَحْ لَكَ صَدْرَكَ ﴿١﴾ الانشراح أَلَكُمُ الذَّكْرُ وَلَهُ الْأُنثَى ﴿٢١﴾ النجم	الهمزة	1
Is/ did	کیا	Hal	هَلْ أَتَاكَ حَدِيثُ الْعَاشِيَةِ ﴿١﴾ العاشية	هَلْ	2
What	کیا	Maazaa	يَسْأَلُونَكَ مَاذَا يُنْفِقُونَ قُلْ مَا أَنْفَقْتُمْ مِنْ خَيْرٍ فَلِللَّهِ وَاللَّذِينَ الْأَقْرَبِينَ وَالْيَتَامَى وَالْمَسَاكِينِ وَابْنِ السَّبِيلِ وَمَا تَفْعَلُوا مِنْ خَيْرٍ فَإِنَّ اللَّهَ بِهِ عَلِيمٌ ﴿٢١٥﴾ البقرة	مَاذَا	3
what	کیا	Maa	وَمَا أَدْرَاكَ مَا لَيْلَةُ الْقَدْرِ ﴿٢﴾ القدر	مَا	4
Who is	کون ہے	Mann zaa	مَنْ ذَا الَّذِي يُقْرِضُ اللَّهَ قَرْضًا حَسَنًا فَيُضَاعِفَهُ لَهُ وَلَهُ أَجْرٌ كَرِيمٌ ﴿١١﴾ الحديد	مَنْ ذَا	5
Who ever	کون	Mann	وَمَنْ أَحْسَنُ قَوْلًا مِمَّنْ دَعَا إِلَى اللَّهِ وَعَمِلَ صَالِحًا وَقَالَ إِنَّنِي مِنَ الْمُسْلِمِينَ ﴿٣٣﴾ فصلت وَمَنْ أَظْلَمُ مِمَّنْ مَنَعَ مَسَاجِدَ اللَّهِ أَنْ يُذَكَّرَ فِيهَا اسْمُهُ وَسَعَى فِي خَرَابِهَا ﴿١١٤﴾ البقرة	مَنْ	6
How much /many	کتنے	Kam	قَالَ كَمْ لَبِثْتُمْ فِي الْأَرْضِ عَدَدَ سِنِينَ ﴿١١٢﴾ المؤمنون	كَمْ	7
where	کہاں	Ayina	وَيَوْمَ نَحْشُرُهُمْ جَمِيعًا ثُمَّ نَقُولُ لِلَّذِينَ أَشْرَكُوا أَيْنَ شُرَكَاءُ الَّذِينَ كُنْتُمْ تَزْعُمُونَ ﴿٢٢﴾ الانعام	أَيْنَ	8
From where	کہاں سے	Annaa	قَالَ يَا مَرْيَمُ أَنَّى لِكَ هَذَا قَالَتْ هُوَ مِنْ عِنْدِ اللَّهِ إِنَّ اللَّهَ يَرْزُقُ مَنْ يَشَاءُ بِغَيْرِ حِسَابٍ ﴿٣٧﴾ آل عمران	أَنَّى	9
when	کب	ayyaana	أَمْوَاتٌ غَيْرُ أَحْيَاءٍ وَمَا يَشْعُرُونَ أَيَّانَ يُبْعَثُونَ ﴿٢١﴾ النحل	أَيَّانَ	10
how	کیسے	Kaifa	وَكَيْفَ تَكْفُرُونَ وَأَنْتُمْ تُتْلَىٰ عَلَيْكُمْ آيَاتُ اللَّهِ وَفِيكُمْ رَسُولُهُ ﴿١٠١﴾ آل عمران	كَيْفَ	11
when	کب	Mataa	وَيَقُولُونَ مَتَىٰ هَذَا الْوَعْدُ إِنْ كُنْتُمْ صَادِقِينَ ﴿٤٨﴾ يونس	مَتَىٰ	12
O!	اے	Ayyu	فَأَيُّ الْفَرِيقَيْنِ أَحَقُّ بِالْأَمْنِ ﴿الانعام: ٨١﴾	أَيُّ	13
why	کیوں	Limaaza	مَنْ اغْتَسَلَ فَهُوَ أَحْسَنُ وَأَطْهَرُ، وَسَأْخِرُكُمْ لِمَاذَا بَدَأَ الْغُسْلُ؟ (صحيح ابن خزيمة: ١٧٥٥)	لِمَاذَا	14

أدوات الاستفهام : وہ حروف جو کسی نامعلوم چیز کی معرفت حاصل کرنے کے لئے استعمال ہوتے ہیں اور جن کے ذریعہ سوال کیا جاتا ہے ۔

Adwat-e-istifhaam: wo huroof jo kisi naamalum cheez ki ma'rifat haasil karne ke liye astemaal hote hain aur jin ke zariye suwaal kiya jata hai.

Interrogative particle: It is used to ask a question and to know the unknown things.

أهل من ذا من ماذا  
أهل ما ماذا  
كم أين أي لماذا  
كيف متى أي لماذا

شعر

## Exercise : 2

حروف تہجی کو ترتیب سے جوڑیں

Hurf-e-Tahji ko tarteeb se jodein

Join the Letters appropriately

	ط
	ث
	م
	ن
	ذ
	ر
	ز
	س
	ش
	ص
	ض
	ظ
	ن
	و
	ر
	ء
	د
	خ
	ح
	ج
	م
	ن
	ق
	ف
	ی
	ہ

## Exercise : 1

Read and Write

Padhein aur Likhein

پڑھیں اور لکھیں

					ا
					ب
					ث
					ج
					ح
					خ
					د
					ذ
					ر
					ز
					س
					ش
					ص
					ض
					ظ
					ع
					ف
					ق
					ک
					ل
					م
					ن
					ہ
					و
					ء
					ی













## Arshad Basheer Madani Notes

## Exercise : 7

اسم، فعل اور حرف کی پانچ پانچ مثالیں "سورة الاعلیٰ" کی روشنی میں لکھیے۔  
Ism, fel aur harf ki panch panch misaalen suratul Aalaa ki raushni me likhye  
Give 5 Examples of Ism, Fel and Harf from Surah Aala

Hurf/Letters حرف	Fel/Verb فعل	Ism/Noun اسم

## AskIslamPedia

## Arshad Basheer Madani Notes

## Exercise : 8

حروف عطف اور حرف جر کی پانچ پانچ مثالیں "سورة الغاشیة" کی روشنی میں لکھیے۔  
Huruf-e-atf aur huruf-e-jarr ki panch panch misaalen suratul ghashiya ki raushini me likhiye  
Give 5 Examples of Ism, Fel and Harf from Surah Ghashiya.

حروف عطف کی مثالیں Huruf-e-atf ki misaalen/examples of conjunctions	حروف جر کی مثالیں Huruf-e-jarr ki misaalen/ examples of prepositons

## AskIslamPedia

## Arshad Basheer Madani Notes



# Vocabulary



Arshad Basheer Madani Notes

الأعداد

The  
Numerals



AskIslamPedia

Arshad Basheer Madani Notes

 <b>Two</b> دو	<b>اِثْنَانٍ</b> ISNAAN	 <b>One</b> ایک	<b>وَاحِدٌ</b> WAAHID
 <b>Four</b> چار	<b>أَرْبَعَةٌ</b> ARBA'AH	 <b>Three</b> تین	<b>ثَلَاثَةٌ</b> SALAASAH

 <b>Six</b> چھ	<b>سِتَّةٌ</b> SITTAH	 <b>Five</b> پانچ	<b>خَمْسَةٌ</b> KHAMSAH
 <b>Eight</b> آٹھ	<b>ثَمَانِيَةٌ</b> SAMAANIYAH	 <b>Seven</b> سات	<b>سَبْعَةٌ</b> SAB'AH



 <b>Ten</b> دس	 <b>عَشْرَةَ</b> <b>ASHARAH</b>	 <b>Nine</b> نو	 <b>تِسْعَةَ</b> <b>TIS'AH</b>
 ASK ISLAM PEDIA MAKING THE ISLAMIC EDUCATION FROM SIMPLE TO COMPLEX EASY TO UNDERSTAND			





AskIslamPedia

Arshad Bashir Madani Notes



ألوان

AskIslamPedia

Arshad Bashir Madani Notes





Colors



AskIslamPedia

Arshad Bashir Madani Notes

 <b>Black</b> کالا	<p>أَسْوَدُ</p> <p><b>ASWAD</b></p>	 <b>Red</b> لال	<p>أَحْمَرُ</p> <p><b>AHMAR</b></p>
 <b>Gray</b> سرمئی	<p>رَمَادِي</p> <p><b>RAMADEE</b></p>	 <b>White</b> سفید	<p>أَبْيَضُ</p> <p><b>ABYAZ</b></p>

 <b>Green</b> ہرا	<p>أَخْضَرُ</p> <p><b>AKHZAR</b></p>	 <b>Blue</b> نیلا	<p>أَزْرَقُ</p> <p><b>AZRAQ</b></p>
 <b>Purple</b> جامنی	<p>بَنَفْسَاجِي</p> <p><b>BANAFSAJEE</b></p>	 <b>Brown</b> بھورا	<p>أَسْمَرُ</p> <p><b>ASMAR</b></p>



 Orange نارنگی	 بُرْتُقَالِي BURTUQALEE	 Pink گلابی	 وَرْدِي WARDI
 Turquoise فیروزه	 فَيْرُوزِي FAEROZI	 Yellow پیلا	 أَصْفَرُ ASFAR



# Conversation



# التعارف

## Introducing Each Other

## تعارف

السلام عليكم	اردو	اَلسَّلَامُ عَلَیْكُمْ	عربی
May peace be on you	English	Assalaamu Alaikum	Roman

وَعَلَیْكُمْ السَّلَامُ	عربی	وعلیکم السلام	اردو
Wa Alaikumus salaam	Roman	And may peace be on you too	English

آپ کا نام کیا ہے؟	اردو	مَا اسْمُكَ؟	عربی
What is your name?	English	Masmuk?	Roman

إِسْمِي رَاشِدٌ	عربی	میرا نام راشد ہے	اردو
Ismee Rashid	Roman	My name is Rashid.	English

آپ کے والد صاحب کا نام کیا ہے؟	اردو	مَا اسْمُ وَالِدِكَ؟	عربی
What is your father's name?	English	Masmu waalidik?	Roman

إِسْمُ وَالِدِي حَنِيفٌ	عربی	میرے والد صاحب کا نام حنیف ہے۔	اردو
Ismu walidi Haneef	Roman	My father's name is Haneef	English

آپ کہاں رہتے ہیں؟	اردو	أَيْنَ تَسْكُنُ؟	عربی
Where do you live?	English	Aina taskun?	Roman



عربی

أَسْكُنُ فِي دِلْهِی

AskIslamPedia میں دہلی میں رہتا ہوں

Roman

Askunu fi Delhi

English

I live in Delhi

آپ کا پتہ کیا ہے؟

اردو

مَا هُوَ عُنْوَانُكَ؟

عربی

What is your address?

English

Maa huwa unwaanuk

Roman



عربی

عُنْوَانِي.....

اردو

میرا پتہ ہے.....

Roman

Unwaani...

English

My address is .....

آپ کی عمر کیا ہے؟

اردو

كَمْ عُمْرُكَ؟

عربی

What is your age?

English

Kam umruk?

Roman



عربی

عُمْرِي عِشْرُونَ سَنَةً

اردو

میری عمر بیس سال ہے

Roman

Umri ishroona sanah

English

My age is twenty years.

آپ کی قومیت کا ہے؟

اردو

مَا هِيَ جِنْسِيَّتُكَ؟

عربی

What is your nationality?

English

Maa hiya jinsiyyatuk?

Roman



عربی

أَنَا هِنْدِيٌّ

اردو

میں ہندوستانی ہوں

Roman

Ana hindi

English

I am an Indian.

آپ کا مذہب کیا ہے؟

اردو

مَا دِينُكَ؟

عربی

What is your religion?

English

Maa deenuk?

Roman



عربی

أَنَا مُسْلِمٌ

اردو

میں مسلمان ہوں

Roman

Ana muslim

English

I am a Muslim

آپ کا پیشہ کیا ہے؟

اردو

مَا هِيَ مِهْنَتُكَ؟

عربی

What is your occupation?

English

Maa hiya mihnatak?

Roman







عربی

أَتَيْتُ هُنَا لِشُغْلٍ.

Roman

Ataitu hunaa li shughl

اردو

میں یہاں کام سے آیا ہوں

English

I have come here for some work

کیا آپ مجھے جانتے ہیں؟

اردو

هَلْ تَعْرِفُنِي؟

عربی

Do you know me?

English

Hal ta'rifuni?

Roman



عربی

نَعَمْ، أَنَا أَعْرِفُكَ

Roman

Na'am, ana a'rifuk

اردو

ہاں ! میں آپ کو جانتا ہوں۔

English

Yes, I know you

کیا آپ شادی شدہ ہیں؟

اردو

هَلْ أَنْتَ مُتَزَوِّجٌ؟

عربی

Are you married?

English

Hal anta mutazawwij?

Roman



عربی

نَعَمْ أَنَا مُتَزَوِّجٌ

Roman

Na'am ana mutazawwij

اردو

جی ہاں میں شادی شدہ ہوں۔

English

Yes, I am married

کیا آپ کے بچے ہیں؟

اردو

هَلْ عِنْدَكَ أَوْلَادٌ؟

عربی

Do you have children?

English

Hal indaka aulad?

Roman



عربی

نَعَمْ، عِنْدِي ثَلَاثَةٌ أَوْلَادٍ، ابْنَانِ وَبِنْتٌ

Roman

Na'am indi salaasatu aulad ibnaan wa bint

اردو

ہاں میرے تین بچے ہیں، دو بیٹے اور ایک بیٹی۔

English

Yes, I have three children, two sons and one daughter



عربی

أَسْتَأْذِنُكَ الْآنَ

Roman

Asta'zinukal aan

اردو

اب میں اجازت چاہتا ہوں

English

I take leave of you now

ان شاء اللہ جلد ہی ملاقات ہوگی

اردو

أَرْجُو أَنْ أَرَاكَ قَرِيبًا إِنْ شَاءَ اللَّهُ

عربی

I hope to see you shortly if Allah wills.

English

Arjoo an araaka qareeban In-Shaa-Allaah

Roman

الحمد لله الذي  
بنعمته تتم الصالحات





# Quranic Arabic Grammar

## قرآنک عربک گرامر

### Lesson - II

## شیخ ارشد بشیر عمری مدنی

Shaikh Arshad Basheer Umari Madani

Hafiz, Aalim, Faazil (Madina University, KSA), MBA.

Founder & Director of AskIslamPedia.com

Chairman: Ocean The ABM School, Hyd.

📞 +91 92906 21633 (whatsapp only)



المعرفة والنكرة

01

Ma'rifa, Nakirah - Definite Noun and Indefinite Noun

المعرفة واقسامها

02

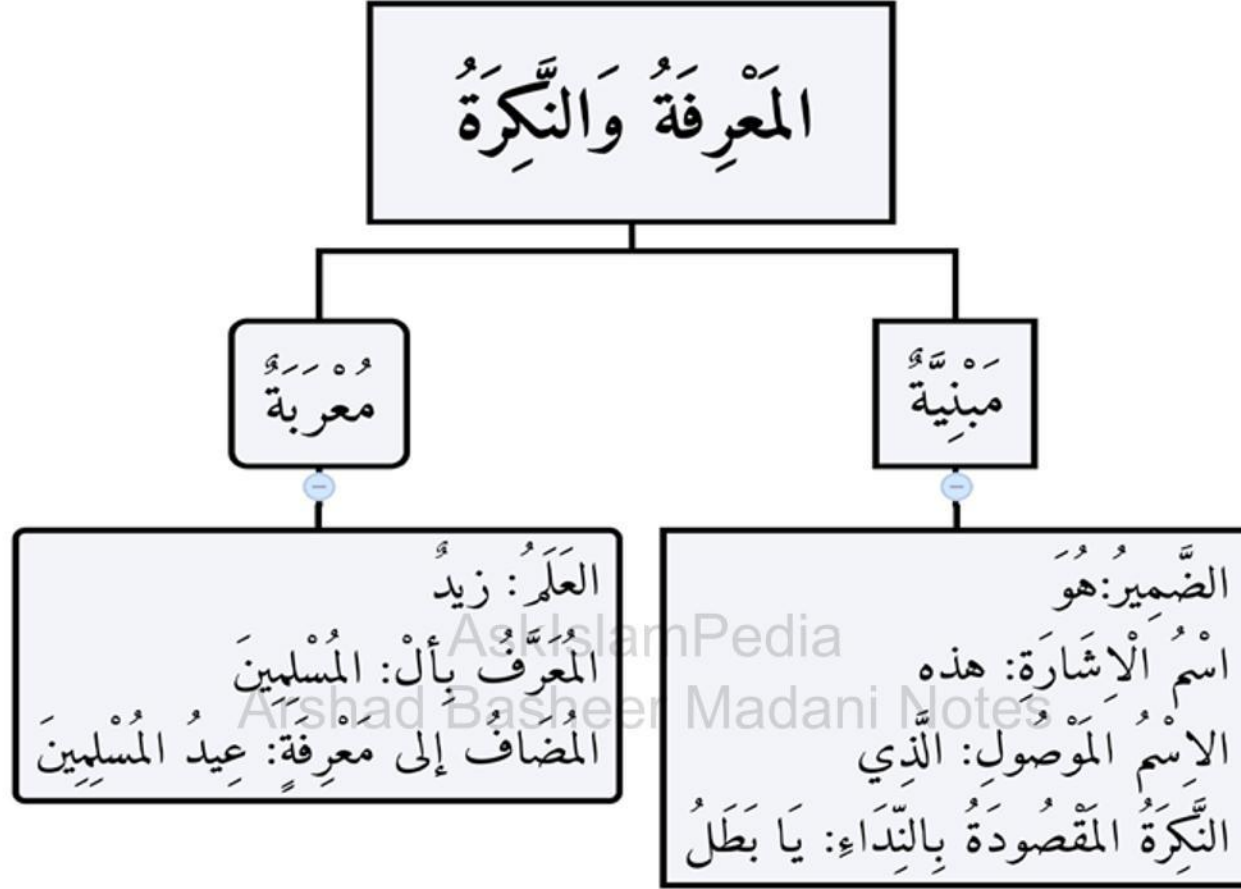
Ma'rifa ke Aqsaam - Types of Definite Noun

الحروف الشمسية والحروف القمرية

03

Huroof e Shamsi aur Huroof e Qamari - Sun letters and Moon letters

Useful for teachers



نكرة	معرفة
Nakirah - Indefinite Noun	Ma'rifa / Definite Noun or Name
<p>مثال: رَجُلٌ (كوتى آدمى)</p> <p>Misaal: (Koi Aadmi)</p> <p>Ex: Common man</p> <p>تعريف: نكرة وه اسم هه جو عام معنى بتائے۔</p> <p>TA'REEF: Woh Ism hai jo aam ma'ne bataye.</p> <p>DEFINITION: A Noun which defines non particular thing.</p>	<p>مثال: الرَّجُلُ (خاص آدمى)</p> <p>Misaal: (Khaas Aadmi)</p> <p>Ex: Specific/ particular man</p> <p>تعريف: معرفه وه اسم هه جو ايك خاص چيز كو بتائے۔</p> <p>TA'REEF: Woh ism hai jo ek khas cheez ko bataye</p> <p>DEFINITION: A Noun which defines particular thing.</p>



Adding 'AL' to make it specific Noun	Muarraf bil Alif wal Laam	(1) معرف بالالف واللام
Name	Alam	(2) العلم
Pronoun (Plural: Pronouns)	Zameer (Jama' : Zamaaer)	(3) الضمير
Demonstrative Pronouns	Ism-ul- Isharah	(4) اسم الاشارة
Relative Pronouns	Ism-ul-Mausool	(5) اسم الموصول
Possessive phrase	Izaafat	(6) الاضافة
Vocative	Munaada	(7) المنادى

شعر : أَلْ علمُ والضمير والاشارة الموصولة الاضافة المنادى

(1) Adding 'AL' to  
make it specific Noun

(1) Muarraf bil Alif  
wal Laam

(1) معرف بالالف واللام

Arshad Basheer Madani Notes

معرفہ کی مثال Marifah ki Misaal Example of a specific noun	تکرہ کی مثال Nakirah ki Misaal Example of non specific noun
(ال + مَدِينَةٌ) = الْمَدِينَةُ	مَدِينَةٌ
(ال + كِتَابٌ) = الْكِتَابُ	كِتَابٌ
(ال + رَجُلٌ) = الرَّجُلُ	رَجُلٌ
الرَّحْمَنُ، الرَّحِيمُ، الْحَمْدُ، الصِّرَاطُ، الْمُسْتَقِيمُ، الْكِتَابُ، الصَّلَاةُ، النَّاسُ، السُّفَهَاءُ، الضَّلَالَةُ، الْهُدَى۔	
تعریف: وہ اسم جس کے شروع میں "الف لام" آئے۔ Ta'reef: Woh ism jis ke shuru me "Alif Laam" aaye. Definition: Those names which starts with Alif Laam	

AskIslamPedia

Arshad Basheer Madani Notes



(2) Name

(2) Alam

(2) العلم

AskIslamPedia

Arshad Basheer Madani Notes

ابراہیم ، إسماعیل ، یعقوب ، یوسف ، عثمان - Ibraheem, Ismaeel, Ya'qoob, Yusuf, Osman	خاص شخص: Khaas shaks / Particular Person
مکة ، مدینة ، ہند ، مصر ، عراق - Makkah, Madinah, India, Egypt, Iraq	خاص شہر: Khaas Shaher / Particular city
الکتاب ، القلم ، المكتب ، السکین - Al-Kitaab, Al-Qalam, Al-Maktab, Al-Sikkeen The book, the pen, the school, the knife	خاص چیز: Khaas Cheez / Particular thing
تعریف : علم وہ اسم ہے جو کسی خاص شخص یا شہر یا چیز کا نام ہو - Ta'reef : Alam woh ism hai jo kisi khaas shaks ya shaher ya cheez ka naam ho. Definition: It is a noun which is the name of a particular person, place or thing.	

AskIslamPedia

Arshad Basheer Madani Notes





(3) Pronoun  
(Plural: Pronouns)

(3) Zameer  
(Jama' : Zamaaer)

(3) الضمير

Arshad Basheer Madani Notes

تعريف: ایسے الفاظ جو کسی نام کی جگہ پر استعمال کیے جائیں ان کو ضمیر کہا جاتا ہے۔

Ta'reef : Aise alfaaz jo kisi naam ki jagah par istemaal kiye jaaye inko Zameer(Pronoun) kaha jata hai.

Definition: A Pronoun is a word used as a substitute for a Noun.

Detached Pronouns

Azzameer Al-munfasil

الضمير المنفصل

Example	3rd Person Male		غائب مذکر		
قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ. (الإخلاص:1)	He	وہ	Huwa	هُوَ	
إِذْ هُمَا فِي الْغَارِ. (التوبة:40)	They (both)	وہ دونوں	Humaa	هُمَا	
وَبِالْآخِرَةِ هُمْ يُوقِنُونَ. (البقرة:4)	They (all)	وہ سب	Hum	هُم	
		3rd Person Female		غائب مؤنث	
وَكَلِمَةُ اللَّهِ هِيَ الْعُلْيَا. (التوبة:40)	She	وہ	Hiya	هِيَ	
هُمَا سَيِّدَتَانِ	They (both)	وہ دونوں	Humaa	هُمَا	
هِنَّ لِبَاسٌ لَكُمْ. (البقرة:187)	They (all)	وہ سب	Hunna	هُنَّ	
		2nd Person Male		حاضر مذکر	
إِنَّكَ أَنْتَ الْعَلِيمُ الْحَكِيمُ. (البقرة:32)	You	آپ	Anta	أَنْتَ	
أَنْتُمْ وَمَنِ اتَّبَعَكُمْ الْغَالِبُونَ. (القصص:35)	You (both)	آپ دونوں	Antumaa	أَنْتُمَا	
فَهَلْ أَنْتُمْ مُنْتَهُونَ. (المائدة:91)	You (all)	آپ سب	Antum	أَنْتُمْ	
		2nd Person Female		حاضر مؤنث	
قَالَ اللَّهُ تَبَارَكَ وَتَعَالَى لِّلْحَنَّةِ: أَنْتِ رَحْمَتِي. (البخاري:4850)	You	آپ	Anti	أَنْتِ	
أَنْتُمَا طَالِبَتَانِ	You (both)	آپ دونوں	Antumaa	أَنْتُمَا	
أَنْتُنَّ طَالِبَاتُ	You (all)	آپ سب	Antunna	أَنْتُنَّ	
		1st Person Male / Female		متکلم مذکر و مؤنث	
وَمَا أَنَا مِنَ الْمُشْرِكِينَ. (الانعام:79)	I	میں	Ana	أَنَا	
نَحْنُ أَنْصَارُ اللَّهِ. (الصف:14)	We	ہم	Nahnu	نَحْنُ	

Pronoun  
(Plural: Pronouns)

Zameer  
(Jama' : Zamaaer)

الضمير

Arshad Basheer Madani Notes

Attached Pronouns

Azzameer Al-muttasil

الضمير المتصل

Example	3rd Person Male		غائب مذکر	
لَهُ الْمُلْكُ وَلَهُ الْحَمْدُ. (التغابن: 1)	His	اس کا	Hu	هُ
هُوَ عَدُوٌّ لَهُمَا. (القصص: 19)	Their (both)	ان دونوں کا	Humaa	هُمَا
وَلَهُمْ عَذَابٌ عَظِيمٌ. (البقرة: 7)	Their (all)	ان سب کا	Hum	هُم
	3rd Person Female		غائب مؤنث	
لَهَا مَا كَسَبَتْ. (البقرة: 134)	Her	اس کا	Haa	هَا
فَإِنْ كَانَتْ أَثْنَتَيْنِ فَلَهُمَا الثُّلُثَانِ مِمَّا تَرَكَ. (النساء: 176)	Their (both)	ان دونوں کا	Humaa	هُمَا
فَسَوَّاهُنَّ سَبْعَ سَمَاوَاتٍ. (البقرة: 29)	Their (all)	ان سب کا	Hunna	هُنَّ
	2nd Person Male		حاضر مذکر	
إِنِّي نَذَرْتُ لَكَ. (آل عمران: 35)	Yours	آپ کا	Ka	كَ
وَنَجْعَلُ لَكُمْ سُلْطَانًا. (القصص: 35)	Yours (both)	آپ دونوں کا	Kumaa	كُما
أَجَلَ لَكُمْ الطَّيِّبَاتِ. (المائدة: 4)	Yours (all)	آپ سب کا	Kum	كُم
	2nd Person Female		حاضر مؤنث	
اقْنَتِي لِرَبِّكِ. (آل عمران: 43)	Yours	آپ کا	Ki	كِ
أَبُوكُما مُهَنْدِسٌ	Yours (both)	آپ دونوں کا	Kumaa	كُما
فَإِنْ كُنَّ نِسَاءً فَرَّوقَ اثْنَتَيْنِ. (النساء: 11)	Yours (all)	آپ سب کا	Kunna	كُنَّ
	1st Person Male / Female		متكلم مذکر و مؤنث	
وَإِيَّايَ فَاتَّقُونِ. (البقرة: 41)	My	میرا	Yi	ي
رَبَّنَا تَقَبَّلْ مِنَّا. (البقرة: 127)	Our	ہمارا	Naa	نَا

Arshad Basheer Madani Notes



Near Distance/ أسماء الإشارة للقريب					
English	اردو	Roman	مثالیں	عربی	Sl.No.
This	یہ	Haaza	هَذَا بَيِّنٌ لِّلنَّاسِ. (ال عمران: 138)	هَذَا	1
These (both)	یہ دونوں	Haazaani	هَذَيْنِ خَصْمَيْنِ اِخْتَصِمُوا فِي رِيْبِهِمْ. (الحج: 19)	هَذَانِ	2
These (all)	یہ سب	Haa'ulaae	قَالَ اِنَّ هٰؤُلَاءِ ضَيِّفِيْ فَلَا تَفْضَحُوْنَ. (الحجر: 68)	هٰؤُلَاءِ	3
This	یہ	Haazihi	هٰذِهِ تَاَقَةُ اللّٰهِ. (هود: 64)	هٰذِهِ	4
These (both)	یہ دونوں	Haataani	هٰتَانِ اِئْتِنَا سَعْدِي. (ابن ماجہ: 2216)	هٰتَانِ	5
These (all)	یہ سب	Haaulaae	قَالَ يَا قَوْمِ هٰؤُلَاءِ بَنَاتِيْ هُنَّ اَطْهَرُ لَكُمْ (هود: 78)	هٰؤُلَاءِ	6
Far Distance/ أسماء الإشارة للبعيد					
That	وہ	Zaalika	ذٰلِكَ الْكِتٰبُ لَا رَيْبَ فِيْهِ هُدًى لِّلْمُتَّقِيْنَ. (البقرة: 2)	ذٰلِكَ	1
Those (both)	وہ دونوں	Zaanika	ذٰلِكَ يَوْمَانِ تَعْرَضُ فِيْهِمَا الْاَعْمَالُ عَلٰى رِبِّ الْعٰلَمِيْنَ. (النساء: 2357)	ذٰلِكَ	2
Those (all)	وہ سب	Aulaaeka	وَأُوْلٰئِكَ هُمُ الْمُفْلِحُوْنَ. (البقرة: 5)	أُوْلٰئِكَ	3
That	وہ	Tilka	تِلْكَ اُمَّةٌ. (البقرة: 134)	تِلْكَ	4
Those (both)	وہ دونوں	Taanika	تٰلِكَ الْمَرْتَاتَانِ الْاِمْسَاكُ فِي الْحَيٰةِ وَالتَّبْيِيْذُ عِنْدَ الْمَوْتِ. (المعجم الكبير، مصنف عبد الرزاق)	تٰلِكَ	5
Those (all)	وہ سب	Aulaaeka	أُوْلٰئِكَ النِّسَاءُ	أُوْلٰئِكَ	6

تعريف: کسی چیز یا شخص کی طرف اشارہ کرنے کے لیے استعمال ہونے والے الفاظ کو اسماء اشارة کہتے ہیں۔

Ta'reef : Kisi cheez ya shaks ki taraf Isharah karne ke liye istemaal hone wale alfaaz ko asmaa e Isharah kehte hai

Definition: Those words that are used to point at something are known as Demonstrative Pronouns.



## Arshad Basheer Madani Notes

Relative Pronouns/أسماء الموصولة					
Who, That, Which	وہ شخص جو	Allazi	الْحَمْدُ لِلَّهِ الَّذِي أَنْزَلَ عَلَى عَبْدِهِ الْكِتَابَ. (الكهف: 1)	الَّذِي	1
Who, That, Which	وہ دو شخص جو	Allazaani	وَالَّذِينَ يَأْتِيهَا مِنْكُمْ. (النساء: 16)	الَّذَانِ	2
Who, That, Which	وہ سب لوگ جو	Allazeena	الَّذِينَ هُمْ عَلَى صَلَاتِهِمْ دَأْمُونَ. (المعارج: 23)	الَّذِينَ	3
Who, That, Which	وہ عورت جو	Allati	وَاتَّقُوا النَّارَ الَّتِي أُعِدَّتْ لِلْكَافِرِينَ. (ال عمران: 131)	الَّتِي	4
Who, That, Which	وہ دو عورتیں جو	Allataani	الْإِمْرَأَتَانِ اللَّتَانِ تَنْظِفَانِ الْبَيْتَ.	اللَّتَانِ	5
Who, That, Which	وہ سب عورتیں جو	Allaati Allaace	وَأُمَّهَاتِكُمُ الَّتِي أَرْضَعْنَكُمْ. (النساء: 23) وَالَّتِي يَبْسُغْنَ مِنَ الْمَحِيضِ. (الطلاق: 4)	الَّتِي الَّتِي	6
Who, that, which	وہ جو	Man	وَمِنْكُمْ مَنْ يُتَوَقَّىٰ مِنْ قَبْلُ. (غافر: 67)	مَنْ	7
What, that, which	وہ جو	Maa	قَالُوا سُبْحَانَكَ لَا عِلْمَ لَنَا إِلَّا مَا عَلَّمْتَنَا. (البقرة: 32)	مَا	8

تعریف: جو الفاظ جملہ پر داخل ہو کر کسی چیز کے مقصود کو واضح کر دیتے ہیں ان کو اسماء موصولہ کہتے ہیں۔

Ta'reef : Jo alfaaz jumle par dakhil hokar kisi cheez ke maqsood ko wazeh kardete hai inko asmaa e Mausula kehte hai.

Definition: A relative pronoun used to connect a phrase or clause to a noun or pronoun which highlights the details and gives complete sense. If it is used individually then it will not give complete sense.

Arshad Basheer Madani Notes

اضافت کی مثال

**Izafat ki Misaal** : Example of possessive Noun

قَلَمُ الرَّجُلِ

قَلَمٌ ← الرَّجُلِ  
(مضاف) (مضاف الیه)

AskIslamPedia

Arshad Basheer Madani Notes

تعریف: ایک اسم کی نسبت دوسرے اسم کی طرف کرنے کو اضافت کہتے ہیں پہلے اسم کو مضاف اور دوسرے اسم کو مضاف الیہ کہتے ہیں۔

**Ta'reef** : Ek Ism ki nisbat dusre Ism ki taraf karne ko Izafat kehte hain, pahle Ism ko Muzaaf aur dusre Ism ko Muzaaf Ilaih kehte hain

**Definition**: The possessive Noun is a combination of two nouns in which the first noun is owned by or in possession of the second noun. First noun is called possessed, and second noun is called possessor.

AskIslamPedia

Arshad Basheer Madani Notes

## Arshad Basheer Madani Notes

مثال: يَا زَيْدُ ( "زَيْدُ" اسم منادی اور "يَا" حرف نداء ہے )  
 Misaal : Yaa zaid ("Zaid" Ism Munada aur "Yaa" harf nidaa hai)  
 Example: Yaa Zaid (O Zaid)

منادی کی قرآنی مثالیں Munaada ki Qur'ani Misaalen Examples / Quranic examples of Vocative	شمار S.No.
يَا أَيُّهَا النَّاسُ اعْبُدُوا رَبَّكُمْ (البقرة: ۲۱)	۱
قَالَ يَا آدَمُ أَنْبِئْهُمْ بِأَسْمَائِهِمْ (البقرة: ۳۳)	۲
يَا بَنِي إِسْرَائِيلَ اذْكُرُوا (البقرة: ۴۰)	۳
قَالَ يَا مَرْيَمُ (ال عمران: ۳۷)	۴
يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا (البقرة: ۱۰۴)	۵

تعریف: منادی وہ اسم ہے جو حرف نداء کے بعد آتا ہے اور جس میں متکلم مخاطب کی توجہ کا طالب ہوتا ہے۔

Ta'reef : Woh ism jis ke zariye bulaya jaaye.

Definition: Vocative noun is a noun which comes after a vocative particle and in which the speaker seeks the attention of the second person.



## الحروف الشمسية والحروف القمرية

03

Huroof e Shamsi aur Huroof e Qamari = Sun letters and Moon letters

Sun Letters	Huroof-e-Shamsi	حروف شمسی
<p>مثال: الطامة، الثواب، الصادقين، الراكعين، التوابين، الضالين، الذاكرين، الناصحين، الدين، السائحون، الظالمين، الزجاجة، الشاكرين، اللهب۔</p> <p>تعريف: وہ لام جو لکھا جاتا ہے لیکن پڑھا نہیں جاتا اور اسکے بعد والا حرف مشدد ہوتا ہے۔</p> <p>Ta'reef : Woh laam jo likha jaata hai laikin padha nahi jaata aur iske baad wala Harf mu-shaddad hota hai.</p> <p>Definition: Those Letters in which the letter Laam is written but not read and the letter after that is Mushaddad.</p> <p>ان کی تعداد ۱۴ ہے۔ جن کا مجموعہ یہ شعر ہے:</p> <p>طب ثم صل رحما تفرضيف ذا نعم دع سوء ظن زر شريفاً للكرم</p> <p>1- ط. 2- ث. 3- ص. 4- ر. 5- ت. 6- ض. 7- ذ. 8- ن. 9- د. 10- س. 11- ظ. 12- ز. 13- ش. 14- ل.</p>		
Moon Letters	Huroof-e-Qamri	حروف قمری
<p>مثال: الأول، البر، الغني، الحكيم، الجنة، الكبير، الودود، الخبير، الفتاح، العليم، القيوم، اليقين، الملك، الهادي.</p> <p>تعريف: وہ لام جو لکھا جاتا ہے اور پڑھا جاتا اور اسکے بعد والا حرف مشدد نہیں ہوتا ہے۔</p> <p>Ta'reef : Woh laam jo likha jaata hai aur padha jaata aur iske baad wala Harf mushaddad nahi hota hai.</p> <p>Definition: Those Letters in which the letter Laam is written and read. The letter after that is not Mushaddad.</p> <p>ان کی تعداد ۱۴ ہے جن کا مجموعہ ہے :</p> <p>(ابغ حجك وخف عقيمه)</p>		

## Arshad Basheer Madani Notes

## Exercise: 1

Identify the below underlined words whether they are Active or Indefinite

Niche diye gaye khat kasheeda  
alfaz maarifa hain ya nakira  
pahchaniye

نیچے دیے گئے خط کشیدہ الفاظ معرفہ ہیں یا نکرہ پہچانئے

معرفیہ او نکرہ Marifa aur nakira Definite and Indefinite	الاسم ism The Noun	معرفیہ او نکرہ Marifa aur nakira Definite and Indefinite	الاسم ism The Noun
	الارض فراشا	معرفہ	ذلك الكتاب
	انزل من السماء ماء		ذلك الكتاب
	انزل من السماء ماء		هدى للمتقين
	رزقاكم		الحمد لله
	فأتوا بسورة من مثله		الصراط المستقيم
	فاتقوا النار		محمد رسول الله
	ان لهم جنات		سواء عليهم
	رزقوا منها من ثمرة		لهم عذاب عظيم
	لهم فيها ازواج مطهرة		غشاوة
	ان يضرب مثلاً		في قلوبهم مرض
	انه الحق		في الارض
	هم فيها خالدون		هم المفسدون
	الذي جعل لكم		اشتروا الضلالة
	انتم تعلمون		فيه ظلمات وورعد
	هذا الذي رزقنا		يكاد البرق

## Arshad Basheer Madani Notes

## Exercise: 3

Read and Write, Identify Solar Letters and Lunar Letters	Padhiye aur likhiye aur huroof-e-shamsi aur huroof-e-qamari ko pahchaniye	پڑھیے اور لکھیے اور حروف شمسی اور قمری کو پہچانیے۔
--	---	--

حروف قمری	حروف شمسی	کھے	پڑھیے
	---	البرق	البرق
			الازواج
			الارض
			السماء
			الصراط
			الكتاب
			الفراش
			السورة
			الثمرة
			المفسدون
			المتقين
			العزیز
			السلام

## Exercise: 2

معرفہ کو نکرہ اور نکرہ کو معرفہ بنائیے marifa ko nakira aur nakira ko marifa banaaeye. Interchange Definite with Indefinite and Vice Versa
--

کتاب	الكتاب
	هدی
	عذاب
	عظیم
	المفسدون
	البرق
	مثلا
	الرزق
	الصراط
	الغشاوة
	سماء
	النار
	الارض
	الأزواج





حروف شمسی اور حروف قمری پہچانیے اور Underline کر کے ش اور ق لکھیے

Huroof e Shamsi aur Huroof e Qamari pehchane aur underline karke Sheen aur Qaaf likhiye:  
Identify the Sun letters and Moon letters, and underline and write Sheen and Qaaf

وَهُوَ الْحَكِيمُ الْحَبِيرُ - (الانعام: ۱۸)	وَسَيَجْزِي اللَّهُ الشَّاكِرِينَ - (ال عمران: ۱۴۴)
وَهُوَ الْفَتَّاحُ الْعَلِيمُ - (سبا: ۲۶)	الْمُصْبِحُ فِي زُجَاجَةٍ - (النور: ۳۵)
عَالِمُ الْغَيْبِ وَالشَّهَادَةِ الْكَبِيرُ الْمُتَعَالِ - (الرعد: ۹)	مَالِكِ يَوْمِ الدِّينِ - (الفاتحة: ۳)
وَقُلْنَا يَا آدَمُ اسْكُنْ أَنْتَ وَزَوْجُكَ الْجَنَّةَ - (البقرة: ۳۵)	وَالنَّاهُونَ عَنِ الْمُنْكَرِ - (التوبة: ۱۱۲)
قَالَ اللَّهُ هَذَا يَوْمٌ يَنْفَعُ الصَّادِقِينَ صِدْقُهُمْ - (المائدة: ۱۱۹)	وَالذَّاكِرِينَ اللَّهَ كَثِيرًا وَالذَّاكِرَاتِ . (الاحزاب: ۳۵)
لَيْسَ الْبِرُّ أَنْ تُولُوا وَجُوهَكُمْ قَبْلَ الْمَشْرِقِ وَالْمَغْرِبِ - (البقرة: ۱۷۷)	إِنَّهُ هُوَ التَّوَّابُ الرَّحِيمُ - (البقرة: ۳۷)
هُوَ الْأَوَّلُ وَالْآخِرُ وَالظَّاهِرُ وَالْبَاطِنُ وَهُوَ بِكُلِّ شَيْءٍ عَلِيمٌ - (الحديد: ۳)	وَأَرْكَعُوا مَعَ الرَّاْكِعِينَ - (البقرة: ۴۳)
وَكُلًّا مِنْهَا رَغْدًا حَيْثُ شِئْتُمَا وَلَا تَقْرَبَا هَذِهِ الشَّجَرَةَ فَتَكُونَا مِنَ الظَّالِمِينَ - (البقرة: ۳۵)	وَاعْبُدْ رَبَّكَ حَتَّىٰ يَأْتِيَكَ الْيَقِينُ - (الحجر: ۹۹)
التَّائِبُونَ الْعَابِدُونَ الْحَامِدُونَ السَّائِحُونَ الرَّاكِعُونَ السَّاجِدُونَ - (التوبة: ۱۱۲)	وَاللَّهُ عِنْدَهُ حُسْنُ الثَّوَابِ - (ال عمران: ۱۹۵)
صِرَاطَ الَّذِينَ أَنْعَمْتَ عَلَيْهِمْ غَيْرِ الْمَغْضُوبِ عَلَيْهِمْ وَلَا الضَّالِّينَ - (الفاتحة: ۷)	فَإِذَا جَاءَتِ الطَّامَةُ الْكُبْرَى - (النازعات: ۳۴)
قَالُوا سُبْحَانَكَ لَا عِلْمَ لَنَا إِلَّا مَا عَلَّمْتَنَا إِنَّكَ أَنْتَ الْعَلِيمُ الْحَكِيمُ - (البقرة: ۳۲)	وَرَبُّكَ الْغَنِيُّ ذُو الرَّحْمَةِ - (الانعام: ۱۳۳)
اللَّهُ لَا إِلَهَ إِلَّا هُوَ الْحَيُّ الْقَيُّومُ - (البقرة: ۲۵۵)	وَهُوَ الْغَفُورُ الْوَدُودُ - (البروج: ۱۴)





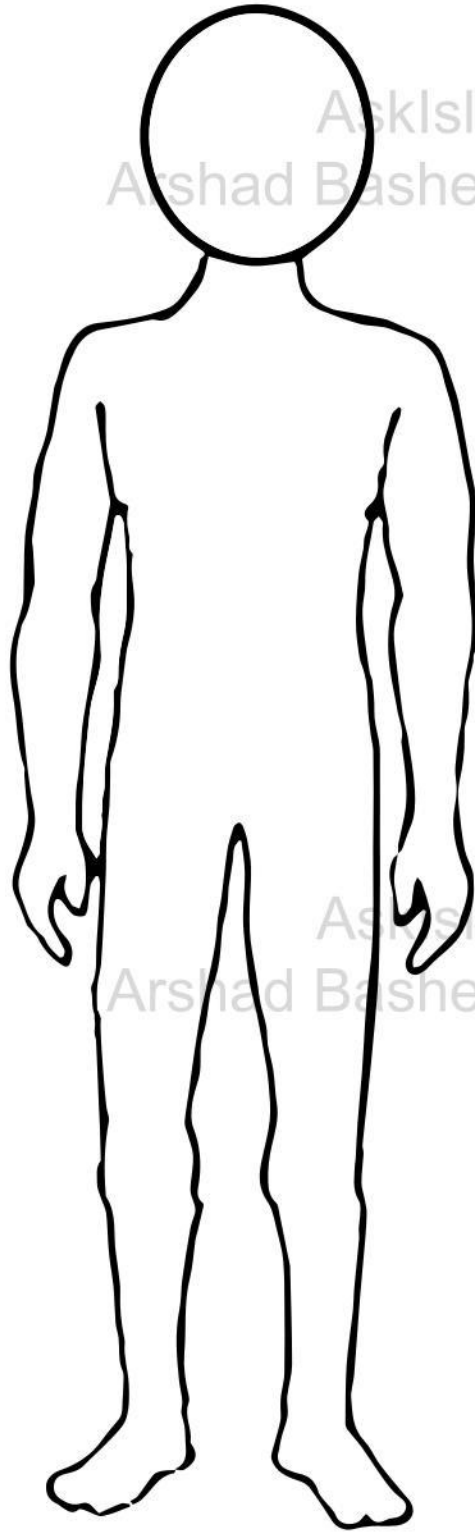
# Vocabulary

03



اعضاء الجسم

اعضاء جسمانی

Parts of Body



sha'r	شَعْرٌ	Ayn	عَيْنٌ
			
Hair	بال	Eye	آنکھ
Ra's	رَأْسٌ	wajh	وَجْهٌ
			
Head	سر	Face	چہرہ
Fam	فَمٌّ	Sin	سِنٌّ
			
Mouth	منہ	Tooth	دانت
Uzun	أُذُنٌ	Anf	أَنْفٌ
			
Ear	کان	Nose	ناک
Qalb	قَلْبٌ	Me'dah	مَعْدَةٌ
			
Heart	دل	Stomach	پیٹ
Saaq	سَاقٌ	Ziraa'	ذِرَاعٌ
			
Calf	پنڈلی	Arm	بازو
Qadam	قَدَمٌ	Yad	يَدٌ
			
Foot	پاؤں	hand	ہاتھ

Ziqnun	ذِقْنٌ	Khaddun	خَدٌّ	Lisaanun	لِسَانٌ	Shafatun	شَفَاةٌ
							
Chin	تُحُوْرِي	Cheek	گال	Tongue	زبان	Lip	ہونٹ
Haajibun	حَاجِبٌ	Jabhatun	جَبْهَةٌ	Lihyatun	لِحْيَةٌ	Shaaribun	شَارِبٌ
							
Eyebrow	ابرو	Forehead	پیشانی	Beard	داڑھی	Mustache	مونچھ
Surratun	سُرَّةٌ	Sadrun	صَدْرٌ	Mirfaqun	مِرْفَقٌ	Kaffun	كَفٌّ
							
Navel	ناف	Chest	سینہ	elbow	کہنی	Palm	ہتھیلی
Damun	دَمٌ	Mukhkhun	مُخٌّ	Yusra	يُسْرَى	Yumna	يُمْنَى
							
Blood	خون	Brain	دماغ	Left	بائیں	Right	دائیں
Aqibun	عَقِبٌ	Ka'bun	كَعْبٌ	Fakhizun	فَخِذٌ	Rukbatun	رُكْبَةٌ
							
Heel	ایڑی	Ankle	ٹخنہ	Thigh	ران	Knee	گھٹنا
Isba'un	إِصْبَعٌ					Rijlun	رِجْلٌ
Finger	انگلی					Leg	ٹانگ





Ashaa'	عَشَاءٌ	Ghadaa	غَدَاءٌ	Futoor	فُطُورٌ	Ghizaa	غِذَاءٌ
Dinner	عشاءية	Lunch	ظہرانہ	Breakfast	ناشتہ	Food	غذاء
Saltah	سَلْطَةٌ	Lahm	لَحْمٌ	Samak	سَمَكٌ	Dajaj	دَجَاجٌ
Salad	سلاد	Meat	گوشت	Fish	مچھلی	Chicken	چکن
Basal	بَصَلٌ	Jubn	جُبْنٌ	Khubz	خُبْزٌ	Shateerah	شَطِيرَةٌ
Onion	پیاز	Cheese	مکھن	Chapati	روٹی	Sandwich	سینڈویچ
Jazar	جَزْرٌ	Halwa	حَلْوَى	Khazrawaat	حَضْرَوَاتٌ	Faakihah	فَاكِهَةٌ
Carrot	گاجر	Sweet	حلوا	Vegetables	ترکاریاں	Fruits	میوے

# Conversation



## الكلمات العربية المستخدمة اليومية

Useful Arabic words for daily usage

روزمرہ بات چیت میں استعمال ہونے والے چھوٹے چھوٹے مفید جملے

الكلمات العربية المستخدمة اليومية - 1

03

Optional	English	اردو	Roman	عربي	S.No
	Who are you?	آپ کون ہیں؟	Man anta?	مَنْ أَنْتَ؟	۱
	What is your name?	آپ کا نام کیا ہے؟	Masmuk?	مَا اسْمُكَ؟	۲
	Come here!	یہاں آئیے!	Ta'aal huna	تَعَالَ هُنَا	۳
	Go there!	وہاں جائیے!	Izhab hunaak	إِذْهَبْ هُنَاكَ	۴
	Where did you come from?	آپ کہاں سے آئے ہیں؟	Min aina ji't?	مِنْ أَيْنَ جِئْتَ؟	۵
	How are you?	آپ کا کیا حال ہے۔	Kaifa haaluk?	كَيْفَ حَالُكَ؟	۶
	Where is your home?	آپ کا گھر کہاں ہے۔	Ayna baituk?	أَيْنَ بَيْتُكَ؟	۷
	sit beside me or sit with me	میرے پاس بیٹھ جائیے۔	Ijlis indi \ udnu minni \ taqarrab ilay	إِجْلِسْ عِنْدِي / أَدْنُ مِيَّي / تَقَرَّبْ إِلَيَّ	۸
	Sit properly	اچھی طرح بیٹھیے۔	Ijlis sawiyyan	إِجْلِسْ سَوِيًّا	۹
	Make yourself comfortable	آرام سے بیٹھیے۔	Istarih	إِسْتَرِحْ	۱۰
	Make space for other to sit	کھل کر بیٹھیے۔	Tafassah fil majaalisi	تَفَسَّحْ فِي الْمَجَالِسِ	۱۱
	Where are you going?	آپ کہاں جا رہے ہیں۔	Ayna tazhab \ ayna tarooh	أَيْنَ تَذْهَبُ / أَيْنَ تَرُوحُ	۱۲
	I am thirsty	میں پیاسا ہوں۔	Ana atshaan	أَنَا عَطْشَانُ	۱۳
	Please bring water for me	پانی لائیے۔	Jib maa' \ I'ti bil maa'	جِبْ مَاءً / اِئْتِ بِالْمَاءِ	۱۴
	Bring it quickly	جلدی لائیے۔	Jib bisur'ah	جِبْ بِسُرْعَةٍ / أَعْطِنِي بِسُرْعَةٍ	۱۵



## الكلمات العربية المستخدمة اليومية

Optional	English	اردو	Roman	عربي	S.No
	Bring it chilled water	مجھے ٹھنڈا پانی پلائیے۔	Isqini maa'an baridan	إِسْقِنِي مَاءًا بَارِدًا	۱۶
	Don't give me hot water	مجھے گرم پانی مت پلاؤ۔	La tasqini maa'an hameeman	لَا تَسْقِنِي مَاءًا حَمِيمًا	۱۷
	Give me pure water	تازہ پانی پلائیے۔	Jib maa'an jayyidan\ taazijan	جِبْ مَاءًا جَيِّدًا / طَازِجًا	۱۸
	Don't eat dry bread	سوکھی روٹی مت کھائیے۔	La ta'kul khubzan jaaffan	لَا تَأْكُلْ خُبْرًا جَافًا	۱۹
	I am hungry	میں بھوکا ہوں۔	Ana jaae' \ jau'aan	أَنَا جَائِعٌ / جَوْعَانٌ	۲۰
	Please give me something to eat	مجھے کچھ کھلائیے۔	At'imni shaian	أَطْعِمْنِي شَيْئًا	۲۱
	I am full/my stomach is full.	میں سیر ہو گیا۔	Shabi'tu	شَبِعْتُ	۲۲
	Heat the water	پانی گرم کیجیے۔	Sakkhinill maa'	سَخِّنِ الْمَاءَ	۲۳
	Cool the water	پانی ٹھنڈا کیجیے۔	Barridil maa'	بَرِّدِ الْمَاءَ	۲۴
	The water has been heated	پانی گرم ہو گیا۔	Hummal maa'	حُمَّ الْمَاءَ	۲۵
	Water has been cooled.	پانی ٹھنڈا ہو گیا۔	Baridal maa'	بَرِّدَ الْمَاءَ	۲۶
	Keep quiet. may Allah have mercy on you	اللہ آپ پر رحم کرے ، چپ ہو جائیے۔	Uskut, Allahu yarhamuk	أُسْكُتْ، اللَّهُ يَرْحَمُكَ	۲۷
	Walk slowly	آہستہ چلیے۔	Hawnan hawnan\ ala rislik	هَوْنًا هَوْنًا / عَلَي رِسْلِكَ	۲۸
	What are you reading?	آپ کیا پڑھ رہے ہیں؟	Maaza taqra'?	مَاذَا تَقْرَأُ؟	۲۹
	I am reading my lesson.	میں اپنا سبق پڑھ رہا ہوں۔	Aqra'au darsi	أَقْرَأُ دَرْسِي	۳۰
	Read loudly	بلند آواز سے پڑھیے۔	Iqra bi sautin aalin	إِقْرَأْ بِصَوْتٍ عَالٍ	۳۱

## الكلمات العربية المستخدمة اليومية

Optional	English	اردو	Roman	عربي	S.No
	He ran away when I came.	میرے آنے پر وہ بھاگ نکلا۔	Wa huwa qad farra inda ma ji'tu	وَهُوَ قَدْ فَارَّ عِنْدَ مَا جِئْتُ	۳۲
	What is going on?	کیا ہو رہا ہے؟	Maaza ya'maloon	مَاذَا يَعْمَلُونَ	۳۳
	Don't even ask that!	وہ تو پوچھو ہی مت	Fazlan an zaalik	فَضْلًا عَنِ ذَلِكَ	۳۴
	You are right	آپ ٹھیک کہتے ہیں۔	Anta saaib	أَنْتَ صَائِبٌ	۳۵
	It is your mistake	آپ غلطی پر ہیں۔	Innaka mukhti'un	إِنَّكَ مُخْطِئٌ	۳۶
	Set it aside	اس کو ایک طرف رکھ دیجیے۔	za'hu jaaniban	ضَعُهُ جَانِبًا	۳۷
	Yes, now you said it right.	جی ہاں، اب آپ نے ٹھیک کہا۔	N'am al'aan qulta sadeedan	نَعَمْ الْآنَ قُلْتَ سَدِيدًا	۳۸
	Like or as	جیسا کہ / چونکہ	Kamaa	كَمَا	۳۹
	Like that	جیسا کہ وہ۔	Kamaa huwa	كَمَا هُوَ	۴۰
	As you wish	جیسے آپ مناسب سمجھیں۔	Kama tara	كَمَا تَرِي	۴۱
	The best opinion	غالباً۔	Alar-raajeh	عَلَى الرَّاجِحِ	۴۲
	At least	کم سے کم۔	Alal aqal	عَلَى الْأَقَلِّ	۴۳
	However it may be possible	جیسے بھی ممکن ہو	Kaifa ma amkan	كَيْفَ مَا أَمْكَنَ	۴۴
	As much as possible	جتنا ہو سکے	Qadra ma amkan	قَدْرَ مَا أَمْكَنَ	۴۵
	As soon as possible	جتنی جلدی ہو سکے۔	Bi-asra' ma yumkin	بِأَسْرَعٍ مَا يُمَكِّنُ	۴۶
	What happen to him?	اسے کیا ہو گیا؟	Ma lahu ?	مَا لَهُ؟	۴۷







## الكلمات العربية المستخدمة اليومية

Optional	English	اردو	Roman	عربي	S.No
	His dealing is not good	وہ بے ادب ہے۔	Rajulun ghairu tayyib	رَجُلٌ غَيْرُ طَيِّبٍ	۶۴
	I don't like his dealing.	مجھے اس کی معاملت واری پسند نہیں۔	La uhibbu wala arza bitta'ammuli m'ahu	لَا أُحِبُّ وَلَا أَرْضُ بِالْتَّعَامُلِ مَعَهُ	۶۵
	I didn't see anything beautiful then this/ nothing is better then this	میں نے اس سے خوبصورت کوئی چیز نہیں دیکھی۔	Maa ra'aytu shai'an ajmala minhu	مَا رَأَيْتُ شَيْئًا أَجْمَلًا مِنْهُ	۶۶
	Don't get angry	غصہ نہ کیجیے۔	la taghzab	لَا تَغْضَبْ	۶۷
	Don't be jealous of each other	ایک دوسرے سے حسد نہ کیجیے	La tahaasadoo	لَا تَحَاسَدُوا	۶۸
	Thank you sir	میں آپ کا بے حد ممنون ہوں۔	Mashkoorun min fazeelatikum	مَشْكُورٌ مِنْ فَضِيلَتِكُمْ	۶۹
	Beware of places where one can become a victim of false accusations	تہمت کی جگہوں سے بچو۔	Ittaqoo mawaazi'at-tuham	اتَّقُوا مَوَاضِعَ التُّهْمِ	۷۰
	I am pleased to meet you	مجھے آپ سے مل کر خوشی ہوئی۔	A'jabanee liqaa'ukum	أَعْجَبَنِي لِقَاءُكُمْ	۷۱
	I hope you will forgive me	امید ہے آپ مجھے معاف کر دیں گے۔	Afwan lau samaht	عَفْوًا أَوْ سَمَحْتَ	۷۲
	You are wrong and I am right	آپ غلط ہیں اور میں صحیح ہوں۔	Anta mukhtiu wa ana museebun	أَنْتَ مُخْطِئٌ وَأَنَا مُصِيبٌ	۷۳
	You deserve a punishment	آپ ملامت کے مستحق ہیں۔	Anta tastahiqqu'la'uma	أَنْتَ تَسْتَحِقُّ اللُّؤْمَ	۷۴
	He had guests at his place.	اس کے ہاں مہمان آئے۔	Nazala bihiz-zaif	نَزَلَ بِهِ الضَّيْفُ	۷۵
	My brother had fever	میرے بھائی کو بخار ہو گیا۔	Akhi yu'aani bil humma	أَخِي يُعَانِي بِالْحُمَّى	۷۶
	Bring him to me.	اسے میرے پاس لاؤ۔	Alaiyya bihi	عَلَيَّ بِهِ	۷۷
	This is disgraceful for you or this humiliating for you.	یہ آپ کے لیے بہت شرم کی بات ہے۔	Ala tastahi	أَلَا تَسْتَحِ	۷۸
	I love you from the bottom of my heart.	میں آپ کو تو دل سے چاہتا ہوں۔	Uhibbuka min a'maaqi qalbi	أُحِبُّكَ مِنْ أَعْمَاقِ قَلْبِي	۷۹

## الكلمات العربية المستخدمة اليومية

Optional	English	اردو	Roman	عربي	S.No
	Don't embarrass me in front of other people	لوگوں کے سامنے مجھے شرمندہ نہ کیجیے۔	La tu'ayyirmi amaaman-naas	لَا تُعَيِّرْنِي أَمَامَ النَّاسِ	۸۰
	This is a calamity	یہ مصیبت ہے۔	Hazihi museebah	هَذِهِ مُصِيبَةٌ	۸۱
	Show me what you brought.	جو آپ لائیں ہیں، وہ مجھے دکھائیے۔	Arini ma ji'ta bihi	أَرِنِي مَا جِئْتَ بِهِ	۸۲
	He is poetical in word or he is eloquent at speech	وہ کتنا شیریں کلام ہے۔	Maa ahlaa kalaamah	مَا أَحْلَى كَلَامَهُ	۸۳
	Avoid negative thoughts about something	بدگمانی سے بچو۔	Ijtaniboo soo'az-zan	اجْتَنِبُوا سُوءَ الظَّنِّ	۸۴
	Give people their due rights humbly.	لوگوں کے ساتھ اچھا سلوک کیجیے	Khaaliqinnaasa bikhuluqin hasanin	خَالِقِ النَّاسِ بِخُلُقٍ حَسَنٍ	۸۵
	I received a letter from my home	مجھے میرے گھر کا خط ملا ہے۔	Wasala ilayya kitaabun min baitee	وَصَلَ إِلَيَّ كِتَابٌ مِنْ بَيْتِي	۸۶
	Do not delay today's work for tomorrow	آج کا کام کل پر مت ڈالو۔	la tu'akhkhir amalal yaumi ilal-ghad	لَا تُؤَخِّرْ عَمَلَ الْيَوْمِ إِلَى الْغَدِ	۸۷
	Whatever you want to do, do it today	جو کرنا ہے آج کر لو۔	E'maloo al-yauma ma shi'tum	اعْمَلُوا الْيَوْمَ مَا شِئْتُمْ	۸۸
	No one knows the unseen except Allah	غیب اللہ کے سوا کوئی نہیں جانتا۔	La ya'lamul ghaiba illallah	لَا يَعْلَمُ الْغَيْبَ إِلَّا اللَّهُ	۸۹
	We don't know what we have to do tomorrow	ہم نہیں جانتے، کل ہم کیا کمائیں گے۔	La nadri maaza naksibu ghadan	لَا نَدْرِي مَاذَا نَكْسِبُ غَدًا	۹۰
	Disclosing privacy is ignorance	راز فاش کرنا نادانی ہے۔	Ifshaa'us-sirri jahlun	إِفْشَاءُ السِّرِّ جَهْلٌ	۹۱
	Honesty is dear to Allah or Allah loves honesty	سچائی اللہ تعالیٰ کو محبوب ہے۔	As-sidqu mahboobun ilallaahi ta'aala	الصِّدْقُ مَحْبُوبٌ إِلَى اللَّهِ تَعَالَى	۹۲
	I have some important work today	آج مجھے ضروری کام ہے۔	Al-yaumu indi shughlun haammun	الْيَوْمَ عِنْدِي شُغْلٌ هَامٌّ	۹۳
	Today we had breakfast with one of our friends	آج ہم نے اپنے ایک دوست کے پاس ناشتہ کیا۔	Al-yauma aftarna inda saahibin lana	الْيَوْمَ أَفْطَرْنَا عِنْدَ صَاحِبٍ لَنَا	۹۴
	I have a lot of work	مجھے بہت کام ہیں۔	Indi ashghaalun kaseeratun	عِنْدِي أَشْغَالٌ كَثِيرَةٌ	۹۵



## الكلمات العربية المستخدمة اليومية

Optional	English	اردو	Roman	عربي	S.No
	Don't talk in the masjid	مسجد میں باتیں مت کیجیے۔	La tatakallamoo fil masjid	لَا تَتَكَلَّمُوا فِي الْمَسْجِدِ	۹۶
	May Allah bless your time with all goodness!	اللہ تمہارے اوقات مبارک کرے۔	As'adallaahu auqaatak	أَسْعَدَ اللَّهُ أَوْقَاتَكَ؟	۹۷
	How is your health?	آپ کی صحت کیسی ہے۔	Kaifa sihhatuk?	كَيْفَ صِحَّتُكَ؟	۹۸
	Thanks to Allah, now I am all right.	اللہ کا شکر ہے اچھا ہوں۔	Ana tayyibun, Alhamdulillah	أَنَا طَيِّبٌ، الْحَمْدُ لِلَّهِ	۹۹
	How is your family?	بال بچے کیسے ہیں؟	Kaifa haalul aaeelah	كَيْفَ حَالُ الْعَائِلَةِ	۱۰۰
	The weather has become bad.	موسم خراب ہو گیا۔	Saara jawwu raadee'an	صَارَ الْجَوُّ رَدِيئًا	۱۰۱
	I am shivering from cold	میں سردی سے کانپ رہا ہوں۔	Arta'idu minal baradi	أَرْتَعِدُ مِنَ الْبَرْدِ	۱۰۲
	Today's night would be a moonlight night bi-iznillah	آج کی رات چاندنی رات ہوگی۔ باذن اللہ	Hazihil lailatu takoonu- muqmiratan bi-iznillah	هَذِهِ اللَّيْلَةُ تَكُونُ مُقْمِرَةً بِإِذْنِ اللَّهِ	۱۰۳
	Read out your lesson to me	مجھے اپنے سبق سنائیے۔	Sammi'ooni duroosakum	سَمِّعُونِي دُرُوسَكُمْ	۱۰۴
	I write with a pen	میں قلم سے لکھتا ہوں۔	Aktubu bilqalami	أَكْتُبُ بِالْقَلَمِ	۱۰۵
	This paper is rough	یہ کاغذ کھردرا ہے۔	Haazal qirtaasu khushnun	هَذَا الْقِرْطَاسُ خُشْنٌ	۱۰۶
	Hold this pencil.	پنسل پکڑیے۔	Khuz qalamar-rasaasi	خُذْ قَلَمَ الرَّصَاصِ	۱۰۷
	The bell rang	گھنٹی بج گئی۔	Duqqal jarasu	دُقَّ الْجَرَسُ	۱۰۸
	I stayed up all night	میں ساری رات جاگا۔	Sahirtul laila kullaha	سَهَرْتُ اللَّيْلَ كُلَّهَا	۱۰۹
	He wakes up early in the morning	وہ صبح سویرے جاگتا ہے۔	Huwa yastaiqizu mubakkiratan	هُوَ يَسْتَيْقِظُ مُبَكِّرَةً	۱۱۰
	You wake up after sunrise.	تم سورج نکلنے کے بعد جاگتے ہو۔	Tastaiqizu ba'da tuloo'ish-shams	تَسْتَيْقِظُ بَعْدَ طُلُوعِ الشَّمْسِ	۱۱۱



## الكلمات العربية المستخدمة اليومية

Optional	English	اردو	Roman	عربي	S.No
	Remember Allah while standing, sitting or lying down	کھڑے، بیٹھے اور لیٹے ہوئے اللہ کو یاد کیجیے۔	Uzkurullaaha ta'ala qiyaaman wa qu'oodan wa ala junoobikum	أَذْكُرُوا اللَّهَ تَعَالَى قِيَامًا وَقُعُودًا وَعَلَى جُنُوبِكُمْ	۱۱۲
	Summer season is over.	موسم گرما گزر گیا۔	Maza faslus-saif	مَضَى فَصْلُ الصَّيْفِ	۱۱۳
	I have no relation to this	اس کا مجھ سے کوئی تعلق نہیں۔	Haza la yata'allaqu bi	هَذَا لَا يَتَعَلَّقُ بِي	۱۱۴
	These things are all cheap	چیزیں پوری سستی ہیں۔	Al ashyaa'au kulluha rakheesah	الْأَشْيَاءُ كُلُّهَا رَخِيصَةٌ	۱۱۵
	How much have you bought it for?	آپ نے یہ کتنے میں خریدا ہے؟	Bikam ish'taraita haza	بِكَمْ إِشْتَرَيْتَ هَذَا	۱۱۶
	Everything is expensive	ہر چیز مہنگی ہے۔	Kullu shai'in ghaali jiddan	كُلُّ شَيْءٍ غَالِي جِدًّا	۱۱۷
	I would return back to my family very soon	عنقریب میں اپنے گھر والوں کی طرف لوٹوں گا۔	Saufa arji'au ila ahlee	سَوْفَ أَرْجِعُ إِلَى أَهْلِي	۱۱۸
	What you said has not been understand by me	آپ کی بات میری سمجھ میں نہیں آئی۔	La afhamu kalaamak	لَا أَفْهَمُ كَلَامَكَ	۱۱۹
	I did not understand what you said	میں آپ کی بات نہیں سمجھا۔	Ma fahimtu kalaamak	مَا فَهِمْتُ كَلَامَكَ	۱۲۰
	I want bread	میں روٹی چاہتا ہوں۔	Ureedul khubz	أُرِيدُ الْخُبْزَ	۱۲۱
	What is your occupation?	آپ کیا کام کرتے ہیں؟	Maa Mihnatuk	مَا مِهْنَتُكَ	۱۲۲
	I have been in this city since a month.	مجھے اس شہر میں ایک مہینہ ہو گیا	Shahrin kaamil qad maza fi hazal makaan	شَهْرٌ كَامِلٌ قَدْ مَضَى فِي هَذَا الْمَكَانِ	۱۲۳
	I don't have money.	اب اس وقت میرے پاس پیسے نہیں ہیں۔	Maa Indi Maal	مَا عِنْدِي مَالٌ	۱۲۴
	I was searching this one only.	میں یہی تلاش کر رہا تھا۔	Wa kuntu abhasu haaza huwa munzu zamaan	وَكُنْتُ أَبْحَثُ هَذَا هُوَ مِنْذُ زَمَانٍ	۱۲۵
	Thank you very very much	آپ کا بہت بہت شکریہ / اللہ آپ کو جزائے خیر عطا کرے	Jazakallaahu khairan	جَزَاكَ اللَّهُ خَيْرًا	۱۲۶
	I have a good opinion about you	آپ سے متعلق میرا گمان بہت اچھا ہے۔	Anta saalihun fi husni zanni	أَنْتَ صَالِحٌ فِي حُسْنِ ظَنِّي	۱۲۷

الحمد لله الذي  
بنعمته تتم الصالحات



# Quranic Arabic Grammar

## قرآنک عربک گرامر

### Lesson - III

## شیخ ارشد بشیر عمری مدنی

Shaikh Arshad Basheer Umari Madani

Hafiz, Aalim, Faazil (Madina University, KSA), MBA.

Founder & Director of AskIslamPedia.com

Chairman: Ocean The ABM School, Hyd.

📞 +91 92906 21633 (whatsapp only)



AskIslamPedia  
Arshad Basheer Madani Notes



AskIslamPedia  
Arshad Basheer Madani Notes



اء		ى		ة	
مؤنث	مذكر	مؤنث	مذكر	مؤنث	مذكر
صَفْرَاءُ	أَصْفَرُ	كُبْرَى	أَكْبَرُ	صَادِقَةٌ	صَادِقٌ
خَضْرَاءُ	أَخْضَرُ	صَغْرَى	أَصْغَرُ	قَرِيبَةٌ	قَرِيبٌ
زَرْقَاءُ	أَزْرَقُ	بُشْرَى	بُشَيْرٌ	أَتِيَةٌ	أَتٍ
بَيْضَاءُ	أَبْيَضُ	حَسْنَى	أَحْسَنُ	حَسَنَةٌ	حَسَنٌ
سَوْدَاءُ	أَسْوَدُ			سَيِّئَةٌ	سَيِّئٌ
حَوْرَاءُ	أَحْوَرُ			صَابِرَةٌ	صَابِرٌ
عَمِيَاءُ	أَعْمِي			قَانِتَةٌ	قَانِتٌ
بِكَاءُ	أَبْكَمُ			مَسْلَمَةٌ	مَسْلَمٌ
عَوْرَاءُ	أَعْوَرُ			سَاجِدَةٌ	سَاجِدٌ

نوٹ: اکثر و بیشتر زبانوں میں مذکر اور مؤنث دونوں کے لیے مختلف الفاظ پائے جاتے ہیں۔ عربی میں بھی ایسا ہی ہے۔

جب مخاطب مذکر و مؤنث دونوں ہی کو ایک لفظ میں بیان کرنا چاہے تو پھر اس کے لیے مذکر کے الفاظ استعمال کیے جاتے ہیں جس میں خواتین خود بخود شامل ہوتی ہیں۔

NOTE: Aksar wa baishitar zabaano mein muzakkar aur muannas dono ke liye mukhtalif alfaaz paaye jate hai. Arabic mein bhi aisa hi hai. Jab Mukhatib muzakkar wa muannas dono hi ko ek lafz me bayan karna chahe toh phir iska ke liye muzakkar ke alfaz istemaal kiye jaate hai jis me khawateen khud ba khud shamil hoti hai.

NOTE: :In most of the languages different words are used to refer male and female, the case is similar for Arabic. However, when we want to refer both males and females together, then we use the masculine words and the females are automatically included in it.



<p>ایسے الفاظ جن کے آخر میں گول تاء (ة) ہو، مؤنث سمجھے جاتے ہیں اگرچہ حقیقتاً وہ مؤنث نہ بھی ہوں۔ صَلَوَةٌ (نماز)، جَنَّةٌ (باغ)، حَسَنَةٌ (نیکی) وغیرہ۔</p> <p>Aise alfaaz jinke aakhir mein gol taa (ة) ho, Muannas samjhe jate hai agarche haqeeqatan woh muannas na bhi ho. Masalan: Salatun, Jannatun, Hasanatun wagairah.</p> <p>Those words which ends with a round ' (ة) ' are considered as feminine, however they are not female nouns. Example: Salah, garden, deeds etc.</p>	<p>۱</p>
<p>نوٹ: مذکر کے آخر میں بھی گول تاء لگا کر اسے مؤنث بنایا جاسکتا ہے۔ جیسے: عالم سے عالمت، ساجد سے ساجدة۔ اس قاعدے سے متعدد الفاظ مستثنیٰ ہیں۔ جیسے: خلفة (خلیفہ)، علامة (بڑا عالم) وغیرہ۔</p> <p>Muzakkar ke akhir mein bhi gol taa lagakar ise muannas banaya jaa sakta hai. Jaise : Aalim se aalimatun, sajid se sajidatun. Is qaide se mutadid alfaaz mutashni hai. Jaise (khaleefa), (Bada Aalim) wagaira.</p> <p>Example: Aalim to Aalima-tun, Sajid to Sajida-tun. Masculine words can be changed to feminine by adding round 'ta' at the end. However there are few exceptions like words: Khaleefa, Alaama etc</p>	<p>۲</p>
<p>ایسے الفاظ جن کے آخر میں "اء" ہو، انہیں بھی مؤنث سمجھا جاتا ہے۔ سَوْدَاءُ (سیاہ خاتون)، بَيْضَاءُ (سفید خاتون) وغیرہ۔</p> <p>Aise alfaaz jinke aakhir me "alif hamza" ho , inhe bhi muannas samjha jata hai. Masalan : (Saudaau), (Baizaau) wagairah.</p> <p>Those words which ends with 'alif and hamza' are considered as feminine Nouns. Example Sauda, Bayda, etc,</p>	<p>۳</p>
<p>ایسے الفاظ جن کے آخر میں "ی" ہو، انہیں بھی مؤنث سمجھا جاتا ہے۔ صغریٰ (چھوٹی)، کبریٰ (بڑی)، عظمیٰ (عظیم خاتون) وغیرہ۔ اس "ی" کو "الف" پڑھا جاتا ہے۔</p> <p>Aise alfaaz jinke aakhir me "ya" ho, inhe bhi muannas samjha jata hai. Masalan : (Choti), (Badi), (Azeem Khatoon) wagairah. Is "ya" ko "alif" padha jata hai.</p> <p>Those words which ends with 'Arabic YA' are considered as feminine nouns. However Ya is pronounce as Alif. Example Sughra, Kubra, etc.</p>	<p>۴</p>
<p>مؤنث حقیقی: یہ وہ اسم ہے جو کسی حقیقی مؤنث کے لیے استعمال ہوتا ہے۔ مثلاً: جَارِيَةٌ (لڑکی)، اُمُّ (ماں)، اُحْتٌ (بہن)، بِنْتُ (بیٹی) وغیرہ۔</p> <p>Muannas Haqeeqi : yeh woh ism hai jo kisi haqeeqi muannas ke liye istemaal hota hai. Masalan : ladki, Maa, Behen, beti wagairah.</p> <p>Original Feminine Nouns: Nouns which are by itself feminine in nature are considered as feminine nouns. Example Jaariyah, Ummun, Ukhtun, Bintun, etc.</p>	<p>۴</p>



## Arshad Basheer Madani Notes

مؤنث غیر حقیقی: ہر زبان میں بے جان اشیاء کے نام بھی ہوتے ہیں جو حقیقت میں تو مذکر ہوتے ہیں اور نہ ہی مؤنث۔ اہل زبان انہیں مذکر یا مؤنث فرض کر لیتے ہیں۔ ممکن ہے کہ ایک لفظ ایک زبان میں مذکر ہو اور دوسری میں مؤنث۔ جیسے اردو میں درخت مذکر ہے جبکہ عربی میں شجرۃ مؤنث ہے۔ اسی طرح اردو میں کتاب مؤنث ہوتی ہے مگر عربی میں اسے مذکر سمجھا جاتا ہے۔ یہی وجہ ہے کہ ہر زبان سیکھتے وقت یہ جاننا ضروری ہے کہ اس زبان کے لوگ کس چیز کو مذکر اور کس چیز کو مؤنث سمجھتے ہیں۔ اس موقع پر چند اصول یاد کر لیجئے:

Muannas ghair Haqeeqi : Har zubaan me bejaan ashaya ke naam bhi hote hai jo haqeeqat me na toh muzakkar hote hain aur na hi muannas. Ahle zabaan ne inhe muzakkar ya muannas farz karlete hai. Mumkin hai k eek lafz zubaan me muzakkar ho aur dosre me muannas. Jaise urdu me darakht muzakkar hai jabke arabi me shajrah muannas hai. Isi tarah urdu mein kitaab muannas hoti hai magar arabi me ise muzakkar samjha jata hai. Is mauqe par chand usool yaad karli jiye.

None living things are considered as Masculine or Feminine according to Arab culture. There is no "it" in Arabic language. Example Trees are feminine in Arabic.

مندرجہ ذیل الفاظ ہر حال میں مؤنث ہی سمجھے جائیں گے: اَرْضُ (زمین)، حَرَبٌ (جنگ)، سَمَاءٌ (آسمان)، رِيحٌ (ہوا)، نَفْسٌ (جان)، شَخْصِيَّةٌ (ناڑ (آگ)، شَمْسٌ (سورج)، مَلَكٌ (ملکوں کے ناموں کو بھی مؤنث ہی سمجھا جائے گا۔ ایسے انسانی اعضاء جو دو دو ہیں، کو بھی مؤنث سمجھا جاتا ہے جیسے: يَدٌ (ہاتھ)، رِجْلٌ (پاؤں)، اُذُنٌ (کان) وغیرہ۔

Mundarijah zail Alfaaz har hal me muannas hi samjhein jayege : (zameen), (jung), (Aasmaan), (Hawa), (Jaan, shaksiyat)

Mulko ke naamo ko bhi muannas hi samjha jayega . Jaise : Egypt, Syria, Pakistan wagairah Aise Insaani aa'zaa jo (do do ) hai, is ko bhi muannas samjha jata hai jaise: (Hath), (Paoon), (Kaan) wagairah.

There are some words in Arabic language which are by itself feminine and they have evolved with time. Like names of countries, dual body parts, Earth etc. are all feminine.

## Arshad Basheer Madani Notes

## Exercise : 1

Identify and Indicate the Masculine and Feminine words

muzakkar aur mu'annas ko pahchaniye aur in ki nashaandahi kijiye

مذکر اور مؤنث کو پہچانے اور ان کی نشاندہی کیجیے۔

مذکر یا مؤنث Muzakkar ya mu'annas Masculine or Feminine word	معنی   Mana Meaning	لفظ   Lafz Word
مذکر	پیلا	أَصْفَرُ
	پیلی	صَفْرَاءُ
	سبز	أَخْضَرُ
	سبز	خَضْرَاءُ
	سرخ	أَحْمَرُ
	سرخ	حَمْرَاءُ
	نیلا	أَزْرَقُ
	نیلی	زَرْقَاءُ
	خوبصورت ترین	أَحْسَنُ
	خوبصورت ترین	حُسْنَى
	سچا	صَادِقٌ
	سچی	صَادِقَةٌ
	گواہ، دیکھنے والا	شَاهِدٌ
	گواہ، دیکھنے والی	شَاهِدَةٌ
	جھوٹا	كَاذِبٌ
	جھوٹی	كَاذِبَةٌ

## Exercise : 2

Indicate the masculine and feminine forms

Muzakkar aur mu'annas ki nashaandahi kijiye

مذکر اور مؤنث کی نشاندہی کیجیے۔

1. رسول (مذکر \_\_\_\_\_ مؤنث \_\_\_\_\_)
2. رسالة (مذکر \_\_\_\_\_ مؤنث \_\_\_\_\_)
3. كتاب (مذکر \_\_\_\_\_ مؤنث \_\_\_\_\_)
4. مريم (مذکر \_\_\_\_\_ مؤنث \_\_\_\_\_)
5. كلمة (مذکر \_\_\_\_\_ مؤنث \_\_\_\_\_)
6. مصر (مذکر \_\_\_\_\_ مؤنث \_\_\_\_\_)
7. حسنى (مذکر \_\_\_\_\_ مؤنث \_\_\_\_\_)
8. دجاجة (مذکر \_\_\_\_\_ مؤنث \_\_\_\_\_)
9. امرأة (مذکر \_\_\_\_\_ مؤنث \_\_\_\_\_)
10. ام (مذکر \_\_\_\_\_ مؤنث \_\_\_\_\_)

## Exercise : 3

Interchange Masculine to Feminine

Muzakkar se mu'annas banaeye

مذکر سے مؤنث بنائیے۔

مؤنث Mu'annas   Feminine	مذکر Muzakkar   Masculine	مؤنث Mu'annas   Feminine	مذکر Muzakkar   Masculine
	أَسْوَدُ (سیاہ)	نصيرة	نَصِيْرٌ (مددگار)
	أَخْضَرُ (سبز)		وَالِدٌ (باپ)
	أَبْيَضُ (سفید)		أَصْفَرُ (پیلا)
	أَخٌ (بھائی)		قَبِيْحٌ (بد صورت)
	أَزْرَقُ (نیلا)		شَاهِدٌ (گواہ)





## Arshad Basheer Madani Notes


## Exercise : 5

Fill in the blanks with Appropriate words

Munaasib alfaz k zariye khana puri kijiye

مناسب الفاظ کے ذریعہ خانہ پری کیجیے

- |           |           |       |         |    |
|-----------|-----------|-------|---------|----|
| ( قریب )  | ( قریبہ ) | ..... | الساعة  | .1 |
| ( عالم )  | ( عالمة ) | ..... | عائشة   | .2 |
| ( صائم )  | ( صائمة ) | ..... | صغری    | .3 |
| ( حمراء ) | ( احمر )  | ..... | الدجاجة | .4 |
| ( سوداء ) | ( اسود )  | ..... | القلم   | .5 |

## Exercise : 6

Change the below lines in to Feminine Form

in jumloon ko mu'annas me badaliye

ان جملوں کو مؤنث میں بدلے

ذلك كتاب	نجاح المسلم
الكلب احمر	فاز التلميذ
القلم اسود	صلى المؤمن
هذا جوال	جاء خالد
	هذا زيد









# Vocabulary

Good News for  
**NURSERY, LKG AND UKG STUDENTS**




AskIslamPedia

AskIslamPedia  
Arshad Basheer Madani Notes

 Dog کتا	<b>الْكَلْبُ</b> KALB	 Cat بلی	<b>الْقِطُّ</b> QIT
 Cow گائے	<b>الْبَقَرَةُ</b> BAQARAH	 Mouse چوہا	<b>الْفَأْرُ</b> FA'R

AskIslamPedia  
Arshad Basheer Madani Notes

 Alligator مگرچھ	<b>التِّمْسَاحُ</b> TIMSAAH	 Horse گھوڑا	<b>الْفَرَسُ</b> FARAS
 Bird چڑیا	<b>الطَّائِرُ</b> TAA'ER	 Rabbit خرگوش	<b>الْأَرْنَبُ</b> ARNAB

AskIslamPedia  
Arshad Basheer Madani Notes



AskIslamPedia  
Arshad Basheer Madani Notes

 Falcon باز / شاهین / شکره	<b>الصَّقْرُ</b> SAQR	 Bear رینجھ	<b>الدُّبُّ</b> DUBB
 Giraffe ثراف	<b>الزَّرَافَةُ</b> ZARAFAH	 Elephant ہاتھی	<b>الفِیْلُ</b> FEEL

AskIslamPedia  
Arshad Basheer Madani Notes

 Monkey بندر	<b>الْقِرْدُ</b> QIRD	<b>الْبَبْرُ</b> AL-BABRU	
<b>الْأَسَدُ</b> ASAD		 Snake سانپ	<b>الْحَيَّةُ</b> HAYYAH

AskIslamPedia  
Arshad Basheer Madani Notes



**Conversation**

## التحيات

روز مرہ بات چیت میں استعمال ہونے والے چھوٹے چھوٹے مفید جملے

# welcome

Greetings	سلام دعا	التحيات		
Optional	English	اردو	Roman	عربي
وَعَلَيْكُمْ السَّلَامُ	May The peace mercy and blessings of Allaah subhanahu wata'aala be up on you, welcome	تم پر سلامتی ہو اور اللہ کی رحمت اور اس کی برکتیں ہوں، خوش آمدید	Assalaamu alaikum warahmatullaahi wabarakaatuh, Ahlan Wa sahlan wa Marhaba	السَّلَامُ عَلَیْكُمْ وَرَحْمَةُ اللَّهِ وَبَرَكَاتُهُ أَهْلًا وَسَهْلًا وَمَرْحَبًا
كَيْفَ حَالُكَ؟ كَيْفَ أَنْتُمْ؟	Good morning!	صبح بخیر	Kaifa Asbahta? Sabaahal Khair?	كَيْفَ أَصْبَحْتَ؟ صَبَاحَ الْخَيْرِ
	Good afternoon!	گڈ آفٹرنون	Nahaaruka saeed	نَهَارُكَ سَعِيدٌ
	Good evening!	شب خیر	Kaifa Amsaita? Masaa'al Khair	كَيْفَ أَمْسَيْتَ؟ مَسَاءَ الْخَيْرِ
أَهْلًا وَسَهْلًا وَمَرْحَبًا أَهْلًا يَا شَيْخَ / يَا أُخْتِي	Welcome! (to greet someone)	خوش آمدید	Marhaba	مَرْحَبًا
أَهْلًا يَا أُخْتِي / يَا أُخْتِي	Welcome my friend!	خوش آمدید اے دوست	Ahlan ya sadiqi	أَهْلًا يَا صَدِيقِي
كُلُّ تَمَامٍ / زَيْنٍ / أَيُّشٍ أَحْبَابُكَ؟	How are you? (polite)	آپ کیسے ہیں؟	Kaifa Haalukum	كَيْفَ حَالُكُمْ؟
	How are you? (friendly)	تم کیسے ہو؟	Kaifa Haaluk	كَيْفَ حَالُكَ؟
I'm fine, thank you!		میں ٹھیک ہوں، شکریہ!	Ana Bikhair, Ashkuruk	أَنَا بِخَيْرٍ، أَشْكُرُكَ
And you? (friendly)		اور آپ کیسے ہیں؟	Wa Anta?	وَ أَنْتَ؟



## التحيات

	And you? (polite)	اور آپ کیسے ہیں؟	Wa Antum?	وَ أَنْتُمْ؟
وَأَنَا بِخَيْرِ الْحَمْدُ لِلَّهِ / وَأَسْعَدَكَ شُكْرًا (جزئيًا)	Good	خیریت سے ہوں۔	Bikhair	بِخَيْرٍ
	Not so good	ہر حال میں اللہ کا شکر ہے۔ (کچھ ٹھیک نہیں ہوں کا اشارہ)	Al Hamdulillaahi Ala kulli haal	الْحَمْدُ لِلَّهِ عَلَي كُلِّ حَالٍ
أَيْنَ كُنْتَ يَا أَخِي؟	I have not seen you since long time.	بہت دنوں سے آپ کا دیدار نہیں ہوا۔	Lam Narak Munzu waqtin taweel / Munzu zamaan ma shufnaak, maa liya laa araaq? maa lak laa ta'teenaa? Laish laa ta'teenaa?	لَمْ نَرَكَ مُنْذُ وَقْتٍ طَوِيلٍ ، مُنْذُ زَمَانٍ مَا شُفْنَاكَ ، مَا لِي لَا أَرَاكَ؟ مَا لَكَ لَا تَأْتِينَا؟ لَيْشَ لَا تَأْتِينَا؟
	I missed you a lot	ہم نے آپ کو کافی یاد کیا۔	Faqadnaak/ tazakkarnaak/ maa nasainaak,	فَقَدْنَاكَ / تَذَكَّرْنَاكَ / مَا نَسِينَاكَ
	What's new?	کیا حال چال ہیں؟ کیا نئی خبر ہے؟	Aish al jadeed minal Akhbaar? Aish Akhbaruk?	أَيْشَ الْجَدِيدِ مِنْ الْأَخْبَارِ؟ أَيْشَ أَخْبَارِكَ؟
كَيْفَ الْأَهْلُ؟ كَيْفَ الْأَوْلَادُ؟ كَيْفَ الْأُسْرَةَ؟ كَيْفَ أُمُّكَ وَأَبُوكَ؟ كَيْفَ شُغْلُكَ كُلُّ تَمَام؟	Nothing new	کوئی خاص نہیں	Maa fee jadeed, Maa Fish	مَا فِي جَدِيدٍ، مَا فِيْشَ
جَزَاكَ اللَّهُ خَيْرًا / بَارَكَ اللَّهُ أَخِي	Thank you (very much!)	شکریہ (بہت بہت)	Shukran (jazeelan)	شُكْرًا (جزئيًا)
لَا أُرِيدُ أَطْوَلَ عَلَيكَ / مَا لَيْشَ أَرْعَجْتُكَ / سَامِحِي / لَا بَأْسَ	You're welcome! (for "thank you")	کوئی بات نہیں۔	Afwan	عَفْوًا
مَا قَصَّرْتُ / لَعَلِّي أَرْعَجْتُكَ / لَا لَا يَا شَيْخَ أَبَدًا	My pleasure	یہ میرا فرض تھا۔	Haaza min Waajibaati ,min Husni Sa'aadati	هَذَا مِنْ وَاجِبَاتِي، مِنْ حُسْنِ سَعَادَتِي
فَطَّلْ يَا شَيْخَ	Come in! (or: enter!)	تشریف لائیے۔	Tafazzal	تَفَضَّلْ
خُذْ رَاحَتَكَ؟ اِسْتَرِحْ	Make yourself at home!	اسے اپنا ہی گھر سمجھیے	Al-baitu baituk	الْبَيْتُ بَيْتُكَ؟

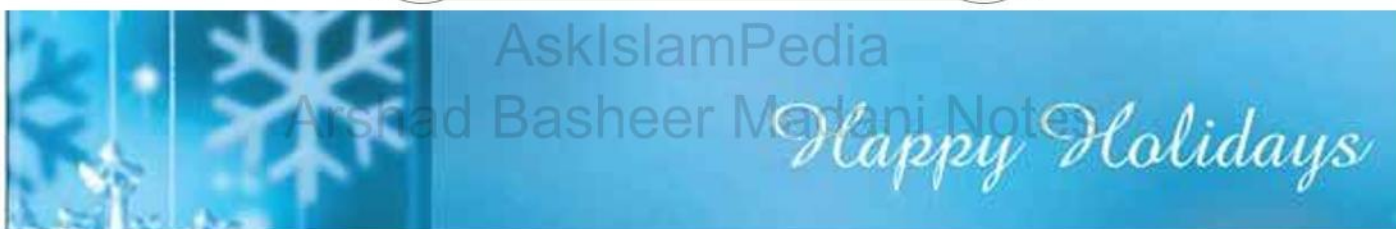
## تَعَايِيرُ الْوَدَاعِ



Optional	English	اردو	Roman	عربی
	Have a nice day!	آپ کا دن اچھا گزرے۔ ان شاء اللہ	Atamanna laka nahaaran saeedan – In Shaa Allaah	أَتَمَنِّي لَكَ نَهَارًا سَعِيدًا – إِنْ شَاءَ اللَّهُ
فُرْصَةٌ سَعِيدَةٌ	Good night!	شب بخیر	Lailatun Saeedah	لَيْلَةٌ سَعِيدَةٌ
نِمْتُ جَيِّدًا/ حُذِّ زَاخَتِكَ	Good night and sweet dreams!	شب بخیر	Lailatun saeedah Wa ahlaam as'adu	لَيْلَةٌ سَعِيدَةٌ وَ أَحْلَامٌ أَسْعَدُ
	See you later!	ان شاء اللہ پھر ملیں گے	Araaka feema ba'd In Shaa Allaah	أَرَاكَ فِيمَا بَعْدُ إِنْ شَاءَ اللَّهُ
نَلْتَقِي قَرِيبًا/ قَرِيبٌ قَرِيبٌ إِنْ شَاءَ اللَّهُ	See you soon!	ان شاء اللہ بہت جلد ملاقات ہوگی	Araaka qareeban In Shaa Allaah	أَرَاكَ قَرِيبًا – إِنْ شَاءَ اللَّهُ
إِذَا عَدَا إِنْ شَاءَ اللَّهُ نَلْتَقِي طَيِّبٌ؟	See you tomorrow!	ان شاء اللہ کل ملتے ہیں	Araaka ghadan In Shaa Allaah	أَرَاكَ غَدًا – إِنْ شَاءَ اللَّهُ
نَبْقِي عَلَيَّ الْإِتِّصَالِ/ نَتَوَاصَلُ مَعَكَ إِنْ شَاءَ اللَّهُ	Good bye!	ان شاء اللہ پھر ملتے رہیں گے۔	Ilal liqaa In Shaa Allaah	إِلَى الْإِلْفَاءِ – إِنْ شَاءَ اللَّهُ
فُرْصَةٌ سَعِيدَةٌ/ اللَّهُ يَحْفَظُكَ	Have a good trip!	ان شاء اللہ آپ کا سفر مبارک رہے	Rehlah saeeda In Shaa Allaah	رِحْلَةٌ سَعِيدَةٌ – إِنْ شَاءَ اللَّهُ
لَا بُدَّ/ لَازِمُ السَّفَرِ/ لَازِمُ رُحْ	I have to go	مجھے جانا پڑے گا	Laabudda an arhal In Shaa Allaah	لَا بُدَّ أَنْ أَرْحَلَ – إِنْ شَاءَ اللَّهُ
قَرِيبُ إِلَيْكَ/ أُرِيدُ أَنْ أَذْهَبَ مَعَكَ/ أَنَا أَيْضًا آتِي	I will be right back!	میں ابھی لوٹ آؤنگا	sa-a'oodu qareeban ilaika In Shaa Allaah	سَأَعُودُ قَرِيبًا إِلَيْكَ – إِنْ شَاءَ اللَّهُ
أُوَدِّعُكَ مِنْ لَا تَضِيْعُ وَدَائِعِهِ	I entrust to Allaah your religion, your belongings and your final deeds.	میں اللہ کے سپرد کرتا ہوں تمہارا دین تمہاری امانت اور تمہارے انجام کار کو	Astaudi'ullaaha deenak wa amaanatak wa khawateema amalik	أَسْتَوْدِعُ اللَّهَ دِينَكَ وَأَمَانَتَكَ وَخَوَاتِيمَ عَمَلِكَ



## الأمنيات



Wishes	امنیات	مبارکبادیاں	ج	
Optional	English	اردو	Roman	عربی
	May Allah bless you	مبارک	Mubarak , BarakAllaah	مُبَارَك، بَارَكَ اللهُ
	Ramadan Mubarak!	رمضان مبارک	Ramzan Mubarak wa-taqabbalallaahu minnaa wa-minkum	رَمَضَانَ مُبَارَكَ وَتَقَبَّلَ اللهُ مِنَّا وَمِنْكُمْ
	Happy Eid Al-adha!	عید الاضحیٰ مبارک	Eedul azhaa saeed wa Mubarak wa-taqabbalallaahu minnaa wa-minkum	عِيدُ الْأَضْحَى سَعِيدٌ وَمُبَارَكٌ وَتَقَبَّلَ اللهُ مِنَّا وَمِنْكُمْ
	Congratulations!	مبارک	Mubarak	مُبَارَك
	Healthy and safety	صحت و عافیت کے ساتھ	Bis-sehhah wal-aafiyah	بِالصِّحَّةِ وَالْعَافِيَةِ
	All praises for Allah May Allah have mercy on you May Allah guide you and render sound your state of affairs	اللہ تم پر رحم کرے	Al Hamdulillaah Yarhamukallah, Yahdikumullaah	الْحَمْدُ لِلَّهِ، يَرْحَمُكُمُ اللهُ، يَهْدِيكُمُ اللهُ
	Best wishes!	نیک تمناؤں کے ساتھ	M'a atyabit-tahiyyaat, m'a asdaqit-tahaani wat-tamanniyaat	مَعَ أَطْيَبِ التَّحِيَّاتِ، مَعَ أَصْدَقِ التَّهَانِي وَالْتَمَنِّيَّاتِ
	Take care of your health	صحت کا خیال رکھیے	Bisehhatik	بِصِحَّتِكَ
	Accept my best wishes	میری نیک تمناؤں کو قبول کیجیے	Taqabbal atyaba tamanniyaati	تَقَبَّلْ أَطْيَبَ تَمَنِّيَاتِي
	Healthy and safety	صحت و عافیت کے ساتھ	Bis-sehhah wal-aafiyah	بِالصِّحَّةِ وَالْعَافِيَةِ



## كَيْفَ تَقُومُ بِتَعْرِيفِ نَفْسِكَ

AskIslamPedia

Arshad Basheer Madani Notes



How to Introduce Yourself

ذاتی تعارف

كَيْفَ تَقُومُ بِتَعْرِيفِ نَفْسِكَ



Optional	English	اردو	Roman	عربی
اسْمُكَ آيَش؟	What's your name?	آپ کا اسم گرامی کیا ہے؟	Masmukal kareem	مَا اسْمُكَ الْكَرِيمِ؟
	My name is ...	میرا نام --- ہے۔	Ismee...	اسْمِي...
مَسْرُورٌ جَدًّا / سُرْرَتٌ بِلِقَائِكَ / سُرْرَتْنَا بِلِقَائِكَ	Nice to meet you!	آپ سے مل کر بہت خوش ہوئی	Saeedun biliqaaik	سَعِيدٌ بِلِقَائِكَ
مِنْ فَيْنِ؟ / أَصْلُ مِنْ فَيْنِ؟ / جَنْسِيَّتُكَ أَيُّ؟ / آيَش جَنْسِيَّتُكَ؟	Where are you from?	آپ کا تعلق کس شہر سے ہے؟	Min ayyi baladin ant?	مِنْ أَيِّ بَلَدٍ أَنْتَ؟
	I'm from India	میرا تعلق ہندوستان سے ہے	Ana min al-Hind	أَنَا مِنَ الْهِنْدِ
	I'm Indian	میں ہندوستانی ہوں	Ana Hindiyyun	أَنَا هِنْدِيٌّ
فَإَيْنَ سَاكِنٌ أَنْتَ؟	Where do you live?	آپ کہاں رہتے ہیں؟	Ayena taskun?	أَيْنَ تَسْكُنُ؟
	I live in India	میں ہندوستان میں رہتا ہوں	Ana a'eeshu fil Hind	أَنَا أَعِيشُ فِي الْهِنْدِ
أَعْجَبُكَ أَمْ لَا؟ نَعَمْ أَعْجَبْنِي أَنْتَ مُرْتَاخٌ هُنَا؟ نَعَمْ مُرْتَاخِينَ	How do you feel to be here?	آپ کو یہاں رہ کر کیسا لگ رہا ہے؟	Hal yu'jibukal makaan hina? Kullu tamaam Kaifa tajidu nafsak?	هَلْ يُعْجِبُكَ الْمَكَانُ هُنَا؟ كُلُّ تَمَامٍ كَيْفَ تَجِدُ نَفْسَكَ؟
	India is a beautiful country	ہندوستان ایک خوبصورت ملک ہے	Al-Hindu baladun jameelah	الْهِنْدُ بَلَدٌ جَمِيلَةٌ
	What do you do for a living?	آپ کی مصروفیت کیا ہے؟	Maaza ta'mal?maa shughluk?	مَاذَا تَعْمَلُ؟ مَا شُغْلُكَ؟

## كَيْفَ تَقُومُ بِتَعْرِيفِ نَفْسِكَ

شُعَلِي أَنَا مُهَنْدِس	I'm a (teacher/ student/ engineer)	میں ٹیچر / انجینئر / طالب علم ہوں۔	A'malu (mudarrisan- muhandisan)(ana taalib)	أَعْمَلُ (مُدْرِسًا / مُهَنْدِسًا)، أَنَا طَالِبٌ
عَرَبِيٌّ مَعْلُومٌ؟ أَمْ لَا / مَا فِي مَعْلُومٌ؟	Do you speak (English/ Arabic)?	کیا آپ انگریزی / عربی میں گفتگو کر پاتے ہیں	Hal tatahaddas (al-injleziyah, al- arabiyyah)	هَلْ تَتَحَدَّثُ (الْإِنْجَلِيزِيَّةَ - الْعَرَبِيَّةَ)
مَعْلُومٌ إِنْ شَاءَ اللَّهُ تَخْلَصُ لَا بَأْسَ / مَا لَيْشَ / يَمَشِي / مَا شَيْ هَذَا	Just a little	تھوڑا تھوڑا	Qaleelan	قَلِيلًا
	I like Arabic Language	میں عربی زبان سے محبت رکھتا ہوں	Ohibbul loghatal arabiyyah	أُحِبُّ اللُّغَةَ الْعَرَبِيَّةَ
أَتَعَلَّمُ سُوَيْ / دَجِين سُوَيْ بَعْدَيْن كَثِير إِنْ شَاءَ اللَّهُ	I'm trying to learn Arabic	میں عربی زبان سیکھنے کی کوشش کر رہا ہوں۔	Ohaawilu ta'allumal loghatil arabiyyah, ohavilu shuwai Shuwai	أُحَاوِلُ تَعَلَّمَ اللُّغَةَ الْعَرَبِيَّةَ، أُحَاوِلُ سُوَيْ سُوَيْ
صَعْبٌ جَدًّا لَكِنْ سُوَيْ سُوَيْ / إنا أَكْذَرُ أَفْهَمُ سُوَيْ سُوَيْ	It's a very hard language	یہ بڑی کٹھن زبان ہے۔	Innaha lughatun sa'bah	إِنَّهَا لُغَةٌ صَعْبَةٌ
لَا شَيْخ سُوَيْ سُوَيْ فِي الْبِدَايَةِ بَعْدَيْن تَكْذَرُ تَكَلِّمُ / أُمُورٌ سَهْلَةٌ / بِإِذْنِ اللَّهِ / أَمْرٌ بَسِيطٌ	It's an easy language	یہ تو آسان زبان ہے	Innaha lughatun sahlah	إِنَّهَا لُغَةٌ سَهْلَةٌ
اللَّهُ يُعْطِيكَ الْعَافِيَةَ / اللَّهُ يَهْدِيكَ الْخَيْرَ	Oh! That's good!	سبحان اللہ! یہ تو بڑی اچھی بات ہے	Subhan-Allaah! Hasan, jayyid jayyid	سُبْحَانَ اللَّهِ ! حَسَنٌ ، جَيِّدٌ جَيِّدٌ
سَامِحِينِي / أَنَا أَيْضًا مَعَكَ أُرِيدُ التَّدْرِيْبَ	Can I practice with you?	کیا میں آپ کے ساتھ مشق کر سکتا ہوں	Hal yumkinu li an atadarraba ma'ak?	هَلْ يُمَكِّنُ لِي أَنْ أَتَدْرَبَ مَعَكَ ؟
أَنَا مُسْتَعِدٌّ / لَا أَتَعَبُ / أَنَا مُجْتَهِدٌ	I will try my best to learn	میں یہ سیکھنے کے لیے اپنی پوری کوشش کرونگا	Saufa abzulu qusaara johdi litta'allum	سَوْفَ أَبْذُلُ قُضَايَ جُهْدِي لِلتَّعَلُّمِ

## كَيْفَ تَقُومُ بِتَعْرِيفِ نَفْسِكَ

	How old are you?	آپ کی عمر کیا ہے؟	Kam umruk?	كَمْ عُمْرُكَ ؟
	I am twenty years old	میں بیس سال کا ہوں	Ablughu minal umuri ishreena aaman/ umri ishroon	أَبْلُغُ مِنَ الْعُمْرِ عَشْرِينَ عَامًا / عُمْرِي عَشْرُونَ
	It was nice talking to you!	آپ سے بات کر کے اچھا لگا	As'adani kalaamuka ma'ee	أَسْعَدَنِي كَلَامُكَ مَعِي
	It was nice meeting you!	آپ سے مل کر خوشی ہوئی	Laqad sa'ettu jiddan biliqaaik	لَقَدْ سَعِدْتُ جِدًّا بِلِقَائِكَ
	Mr.../Mrs...	محترم / محترمة	Assayyid- Assayyidah	السَّيِّدُ ... - السَّيِّدَةُ ..
	This is my wife	یہ میری بیوی ہے	Hazihi zaujati	هَذِهِ زَوْجَتِي
	This is my husband	یہ میرے شوہر ہیں	Hazaa zauji	هَذَا زَوْجِي
	Say hi to... for me	میرا سلام سنائیے	Sallimoo alaa ikhwaanikum wa sallim alaihi minni wa abligh assalaama anni	سَلِّمُوا عَلَيَّ إِخْوَانِكُمْ وَسَلِّمَ عَلَيْهِ مِنِّي وَأَبْلِغِ السَّلَامَ عَنِّي



الحمد لله الذي  
بنعمته تتم الصالحات



# Quranic Arabic Grammar

## قرآنک عربک گرامر

### Lesson - IV

## شیخ ارشد بشیر عمری مدنی

Shaikh Arshad Basheer Umari Madani

Hafiz, Aalim, Faazil (Madina University, KSA), MBA.

Founder & Director of AskIslamPedia.com

Chairman: Ocean The ABM School, Hyd.

📞 +91 92906 21633 (whatsapp only)

## الدرس الرابع

# سبق

## LESSON-4

### الواحد والتثنية والجمع

01

Wahid, Thathniya aur Jama - Singular, Dual & Plural

جمع مذکر سالم ، جمع مؤنث سالم اور جمع مکسر

Jama muzakkar saalim, Jama mu'annas saalim, aur Jama mukassar

Sound masculine plural, Sound Feminine plural and Broken plural

### الممنوع من الصرف

02

Munsarif aur Ghair Munsarif - Declinable and Indeclinable Nouns



## آيات

وَأَنْتُمْ عَنْهُ غَافِلُونَ. (يوسف: 13)

إِنَّ الْمُسْلِمِينَ وَالْمُسْلِمَاتِ وَالْمُؤْمِنِينَ وَالْمُؤْمِنَاتِ. (أحزاب: 35)

إِنَّمَا الْمُؤْمِنُونَ إِخْوَةٌ فَأَصْلِحُوا بَيْنَ أَخَوَيْكُمْ. (الحجرات: 10)

كَلْنَا الْجَنَّتَيْنِ آتَتْ أُكُلَهَا. (الكهف: 33)

الْمَالُ وَالْبَنُونَ زِينَةُ الْحَيَاةِ الدُّنْيَا. (الكهف: 46)

إِنَّ الْمُجْرِمِينَ فِي عَذَابٍ جَهَنَّمَ خَالِدُونَ. (زخرف: 74)

وَنَادُوا يَا مَالِكُ لِيَقْضِ عَلَيْنَا رَبُّكَ قَالَ إِنَّكُمْ مَّا كُنْتُمْ. (زخرف: 77)

قَدْ أَفْلَحَ الْمُؤْمِنُونَ. (المؤمنون: 1)

ثُمَّ ارْجِعِ الْبَصَرَ كَرَّتَيْنِ. (الملك: 4)

فَإِنَّهُمْ غَيْرُ مَلُومِينَ. (المؤمنون: 6)

كَمَا أَنْزَلْنَا عَلَى الْمُقْتَسِمِينَ. الَّذِينَ جَعَلُوا الْقُرْآنَ عِضِينَ. (الحجر: 90-91)

فَمَا لِ الَّذِينَ كَفَرُوا قِبَلِكَ مُهْطِعِينَ. عَنِ اليمينِ وَعَنِ الشِّمَالِ عِزِينَ. (المعارج: 36-37)

قَالَ كَمْ لَبِثْتُمْ فِي الْأَرْضِ عَدَدَ سِنِينَ. قَالُوا لَبِثْنَا يَوْمًا أَوْ بَعْضَ يَوْمٍ فَاسْأَلِ الْعَادِينَ. (المؤمنون: 112-113)

وَلَبِثْتَ فِينَا مِنْ عُمُرِكَ سِنِينَ. (الشعراء: 18)

إِذْ قَالَ لِبَنِيهِ مَا تَعْبُدُونَ مِنْ بَعْدِي. (البقرة: 133)

قَالَ رَجُلَانِ مِنَ الَّذِينَ يَخَافُونَ أَنْعَمَ اللَّهُ عَلَيْهِمَا ادْخُلُوا عَلَيْهِمُ الْبَابَ فَإِذَا دَخَلْتُمُوهُ فَإِنَّكُمْ غَالِبُونَ وَعَلَى اللَّهِ فَتَوَكَّلُوا إِنْ كُنْتُمْ مُؤْمِنِينَ. (المائدة: 23)

بَلْ يَدَاهُ مَبْسُوطَتَانِ. (المائدة: 64)

وَقَالُوا لَوْلَا نُزِّلَ هَذَا الْقُرْآنُ لَعَلَّ رَجُلًا مِّنَّا لَقَرَّتْ يَتِيْعَظِيمِ. (زخرف: 31)

سَنَفْرُغُ لَكُمْ أَيُّهَ الثَّقَلَانِ. (الرحمن: 31)

وَنَزَعَ يَدَهُ فَإِذَا هِيَ بِيْضَاءُ لِلنَّاطِرِينَ. (اعراف: 108)

Singular, Dual and  
Plural

Wahid, Tasniya Aur Jama'

الواحد والتثنیه والجمع

AskIslamPedia

Arshad Basheer Madani Notes

تثنیه اور جمع مذکر سالم کی تصریف

Tasniya Aur Jama' Muzakkar Saalim Ki tasreef

Conjugation of Dual and sound Masculine plural

جمع Jama - Plural		تثنیه Tathniya - Dual		واحد Wahid Singular
حالتِ نصب وجر Accusative case & genitive case	حالت رفع Nominative case	حالتِ نصب وجر Accusative case & genitive case	حالت رفع Nominative case	
مُسْلِمِينَ	مُسْلِمُونَ	مُسْلِمَيْنِ	مُسْلِمَانِ	مُسْلِمٌ
مُؤْمِنِينَ	مُؤْمِنُونَ	مُؤْمِنَيْنِ	مُؤْمِنَانِ	مُؤْمِنٌ
عَابِدِينَ	عَابِدُونَ	عَابِدَيْنِ	عَابِدَانِ	عَابِدٌ
مُنَافِقِينَ	مُنَافِقُونَ	مُنَافِقَيْنِ	مُنَافِقَانِ	مُنَافِقٌ

Arshad Basheer Madani Notes

تثنیه اور جمع مؤنث سالم کی تصریف

Tasniya aur jama' muannas saalim ki tasreef

Conjugation of Dual and sound Feminine plural

جمع Jama - Plural		تثنیه Tathniya - Dual		واحد Wahid Singular
حالتِ نصب وجر Accusative case & genitive case	حالت رفع Nominative case	حالتِ نصب وجر Accusative case & genitive case	حالت رفع Nominative case	
مُسْلِمَاتٍ	مُسْلِمَاتُ	مُسْلِمَتَيْنِ	مُسْلِمَتَانِ	مُسْلِمَةٌ
مُؤْمِنَاتٍ	مُؤْمِنَاتُ	مُؤْمِنَتَيْنِ	مُؤْمِنَتَانِ	مُؤْمِنَةٌ
عَابِدَاتٍ	عَابِدَاتُ	عَابِدَتَيْنِ	عَابِدَتَانِ	عَابِدَةٌ
مُنَافِقَاتٍ	مُنَافِقَاتُ	مُنَافِقَتَيْنِ	مُنَافِقَتَانِ	مُنَافِقَةٌ



Doer Noun and  
Object Noun

Ism-e-Faayel aur  
Mafool

اسم الفاعل و المفعول

Arshad Basheer Madani Notes

Isme Faayel | Doer Noun | اسم الفاعل

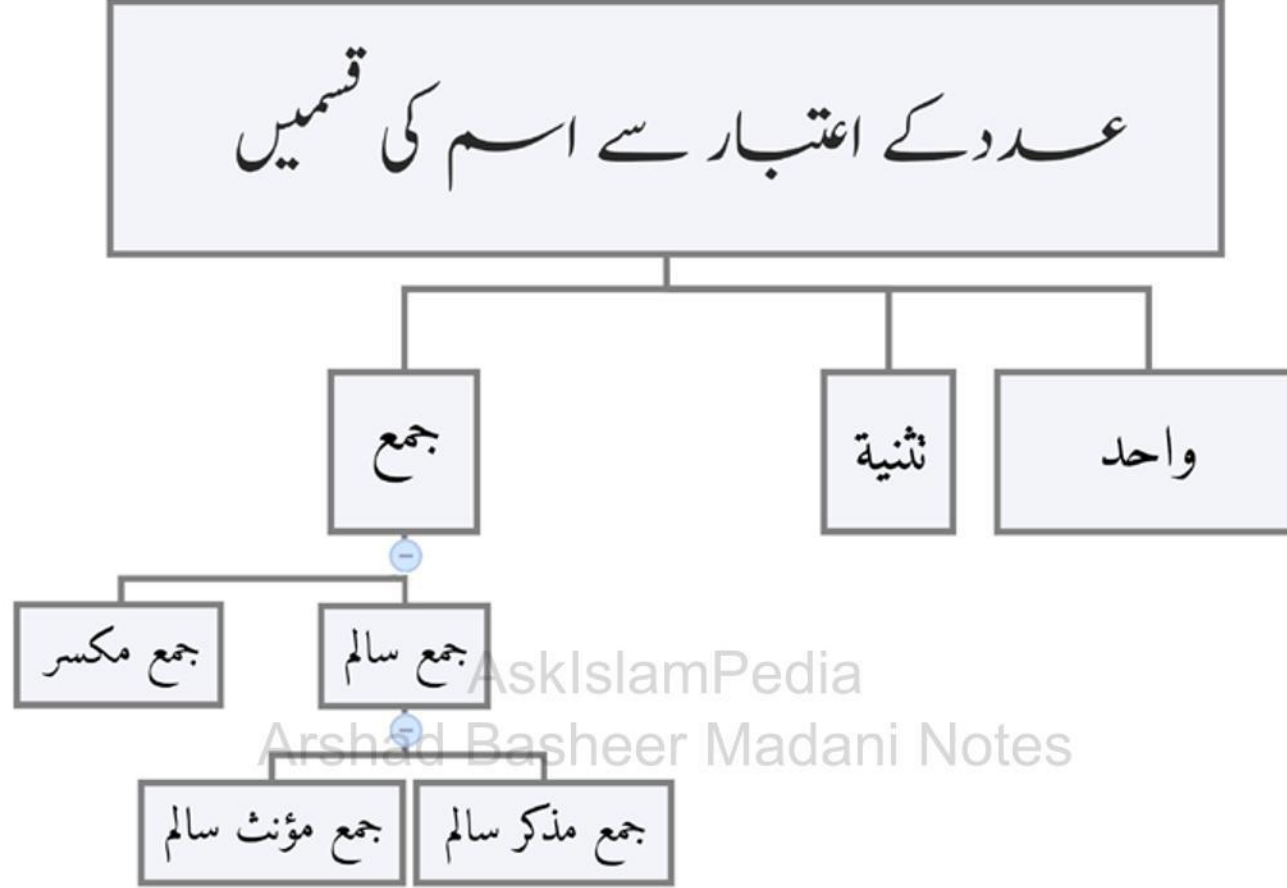
English	Roman	اردو	عربی		
			حالتِ جر Genitive case	حالتِ نصب Accusative case	حالتِ رفع Nominative case
<b>Masculine مذکر</b>					
Helper (Sigular)	Naasirun	مدد کرنے والا	تَاصِرٍ	تَاصِرًا	تَاصِرٌ
Helpers (Dual)	Naasiraani	مدد کرنے والے (دونوں)	تَاصِرَيْنِ	تَاصِرَيْنِ	تَاصِرَانِ
Helpers (Plural)	Naasiroona	مدد کرنے والے (سب)	تَاصِرِيْنَ	تَاصِرِيْنَ	تَاصِرُوْنَ
<b>Feminine مؤنث</b>					
Helper (Sigular)	Naasiratun	مدد کرنے والی	تَاصِرَةٍ	تَاصِرَةً	تَاصِرَةٌ
Helpers (Dual)	Naasirataani	مدد کرنے والیاں (دونوں)	تَاصِرَتَيْنِ	تَاصِرَتَيْنِ	تَاصِرَاتِنِ
Helpers (Plural)	Naasiraatun	مدد کرنے والیاں (سب)	تَاصِرَاتِ	تَاصِرَاتِ	تَاصِرَاتٌ

Isme Mafool | Object Noun | اسم المفعول

English	Roman	اردو	عربی		
			حالتِ جر Genitive case	حالتِ نصب Accusative case	حالتِ رفع Nominative case
<b>Masculine مذکر</b>					
One who was helped	Mansoorun	جس کی مدد کی گئی	مَنْصُورٍ	مَنْصُورًا	مَنْصُورٌ
Both who were helped	Mansooraaani	جن دونوں کی مدد کی گئی	مَنْصُورَيْنِ	مَنْصُورَيْنِ	مَنْصُورَانِ
All who were helped	Mansooroona	جن سب کی مدد کی گئی	مَنْصُورِيْنَ	مَنْصُورِيْنَ	مَنْصُورُوْنَ
<b>Feminine مؤنث</b>					
One who was helped	Mansooratun	جس کی مدد کی گئی	مَنْصُورَةٍ	مَنْصُورَةً	مَنْصُورَةٌ
Both who were helped	Mansoorataani	جن دونوں کی مدد کی گئی	مَنْصُورَتَيْنِ	مَنْصُورَتَيْنِ	مَنْصُورَاتِنِ
All who were helped	Mansooraatun	جن سب کی مدد کی گئی	مَنْصُورَاتِ	مَنْصُورَاتِ	مَنْصُورَاتٌ



Arshad Basheer Madani Notes  
Useful for teachers



عدد کے اعتبار سے اسم کی تین قسمیں ہیں:

Adad Ke Aet-e-baar Se Ism Ki Teen Qismein Hai:

There are 3 types of Nouns in Arabic from the point of view of Numbers, Singular, Dual and Plural

Singular	Wahed	واحد
<p>تعریف: وہ اسم جو ایک عدد پر دلالت کرے Ta'reef : Wo Ism jo ek adad par dalalat kare Intro: Referring One</p>	<p>مثال: رَجُلٌ ، اِمْرَأَةٌ۔ Misaal : Rajulun, Imra'atun Single: Example: Man, Woman.</p>	

Singular, Dual  
and Plural

Wahid, Tathniya aur  
Jamaa

الواحد والتثنية والجمع

Dual	Tasniya	تثنیه
<p>تعریف: وہ اسم جو دو عدد پر دلالت کرے۔ Ta'reef: Jo Do Cheezo Ko Bataaye Definition: It refers to two.</p>	<p>مثال: رَجُلَانِ - رَجُلَيْنِ - إِمْرَأَتَانِ - إِمْرَأَتَيْنِ Misaal :Rajulaani, Rajulaini Imra'ataani Imra'ataini. Example: 2Men, 2Women.</p>	
Grammar Rule	Qaida	قاعدہ
<p>تثنیہ اس طرح بنایا جاتا ہے کہ واحد کے آخری حرف کو (زبر) فتح دے دیا جاتا ہے۔ حالت رفع میں الف اور نون مکسورہ (زیر والا نون) بڑھایا جاتا ہے۔ حالت نصب اور جر میں یاء (ی) اور نون مکسورہ (زیر والا نون) بڑھایا جاتا ہے۔</p> <p>Tareef: Tasniya is tarha banaya jata hai ke wahid (mufrad) ke Akhri harf ko zabar (fatha) de diya jata hai. Halat-e-rafa me alif aur noon-e-maksoorah (zer wala noon) badhaaya jata hai. Halat-e-nasab aur halat-e-jar me alif aur noon-e-maksoorah (zer wala noon) badhaaya jata hai.</p> <p>Dual Noun for a nominative case is made by adding Alif and Noon at the end while Dual noun accusative case and genitive case is made by adding Ya and Noon.</p>		

Plural	Jama	جمع
<p>تعریف: جو دو سے زیادہ پر دلالت کرے۔ Ta'reef : Jo Do Se Zyada Par Dalalat Kare. Definition : It refers to more than two</p>	<p>مثال: رَجَالٌ - رِجَالًا - رِجَالٍ مُسْلِمُونَ - مُسْلِمِينَ - مُؤْمِنَاتٌ - مُؤْمِنَاتٍ</p>	
There are two Types of Plural	Jama' Ki Do Qismein	جمع کی دو قسمیں
<p>جمع مکسر Jama' Mukassar   Broken Plural</p>	<p>جمع سالم Jama' Saalem   Sound Plural</p>	



Sound Plural	Jama' Saalem	جمع سالم
جمع مؤنث سالم	جمع مذکر سالم	
Jama' munnas Saalem - Female Sound Plural	Jama' muzakkar Saalem - Male Sound Plural	
<p>تعریف: وہ جمع جس کے واحد کی شکل نہیں بدلتی اور جس کے آخر میں واو نون یا ی نون زیادہ کر کے جمع بنائی جاتی ہے اور مؤنث میں الف تاء بڑھایا جاتا ہے۔</p> <p>Tareef: Wo jama jis ke wahid ki shakal nahi badalti aur jis ke aakhir me waw noon ya yaa noon ziyada karke jama banaee jaati hai awr mu'annas me alif taa badhaaya jata hai.</p> <p>Sound plural can be made for those nouns whose singular form doesn't change, their plural can be made by adding Waaw and Noon for nominative case and Ya and Noon for accusative and genitive case. For feminine form Alif and Ta is added to make it plural, EX: Muslimoona, Muslimeena, Muslimaaton</p>		
مؤمنات - مؤمنات - مؤمنات - مؤمنات - مؤمنات	مسلم - مسلمین - مسلمون	
Grammar Rule	Qaida	قاعدہ
Feminine	Masculine	
<p>واحد (مفرد) کو تبدیل نہ کر کے اس کے آخر میں حالت رفع میں الف (ا) اور تاء مضمومہ (پیش والی) بڑھائی جائے</p> <p>حالت نصب اور جر میں الف (ا) اور تاء مکسورہ (زیر والی) بڑھائی جائے</p> <p>Wahid (mufrad) ko tabdeel na kar ke is ke aakhir me:</p> <p>mazmooma(pesh) comes in last</p> <p>Halat-e-rafa me alif aur taa-e-mazmooma (pesh waali) badhaee jaye</p> <p>Halat-e-nasab aur jarr me alif aur taa -e-maksoora (zer waali) badhaee jaye</p> <p>Plural is made by not changing the singular noun &amp; adding the following:</p> <p>(۱) In nominative case Alif and Taa is suffixed</p> <p>(۲) In genitive and accusative case Alif and Taa maksoorah is suffixed.</p>	<p>واحد (مفرد) کو تبدیل نہ کر کے اس کے آخر میں حالت رفع میں واو (و) اور نون مفتوحہ (زیر والا) بڑھایا جائے</p> <p>حالت نصب اور جر میں یاء (ی) اور نون مفتوحہ (زیر والا) بڑھایا جائے۔</p> <p>Wahid (mufrad) ko tabdeel na kar ke is ke aakhir me:</p> <p>Halat-e-rafa me waw aur noon maftooha(zabar wala) badhaya jaye</p> <p>Halat-e-nasab aur jarr me yaa aur noon maftooha(zabar wala) badhaya jaye</p> <p>Plural is made by not changing the singular noun &amp; adding the following:</p> <p>(۱) In nominative case waw and noon maftooha(zabar) is suffixed.</p> <p>(۲) In genitive and accusative case yaa and noon maftooha is suffixed.</p>	
<p>نوٹ: بعض کی جمع میں "ت" نہیں آتا جیسے: شاة: شياہ، امة: اماء، ملة: ملل</p>		



Singular, Dual  
and Plural

Wahid, Tathniya aur  
Jamaa

الواحد والتثنیة والجمع

Broken Plural	Jama' Mukassar	جمع مکسر
<p>تعریف: جس میں واحد کا اصلی وزن باقی نہ رہے بلکہ الگ ہو جائے۔</p> <p><b>Ta'reef : Jisme Wahed Ka Asli Wazan Baaqi Na Rahe Balke Alag Hojaye</b></p> <p>Definition: In a broken plural a singular form doesn't remain same and gets changed.</p>	<p>کُتُبٌ ، رِجَالٌ۔</p> <p><b>Kutbun, Rijaalun</b></p> <p>Plural Of Kitaabun Is Kutbun, Plural Of Rajulun Is Rijaalun</p>	
Grammar Rule	Qaida	قاعدہ
<p>سَهْمٌ + سِهَامٌ</p>	<p>اسکے اصلی حروف میں کوئی حرف زیادہ کر کے</p> <p><b>Iske asli huroof me koi harf ziyada kar ke</b></p> <p>By adding few letters in the original form</p>	
<p>رَسُولٌ + رَسُلٌ</p>	<p>کوئی حرف کم کر کے</p> <p><b>Koi harf kam karke</b></p> <p>By removing a letter</p>	
<p>أَسَدٌ + أَسَدٌ</p>	<p>حرکات کو بدل کے</p> <p><b>Harkaat ko badal karke</b></p> <p>By changing the Harakaat (vowel signs)</p>	
<p>هَجَانٌ + هِجَانٌ</p>	<p>مفرد اور جمع دونوں برابر ہوتے ہیں</p> <p><b>Mufrad aur jama dono baraabar hote hain.</b></p> <p>The Singular and plural form are same.</p>	
<p>نوٹ: ان میں کے اکثر اوزان سماعی ہوتے ہیں۔</p> <p><b>Note: In me ke aksar auzaan simaa'ee hote hain</b></p> <p>Note: There is no fixed rule for making broken plural. It has just been evolved and learnt from the Arabs</p> <p>حَمَامَاتٌ ، سَمَوَاتٌ ، أَمَّاتٌ ، ثِيَابٌ</p> <p>Hammamaath, samaawaat, ummahaat, thayyibaat</p>		

Arshad Basheer Madani Notes  
آيات

وَمُبَشِّرًا بِرَسُولٍ يَأْتِي مِنَ بَعْدِي اسْمُهُ أَحْمَدُ. (الصف: 6)

إِنَّ أَوَّلَ بَيْتٍ وُضِعَ لِلنَّاسِ لَلَّذِي بِبَكَّةَ مُبَارَكًا وَهُدًى لِّلْعَالَمِينَ. (آل عمران: 96)

وَجَعَلْنَا ابْنَ مَرْيَمَ وَأُمَّهُ آيَةً. (المؤمنون: 50)

فَأَمَّا ثَمُودُ فَأُهْلِكُوا بِالطَّاغِيَةِ. (الحاقة: 5)

لَقَدْ كَانَ فِي يُوسُفَ وَإِخْوَتِهِ آيَاتٌ لِّلسَّالِبِينَ. (يوسف: 7)

نَشَلُو عَلَيْكَ مِن نَّبِيِّ مُوسَى وَفِرْعَوْنَ بِالْحَقِّ لِقَوْمٍ يُؤْمِنُونَ. (القصص: 3)

وَأَوْحَيْنَا إِلَىٰ إِبْرَاهِيمَ وَإِسْمَاعِيلَ وَإِسْحَاقَ وَيَعْقُوبَ. (النساء: 163)

وَلِسُلَيْمَانَ الرِّيحَ عَاصِفَةً تَجْرِي بِأَمْرِهِ. (الأنبياء: 81)

شَهْرُ رَمَضَانَ الَّذِي أُنزِلَ فِيهِ الْقُرْآنُ. (البقرة: 185)

وَإِذْ قَالَ لُقْمَانُ لِأَبِيهِ وَهُوَ يَعِظُهُ. (لقمان: 13)

إِذْ قَالَتِ امْرَأَتُ عِمْرَانَ. (آل عمران: 35)

فَرَجَعَ مُوسَىٰ إِلَىٰ قَوْمِهِ غَضْبَانَ أَسِفًا. (طه: 86)

جَاعِلِ الْمَلَائِكَةَ رُسُلًا أُولِيٰ أَجْنِحَةٍ مَّثْنَىٰ وَثُلَاثَ وَرُبَاعًا. (فاطر: 1)

فَمَنْ كَانَ مِنْكُمْ مَّرِيضًا أَوْ عَلَىٰ سَفَرٍ فَعِدَّةٌ مِّنْ أَيَّامٍ أُخَرَ. (البقرة: 184)

وَلَقَدْ جَاءَتْ رُسُلُنَا إِبْرَاهِيمَ بِالْبَشْرِى. (هود: 69)

وَنَزَّلْنَا عَلَيْكُمُ الْمَنَّاءَ وَالسَّلْوى. (طه: 80)

اسْأَلْكَ يَدَكُ فِي جَيْبِكَ تَخْرُجَ بَيْضَاءَ مِنْ غَيْرِ سُوءٍ. (القصص: 32)

يُظَافُ عَلَيْهِمْ بِكَأْسٍ مِّنْ مَّعِينٍ . بَيْضَاءَ لَدَّةٍ لِّلشَّارِبِينَ. (الصفات: 45-46)

يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا لَا تَسْأَلُوا عَنَ أَشْيَاءَ. (المائدة: 101)

وَالْقَمَرَ نُورًا وَقَدَّرَهُ مَنَازِلَ. (يونس: 5)

إِنَّ لِّلْمُتَّقِينَ مَفَازًا . حُدَّاقٍ وَأَعْنَابًا. (النبي: 31-32)

وَرَزَيْنَا السَّمَاءَ الدُّنْيَا بِمَصَابِيحَ. (فصلت: 12)

يَعْمَلُونَ لَهُ مَا يَشَاءُ مِنْ مَّحَارِبٍ وَتَمَاثِيلَ. (سبأ: 13)

## اسم کی باعتبار اعراب دو قسمیں ہیں:

بنی : جس پر کوئی اعراب نظر نہ آئے، جیسے: موسیٰ

معرب : جس پر اعراب نظر آئے، جیسے: زید

### البتہ تنوین آنے کے اعتبار سے اسم معرب کی دو قسمیں ہیں:

منصرف : جس میں اسباب منع صرف میں سے دو سبب یا دو کے قائم مقام ایک سبب نہ پایا جائے۔

غیر منصرف : جس میں اسباب منع صرف میں سے دو سبب یا دو کے قائم مقام ایک سبب پایا جائے۔

Tanween ke etibaar se ism mo'rab ki 2 qismein hain:

1. Munsarif: jis me asbaab e man' sarf me se 2 sabab ya 2 ke qaem muqaam ek sabab na paaya jaae.
2. Ghair munsarif: jis me asbaab e man' sarf me se 2 sabab ya 2 ke qaem muqaam ek sabab paaya jaae.

منع صرف کے اسباب : کسی اسم کے غیر منصرف ہونے کے مندرجہ ذیل نو اسباب ہیں:

- |                  |                        |             |
|------------------|------------------------|-------------|
| (1) عدل          | (2) وصف                | (3) تائید   |
| (4) معرفہ (علیت) | (5) عجمہ               | (6) جمع     |
| (7) ترکیب        | (8) الف و نون زائداتان | (9) وزن فعل |

Man-e' sarf ke Asbaab:

Kisi ke ghair munsarif hone ke mundarijah zel 9 asbaab hai:

- |          |            |                           |               |           |
|----------|------------|---------------------------|---------------|-----------|
| 1. Adl   | 2. Wasf    | 3. Tanees                 | 4. Ma'rifa    | 5. Ajamah |
| 6. Jama' | 7. Tarkeeb | 8. Alif wa noon zaidataan | 9. Wazn e fel |           |

انہیں اسباب منع صرف کہتے ہیں۔ کوئی اسم تب ہی غیر منصرف بنتا ہے جب اس میں نو اسباب منع صرف میں سے دو سبب ہوں یا ایک ایسا سبب ہو جو دو کے قائم مقام ہو۔ ان اسباب کی تفصیل مندرجہ ذیل ہے:



- عدل** : کسی اسم کا صرفی قاعدے کے بغیر اپنے اصل صیغے سے دوسرے صیغے میں بدل جانا "عدل" کہلاتا ہے، جیسے: عامرؓ سے عمرؓ اور ثلاثہ سے ثلاثؓ کسی صرفی قاعدے کے بغیر بنے ہیں، اس لیے عمرؓ میں پہلا سبب عدل اور دوسرا معرفہ (علمیت) ہے اور ثلاثہ میں پہلا سبب عدل اور دوسرا وصف ہے۔
- وصف** : وہ لفظ جو کسی چیز کی صفت، یعنی اچھائی یا برائی ظاہر کرے، جیسے: "أحمر" سرخ رنگ والا" اس میں پہلا سبب وصف دوسرا سبب وزن فعل ہے، سکران "مدہوش" اس میں بھی پہلا سبب وصف اور دوسرا الف وتون زائدتان ہے۔
- تانیث (مؤنث ہونا)**: جیسے عائشہ، مکہ۔ ان میں منع صرف کا پہلا سبب تانیث اور دوسرا معرفہ، یعنی علمیت ہے۔
- معرفہ** : جیسے: زینب۔ اس میں دوسرا سبب تانیث ہے۔
- عجمہ** : وہ اسم جو عربی زبان کے علاوہ کسی اور زبان کا لفظ ہو۔ اس کے لیے شرط یہ ہے کہ وہ اس زبان میں علم ہو، جیسے: ابراہیمؑ، اسماعیلؑ۔ ان میں پہلا سبب معرفہ (علمیت) اور دوسرا عجمہ ہے۔
- جمع** : اس کے لیے شرط ہے کہ یہ منتہی الجمع کا صیغہ ہو، جیسے: مساجد، مصابیح۔
- فائدہ: منتہی الجمع دو سببوں کے قائم مقام ہوتی ہے۔
- ترکیب** : وہ دو کلمے جو اضافت و اسناد کے بغیر مرکب ہو کر کسی کا علم (خاص نام) بن جائیں اور اس کے آخر میں "ویہ" کا لفظ نہ آئے، جیسے: بعلبک، یہ بعل اور بک سے مرکب ہے اور راہرمز، یہ رام اور ہرمز سے مرکب ہے۔
- الف وتون زائدتان** : جیسے: عثمان، سکران
- وزن فعل** : یعنی کلمہ فعل کے وزن پر ہو، جیسے: شمر "گھوڑے کا نام" ذیل "قبیلے کا علم" (دونوں فعل ماضی کے وزن پر ہیں۔)

### غیر منصرف کی صورتیں: غیر منصرف کی دو صورتیں ہیں:

- (1) جس میں غیر منصرف کے دو سبب پائے جائیں۔
- (2) جس میں غیر منصرف ہونے کا صرف ایک ایسا سبب پایا جائے جو دو کے قائم مقام ہو۔

جس میں غیر منصرف کے دو سبب پائے جائیں ان میں سے ایک سبب علم ہوگا یا وصف۔

علم کے ساتھ دوسرا سبب مندرجہ ذیل چھ اسباب میں سے کوئی ایک ہوگا:

- عدل، جیسے: عمرُ
- تانیث بالثناء، جیسے: فاطمَةُ
- عجم، جیسے: یعقوبُ
- ترکیب، جیسے: بعلبک
- الف و نون زائدتان (اسم میں)، جیسے: عثمان
- وزن فعل جیسے: احمدُ

وصف کے ساتھ دوسرا سبب مندرجہ ذیل تین اسباب میں سے کوئی ایک ہوگا:

- عدل، جیسے: ثلاثٌ، مثلثُ
- الف و نون زائدتان (وصف میں)، جیسے: سکرانُ
- وزن فعل، جیسے: اسودٌ، احمرُّ

وہ اسباب منع صرف جو اکیلے ہی دو سببوں کے قائم مقام ہوتے ہیں مندرجہ ذیل ہیں:

- الف تانیث ممدودہ، جیسے: حمراءُ
- الف تانیث مقصورہ، جیسے: صغریٰ
- جمع منتہی الجمع، جیسے: مساجدُ، مصایحُ

فائدہ: اسم غیر منصرف پر "ال" داخل ہو یا وہ مضاف ہو تو جبری حالت میں اس پر کسرہ آجاتا ہے، جیسے: ذہبت الی مساجدکم۔

Declinable and  
Indeclinable Noun

Munsarif aur Ghair  
Munsarif

الممنوع من الصرف

Declinable Noun	Munsarif	منصرف
<p>تعریف: وہ اسماء جن کے آخر میں تینوں اعراب یعنی زبر، زیر اور پیش آتے ہیں۔</p> <p><b>Ta'reef : Woh asmaa jin ke aakhir me teeno e'raab yan zabar, zer aur pesh aate hai.</b></p> <p>Definition: Those nouns which decline and change their form by Fatha, Damma, Kasarah.</p> <p>EX: Muhammadun, Muhammadan, Muhammadin</p>		<p>Example مثال</p> <p>جَاءَ خَالِدٌ، رَأَيْتُ خَالِدًا، سَلَّمْتُ عَلَى خَالِدٍ</p>

Indeclinable Noun	Ghair Munsarif	غیر منصرف
<p>تعریف: وہ اسماء جن کے آخر میں زبر نہیں آتا بلکہ زیر کی جگہ پر زبر دیا جاتا ہے۔ اور غیر منصرف میں تنوین نہیں آتی</p> <p><b>Ta'reef : Woh Asmaa Jin ke aakhir me zer nahi aata balke zer ki jagah par zabar diya jata hai. Aur gair munsarif me tanween nahi aati</b></p> <p>Definition: Those nouns which do not decline by Kasarah, but Fataha is put instead of Kasarah. Moreover tanveen doesn't come in indeclineable nouns</p>		<p>Example مثال</p> <p>جاء عثمان، رأيت عثمان، سلمت على عثمان</p>



Identify Singular, Dual and Plural and Indicate Sound Masculine Plural and Sound Feminine Plural Forms

wahid tathniya aur jama ko pahchaniye awr jama muzakkar saalim aur mu'annas saalim ki bhi nashaandahi kijiye

واحد، ثننیه اور جمع کو پہچانیے اور جمع مذکر سالم اور مؤنث سالم کی بھی نشاندہی کیجیے

جمع		ثننیه	واحد	آیات
جمع مؤنث سالم	جمع مذکر سالم			
				وَأَنْتُمْ عَنْهُ غَافِلُونَ. (يوسف: ١٣)
				إِنَّ الْمُسْلِمِينَ وَالْمُسْلِمَاتِ وَالْمُؤْمِنِينَ وَالْمُؤْمِنَاتِ. (أحزاب: ٣٥)
				إِنَّمَا الْمُؤْمِنُونَ إِخْوَةٌ فَأَصْلِحُوا بَيْنَ أَخَوَيْكُمْ. (الحجرات: ١٠)
				كَلَّمَا الْجَنَّتَيْنِ آتَتْ أُكُلَهَا. (الكهف: ٢٢)
				الْمَالِ وَالْبَنُونَ زِينَةَ الْحَيَاةِ الدُّنْيَا. (الكهف: ٣١)
				إِنَّ الْمُجْرِمِينَ فِي عَذَابٍ جَهَنَّمَ خَالِدُونَ. (زخرف: ٤٠)
				وَتَادُوا يَا مَالِكُ لِيَقْضِيَ عَلَيْكَ فَرَاسُكُمَا كَيْفُونَ. (زخرف: ٤٤)
				قَدْ أَفْلَحَ الْمُؤْمِنُونَ. (المؤمنون: ١)
				ثُمَّ أَرْجَعِ الْبَصَرَ كَرَّتَيْنِ. (الملك: ٢٠)
				فَأَنقَلِبْهُمْ غَيْرَ مَلُومِينَ. (المؤمنون: ١)
				كَمَا أَنْزَلْنَا عَلَى الْمُقْتَسِبِينَ. الَّذِينَ جَعَلُوا الْقُرْآنَ عِضِينَ. (الحجر: ٩٠-٩١)
				فَمَنْ آلَ الَّذِينَ كَفَرُوا قَبْلَكَ مُهْطِعِينَ. عَنِ الْيَمِينِ وَعَنِ الشِّمَالِ عِزِينَ. (المعارج: ٣٠-٣١)
				قَالَ كَمْ لَبِئْتُمْ فِي الْأَرْضِ عَدَدَ سِنِينَ. قَالُوا لَبِئْنَا يَوْمًا أَوْ بَعْضَ يَوْمٍ فَاسْأَلِ الْعَادِيْنَ. (المؤمنون: ١١٣-١١٤)
				وَلَبِئْتُمْ فِيئًا مِنْ عَمْرِكِ سِنِينَ. (الشعراء: ٨٠)
				إِذْ قَالَ لِبَنِيهِ مَا تَعْبُدُونَ مِنْ بَعْدِي. (البقرة: ١٣٣)
				بَلْ يَدَّأَى مَبْسُوطَتَانِ. (المائدة: ٣٠)
				قَالَ رَجُلَانِ مِنَ الَّذِينَ يَخْفُونَ أَنْعَمَ اللَّهُ عَلَيْهِمَا ادْخُلُوا عَلَيْهِمُ الْبُيُوتَ فَادْخُلُوهَا فَاتَّكُمُ غَالِبُونَ وَعَلَى اللَّهِ فَتَوَكَّلُوا إِنْ كُنْتُمْ مُؤْمِنِينَ. (المائدة: ٣٢)
				وَقَالُوا لَوْلَا نُزِّلَ هَذَا الْقُرْآنُ لَمُتْنَا الْقُرْآنُ يَتَّبِعُ عَظِيمٍ. (زخرف: ٢١)
				سَتَفْرُغُ لَكُمْ آيَةُ الْفَقْلَانِ. (الرحمن: ٣١)
				وَتَرَعُ يَدَهُ فَاذًا هِيَ بَيْضَاءُ لِلنَّاطِرِينَ. (اعراف: ١٠٠)

Make Dual for Feminine form and Sound Feminine Plural (In Nominative case, genitive case, accusative case )

Mu'annas ki tathniya aur jama mu'annas saalim banaeye. (haalat rafa, nasab aur jarr ke sath)

مؤنث کی تثنیہ اور جمع مؤنث سالم بنائیے۔  
(حالت رفع، نصب اور جر کے ساتھ)

Plural جمع		Two/Dual تثنیہ		Meanings معنی	Singular واحد
نصب   جر	رفع	نصب   جر	رفع		
مُسْلِمَاتٍ	مُسْلِمَاتٌ	مُسْلِمَتَيْنِ	مُسْلِمَتَانِ	مسلم خاتون	مُسْلِمَةٌ
				عبادت گزار خاتون	عَابِدَةٌ
				سجدہ کرنے والی	سَاجِدَةٌ
				دیکھنے والی	نَاطِرَةٌ
				روزہ رکھنے والی	صَائِمَةٌ
				ایمان والی	مُؤْمِنَةٌ
				شوہر دیدہ خاتون	ثَيِّبَةٌ
				بچکے ہوئے دل والی خاتون	قَارِئَةٌ
				نیک خاتون	صَالِحَةٌ
				سچی	صَادِقَةٌ
				حفاظت کرنے والی	حَافِظَةٌ
				ثابت قدم رہنے والی	صَابِرَةٌ
				ڈرنے والی	خَائِبَةٌ

## Arshad Basheer Madani Notes

## Exercise : 3

Make Dual Masculine Plural  
Forms for the below underlined  
words (Genitive case & Accusative  
case )

Mindarja zel alfaz ke muzakkar  
phir tathniya aur jama banaeye.  
(ma'a haalat nasab aur jarr)

مندرجہ ذیل الفاظ کے مذکر پھر تثنیہ اور جمع  
بنائیے۔ (مع حالت نصب و جر)

Plural جمع		Two/Dual تثنیہ		Masculine مذکر	Singular واحد
نصب   جر	رفع	نصب   جر	رفع		
مُسْلِمِينَ	مُسْلِمُونَ	مُسْلِمَيْنِ	مُسْلِمَانِ	مُسْلِمٌ	مُسْلِمَةٌ
					عَابِدَةٌ
					سَاجِدَةٌ
					نَاطِرَةٌ
					صَائِمَةٌ
					مُؤْمِنَةٌ
					نَبِيَّةٌ
					قَارِئَةٌ
					صَالِحَةٌ
					صَادِقَةٌ
					حَافِظَةٌ
					صَابِرَةٌ
					خَاشِعَةٌ



## Exercise : 5

Memorize the below given broken Masculine Plural Forms which are frequently used in Quran.

Niche diye gaye jama mukassar ko yaad Karen jin ka zikr quran me bar bar ayaa hai.

نیچے دیے گئے جمع مکسر کو یاد کریں جن کا ذکر قرآن میں بار بار آیا ہے

Make Sound Masculine Plural Forms for the below underlined words by taking teacher's or dictionary's help

Mindarja zel alfaaz ke dictionary ia ustaaz ki madad se jama mukassar banaeye

## Exercise : 4

مندرجہ ذیل الفاظ کے ڈکشنری یا استاذ کی مدد سے جمع مکسر بنائیے

ترجمہ	جمع مکسر	واحد
رسول	رسل	رسول
بھائی	إخوة	أخ
کتابیں	کتب	كتاب
بندے	عباد	عبد
نہریں	أنهار	نہر
درخت	أشجار	شجر
بہنیں	أخوات	أخت
باپ	آباء	أب
دادا	أجداد	جد
کنجیاں	مفاتيح	مفتاح

جمع مکسر	معنی	واحد
صلوات	نماز	صلاة
	دل	قلب
	بیماری	مرض
	سورت	سورة
	نہر	نہر
	کان	أذن
	مثال	مثل
	عذاب	عذاب
	چھوٹا	صغير
	روشنی / نور	نور

## Exercise : 6

Identify and Write Sound Feminine Plural Forms and Sound Masculine Plural Forms

Jama mu'annas saalim aur jama muzakkar saalim ko pahchaniye aur likhiye.

جمع مؤنث سالم اور جمع مذکر سالم کو پہچانیے اور لکھیے

(جمع مذکر سالم، جمع مؤنث سالم)

4. فی قلوب المنافقین مرض

1. یفرح الفلاحون للنزول المطر (جمع مذکر سالم، جمع مؤنث سالم)

(جمع مذکر سالم، جمع مؤنث سالم)

5. من المؤمنین رجال صدقوا

2. ان المسلمین والمسلمات (جمع مذکر سالم، جمع مؤنث سالم)

3. حضرت التلیذات بالجامعة (جمع مذکر سالم، جمع مؤنث سالم)

Waahed Tasniya Aur Jama' (Jama' Mukassar Wa Saalem Aur Jama' Muannas) Ko Pehchaniye:  
Find Singular, Dual And Plural (Broken Nouns And Sound Nouns And Feminine Plural Nouns)

وَأَمَّا الْجِدَارُ فَكَانَ لِغُلَامَيْنِ يَتِيمَيْنِ فِي الْمَدِينَةِ . (الكهف: ٨٢)	وَالْجِبَالُ أَوْتَادًا . (النبا: ٧)
جَعَلْنَا لِأَحَدِهِمَا جَنَّتَيْنِ مِنْ أَعْنَابٍ . (الكهف: ٨٢)	لَهُمْ قُلُوبٌ لَا يَفْقَهُونَ بِهَا . (الاعراف: ١٧٩)
وَلَمَنْ خَافَ مَقَامَ رَبِّهِ جَنَّاتٍ . (الرحمن: ٤٦)	فَانْكِحُوا مَا طَابَ لَكُمْ مِنَ النِّسَاءِ . (النساء: ٣)
وَتِلْكَ الْأَيَّامُ نُدَاوِلُهَا بَيْنَ النَّاسِ . (آل عمران: ١٤٠)	إِنَّ مِنْ أَزْوَاجِكُمْ وَأَوْلَادِكُمْ عَدُوًّا لَكُمْ . (التغابن: ١٤)
وَجَنَّاتٌ تَجْرِي مِنْ تَحْتِهَا الْأَنْهَارُ . (ال عمران: ١٣٦)	ذَلِكَ بِأَنَّهُ كَانَتْ تَأْتِيهِمْ رُسُلُهُمْ بِالْبَيِّنَاتِ . (غافر: ٢٢)
أَأَرْبَابٌ مُتَفَرِّقُونَ خَيْرٌ أَمِ اللَّهُ الْوَاحِدُ الْقَهَّارُ . (يوسف: ٣٩)	لَيْسَ عَلَيْكُمْ جُنَاحٌ أَنْ تَدْخُلُوا بُيُوتًا غَيْرَ مَسْكُونَةٍ فِيهَا مَتَاعٌ لَكُمْ . (النور: ٢٩)
إِنَّ الْمُسْلِمِينَ وَالْمُسْلِمَاتِ وَالْمُؤْمِنِينَ وَالْمُؤْمِنَاتِ وَالْقَانِتِينَ وَالْقَانِتَاتِ وَالصَّادِقِينَ وَالصَّادِقَاتِ وَالصَّابِرِينَ وَالصَّابِرَاتِ وَالْخَاشِعِينَ وَالْخَاشِعَاتِ وَالْمُتَصَدِّقِينَ وَالْمُتَصَدِّقَاتِ وَالصَّائِمِينَ وَالصَّائِمَاتِ وَالْحَافِظِينَ وَالْحَافِظَاتِ وَالذَّاكِرِينَ اللَّهَ كَثِيرًا وَالذَّاكِرَاتِ أَعَدَّ اللَّهُ لَهُمْ مَغْفِرَةً وَأَجْرًا عَظِيمًا . (الاحزاب: ٣٥)	

### منصرف اور غیر منصرف کو پہچان کر لکھیے -

Munsarif Aur Ghair Munsarif Ko Pehchan Kar Likhe  
Identify Declinable Nouns And Indeclinable Nouns

وَقَالُوا كُونُوا هُودًا أَوْ نَصَارَى تَهْتَدُوا قُلْ بَلْ مِلَّةَ إِبْرَاهِيمَ حَنِيفًا وَمَا كَانَ مِنَ الْمُشْرِكِينَ . قُولُوا آمَنَّا بِاللَّهِ وَمَا أُنزِلَ إِلَيْنَا وَمَا أُنزِلَ إِلَى إِبْرَاهِيمَ وَإِسْمَاعِيلَ وَإِسْحَاقَ وَيَعْقُوبَ وَالْأَسْبَاطِ وَمَا أُوتِيَ مُوسَى وَعِيسَى وَمَا أُوتِيَ النَّبِيُّونَ مِنْ رَبِّهِمْ لَا نُفَرِّقُ بَيْنَ أَحَدٍ مِنْهُمْ وَنَحْنُ لَهُ مُسْلِمُونَ . فَإِنْ آمَنُوا بِمِثْلِ مَا آمَنْتُمْ بِهِ فَقَدْ اهْتَدَوْا وَإِنْ تَوَلَّوْا فَإِنَّمَا هُمْ فِي

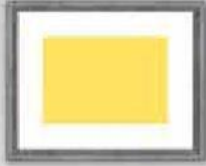
شِقَاقٍ فَسَيَكْفِيكَهُمُ اللَّهُ وَهُوَ السَّمِيعُ الْعَلِيمُ . (البقرة: ١٣٧-١٣٥)

# Vocabulary



Good News for  
**NURSERY, LKG AND UKG STUDENTS**

Arshad Basheer Madani Note



بیت

**House**



AskIslamPedia

Arshad Basheer Madani Notes



AskIslamPedia

Arshad Basheer Madani Notes

AskIslamPedia  
Arshad Basheer Madani Notes

	<b>غُرْفَةٌ</b> GHURFA		<b>بَيْتٌ</b> BAIT
Room کمرہ		House گھر	
	<b>نَافِذَةٌ</b> NAAFIZAH		<b>حَمَّامٌ</b> HAMMAAM
Window کھڑکی		Bathroom حمام	

AskIslamPedia  
Arshad Basheer Madani Notes

	<b>حَائِطٌ</b> HAAET		<b>مِرْحَاضٌ</b> MIRHAAZ
Wall دیوار		Toilet بیت الخلاء	
	<b>غُرْفَةُ نَوْمٍ</b> GHURFATU NAUM		<b>مَطْبَخٌ</b> MATBAKH
Bedroom سونے کا کمرہ		Kitchen باورچی خانہ	

AskIslamPedia  
Arshad Basheer Madani Notes



AskIslamPedia  
Arshad Basheer Madani Notes

 <b>Roof</b> چھت	<b>سَطْحُ</b> <b>SATH</b>	 <b>Ceiling</b> چھت	<b>سَقْفٌ</b> <b>SAQF</b>
 <b>Restaurant</b> ریسٹوران	<b>مَطْعَمٌ</b> <b>MAT'AM</b>	 <b>Floor</b> فرش	<b>طَابِقٌ</b> <b>TAABAQ</b>

AskIslamPedia  
Arshad Basheer Madani Notes

AskIslamPedia  
Arshad Basheer Madani Notes





**Conversation**

## حَلُّ سُوِّءِ تَفَاهُمٍ

Arshad Basheer Madani Notes



Optional	English	اردو	Roman	عربی
سامحني ما سمعتك	Sorry! (or: I beg your pardon!)	معاف کرنا میں آپ کو صحیح نہیں سنا، آپ کی آواز پست ہے	Saamehni lam asma'ka jayyidan, sautuka ghairu waazeh	سامحني لم اسمعك جديداً ، صوتك غير واضح
ما ليش	Sorry (for a mistake)	معاف کرنا	Aasif	آسِف
	No problem!	کوئی بات نہیں	Maa fi mushkilah, laisat mushkilah	ما في مشكلة ، ليست مشكلة
	Can you repeat please?	برائے مہربانی کیا آپ دہرا سکتے ہیں؟	Fazlan hal yumkinukal e'aadah? Fazlan lautu'eed	فضلاً ! هل يُمكنك الإعادة؟ فضلاً لو تُعيد
بالهدوء بالهدوء يا شيخ / ليش أنت مُستعجل / خذ راحتك / انتظر شوي أنا آتني إنيك	Can you speak slowly?	جلد بازی مت کیجیے، سکون کے ساتھ گفتگو کیجیے، آہستہ آہستہ پورے اطمینان سے۔	Laa tasta'jil wa kallim alaa raahatik wa mahlan mahlan wa alaa rislik?	لا تستعجل وکلم علي راحتك ومهلاً مهلاً وعلي رسلك؟
	Can you write it down?	کیا آپ اسے لکھ سکتے ہیں۔	Hal yumkinuka kitabatuhaa?	هل يُمكنك كتابتها؟

## حَلُّ سُوءِ تَفَاهُمٍ

<p>هَلْ تَفْهَمُ كَلَامِي أَوْ لَا؟ / لَوْ سَمَّخْتُ / هَلْ فَهَمْتُ كَلَامِي؟ / فَهَمْتَنِي؟ / اِسْمَعِ يَا شَيْخَ</p>	<p>Did you understand what I said?</p>	<p>کیا آپ سمجھ گئے جو میں نے ابھی کہا؟ سمجھے یا نہیں؟ جو میں کہنا چاہتا ہوں اسے پہلے اچھی طرح سمجھ جاؤ۔</p>	<p>Hal fahimta ma qultuhu al-aan? Fahimta aw laa? Ifham jayyidan awlaa maa aqool?</p>	<p>هَلْ فَهَمْتُ مَا قُلْتُهُ الْآنَ ؟ فَهَمْتُ أَوْ لَا؟ اِفْهَمُ جَيِّدًا أَوَّلًا مَا أَقُولُ</p>
<p>لَا مَا لَيْشَ أَنَا فَهَمْتُ / كُنْتُ مَشْغُولًا / كَلَامَكَ غَيْرَ وَاضِحٍ</p>	<p>I don't understand!</p>	<p>میں نہیں سمجھا</p>	<p>Maa fahimtu</p>	<p>مَا فَهَمْتُ</p>
<p>لَا اَنَا مَا اَعْرِفُ / اَنَا مَا اَعْرِفُ / لَيْسَ لَدِي أَيُّ خَبَرٍ</p>	<p>I don't know!</p>	<p>میں نہیں جانتا</p>	<p>Laa a'rifu</p>	<p>لَا اَعْرِفُ</p>
<p>شُسِمَ هَذَا؟ كَيْفَ تَدْعُونَ هَذَا فِي لُغَتِكُمْ؟</p>	<p>What's that called in Arabic?</p>	<p>عربی میں اس کا معنی کیا ہے؟</p>	<p>Ma ma'na haza bil arabiyyah? Aish haaza fil- arabiyyah wamaaza tusammoona haaza bil-arabiyyah?</p>	<p>مَا مَعْنَى هَذَا بِالْعَرَبِيَّةِ ؟ اَيْشُ هَذَا فِي الْعَرَبِيَّةِ وَمَاذَا تُسَمُّونَ هَذَا بِالْعَرَبِيَّةِ ؟</p>
<p>اَيْشُ مَعْنَى بِالْاِنْجِلِيزِيَّةِ؟</p>	<p>What does that word mean in English?</p>	<p>اس لفظ کا انگریزی میں کیا معنی ہے؟</p>	<p>Ma ma'na hazihil kalimah bil- injleziyyah</p>	<p>مَا مَعْنَى هَذِهِ الْكَلِمَةِ بِالْاِنْجِلِيزِيَّةِ ؟</p>
<p>How do you say "thank you" in Arabic?</p>	<p>آپ "thank you" عربی میں کیسے کہیں گے؟</p>	<p>Kaifa taqool "thank you" bil arabiyyah?</p>	<p>كَيْفَ تَقُولُ "thank you" بِالْعَرَبِيَّةِ ؟</p>	
<p>اَيْشُ هَذَا؟</p>	<p>What is this?</p>	<p>یہ کیا ہے؟</p>	<p>Maa haaza?</p>	<p>مَا هَذَا ؟</p>
<p>عَرَبِي مَا فِي / مَا فِي كُؤُبُرٍ</p>	<p>My Arabic is weak</p>	<p>میری عربی ٹھیک نہیں</p>	<p>Laa a'rifu al- arabiyyah jayyidah? Laa as'tatee'au an atakallama al- arabiyyah jayyidah</p>	<p>لَا اَعْرِفُ الْعَرَبِيَّةَ جَيِّدَةً؟ لَا اَسْتَطِيعُ اَنْ اَتَكَلَّمَ الْعَرَبِيَّةَ جَيِّدَةً</p>
<p>تَخْلَصْ مَا فِشْ / خَلِّ بِاَلِكْ / اَللّٰهُ يُعْطِيكَ الْعَافِيَةَ / لَيْشَ اَنْتَ حَزَنْتَ / اَللّٰهُ يُعْطِيكَ الْعَافِيَةَ / قَدَّرَ اللهُ / خَلِّ بِاَشْ</p>	<p>Don't worry! Be Happy</p>	<p>پریشان مت ہو جاییے، زندگی سے لطف اٹھائیے</p>	<p>Laa taqliq walaa tahzan wastamte' hayaatak</p>	<p>لَا تَقْلِقْ وَلَا تَحْزَنْ وَاسْتَمْتِعْ حَيَاتَكَ</p>



	I agree with you	میں آپ سے متفق ہوں	Ana muttafiqun ma'ak, ana ma'ak	أَنَا مُتَّفِقٌ مَعَكَ ، أَنَا مَعَكَ
صَحِيح هَذَا / وَاللَّهِ / قُلْ وَاللَّهِ!! أَكَيْدًا؟ أَنْتَ مُتَّكِدٌ / تَضْمَنُ لِي / أَنْتَ تَشْهَدُ؟ أَنْتَ رَأَيْتَ؟ شُفَّتْ؟	Is that right?	کیا یہ درست ہے؟	Hal haaza sahih?	هَلْ هَذَا صَحِيحٌ ؟
	Is that wrong?	کیا یہ غلط ہے؟	Hal haaza khata'?	هَلْ هَذَا خَطَاٌ ؟
أَنْتَ لَا تَفْهَمُ / قُلْتُ لَكَ مِرَاوًا / لَا يُمَكِّنُ هَذَا يَا شَيْخُ / تَسْمَعُ كَلَامِي أَوْ لَا؟	What should I say?	مجھے کیا کہنا چاہیے؟	Maaza yajibu an aqool? Mazaa aqoolu lak?	مَاذَا يَجِبُ أَنْ أَقُولَ ؟ مَاذَا أَقُولُ لَكَ ؟
أَحْتَاجُ إِلَى سُوءِي تَدْرِيبٍ / نَعَمْ نَعَمْ يَحْتَاجُ إِلَى بَعْضِ الْوَقْتِ / دَجِّنْ أَنَا مَا فِي	I just need to practice	مجھے کچھ مشق کی ضرورت ہے	Ana bihaajatini ilaa ba'zit-tadreeb	أَنَا بِحَاجَةٍ إِلَى بَعْضِ التَّدْرِيبِ
جَيِّدٌ جَيِّدٌ / كَلَامُكَ كَوْبِرٌ / عَرَبِيَّتُكَ مُمْتَازٌ	Your Arabic is good	آپ کی عربی زبان بہت اچھی ہے	Loghatukal arabiyyah jayyidah	لُعْنَتُكَ الْعَرَبِيَّةُ جَيِّدَةٌ
	Your accent is better	آپ کی عربی تعبیر بالکل واضح اور آپ کی زبان بہترین ہے	Ta'beeruka bil-arabiyyati waazihun wa loghatuka mumtaazah	تَعْبِيرُكَ بِالْعَرَبِيَّةِ وَاضِحٌ وَلُعْنَتُكَ مُمْتَازَةٌ
مُمْتَازٌ / مَا فِي مُشْكَلَةٍ	Your tone is right	آپ کا تلفظ بالکل درست اور بہتر ہے	Lahjatuka sahihah wa jayyidah	لَهْجَتُكَ صَحِيحَةٌ وَجَيِّدَةٌ

## السُّؤَالِ عَنِ الْإِتِّجَاهَاتِ وَطَلَبِ الْمُسَاعَدَةِ



Optional	English	اردو	Roman	عربي
	Excuse me! (before asking someone)	سینے	Min fazlik	مِنْ فَضْلِكَ
لَوْ سَمَّحْتَ / يَا شَيْخَ / شَيْخَنَا / يَا أَخِي / أَيُّهَا الْإِخْوَانُ / يَا حَبِيبِي	I'm lost	میں راستہ بھٹک گیا ہوں	Ana zayya'tu atareeq	أَنَا ضَلَّعْتُ الطَّرِيقَ
فِي طَرِيقِ مُشْكَلَةٍ / فِي مُشْكَلَةٍ شُوَيْ / سَاعِدْنِي / فِي مُشْكَلَةٍ يَا شَيْخَ تَعْرِفْ هَذَا الطَّرِيقَ	Can you help me?	کیا آپ میری مدد کر سکتے ہیں؟	Fazlan lau tusa'edni?	فَضْلًا لَوْ تُسَاعِدْنِي؟
تَعْرِفْ هَذَا؟ / مَعْلُومَ أَنْتَ / فِي عِنْدَكَ عِلْمٌ؟	Can I help you?	کیا میں آپ کی مدد کر سکتا ہوں؟	Hal yumkinuni musa'adatuk? Hal tasmah li an ausaa'edak	هَلْ يُمَكِّنُنِي مُسَاعَدَتُكَ؟ هَلْ تَسْمَحُ لِي أَنْ أُسَاعِدَكَ
خَلِّبْنِي أَسَاعِدُكَ / تَعَالَى / نَعَمْ أَعْرِفُ / مَا فِي كَيْدَا كَيْدَا رُخْ سِينِدَا / رُخْ سِينِدَا / خُشْ كَيْدَا: شَيْلْ هَذَا	I'm not from here	میں یہاں کا نہیں ہوں، یہاں کے لیے میں اجنبی ہوں	Ana lastu min hina ana jadeed fi hazal-makaan	أَنَا لَسْتُ مِنْ هِنَا أَنَا جَدِيدٌ فِي هَذَا الْمَكَانِ
أَنَا لَا أَعْرِفُ / أَنَا جَدِيدٌ / مَا فِي مَعْلُومَ	How can i reach there?	میں کیسے یہاں پہنچ سکتا ہوں (اس شہر یا اس جگہ پر)	Kaifa astatee'o an asilu ila hazal makan, hazihil madina	كَيْفَ أَسْتَطِيعُ أَنْ أَصِلَ إِلَى هَذَا الْمَكَانِ \ هَذِهِ الْمَدِينَةِ؟



## السُّؤال عَنِ الْإِتِّجَاهَاتِ وَطَلَبِ الْمُسَاعَدَةِ

Optional	English	اردو	Roman	عربی
	Go straight	سیدھے جائیے	Imshi alaa tool	إمَشْ عَلَي طُول
رُحْ سِينَدَهَا	Then	اس کے بعد	Ba'da zaalik	بَعْدَ ذَلِكَ
بَعْدَيْنِ	Turn left	بائیں مڑیے	Khuz shimaalak	خُذْ شِمَالَكَ
	Turn right	دائیں مڑیے	Khuz yameenak	خُذْ يَمِينَكَ
	Can you show me the direction?	کیا آپ مجھے راستہ بتا سکتے ہیں؟	Hal tastatee'u an tariyani (tadulluni) at-tareeq?	هَلْ تَسْتَطِيعُ أَنْ تُرِينِنِي (تَدُلُّنِي) الطَّرِيقَ؟
فِي طَرِيقِ مَعْلُومٍ / مُشْكَلَةٍ فِي عُنْوَانِ	I can show you the direction	میں آپ کو راستہ بتا سکتا ہوں	Astatee'o an oriyak at-tareeq	أَسْتَطِيعُ أَنْ أُرِيكَ الطَّرِيقَ
	Come with me!	میرے ساتھ چلیے	Tafazzal mace	تَفَضَّلْ مَعِي
	Take it	اس کو لے لیجیے	Shil ma'ak	شِلْ مَعَكَ
	How long does it take to get there?	وہاں پہنچنے کتنا وقت لگے گا؟	fi kam muddatin tasilu? Kam tastaghriq minal-ayyaam	فِي كَمْ مَدَّةٍ تَصِلُ؟ كَمْ تَسْتَعْرِقُ مِنَ الْآيَامِ؟
	Downtown (city center)	شہر کے بیچ	Wasul balad	وَسْطُ الْبَلَدِ
	Historic center (old city)	تاریخی شہر کے بیچ	Wasul madinah attaarikhiyyah	وَسْطُ الْمَدِينَةِ التَّارِيخِيَّةِ
قَرِيبٌ جَدًّا / مَا فِي بَعِيدِ	It's near from here	وہ یہاں سے قریب ہے	Innaha qareebah min hina	إِنَّهَا قَرِيبَةٌ مِنْ هُنَا
بَعِيدٌ شَوِي	It's far from here	وہ یہاں سے دور ہے	Innaha baecedah an hinaa	إِنَّهَا بَعِيدَةٌ عَنْ هُنَا



## السُّؤال عَنِ الْإِتِّجَاهَاتِ وَطَلَبِ الْمُسَاعَدَةِ

Optional	English	اردو	Roman	عربي
	Is it within walking distance?	کیا میں چل کر جا سکتا ہوں؟	Hal astatee'o an azhaba maashiyan?	هَلْ أَسْتَطِيعُ أَنْ أَذْهَبَ مَاشِيًّا؟
	I'm looking for Mr. Bakr	میں جناب بکر صاحب کو تلاش کر رہا ہوں	Ana abhasu anis-sayyid Bakr	أَنَا أَبْحَثُ عَنِ السَّيِّدِ بَكْرٍ
	One minute please!	ایک منٹ رکھیے	Daqiqah waahidah min fazlik	دَقِيقَةً وَاحِدَةً مِنْ فَضْلِكَ / لَحْظَةً لَحْظَةً
	Hold on please! (when on the phone)	لاٹن پر رہیے	Intazir alal khat qalilan min fazlik	إِنْتَظِرْ عَلَى الْخَطِّ قَلِيلًا مِنْ فَضْلِكَ
	He is not here	وہ نہیں ہیں	Innahu ghair maujood, khalaas , intaha	إِنَّهُ غَيْرُ مَوْجُودٍ، خَلَاَصٌ، إِنْتَهَى
	Airport	ایئر پورٹ	Almataar	الْمَطَارُ
	Bus station	بس اسٹیشن	Mahattatul baas	مَحْطَةُ الْبَاصِ
	Railway Station	ریلوے اسٹیشن	Mahattatul qitaar	مَحْطَةُ الْقِطَارِ
	Taxi	ٹیکسی	Taaksi	تَاكْسِي
	Near	قریب	Qareeb	قَرِيبٌ
	Far	دور	Baeed	بَعِيدٌ

الحمد لله الذي  
بنعمته تتم الصالحات



# Quranic Arabic Grammar

## قرآنک عربک گرامر

### Lesson - 5

## شیخ ارشد بشیر عمری مدنی

Shaikh Arshad Basheer Umari Madani

Hafiz, Aalim, Faazil (Madina University, KSA), MBA.

Founder & Director of AskIslamPedia.com

Chairman: Ocean The ABM School, Hyd.

📞 +91 92906 21633 (whatsapp only)



AskIslamPedia  
Arshad Basheer Madani Notes



الدرس الخامس

سبق

LESSON-5

AskIslamPedia  
Arshad Basheer Madani Notes

النعته والمنعوت

01

Na't wal Man'oot  
Nouns and its adjectives

AskIslamPedia  
Arshad Basheer Madani Notes

Examples from Quran	Qur'aani Misaalein	قرآنی مثالیں
	بِسْمِ اللّٰهِ الرَّحْمٰنِ الرَّحِیْمِ . (النمل: ۳۰)	
	الصِّرَاطِ الْمُسْتَقِیْمِ . (الفاتحة: ۵)	
	وَلَهُمْ عَذَابٌ عَظِیْمٌ . (آل عمران: ۱۷۶)	
	وَلَهُمْ فِيهَا أَزْوَاجٌ مُّطَهَّرَةٌ وَهُمْ فِيهَا خَالِدُونَ . (البقرة: ۲۵)	
	إِنَّكَ أَنْتَ الْعَلِیْمُ الْحَكِیْمُ . (البقرة: ۳۲)	
	إِنَّهُ هُوَ التَّوَّابُ الرَّحِیْمُ . (البقرة: ۳۷)	

## (اساتذہ کے لئے برائے تذکیر)

## موصوف صفت

موصوف: جس کی اچھی یا بری صفت بیان کی جائے اسے موصوف کہتے ہیں۔ موصوف کو منعت بھی کہتے ہیں۔  
صفت: وہ تابع جو متبوع کی ذات یا اس کے متعلق کا وصف، یعنی اس کی اچھی یا بری صفت بتائے۔ صفت کو نعت بھی کہتے ہیں۔

## موصوف صفت میں مطابقت:

صفت حقیقی اعراب (زبر، زیر، پیش، دو زبر، دو زیر، دو پیش)، مذکر و مؤنث، معرفہ و نکرہ، واحد و ثنویہ اور جمع میں اپنے موصوف کے تابع ہوتی ہے۔ جیسے: جاء رجلٌ عالمٌ  
جبکہ صفت سببی کا صرف اعراب اور تعریف و تنکیر میں متبوع کا مطابق ہونا ضروری ہے۔  
جیسے: جاءت المرأة العالمُ زوجها۔ اس میں المرأة موصوف اور العالم صفت سببی ہے۔  
\*یہ صرف بنیادی معلومات ہیں، تفصیلات مستقبل میں وضاحت کے ساتھ آئیں ان شاء اللہ۔

## Arshad Basheer Madani Notes

### ASAATIZA KE LIYE BARAAE TAZKEER

#### Mausoof Sifat

**Mausoof:** jiski achi ya buri sifat bayaan ki jaae ise mausoof kahte hain, mausoof ko man'oot bhi kahte hain.

**Sifat:** wo taabe' jo matboo' ki zaat ya us ke mutaliq ka wasf, ya'ni uski achi ya buri sifat batae, sifat ko na't bhi kahte hain.

#### Mausoof sifat me mutabaqat:

Sifat e haqeeqi e'raab (zer, zabar, pesh, do zabar, do zer, do pesh), Muzakkar O Muannas, Marifa O Nakira, Wahid wa tasniyah aur jama' me apne mausoof ke taabe' hoti hai. Jaise: rajulun aalimun

Jabke sifat e sababi ka sirf e'raab aur ta'reef o tankeer me matboo' ka mutabiq hona zaruri hai. Jaise: **جاءت المرأة العالم زوجها**  
Isme al-mar'atu mausoof aur al-'aalimu sifat e sababi hai.

#### IRAAB

1. Fatah / Nasab/ tanween
2. zamma / Rafa/ tanween
3. Kasra / jarr / tanween

#### JINS ( GENDER )

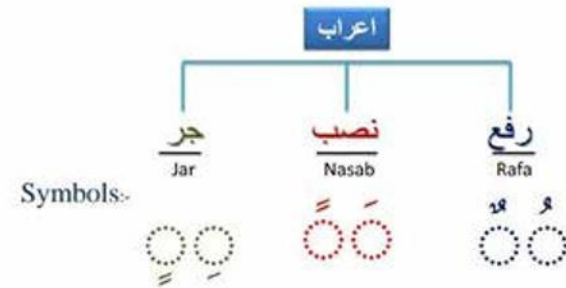
4. Muzakkar , 5. Muannas

#### AMM O KHAS ( particular / common )

6. Marifa , 7. Nakirah

#### ADAD ( COUNT )

8. Mufrad 9. Tasniyah , 10. Jama





**Mausoof Sifat**

Mausoof: The noun of whose good or bad characteristic is being described is called Mausooof. It is also called as Mano'ot

Sifat: It is the Characteristics or quality of the Mausooof (subject) being described whether it is Good or Bad sifat is also called as Na't.

**Compatibility of Mausooof & Sifaat:**

Sifaat haqeeqi is compatible with Mausooof in the following:

- The vowels (Eraab - diacritics) of the Sifaat in reality follows Mausooof in the following, (ZABAR – ZER – PESH – DO ZABAR – DO ZER – DO PESH)  
(Fatah – Kathra – Dammah – Tanween Fatah – Tanween Kathra – Tanween Dammah)
- Gender (masculine – feminine)
- Definitive or Indefinite
- Number / Count (Singular – Dual – Plural)

Ex: جاء رجلٌ عالمٌ (jaa-a rajulun aalimun)

Whereas Sifat –e- Sababi – The Compatibility is only required in the Eraab (Vowels / Diacritics ending) and the condition of the nouns (Definite or Indefinite).

Ex: جاءت المرأةُ العالمُ زوجها (jaa-atil mar-atu al'aalimu zaujuha)

In this “Al Maratu” is Mausooof and “Al – Aalimu” is Sifat–e-Sababi.

**VOWELS / DIACRITICS**

1. Fatah / Nasab / Tanween
2. Dhammah / Raza / Tanween
3. Kathra / Jar / Tanween

**GENDER**

1. Male
2. Female

**SPECIFIC**

1. Definitive
2. Non Definitive

**COUNT**

1. Singular
2. Dual
3. Plural

Equality in nouns  
and its objectives

Mutabaqat-e-mau'soof  
& sifat

مطابقتِ موصوفِ وصفت

AskIslamPedia

Arshad Basheer Madani Notes

معرفه Maarifa Definite		نكرة Nakirah Indefinite		مطابقتِ موصوفِ وصفت Mutabaqat-e-mau'soof & sifat Equality in nouns and its adjectives												
مؤنث Mu'annas Feminine Gender	مذكر Muzakkar Masculine gender	مؤنث Mu'annas Feminine Gender	مذكر Muzakkar Masculine gender	رفع نصب جر	Vowel Signs Rafa, Nasab, Jarr	واحد Wahid Singular										
البناتُ الصالحاتُ	الولدُ الصالحُ	بناتُ صالحاتُ	ولدُ صالحُ				رفع	Vowel Signs Rafa, Nasab, Jarr	واحد Wahid Singular							
البناتِ الصالحاتِ	الولدِ الصالحِ	بناتًا صالحاتًا	ولدًا صالحًا				نصب			Vowel Signs Rafa, Nasab, Jarr	واحد Wahid Singular					
البناتِ الصالحاتِ	الولدِ الصالحِ	بناتٍ صالحاتٍ	ولدٍ صالحٍ			جر	Vowel Signs Rafa, Nasab, Jarr					واحد Wahid Singular				
البناتانِ الصالحتانِ	الولدانِ الصالحانِ	بناتانِ صالحتانِ	ولدانِ صالحانِ			رفع			Vowel Signs Rafa, Nasab, Jarr				ثنائي Tasniya Dual			
البناتَيْنِ الصالحَتَيْنِ	الولدَيْنِ الصالحَيْنِ	بناتَيْنِ صالحَتَيْنِ	ولدَيْنِ صالحَيْنِ			نصب					Vowel Signs Rafa, Nasab, Jarr			ثنائي Tasniya Dual		
البناتَيْنِ الصالحَتَيْنِ	الولدَيْنِ الصالحَيْنِ	بناتَيْنِ صالحَتَيْنِ	ولدَيْنِ صالحَيْنِ			جر						Vowel Signs Rafa, Nasab, Jarr			ثنائي Tasniya Dual	
البناتُ الصالحاتُ	الاولادُ الصالحونُ	بناتُ صالحاتُ	اولادُ صالحونُ			رفع							Vowel Signs Rafa, Nasab, Jarr			جمع Jama Plural
البناتِ الصالحاتِ	الاولادِ الصالحينِ	بناتٍ صالحاتٍ	اولادًا صالحينِ			نصب								Vowel Signs Rafa, Nasab, Jarr		
البناتِ الصالحاتِ	الاولادِ الصالحينِ	بناتٍ صالحاتٍ	اولادٍ صالحينِ			جر									Vowel Signs Rafa, Nasab, Jarr	

## Arshad Basheer Madani Notes

## Exercise : 1

Identify and write Adjective &  
nounsMausoof aur sifat ko pahchaniye  
aur maany likhiye

موصوف صفت کو پہچانے اور معانی لکھیے

معانی Maany - Meaning	موصوف صفت Mausoofsifat - Adjective&nouns	آیات Aayaat - Aayaat
		إِنَّهُ لَكُمْ عَدُوٌّ مُّبِينٌ
		سَلَامٌ قَوْلًا مِنْ رَبِّ رَحِيمٍ
		وَإِنَّ رَبَّكَ لَهُوَ الْعَزِيزُ الرَّحِيمُ
		اهْدِنَا الصِّرَاطَ الْمُسْتَقِيمَ
		التَّجْمُ الثَّاقِبُ
		فَسَوْفَ يُحَاسِبُ حِسَابًا يَسِيرًا
		فَهُوَ فِي عِيشَةٍ رَاضِيَةٍ
		تَأْصِيَةٍ كَأَذْيَةِ خَاطِئَةٍ
		بَلْ هُوَ قُرْآنٌ مَجِيدٌ
		بَلْ هُوَ آيَاتٌ بَيِّنَاتٌ فِي صُدُورِ الَّذِينَ أُوتُوا الْعِلْمَ
		فَضَلًا مِنْ رَبِّكَ ذَلِكَ هُوَ الْفَوْزُ الْعَظِيمُ
		جَزَاءً مِنْ رَبِّكَ عَطَاءً حِسَابًا
		لِيَوْمٍ عَظِيمٍ
		فِيهَا سُرُورٌ مَرْفُوعَةٌ
		فِيهَا عَيْنٌ جَارِيَةٌ. فِيهَا سُرُورٌ مَرْفُوعَةٌ. وَأَكْوَابٌ
		مَوْضُوعَةٌ. وَمَنَارِقٌ مَضْفُوفَةٌ. وَزَرَائِبٌ مَبْثُوثَةٌ
		وَأَرْوَاحٌ مُطَهَّرَةٌ وَرِضْوَانٌ مِنَ اللَّهِ
		لِيَوْمٍ عَظِيمٍ
		فِيهَا سُرُورٌ مَرْفُوعَةٌ
		وَلَهُمْ عَذَابٌ عَظِيمٌ



## Exercises

## التدريب

## مشق

AskIslamPedia

Arshad Basheer Madani Notes

### Exercise : 2

By using the below given words  
make Adjective forms

Mindarja zel alfaaz ko istimaal  
karke mausoof sifat banaeye

مندرجہ ذیل الفاظ کو استعمال کر کے موصوف  
صفت بنائیے:

أخ	رسول	قلم	كتاب	قرآن
اقلام	كتابات	اخوان	رسولان	قلمان
	كتب	اخوة	رسل	
_____ -3		_____ -2		_____ -1
_____ -6		_____ -5		_____ -4

### Exercise : 3

Fill in the blanks using appropriate  
Adjectives

Munaasib sifat ke zariye khana  
puri kijiye

مناسب صفت کے ذریعہ خانہ پری کیجیے

AskIslamPedia

Arshad Basheer Madani Notes

( الجميل الجميلة )	الساعة ..... رخيصة	1.
( عالم العاملة )	عائشة ..... مجتهدة	2.
( الرخيص الرخيصة )	الكتاب ..... مفيد	3.
( الحمراء الأحمر )	الدجاجة ..... مريضة	4.
( السوداء الأسود )	القلم ..... ثمين	5.

### Exercise : 4

Fill in the blanks using appropriate  
Nouns for Adjectives

Munaasib mausoof ke zariye khana  
puri kijiye

مناسب موصوف کے ذریعہ خانہ پری کیجیے

AskIslamPedia

Arshad Basheer Madani Notes

( القلنسوة القلم )	الجميل رخيص	1.
( التلميذ التلميذة )	المجتهد ناجح	2.
( الطعام الماء )	الليذ مفيد	3.
( القلنسوة المرسام )	السوداء ثمينة	4.
( القلنسوة الكراسية )	الطويلة جديدة	5.

## Arshad Basheer Madani Notes

Translate 20 Aayats which are based on Adjectives from Sooratul Wakhiya

Suratul waqi'ah ki raushni me 20 mausoof sifat par mushtamil aayaat ma'a tarjama likiye

سورة الواقعة کی روشنی میں 20 موصوف صفت پر مشتمل آیات مع ترجمہ لکھیے۔

ترجمہ Tarjama - Meaning	آیات Aayaat - Aayaat	شمار
		1
		2
		3
		4
		5
		6
		7
		8
		9
		10
		11
		12
		13
		14
		15
		16
		17
		18
		19
		20

Translate and Identify the  
Adjectives and Nouns

Tarjama kijiye aur mausoof wa  
sifat ko pahchaniye

ترجمہ کیجیے اور موصوف و صفت کو پہچانیے

عن أبي هريرة، رضي الله عنه، عن رسول الله صلى الله عليه وسلم يقول:

«إِنَّ ثَلَاثَةَ فِي بَيْتِي إِسْرَائِيلَ أَبْرَصٌ وَأَقْرَعٌ وَأَعْمَى بَدَأَ اللَّهُ أَنْ يَبْتَلِيَهُمْ فَبَعَثَ إِلَيْهِمْ مَلَكًا فَأَتَى الْأَبْرَصَ فَقَالَ أُمَّيْ شَيْءٍ أَحَبُّ إِلَيْكَ قَالَ لَوْ نَحْسَنُ وَجِلْدًا حَسَنًا قَدْ قَدَّرَنِي النَّاسُ قَالَ فَمَسَحَهُ فَذَهَبَ عَنْهُ فَأَعْطَى لَوْثًا حَسَنًا وَجِلْدًا حَسَنًا فَقَالَ أُمَّيْ الْمَالِ أَحَبُّ إِلَيْكَ قَالَ الْإِبِلُ. أَوْ قَالَ الْبَقْرُ هُوَ شَاةٌ فِي ذَلِكَ إِنَّ الْأَبْرَصَ وَالْأَقْرَعَ قَالَ أَحَدُهُمَا الْإِبِلُ وَقَالَ الْآخَرُ الْبَقْرُ - فَأَعْطَى نَاقَةً عَشْرَاءَ فَقَالَ يُبَارِكُ لَكَ فِيهَا وَأَتَى الْأَقْرَعَ فَقَالَ أُمَّيْ شَيْءٍ أَحَبُّ إِلَيْكَ قَالَ شَعْرٌ حَسَنٌ وَيَذْهَبُ عَنِّي هَذَا قَدْ قَدَّرَنِي النَّاسُ قَالَ فَمَسَحَهُ فَذَهَبَ وَأَعْطَى شَعْرًا حَسَنًا قَالَ فَأَتَى الْمَالَ أَحَبُّ إِلَيْكَ قَالَ الْبَقْرُ قَالَ فَأَعْطَاهُ بَقْرَةً حَامِلًا وَقَالَ يُبَارِكُ لَكَ فِيهَا وَأَتَى الْأَعْمَى فَقَالَ أُمَّيْ شَيْءٍ أَحَبُّ إِلَيْكَ قَالَ يَزِدُّ اللَّهُ إِلَيَّ بَصَرِي فَأُبْصِرُ بِهِ النَّاسُ قَالَ فَمَسَحَهُ فَزَادَ اللَّهُ إِلَيْهِ بَصَرَهُ قَالَ فَأَتَى الْمَالَ أَحَبُّ إِلَيْكَ قَالَ الْعَنَمُ فَأَعْطَاهُ شَاةً وَالِدًا فَأَنْبِجَ هَذَانِ وَوَلَدَ هَذَا فَكَانَ لِهَذَا وَادٍ مِنْ إِبِلٍ وَلِهَذَا وَادٍ مِنْ بَقَرٍ وَلِهَذَا وَادٍ مِنْ الْعَنَمِ ثُمَّ إِنَّهُ أَتَى الْأَبْرَصَ فِي صُورَتِهِ وَهَيْئَتِهِ فَقَالَ رَجُلٌ مَسْكِينٌ تَقَطَّعَتْ فِي الْحَبَالِ فِي سَفَرِي فَلَا بَلَاغَ الْيَوْمَ إِلَّا بِاللَّهِ ثُمَّ بَكَتُ أَسْأَلُكَ بِالَّذِي أَعْطَاكَ اللَّوْنَ الْحَسَنَ وَالْمَجْلِدَ الْحَسَنَ وَالْمَالَ بَعِيرًا أَتَبْلُغُ عَلَيْهِ فِي سَفَرِي فَقَالَ لَهُ إِنَّ الْحُقُوقَ كَثِيرَةٌ فَقَالَ لَهُ كَأَنِّي أَعْرِفُكَ أَلَمْ تَكُنْ أَبْرَصَ يَقْدِرُكَ النَّاسُ فَبَعَثَ إِلَيْكَ اللَّهُ فَقَالَ لَقَدْ وَرِثْتُ لِكَايِرٍ عَنْ كَايِرٍ فَقَالَ إِنْ كُنْتُ كَايِرًا فَصَبَّرَكَ اللَّهُ إِلَى مَا كُنْتُ وَأَتَى الْأَقْرَعَ فِي صُورَتِهِ وَهَيْئَتِهِ فَقَالَ لَهُ مِثْلُ مَا قَالَ لِهَذَا فَزَادَ عَلَيْهِ مِثْلُ مَا رَدَّ عَلَيْهِ هَذَا فَقَالَ إِنْ كُنْتُ كَايِرًا فَصَبَّرَكَ اللَّهُ إِلَى مَا كُنْتُ وَأَتَى الْأَعْمَى فِي صُورَتِهِ فَقَالَ رَجُلٌ مَسْكِينٌ، وَابْنُ سَبِيلٍ وَتَقَطَّعَتْ فِي الْحَبَالِ فِي سَفَرِي فَلَا بَلَاغَ الْيَوْمَ إِلَّا بِاللَّهِ ثُمَّ بَكَتُ أَسْأَلُكَ بِالَّذِي رَدَّ عَلَيْكَ شَاةً أَتَبْلُغُ بِهَا فِي سَفَرِي فَقَالَ: قَدْ كُنْتُ أَعْمَى فَزَادَ اللَّهُ بَصَرِي وَفَقِيرًا فَقَدْ أَعْنَانِي فَمَا شِدْتُ فَوَاللَّهِ لَا أَجْهَدُكَ الْيَوْمَ بِشَيْءٍ أَخَذْتَهُ اللَّهُ فَقَالَ أَمْسِكْ مَا لَكَ فَإِنَّمَا ابْتُلَيْتُمْ فَقَدَرَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْكَ وَسَخِطَ عَلَى صَاحِبَيْكَ. (رواه البخاري في كتاب الوحي)





موصوف صفت کو پہچانیے اور کیفیت بتائیے :

Mausoof Sifat ko pahchaniye aur kaifiyat bataayye :  
Identify noun and adjectives and mention its case

وَجُوهٌ يَوْمَئِذٍ نَاعِمَةٌ (۸) لِسَعِيهَا رَاضِيَةٌ (۹) فِي جَنَّةٍ عَالِيَةٍ (۱۰) لَا تَسْمَعُ فِيهَا لَاغِيَةً (۱۱) فِيهَا عَيْنٌ جَارِيَةٌ (۱۲) فِيهَا سُرُرٌ  
مَرْفُوعَةٌ (۱۳) وَأَكْوَابٌ مَوْضُوعَةٌ (۱۴) وَنَمَارِقُ مَصْفُوفَةٌ (۱۵) وَزَرَّابِيُّ مَبْثُوثَةٌ (۱۶) (الغاشية)  
إِنَّ بَطْشَ رَبِّكَ لَشَدِيدٌ (۱۲) إِنَّهُ هُوَ يُبْدِي وَيُعِيدُ (۱۳) وَهُوَ الْعَفْزُ الْوَدُودُ (۱۴) ذُو الْعَرْشِ الْمَجِيدُ (۱۵) فَعَالَ  
لِمَا يُرِيدُ (۱۶) هَلْ أَتَاكَ حَدِيثُ الْجُنُودِ (۱۷) فِرْعَوْنَ وَثَمُودَ (۱۸) بَلِ الَّذِينَ كَفَرُوا فِي تَكْذِيبٍ (۱۹) وَاللَّهُ مِنْ  
وَرَائِهِمْ مُحِيطٌ (۲۰) بَلْ هُوَ قُرْآنٌ مَجِيدٌ (۲۱) فِي لَوْحٍ مَحْفُوظٍ (۲۲) (البروج)

ترجمہ کیجیے اور موصوف صفت کو پہچانیے

Tarjuma kijiye aur mausoof sifat ko pahchaniye  
Translate and identify noun and adjectives

بَنِي الرَّسُولِ الْأَمِينِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مَسْجِدَهُ مِنْذُ الْأَيَّامِ الْأُولَى لِدُخُولِهِ الْمَدِينَةَ الْمُنَوَّرَةَ. كَانَ الْمَسْجِدُ  
التَّبَوِيُّ فِي عَهْدِ الرَّسُولِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مَسْجِدًا صَغِيرًا وَكَانَ الْمُسْلِمُونَ يَجْتَمِعُونَ فِي الْمَسْجِدِ التَّبَوِيِّ وَ  
يَسْتَمِعُونَ إِلَى مَا أَنْزَلَ عَلَيْهِ مِنَ الْقُرْآنِ الْكَرِيمِ، وَيَحْضُرُونَ الْعِلْمَ الدِّينِي وَيَتَحَدَّثُونَ عَنْ أُمُورِ دِينِهِمْ وَدُنْيَاهُمْ فِي  
الْحَلَقَاتِ الْعِلْمِيَّةِ -

# Vocabulary



Minshafah	مِنْشَفَةٌ	Saboon	صَابُونٌ	Shampoo	شَامْبُو	Qubba'ah	قُبْعَةٌ
							
Towel	توليه	Soap	صابن	Shampoo	شيمپو	Hat	هيت

Objects

























چيزين

الاشياء

07



Qalam Rasas	قَلَمُ رَسَاصٍ	Waraqah	وَرَقَةٌ	Miqas	مِقْصٌ	Soorah	صُورَةٌ
							
Pencil	پنسل	Paper	کاغذ	Scissors	قینچی	Picture	تصویر

Jawrab	جَوْرَبٌ	Malaabis	مَلَابِيسٌ	Me'taf	مِعْطَفٌ	Satrah	سِتْرَةٌ
							
Socks	موزے	Clothes	کپڑے	Coat	کوٹ	Jacket	جیکٹ
Sareer	سَرِيْرٌ	Bantaloon	بَنْطَلُوْنٌ	Hizaa	حِذَاءٌ	Mizallah	مِظَلَّةٌ
							
Bed	پٹنگ	Pants	پٹنوں	Shoes	جوتے	Umbrella	چھتری
Koob	كُوْبٌ	Shawkah	شَوْكَةٌ	Furshat ul Asnan	فُرْشَاةُ الْأَسْنَانِ	Majoonul Asnan	مَعْجُوْنُ الْأَسْنَانِ
							
Cup	پیال	Fork	کانٹا	Toothbrush	دانتوں کا برش	Toothpaste	ٹوتھ پیسٹ
Mil'aqah	مِلْعَقَةٌ	Tabaq	طَبَقٌ	Asaas	أَسَاسٌ	Taawilah	طَاوِلَةٌ
							
Spoon	چچ	Plate	پلیٹ	Furniture	فرنیچر	Table	ٹیل
Maktab	مَكْتَبٌ	kursee	كُرْسِيٌّ	Sikkeen	سِكِيْنٌ	Sallajah	ثَلَاجَةٌ
							
Desk	میز	Chair	کرسی	knife	چاقو	Refrigerator	فریج
Jawwaal	جَوَّالٌ	Haatif	هَاتِفٌ	Saheefah	صَحِيْفَةٌ	Qalam	قَلَمٌ
							
Mobile	موبائل	Telephone	ٹیلیفون	Newspaper	اخبار	Pen	قلم



**Conversation**





Emergency	اير جنسی	الطَّوَّارِئُ	ز	
Optional	English	اردو	Roman	عربی
مُمْكِن مَسَاعِدَة	Help!	میری مدد کیجیے	Saa'edni	سَاعِدْنِي
اِنْتِظِرْ شُوِي	Stop!	ٹھہریے	Tawaqqaf	تَوَقَّفْ
	Fire!	آگ	Naar	نَارُ
	Thief!	چور	Lis	لِصٌّ
رُخ مِّنْ هُنَا بِسُرْعَةٍ / سُرْعَةً	Run!	بھاگو	Ijri / Fir	اِجْرِ / فِرْ
يَا نَابِمْ اِسْتَيْقِظْ	Watch out! (or: be alert!)	چوکتا رہیے	intabih	اِنْتَبِهْ
	Call the police!	پولیس کو فون کیجیے	Ittasil bish-shurtah	اِتَّصِلْ بِالشُّرْطَةِ
	Call a doctor!	ڈاکٹر کو کال کیجیے	Ittasil bit-tabeeb	اِتَّصِلْ بِالطَّبِيبِ
	Call the ambulance!	ایمبولنس کو فون کیجیے	Ittasil bil as'aaf	اِتَّصِلْ بِالْاَسْعَافِ
	Are you ok?	کیا آپ ٹھیک ہیں؟	Hal anta bikhair	هَلْ اَنْتَ بِخَيْرٍ؟
شُوِي تَعْبَانِ / ضِدَاعِ / اَلَمْ فِي الرِّاسِ / شُوِي مَرِيض	I feel sick	مجھے چکر آ رہا ہے	Ash'oru biddauraan	اَشْعُرُ بِالْاِدْوَرَانِ

## الطَّوَّارِئُ

Optional	English	اردو	Roman	عربی
أَبْغِي	I need a doctor	مجھے ڈاکٹر چاہیے	Oreedu tabeeban	أُرِيدُ طَبِيبًا
	Accident	حادثہ	Haadis	حَادِثٌ
	Peace	سلامتی	salamaat	سَلَامَاتٌ
	Food poisoning	زہریلی غذا	Tusammamu ghizaae	تُسَمِّمُ غَدَائِيٍّ
	Where is the nearest pharmacy?	سب سے قریب فارمیسی کونسی ہے؟	Ayna aqrab saidaliyyah?	أَيْنَ أَقْرَبُ صَيْدَلِيَّةٍ؟
	Its paining here	یہاں مجھے درد ہو رہا ہے	Hina yu'limuni	هِنَا يُؤَلِّمُنِي
مُهِّمٌ جَدًّا	It's urgent!	یہ ضروری کام ہے	Innahu amrun haam	إِنَّهُ أَمْرٌ هَامٌّ
هَذُوْءٌ هَذُوْءٌ يَا شَيْخُ	Calm down!	پر سکون رہیے	Ehda' min fazlik	إِهْدَأْ مِنْ فَضْلِكَ
	You will be okay!	آپ ٹھیک ہو جائیں گے	Saufa takoonu bikhair, la ba'sa tahoor in shaa Allaah	سَوْفَ تَكُونُ بِخَيْرٍ، لَا بَأْسَ طَهُورٌ إِنْ شَاءَ اللَّهُ؟
مُمْكِنٌ مُسَاعَدَةٌ؟ / لَوْ سَمَّحَتْ	Can you help me?	کیا آپ میری مدد کر سکتے ہیں	Hal yumkinuka musaa'adati?	هَلْ يُمَكِّنُكَ مُسَاعَدَتِي؟
أَنَا مُمَكِّنٌ مُسَاعَدَةٌ	Can I help you?	کیا میں آپ کی مدد کر سکتا ہوں	Hal yumkinuni musaa'idatuk?	هَلْ يُمَكِّنُنِي مُسَاعَدَتُكَ؟

## الْفَنَادِقِ وَالْمَطَاعِمِ وَالسَّفَرِ عُمُومًا



Optional	English	اردو	Roman	عربي
	I have a reservation (for a room)	میرے پاس بکنگ ہے	Mahjooz indee?	مَحْجُوزٌ عِنْدِي؟
	Do you have rooms available?	کیا آپ کے ہاں روم مل سکتا ہے	Hal ladaikum ghurafun musta'jirah?	هَلْ لَدَيْكُمْ غُرْفٌ مُسْتَأْجَرَةٌ؟
	With shower / With bathroom	شاور اور حمام کے ساتھ	Birrash – bilhammaam	بِالرَّشِّ – بِالْحَمَّامِ
	I would like a non-smoking room	میں غیر تمباکو نوشی والا روم چاہتا ہوں	Aureedu ghurfah lighairil mudkhineen	أُرِيدُ غُرْفَةً لِعَيْرِ الْمُدْخِنِينَ
	What is the charge per night?	ایک رات کا کتنا کرایہ ہے	Ma taklufa li lailatil waahida?	مَا تَكْلِفَةُ لِلَّيْلَةِ الْوَاحِدَةِ؟
	I'm here on business /on vacation	میں یہاں کام کے سلسلے میں آیا ہوں / چھٹیاں گزارنے آیا ہوں	Ana hina lil amal – ana hina fi ijazah	أَنَا هُنَا لِلْعَمَلِ – أَنَا هُنَا فِي إِجَازَةٍ
	Dirty	پراگندہ	Ghairu nazeef	غَيْرُ نَظِيفٍ
	Clean	صاف ستھرہ	Nazeef	نَظِيفٍ
	Do you accept credit cards?	کیا آپ کریڈٹ کارڈس قبول کرتے ہیں؟	Hal tuqabbiloona bitaqaatil-bunook?	هَلْ تَقْبَلُونَ بِطَاقَاتِ الْبُنُوكِ؟
	I'd like to rent a car	میں ٹیکسی چاہتا ہوں	Oreedu tajeer sayyarah	أُرِيدُ تَأْجِيرَ سَيَّارَةٍ
	How much will it cost?	اس کا کتنا کرایہ ہے؟	Kam at-taklufa?	كَمْ التَّكْلِفَةُ؟



## الْفَنَادِقِ وَالْمَطَاعِمِ وَالسَّفَرِ عُمُومًا

	A table for one / two please!	برائے مہربانی ایک / دو آدمی کے لیے میز چاہیے	Minzadah li shakhsin wahid min fazlik- minzadah li shakhsain min fazlik	مِنْصَدَّةٌ لِشَخْصٍ وَاحِدٍ مِنْ فَضْلِكَ - مِنْصَدَّةٌ لِشَخْصَيْنِ مِنْ فَضْلِكَ
فِي حَجَزٍ هُنَا	Is this place occupied?	کیا یہ میز لے لی گئی ہے؟	Hal hazal-kursi mahjooz?	هَلْ هَذَا الْكُرْسِيُّ مَحْجُوزٌ ؟
خَمْرٍ حَرَامٍ	I don't drink alcohol	میں شراب نہیں پیتا	Laa ashrabu alkahuliyaat	لَا أَشْرَبُ الْكَحُولِيَّاتِ
إِيْشٌ هَذَا	What's the name of this dish?	اس ڈش کا نام کیا ہے	Masmu hazat tabaq	مَا اسْمُ هَذَا الطَّبَقِ ؟
تَعَالِ يَا سَيِّدُ / يَا أَجْنِي	Waiter / waitress!	ویٹر / ویٹرس	Naadil-naadila	نَادِلٌ - نَادِلَةٌ
فِي فَائِزَةٍ / سُرْعَةٍ فَائِزَةٍ	Can we give check?	کیا ہم چیک دے سکتے ہیں	Fazlan ahzirul fatoorah	فَضْلًا أَحْضِرِ الْفَائِزَةَ
لَدَيْدٌ / طَيِّبٌ / مَا شَاءَ اللَّهُ / الْحَمْدُ لِلَّهِ / سُبْحَانَ اللَّهِ	It is very delicious!	یہ بہت مزے دار ہے	Innahu lazeezun jiddan	إِنَّهُ لَدَيْدٌ جِدًّا
مَا فِي جَدِيدٍ / لَا أَبْغِي هَذَا	I don't like it	مجھے یہ پسند نہیں	Innahu la yu'jibuni	إِنَّهُ لَا يُعْجِبُنِي
فِي شُرُوطٍ	Shopping Expressions	شرائط خریداری	MuStalahaat at-tasawwuq	مُصْطَلَحَاتُ التَّسْوُقِ
بِكَمْ هَذَا / بِكُمْ رِيَّالَاتٍ	How much is this?	یہ کتنے کا ہے؟	Kam saman haaza?	كَمْ تَمَنُّ هَذَا ؟
بَسَّ عَادِيٍّ / شَفَّ فَقَطْ	I'm just looking	میں تو بس دیکھ رہا ہوں	Ana ulqi nazratan faqat	أَنَا أَلْقِي نَظْرَةً فَقَطْ
مَا عِنْدِي فِكَّةٌ / فِكَّةٌ مَا فِي	I don't have change	میرے پاس چلر نہیں	Laisa ladai fukkah	لَيْسَ لَدَيَّ فِكَّةٌ
عَالِي جِدًّا / كَثِيرٌ هَذَا	This is too expensive	یہ بہت مہنگا ہے	Haaza ghaali jiddan	هَذَا عَالِي جِدًّا
	Expensive	مہنگا	Ghaali	عَالِي
بَسِيْطٌ / أَمْوَرٌ بَسِيْطَةٌ / أَمْرٌ سَهْلٌ / مُمَكِّنٌ / خَلَاصٌ هَذَا	Cheap	ستا	Rakhees	رَخِيصٌ

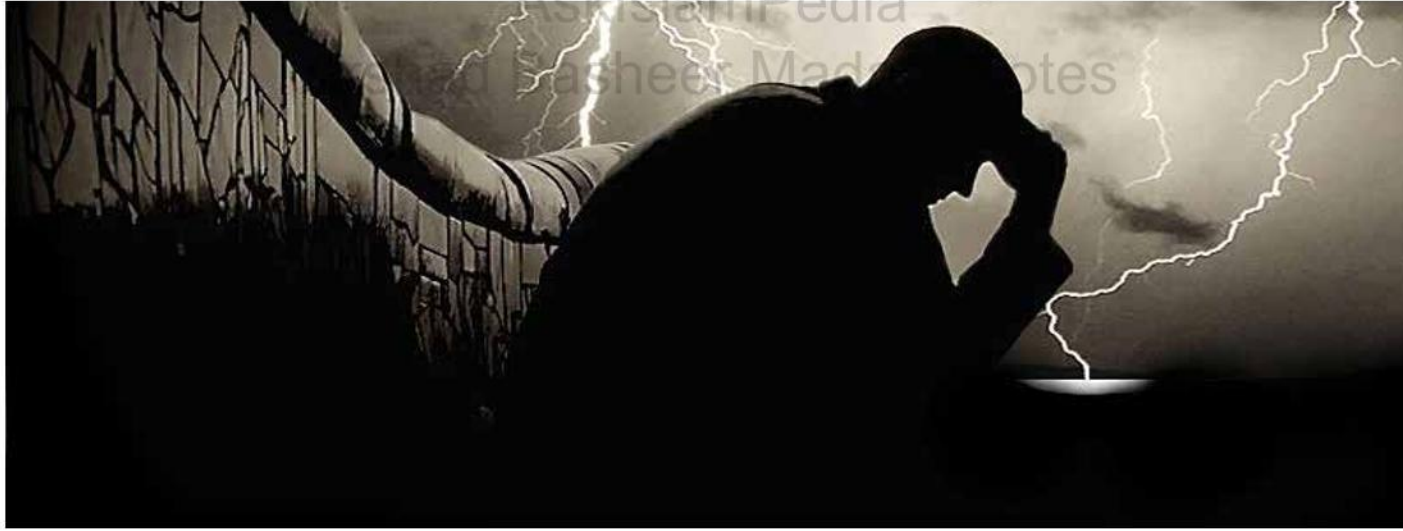
## اِسْتِخْدَامُ يَوْمِي

AskIslamPedia  
Arshad Basheer Madani



Daily Expressions	روزانہ کی گفتگو	اِسْتِخْدَامُ يَوْمِي	ط	
Optional	English	اردو	Roman	عربی
	What time is it?	وقت کیا ہوا؟	Kam assaa'ah alaan?	كَم السَّاعَةُ الْآنَ ؟
	It's 3 o'clock	تین بجے ہیں	Innaha as-saalisah	إِنَّهَا الثَّلَاثَةُ
	Give me this!	یہ مجھے دیجیے	A'tini haaza	أَعْطِنِي هَذَا
اَكِيد؟	Are you sure?	آپ کو اس بات کا یقین ہے؟	Hal anta muta'akkid	هَلْ أَنْتَ مُتَأَكِّدُ ؟
أَهْلًا أَهْلًا	Take this! (when giving something)	یہ لے لیں	Tafazzal haaza	تَفَضَّلْ هَذَا
جَوُّ جَمِيلٌ	It's freezing (weather)	موسم بہت ٹھنڈا ہے	Innal-jawwa baaridun jiddan	إِنَّ الْجَوَّ بَارِدٌ جِدًّا
جَوُّ بَارِدٌ	It's cold (weather)	موسم سرد ہے	Innal jawwa baaridun	إِنَّ الْجَوَّ بَارِدٌ
جَوُّ مُمْتَازٌ	It's hot (weather)	موسم بہت گرم ہے	Innal jawwa haarrun jiddan	إِنَّ الْجَوَّ حَارٌّ جِدًّا
أَعْجَبْتُكَ؟	Do you like this?	کیا آپ اسے پسند کرتے ہیں؟	Hal yo'jibuk?	هَلْ يُعْجِبُكَ ؟
عَجِبْتُ!!	I really like this!	میں اسے واقعی پسند کرتا ہوں	Innahu yojibuni fe'lan	إِنَّهُ يُعْجِبُنِي فِعْلًا
جَوْعَانٌ	I'm hungry	میں بھوکا ہوں	Ana jaae'un	أَنَا جَائِعٌ
ظَمَّآنٌ/عَطْشَانٌ	I'm thirsty	مجھے پیاس لگی ہے	Ash'auru bizzama'	أَشْعُرُ بِالظَّمِّ
مُضْحِكٌ! / أَضْحُوكُهُ!	He is funny	وہ مزاحیہ ہے	Innahu muzhik	إِنَّهُ مُضْحِكٌ
	In The Morning	صبح کے وقت	Fissabaah	فِي الصَّبَاحِ
	In the evening	شام کے وقت	Fil masaa'	فِي الْمَسَاءِ
	At Night	رات کے وقت	Lailan	لَيْلًا
سُرْعَةً يَا شَيْخَ	Hurry up!	جلدی کیجیے	Asre'	أَسْرِعْ

## الْكَلِمَاتِ عِنْدَ الْاِزْعَاجِ



At the time of not comfortable

پریشانی کے وقت پر بولے جانے والے کلمات

الْكَلِمَاتِ عِنْدَ الْاِزْعَاجِ

ی

Optional	English	اردو	Roman	عربی
مَجْنُونٌ أَنْتَ / مَخُ مَا فِي	He is crazy	یہ پاگل ہے	Haaza majnoon	هَذَا مَجْنُونٌ
	O my lord! O Allah!	اے میرے مالک	Ya ilaahi	يَا إِلَهِي
عَلْطَانُ / مَا لَيْشُ / سَامِخِنِي / عَفْوًا / آسِفِينَ	Oh gosh! (when making a mistake)	افسوس	Aasif jiddan	آسِفٌ جِدًّا
مَوْلِمٌ: خَلَّ وَوَلَّ / خَلَّ بِأَلْكَ / مُرْتَاخِينُ / حَزْبَانُ / عَظْلَانُ / كَسْلَانُ / تَعْبَانُ / مَا جَيِّدٌ	He is really bad	یہ تو بہت برا ہوا	Innahu shaiun sayyeun jiddan	إِنَّهُ شَيْءٌ سَيِّئٌ جِدًّا
	What's wrong with you?	آپ کو کیا ہوا؟	Ma baaluk	مَا بِأَلْكَ ؟
	Are you crazy?	کیا تم پاگل ہو گئے ہو؟	Hal juninta?	هَلْ جُنِنْتَ ؟
خَلَّ وَوَلَّ / خَلَّ بِأَلْكَ / أَسْكُتْ / خَلَّاصُ / اِنْتَهِي / بَعْدَيْنِ	Leave me alone!	مجھے تنہا چھوڑ دو	utrunki wahdah	أَتْرِكْنِي وَحْدَةً
خَلَّ وَوَلَّ / أَشْ دَخَلَكَ أَنْتَ / خَلَّاصُ	I'm not interested!	مجھے دلچسپی نہیں	Lastu mohtamman	لَسْتُ مُهْتَمًّا





Optional	English	اردو	Roman	عربی
	Dear Khalid	میرے پیارے خالد	Azeezi Khalid	عَزِيزِي خَالِدُ
رَحْلَةٌ سَعِيدَةٌ / مُنْتَعَةٌ / مُرْتَاخٌ / مَا فِي مُشْكَلَةٍ / كُلُّ تَمَامٍ	My trip was very nice	میرا سفر بہت بہترین تھا	Kaanat rehlati jayyidatun jiddan	كَانَتْ رِحْلَتِي جَيِّدَةً جِدًّا
أَنَا فِي الْحَقِيقَةِ مُعْجَبٌ / فَرِحَانٌ!!	The culture and people were very interesting	میں اس شہر کی تہذیب اور یہاں کے لوگوں سے کافی محظوظ ہوا۔	Laqad istamta'tu haqqan bisaqafati haazal baladi wa sha'abiha	لَقَدْ اسْتَمْتَعْتُ حَقًّا بِثَقَافَةِ هَذَا الْبَلَدِ وَشَعْبِهَا
وَقْتُ طَيِّبٌ / سَاعَاتٌ جَمِيلَةٌ / مَعَكَ / لَا اَنْسِي هَذِهِ الْاَيَّامَ	I had a good time with you	میں نے آپ کے ساتھ بہت اچھا وقت گزارا	Laqad istamta'tu ma'aka jiddan wa qazaina waqtan tayyiban	لَقَدْ اسْتَمْتَعْتُ بِالْوَقْتِ مَعَكَ جِدًّا وَقَضَيْتُنَا وَقْتًا طَيِّبًا
أَنَا آتِي مَرَّةً ثَانِيَةً	I would like to visit your country again	میں پھر ایک بار آپ کے شہر کا دورہ کرنا چاہتا ہوں	Auhibbu an azoora biladakum marratan saaniyah	أُحِبُّ أَنْ أَرْوَرَ بِأَرْضِكُمْ مَرَّةً ثَانِيَةً
لَا تَنْسَ فِي دُعَايِكَ / اسْتَمِرْ فِي الْمُواصَلَةِ / نَتَوَاصَلْ فِيمَا بَعْدُ / نَبْقِي عَلَيَّ اِتِّصَال	Don't forget to write me back from time to time	آپ مجھے وقت پر خط لکھنا نہ بھولیں	La tansa an turasiluni min fatratin ila ukhra	لَا تَنْسَ أَنْ تُرَاسِلَنِي مِنْ فَتْرَةٍ إِلَى أُخْرَى

الحمد لله الذي  
بنعمته تتم الصالحات



# Quranic Arabic Grammar

## قرآنک عربک گرامر

### Lesson - 6

## شیخ ارشد بشیر عمری مدنی

Shaikh Arshad Basheer Umari Madani

Hafiz, Aalim, Faazil (Madina University, KSA), MBA.

Founder & Director of AskIslamPedia.com

Chairman: Ocean The ABM School, Hyd.

📞 +91 92906 21633 (whatsapp only)





Arshad Basheer Madani Notes

قَلَمٌ وُلْدٍ

مضاف + مضاف اليه

يَوْمٌ فَضْلٍ

مضاف + مضاف اليه

قَلَمٌ وُلْدٍ بھي آتا ہے

AskIslamPedia  
Arshad Basheer Madani Notes

مضاف مضاف اليه کی مثالیں	
Muzaaf Muzaaf ilaih ki misaalen	Examples of possessed and possessor
اللہ کے رسول	رسولُ اللہ
اللہ کی مدد	نَصْرُ اللہ
اللہ کی آگ	نَارُ اللہ
لشکروں کی کہانی	حدیثُ الجنود
شیطان کا گروہ	حِزْبُ الشیطان
مچھلی والا	صاحبُ الحوت
فیصلے کا دن	یومُ الفصل
بلکہ اللہ کے دونوں ہاتھ کھلے ہوئے ہیں	بَلْ يَدَاهُ مَبْسُوطَتَانِ

Possessed	Muzaaf	مضاف
<p>تعریف: جس کلمہ کی نسبت کی جاتی ہے اسے مضاف کہتے ہیں۔</p> <p>Tareef: Jis kalme ki nisbat ki jaati hai ise muzaaf kehte hai</p> <p>Words which shows the things or person being owned are called Muzaaf.</p>		<p>رسولُ اللہ</p> <p>Allaah ke Rasool</p> <p>Messenger of Allaah</p>

Possessor	Muzaaf ilaih	مضاف الیہ
<p>تعریف: جس کلمہ کی طرف نسبت کی جاتی ہے اسے مضاف الیہ کہتے ہیں۔</p> <p>Tareef: Jis kalme ki taraf nisbat ki jati hai ise muzaaf ilai kehte hai</p> <p>Definition: Words which shows the one who owns the thing or person is called Muzaaf Ilaih or Possessor.</p>		<p>رسولُ اللہ</p> <p>Allaah ke Rasool</p> <p>Messenger of Allaah</p>



Possessed and  
Possessor

Muzaaf Muzaaf ilaih

المضاف والمضاف اليه

AskIslamPedia

Arshad Basheer Madani Notes

نوٹ - NOTE

In English language possessor comes before possessed but in Arabic its opposite.	Urdu mein muzaaf ilai pehle aur muzaaf baad mein aata hai. Arabi me iske baraks muzaaf pehle aur muzaaf ilai baad me aata hai.	اردو میں مضاف الیہ پہلے اور مضاف بعد میں آتا ہے عربی میں اس کے برعکس مضاف پہلے اور مضاف الیہ بعد میں آتا ہے۔
On Possessed 'al' and tanween will not come. Zer always comes on possessor. (Zer is visible most of the time and sometimes invisible) If possessed is dual or masculine sound plural then noon will be deleted.	Muzaaf par "Alif Laam" aur tanween nahi aati. / Muzaaf iali par hamesha zer aata hai. (Aksar auqaat nazar aata hai baaz auqaat nazar nahi aata) Muzaaf agar tathniya ya jama muzakar saalim ho tu noon girta hai	مضاف پر "ال" اور تنوین نہیں آتی۔ / مضاف الیہ پر ہمیشہ زیر آتا ہے۔ (اکثر اوقات نظر آتا ہے بعض اوقات نظر نہیں آتا) مضاف اگر تثنیہ یا جمع مذکر سالم ہو تو نون گرجاتا ہے
Alif Laam or Tanween can come on possessor. If Alif Laam doesn't come then tanween comes, and if Alif Laam comes then tanween will not come.	Muzaaf iali par "Alif laam" ya tanween aasakti hai. Agar muzaaf ilai pas "Alif laam" nahi aaye toh tanween aayegi aur agar hai toh tanween nahi aayegi.	مضاف الیہ پر "ال" یا تنوین آتی ہے۔ اگر مضاف الیہ پر "ال" نہیں آئے تو تنوین آئے گی اور اگر ہے تو تنوین نہیں آئے گی۔

مضاف مضاف الیہ کی چند شکلیں

Muzaaf Muzaaf iali ki chand shaklein

Few examples of possessed and possessor

وَذَلِكَ جَزَاءُ الْمُحْسِنِينَ. (المائدة: ۸۵)	مضاف + مضاف الیہ (معرفہ)
لَا يَمْلِكُونَ مِثْقَالَ ذَرَّةٍ. (سبا: ۲۲)	مضاف + مضاف الیہ (نکرہ)
وَاعْتَصِمُوا بِحَبْلِ اللَّهِ جَمِيعًا. (آل عمران: ۱۰۳)	مضاف + مضاف الیہ (علم)
لَكُمْ دِينُكُمْ وَلِيَ دِينِ. (الكافرون: ۶)	مضاف + مضاف الیہ (ضمیر)
مَنَارَةُ الْمَسْجِدِ الْجَامِعِ	مضاف + مضاف الیہ (موصوف صفت)
مَنَارَةُ الْمَسْجِدِ الْحَمِیْمَةِ	مضاف موصوف + مضاف الیہ + صفت

Identify Possessive Phrase and Possessor Phrase

Muzaaf aur muzaaf ilaihi ko pehchaane

مضاف اور مضاف الیه کو پہچانیے

مضاف الیہ Possessor - Muzaaf ilaihi	مضاف Possessive - Muzaaf	آیات Aayaat - Aayaat
		إِنَّهُ لَقَوْلُ رَسُولٍ كَرِيمٍ
		وَجَزَاءٌ سَيِّئَةٍ سَيِّئَةً مِّمْلُهَا
		فَمَنْ يَعْمَلْ مِثْقَالَ ذَرَّةٍ خَيْرًا يَرَهُ
		وَمَنْ هَرَّ حَاسِدًا إِذَا حَسَدَ
		وَلَا تَعْمَلْ بِنِعْمَتِي عَلَيْكُمْ
		مَا آغَى عَنْهُ مَالُهُ وَمَا كَسَبَ
		وَاللَّهُ وَلِيُّ الْمُؤْمِنِينَ
		وَإِنْ تَصُدُّوا عَنْهُ فَاغْلُظْ كَيْدَهُمْ فِي سُبُوغِهِمْ
		فِي جِيدِهَا حَبْلٌ مِنْ مَسَدٍ
		لَا تُخْرِجُوهُمْ مِنْ بَيْتِهِمْ
		لَكُمْ دِينُكُمْ وَرَبِّي دِينٌ
		وَالَّذِينَ كَذَّبُوا بِآيَاتِنَا وَاسْتَكْبَرُوا
		لَهُمْ تَصَدُّونَ عَنْ سَبِيلِ اللَّهِ مِنْ أَمِنْ تَتَّبِعُونَهَا عِوَجًا
		وَاعْتَصِمُوا بِحَبْلِ اللَّهِ جَمِيعًا وَلَا تَفَرَّقُوا
		وَيَوْمَ الْقِيَامَةِ يُرَدُّونَ إِلَى أَشَدِّ الْعَذَابِ
		أَلَمْ تَرَ كَيْفَ فَعَلَ رَبُّكَ بِأَصْحَابِ الْفِيلِ
		أُولَئِكَ أَصْحَابُ النَّارِ هُمْ فِيهَا خَالِدُونَ
		فَقَدْ ضَلَّ سِوَاءَ السَّبِيلِ
		وَذَلِكَ جَزَاءُ الْمُحْسِنِينَ
		بَلْ يَدَاهُ مَبْسُوطَتَانِ
		فَجَعَلْنَاهَا نَكَالًا لِمَا بَيْنَ يَدَيْهَا وَمَا خَلْفَهَا
		يَأْتِيهِ إِسْرَائِيلُ إِذْ كُرُوا لِنِعْمَتِي الَّتِي أَنْعَمْتُ عَلَيْكُمْ
		قَالَ إِنِّي أُرِيدُ أَنْ أُنكِحَكَ إِحْدَى ابْنَتَيَّ هَاتَيْنِ
		أَذْهَبُوا بِقِيصِي هَذَا

Make Possessive and Possessor  
Phrase by using the below given  
Words:

Man darja zel alfaaz ko istemaal  
karke muzaaf muzaaf ialaihi  
banaiye

مندرجہ ذیل الفاظ کو استعمال کر کے مضاف  
مضاف الیہ بنائیے

مندرجہ ذیل الفاظ کو استعمال کر کے مضاف مضاف الیہ بنائیے

جزاء	حبیل	سبیل	قول
ولی	اشد	بیوت	قمیص
	کید	نعبۃ	

\_\_\_\_\_ -2

\_\_\_\_\_ -1

\_\_\_\_\_ -4

\_\_\_\_\_ -3

یہ چار قسم (pattem) کے جملہ "سورۃ الاعراف" میں کہاں کہاں آئے ہیں بتلائیں:

ye char qism (pattern) ke jumla "suratul Araaf" me kahan kahan aaye hain batlayen.

Mention the below four pattern's in Surah Araaf

رجلٌ کریمٌ
الرجلُ الکریمُ
الرجلُ کریمٌ
قلمُ الرجلِ



## Exercises

## التدريب

## مشق

AskIslamPedia

## Exercise : 4

Identify the Underlined Sentences for Possessive Phrase or Descriptive Phrase

Khatte kasheeda (underlined)  
murakkabaath ko pechaane aaya vo  
muzaaf muzaaf ilaihi me ya mau-  
soof sifath.

خط کشیدہ مرکبات کو پہچاننے آیا وہ مضاف مضاف  
الیہ ہیں یا موصوف صفت

مضاف الیہ Possessor - Muzaaf ilaihi	مضاف Possessive - Muzaaf	آیات Aayaat - Aayaat
		وَالسَّمَاءِ ذَاتِ الْبُرُوجِ
		وَالْيَوْمِ الْمَوْعُودِ
		قِيلَ أَضْحَابُ الْأُخْدُودِ
		النَّارِ ذَاتِ الْوُقُودِ
		ذَلِكَ الْفَوْزُ الْكَبِيرُ
		إِنَّ بَطْشَ رَبِّكَ لَشَدِيدٌ
		وَهُوَ الْعَفْوَ الْوَدُودُ
		ذُو الْعَرْشِ الْمَجِيدُ
		هَلْ أَتَاكَ حَدِيثُ الْجُنُودِ
		وَاللَّهُ مِنْ وَرَائِهِمْ مُحِيطٌ
		بَلْ هُوَ قُرْآنٌ مَجِيدٌ
		فِي لُجَجٍ مَخْمُوظٍ

## Exercise : 5

Identify Possessive Phrase and Possessor Phrase

Muzaaf Muzaaf ilaihi ko pehchaane

مضاف ، مضاف الیہ کو پہچاننے

عَنْ أَبِي سَعِيدٍ الْخُدْرِيِّ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ أَنَّ النَّبِيَّ - صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ - قَالَ: «كَانَ فِيهِمْ كَانِ قَبْلَكُمْ رَجُلٌ قَتَلَ تِسْعَةً وَتِسْعِينَ نَفْسًا. فَسَأَلَ عَنْ أَعْلَمِ أَهْلِ الْأَرْضِ. فَدُلَّ عَلَى رَاهِبٍ فَأَتَاهُ فَقَالَ: إِنَّهُ قَتَلَ تِسْعَةً وَتِسْعِينَ نَفْسًا. فَهَلْ لَهُ مِنْ تَوْبَةٍ؟ فَقَالَ: لَا. فَقَتَلَهُ. فَكَبَّلَ بِهِيَ مِائَةً. ثُمَّ سَأَلَ عَنْ أَعْلَمِ أَهْلِ الْأَرْضِ. فَدُلَّ عَلَى رَجُلٍ عَالِمٍ فَقَالَ: إِنَّهُ قَتَلَ مِائَةَ نَفْسٍ. فَهَلْ لَهُ مِنْ تَوْبَةٍ؟ فَقَالَ: نَعَمْ. وَمَنْ يَحُولُ بَيْنَهُ وَبَيْنَ التَّوْبَةِ؛ انْطَلِقْ إِلَى أَرْضِ كَذَا وَكَذَا فَإِنَّ فِيهَا أَتَانَسًا يَعْبُدُونَ اللَّهَ تَعَالَى. فَأَعْبَدَ اللَّهُ مَعَهُمْ. وَلَا تَرْجِعْ إِلَى أَرْضِكَ فَإِنَّهَا أَرْضٌ سَوِيَّةٌ. فَانْطَلِقْ حَتَّى إِذَا نَصَبَ الطَّرِيقَ أَتَاهُ الْمَوْتُ. فَاحْتَضَبَتْ فِيهِ مَلَائِكَةُ الرَّحْمَةِ وَمَلَائِكَةُ الْعَذَابِ. فَقَالَتْ مَلَائِكَةُ الرَّحْمَةِ: جَاءَ تَائِبًا مُقْبِلًا بِقَلْبِهِ إِلَى اللَّهِ. وَقَالَتْ مَلَائِكَةُ الْعَذَابِ: إِنَّهُ لَمْ يَعْمَلْ خَيْرًا قَطُّ. فَأَتَاهُمْ مَلَكٌ فِي صُورَةِ آدَمَ فَيَعْلُوهُ بَيْنَهُمْ. فَقَالَ: قِيدُوا مَا بَيْنَ الْأَرْضَيْنِ. فَإِلَى أَيِّهِمَا كَانَ أَدْنَى فَهُوَ لَهُ. فَفَاسُواهُ. فَوَجَدُوهُ أَدْنَى إِلَى الْأَرْضِ الَّتِي أَرَادَ. فَحَبَسَتْهُ مَلَائِكَةُ الرَّحْمَةِ.

(بخاری فی الأنبياء)



## Arshad Basheer Madani Notes

مضاف ، مضاف الیه کو پہچانیے اور شکلیں بتائیے:

Muzaaf, Muzaaf iali ko pehchaniye aur Shaklen bataiye:

Identify possessed and possessor and its position

أ. إِنَّ الَّذِينَ كَفَرُوا سَوَاءٌ عَلَيْهِمْ أُنذِرْتَهُمْ أَمْ لَمْ تُنذِرْهُمْ لَا يُؤْمِنُونَ (٦) خَتَمَ اللَّهُ عَلَى قُلُوبِهِمْ وَعَلَى سَمْعِهِمْ وَعَلَى أَبْصَارِهِمْ غِشَاوَةٌ وَلَهُمْ عَذَابٌ عَظِيمٌ (٧) وَمِنَ النَّاسِ مَنْ يَقُولُ آمَنَّا بِاللَّهِ وَالْيَوْمِ الْآخِرِ وَمَا هُمْ بِمُؤْمِنِينَ (٨) يُحَادِّثُونَ اللَّهَ وَالَّذِينَ آمَنُوا وَمَا يَخْدَعُونَ إِلَّا أَنْفُسَهُمْ وَمَا يَشْعُرُونَ (٩) فِي قُلُوبِهِمْ مَرَضٌ فَزَادَهُمُ اللَّهُ مَرَضًا وَلَهُمْ عَذَابٌ أَلِيمٌ بِمَا كَانُوا يَكْذِبُونَ (١٠) سورة البقرة

ب. لَمْ يَكُنِ الَّذِينَ كَفَرُوا مِنْ أَهْلِ الْكِتَابِ وَالْمُشْرِكِينَ مُنْفَكِّينَ حَتَّى تَأْتِيَهُمُ الْبَيِّنَةُ (١) رَسُولٌ مِنَ اللَّهِ يَتْلُو صُحُفًا مُطَهَّرَةً (٢) فِيهَا كُتُبٌ قَيِّمَةٌ (٣) وَمَا تَفَرَّقَ الَّذِينَ أُوتُوا الْكِتَابَ إِلَّا مِنْ بَعْدِ مَا جَاءَتْهُمْ الْبَيِّنَةُ (٤) وَمَا أُمِرُوا إِلَّا لِيَعْبُدُوا اللَّهَ مُخْلِصِينَ لَهُ الدِّينَ حُنَفَاءَ وَيُقِيمُوا الصَّلَاةَ وَيُؤْتُوا الزَّكَاةَ وَذَلِكَ دِينُ الْقَيِّمَةِ (٥) إِنَّ الَّذِينَ كَفَرُوا مِنْ أَهْلِ الْكِتَابِ وَالْمُشْرِكِينَ فِي نَارِ جَهَنَّمَ خَالِدِينَ فِيهَا أُولَئِكَ هُمْ شَرُّ الْبَرِيَّةِ (٦) إِنَّ الَّذِينَ آمَنُوا وَعَمِلُوا الصَّالِحَاتِ أُولَئِكَ هُمْ خَيْرُ الْبَرِيَّةِ (٧) سورة البينة

ت. أَنْزَلَ اللَّهُ الْقُرْآنَ الْمَجِيدَ عَلَى رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فِي ثَلَاثِ وَعِشْرِينَ سَنَةً، الْقُرْآنُ كِتَابُ اللَّهِ ، أَنْزَلَهَا اللَّهُ لِهَدَايَةِ النَّاسِ ، وَفِيهِ شِفَاءٌ وَرَحْمَةٌ لِلْمُؤْمِنِينَ وَلَكِنَّ مُشْرِكِي مَكَّةَ (مُشْرِكِينَ + مَكَّةَ) أَنْكَرُوا حِينَئِذٍ سَمِعُوهُ جَعَلُوا أَصَابِعَهُمْ فِي آذَانِهِمْ وَاسْتَعْشَوْا ثِيَابَهُمْ وَأَصْرُوا وَاسْتَكْبَرُوا اسْتِكْبَارًا فَالرَّسُولُ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ اسْتَمَرَ فِي دَعْوَتِهِ بَيْنَهُمْ حَتَّى عَمَّ الْإِسْلَامَ بِعَوْنِ اللَّهِ عَزَّ وَجَلَّ فِي جَمِيعِ الْعَالَمِ لِأَنَّ الدِّينَ يَعْطُونَ وَلَا يُعْلَى .



# Vocabulary



Shatee	شَاطِئٌ	Jazeera	جَزِيرَةٌ	Sahraa	صَحْرَاءُ	Jabal	جَبَلٌ
							
Beach	ساحل	Island	جزیره	Desert	ریگستان	Mountain	پہاڑ
Ghaabah	غَابَةٌ	Shajarah	شَجَرَةٌ	Zahr	زَهْرٌ	Hadeeqah	حَدِيقَةٌ
							
Forest	جنگل	Tree	جھاڑ	Flower	پھول	Garden	باغ
Nahr	نَهْرٌ	Buhairah	بُحَيْرَةٌ	Bahr	بَحْرٌ	Samaa'	سَمَاءٌ
							
River	نہر	Lake	جھیل	Sea	سمندر	Sky	آسمان
Shams	شَمْسٌ	Nujoom	نُجُومٌ	Qamar	قَمَرٌ	Arz	أَرْضٌ
							
Sun	سورج	Stars	ستارے	Moon	چاند	Earth	زمین





Al'Ahwaal Al'Jawwiyyah	الأحوال الجوية	Aasif	عاصف	Ghaam	غائم	Matar	مطر				
				Weather	موسم	Windy	آدھی	Cloudy	ابر آلود	Rain	موسم برسات
Baarid	بارد	As'Salju	الثلج	Mushmis	مشمس	Haar	حار				
				Cold	سردی	Snow	برف	Sunny	دھوپ	Hot	گرم
Al-khareef	الخريف	Ash-Shitaa'	الشتاء	Ar-Rabee'	الربيع	As-Saef	الصيف				
				Autumn	موسم خزاں	Winter	موسم سرما	Spring	موسم بہار	Summer	موسم گرما





**Conversation**

## المحادثة عن الصلاة بين الزائرين

Talk about Salah between two visitors

دو ملاقاتیوں میں نماز کے متعلق گفتگو

المحادثة عن الصلاة بين الزائرين

02



## المحادثة عن الصلاة بين الزائرين

السلام عليكم ورحمة الله وبركاته

اردو

السَّلَامُ عَلَيْكُمْ وَرَحْمَةُ اللَّهِ وَبَرَكَاتُهُ

عربی

May the peace, mercy and blessings of Allah be on you

English

Assalaamu alaikum wa rahmatullahi wa barakatuh

Roman

وَعَلَيْكُمْ السَّلَامُ وَرَحْمَةُ اللَّهِ وَبَرَكَاتُهُ

عربی

Wa alaikumussalaam wa rahmatullahi wa barakatuh

Roman

و عليكم السلام ورحمة الله وبركاته

اردو

And May the peace, mercy and blessings of Allah be on you

English

آپ نماز کہاں پڑھتے ہیں۔

اردو

أَيْنَ تُصَلِّي

عربی

Where do you offer your salah?

English

Ayna tusalli

Roman

أَصَلِّي الظُّهْرَ وَ الْعَصْرَ فِي مَسْجِدِ النَّبَوِيِّ

عربی

Usalliz-zuhra wal-asra fi Masjidin Nabawi

Roman

میں ظہر اور عصر مسجد نبوی میں ادا کرتا ہوں۔

اردو

I offer my (prayers) zuhr and asr salah in the Masjid e Nabawi.

English

وَأَصَلِّي الْمَغْرِبَ وَ الْعِشَاءَ فِي مَسْجِدِ قُبَاءَ

عربی

Wa usallil-maghriba wal ishaa' fi Masjidi Qubaa'

Roman

میں مغرب اور عشاء مسجد قباء میں ادا کرتا ہوں۔

اردو

I offer my Maghrib and Isha prayers in Masjide Quba

English

اور آپ فجر کی نماز کہاں پڑھتے ہیں؟

اردو

وَأَيْنَ تُصَلِّي الْفَجْرَ؟

عربی

And where do you offer your fajr prayers?

English

wa ayna tusallil-fajr?

Roman

## المحادثة عن الصلاة بين الزائرين



عربی

أُصَلِّيَ الْفَجْرَ فِي الْبَيْتِ

اردو

میں فجر کی نماز گھر ہی پر ادا کرتا ہوں۔

Roman

Usallil fajra fil bait

English

I offer my fajr prayers at home?

آپ فجر کی نماز گھر پر کیوں پڑھتے ہیں؟

اردو

لِمَاذَا تُصَلِّيَ الْفَجْرَ فِي الْبَيْتِ؟

عربی

Why do you offer your fajr prayer at home?

English

Limaaza tusallil-fajra fil bait?

Roman



عربی

لِأَنِّي لَا أَسْمَعُ الْأَذَانَ.

اردو

کیوں کہ مجھے اذان سنائی نہیں دیتی۔

Roman

Li anni la asma'ul azaan

English

Because I cannot hear the azaan

کیا آپ دیر سے اٹھتے ہیں؟

اردو

هَلْ تَسْتَيْقِظُ مُتَأَخِّرًا؟

عربی

Do you wake up late?

English

Hal tastaqizu muta'akhhiran

Roman



عربی

نَعَمْ، أَسْتَيْقِظُ مُتَأَخِّرًا.

اردو

ہاں میں دیر سے اٹھتا ہوں۔

Roman

Na'am , astaiqizu muta'akhhiran

English

Yes, I wake up late.

کیا آپ نہیں جانتے کہ نماز مومنوں پر مقررہ وقت پر فرض ہے؟

اردو

أَمَا تَعْرِفُ أَنَّ الصَّلَاةَ كَانَتْ عَلَى الْمُؤْمِنِينَ كِتَابًا مَوْقُوتًا؟

عربی

Don't you know that salah has been made obligatory for momins at fixed times?

English

Ama ta'rifu annassalaata kaanat alal mu'mineena kitaabam mauqoota?

Roman

آپ کو لازماً جلدی اٹھنا چاہیے اور نماز فجر باجماعت ادا کرنی چاہیے۔

اردو

لَا بُدَّ لَكَ أَنْ تَسْتَيْقِظَ مُبَكِّرًا وَتُصَلِّيَ الْفَجْرَ بِالْجَمَاعَةِ

عربی

You must wake up early and offer the Fajr prayer in congregation.

English

Laa budda laka an tastaqiza mubakkiran wa tusallil-fajra bil-jamaa'ah

Roman



عربی

لَا أَسْتَطِيعُ

اردو

میں ایسا نہیں کر سکتا۔

Roman

La astatee'au

English

I can't do that

آپ ایسا کیوں نہیں کر سکتے؟

اردو

لِمَاذَا لَا تَسْتَطِيعُ؟

عربی

Why can't you do that?

English

Limaaza la tастatee'au

Roman



## المحادثة عن الصلاة بين الزائرين

عربی لَأَنِّي أَعْمَلُ فِي اللَّيْلِ

اردو اس لیے کہ میں رات کو کام کرتا ہوں۔

Roman Li anni a'malu fillail

English Because I work in the night

عربی الصَّلَاةُ بِالْجَمَاعَةِ أَوْلَىٰ مِنَ الْعَمَلِ بِاللَّيْلِ

اردو نماز باجماعت ادا کرنا رات کو کام کرنے سے زیادہ ضروری ہے۔

Roman Assalaatu bil-jamaa'ah aula minal amali billail

English It is more important to offer the prayer in congregation than to work late at night

عربی مَا أَسْمَعُ الْأَذَانَ

اردو مجھے اذان سنائی نہیں دیتی۔

Roman Maa asma'ul azaan

English I cannot hear the azaan

عربی ضَعِ الْمُنْبِتَةَ بِجَانِبِكَ

اردو اپنے پاس الارم رکھا کرو۔

Roman Za'il munabbihah bi-jaanibik

English keep an alarm near you

عربی هَذِهِ فِكْرَةٌ طَيِّبَةٌ

اردو یہ بڑی اچھی رائے ہے۔

Roman Haazihi fikratun tayyibah

English This is a good idea

عربی جَزَاكَ اللَّهُ خَيْرًا

اردو اللہ آپ کو بہترین بدلہ دے۔

Roman Jazaakallahu khairan

English May Allah reward you for this help

عربی وَإِيَّاكُمْ، مَعَ السَّلَامَةِ

اردو آپ کو بھی، سلامتی کے ساتھ۔

Roman Wa iyyakum Ma'assalaamah

English Same to you, with safety

عربی أَسْتَوْدِعُكَ اللَّهَ

اردو اللہ حافظ

Roman Astaudi'ukallah

English I leave you in the care of Allah

الحمد لله الذي  
بنعمته تتم الصالحات



# Quranic Arabic Grammar

## قرآنک عربک گرامر

### Lesson - 7

## شیخ ارشد بشیر عمری مدنی

Shaikh Arshad Basheer Umari Madani

Hafiz, Aalim, Faazil (Madina University, KSA), MBA.

Founder & Director of AskIslamPedia.com

Chairman: Ocean The ABM School, Hyd.

📞 +91 92906 21633 (whatsapp only)



## الدرس السابع

# سبق

## LESSON-7

### المبتدأ والخبر

01

Mubtada khabar - Subject and predicate

### المبتدأ والخبر وأقسامها

02

Mubtada aur khabar ki tabdeel shuda haalatein

Inna aur uske saathi - Inna & its Sisters إن و اخواتها

kaana aur uske saathi - kaana & its Sisters كان و اخواتها

Maa wa Laisa - Maa and Laisa ما و ليس

Hal aur hamza istifhaam - Hal and hamza istifhaam (استفهام) هل اور "أ"

هَذَا زَيْدٌ <sup>٢٤</sup>	الْوَلَدُ صَغِيرٌ <sup>٢٤</sup>
معرفة نكرة	معرفة نكرة
الَّذِي هُمْ فِيهِ مُخْتَلِفُونَ	
معرفة نكرة	
زَيْدٌ صَالِحٌ <sup>٢٤</sup>	
معرفة نكرة	

## Arshad Basheer Madani Notes

## مشالیں

1- اللَّهُ أَعْلَمُ

2- اللَّهُ وَرَسُولُهُ أَحَقُّ أَنْ يُرْضَوْهُ

3- اللَّهُ الَّذِي خَلَقَ السَّمَاوَاتِ وَالْأَرْضَ

4- أَيُّ شَيْءٍ أَكْبَرُ شَهَادَةٍ

5- كُلُّ لَهُ قَانِتُونَ



واحد مذکر غائب Wahid muzakkar gayeb   Male 3rd person	هُوَ سَاجِدٌ	1
تثنیه مذکر غائب Tasniyah muzakkar gayeb   Male 3rd person (Dual)	هُمَا سَاجِدَانِ	2
جمع مذکر غائب Jama' muzakkar gayeb   Male 3rd person (Plural)	هُمْ سَاجِدُونَ	3
واحد مؤنث غائب Wahid muannas gayeb   Female 3rd Person	هِيَ سَاجِدَةٌ	4
تثنیه مؤنث غائب Tasniyah muannas gayeb   Female 3rd Person (Dual)	هُمَا سَاجِدَتَانِ	5
جمع مؤنث غائب Jama' muannas gayeb   Female 3rd person (plural)	هِنَّ سَاجِدَاتٌ	6
واحد مذکر حاضر Wahid muzakkar hazir   Male 2nd person	أَنْتَ سَاجِدٌ	7
تثنیه مذکر حاضر Tasniyah muzakkar hazir   Male 2nd person (dual)	أَنْتُمَا سَاجِدَانِ	8
جمع مذکر حاضر Jama' muzakkar hazir   Male 2nd person (plural)	أَنْتُمْ سَاجِدُونَ	9
واحد مؤنث حاضر Wahid muannas hazir   Female 2nd person	أَنْتِ سَاجِدَةٌ	10
تثنیه مؤنث حاضر Tasniyah muannas hazir   Female 2nd person (dual)	أَنْتُمَا سَاجِدَتَانِ	11
جمع مؤنث حاضر Jama' Muwannas   Female 2nd person (plural)	أَنْتُنَّ سَاجِدَاتٌ	12
واحد متکلم Wahid mutakallim   1st person	أَنَا سَاجِدٌ	13
جمع متکلم Jama' mutakallim   1st person plural	نَحْنُ سَاجِدُونَ	14

Subject	Mubteda	مبتدا
<p>تعریف: مبتدا وہ اسم ہے جس کے بارے میں کچھ بتایا جائے۔ (اس کو مبتدا اس لئے کہتے ہیں کہ اس سے جملہ شروع ہوتا ہے)۔</p> <p>Tareef: Mubteda woh Ism hai jis ke bare mai kuch bataya jaye. (Isko mubteda isliye kehte hai ke is se jumla shuru hota hai)</p> <p>Definition: Mubteda or subject is a noun about which something is being informed. It comes at the beginning and requires further explanation.</p>		<p>لڑکا محنتی ہے</p> <p>Ladka mahnati hai</p> <p>The boy is hardworking</p>

Predicate	Khabar	خبر
<p>تعریف: خبر وہ لفظ ہے جس کے ذریعہ مبتدا کے بارے میں کچھ بتایا جائے۔</p> <p>Ta'reef: Khabar woh lafz hai jis ke zariye mubteda ke bare mai kuch bataya jaye.</p> <p>Definition: Predicate is a noun which gives information and explains the subject.</p>		<p>لڑکا محنتی ہے</p> <p>Ladka mahnati hai</p> <p>The boy is hardworking</p>

## NOTE - نوٹ

Note: subject is always definite noun and predicate is always indefinite noun.	Note: Mubteda aam taur per ma'arifa hota hai. Aur khabar hamesha nakerah hoti hai.	مبتدا عام طور پر معرفہ ہوتا ہے۔ اور خبر ہمیشہ نکرہ ہوتی ہے۔
'al' will not come for proper nouns.	Agar mubteda kisi ka khas naam hai toh uss per "Al" dakhil nahi hoga.	اگر مبتدا کسی کا خاص نام ہے تو اس پر "ال" داخل نہیں ہوگا۔
If subject is masculine then predicate will also be masculine and vice versa.	Mubteda muzakkar ho toh uski khabar bhi muzakkar hogi, aur agar mubteda muannas ho toh uski khabar bhi muannas hogi.	مبتدا مذکر ہو تو اس کی خبر بھی مذکر ہوگی، اور اگر مبتدا مؤنث ہو تو اس کی خبر بھی مؤنث ہوگی۔
Singular, Dual and plural predicate will be similar to the subject.	Wahid, tasniyah aur jama' mai khabar apne mubteda ke mutabiq hogi.	واحد، تثنیہ اور جمع میں خبر اپنے مبتدا کے مطابق ہوگی۔

مبتدا خبر میں پانچ چیزیں	
	۱- واحد + واحد
	۲- جمع + جمع
	۳- تثنیہ + تثنیہ
	۴- مذکر + مذکر
	۵- مؤنث + مؤنث

○ اگر مبتدا نکرہ آجائے تو خبر پہلے آتی ہے اور مبتدا بعد میں: فی الدار رجلٌ





## Arshad Basheer Madani Notes

Some patterns of Subject and Predicate	Mubteda, khabar ki ba'az Suratain	مبتدا، خبر کی بعض صورتیں	
Singular (Subject) + Singular (Predicate)	Wahid (Mubteda) + Wahid (Khabar)	واحد (مبتدا) + واحد (خبر)	1
الإِسْلَامُ حَقٌّ، أَنْتَ مُسْلِمٌ، هَذَا كِتَابٌ، الْحَقُّ مَرَّةٌ، اللَّهُ أَحَدٌ، مُحَمَّدٌ رَسُولٌ، الْقُرْآنُ مَحْفُوظٌ.			
Singular (Subject) + Nominal Sentence (Predi- cate)	Wahid (Mubteda) + jumla ismiya (khabar)	واحد (مبتدا) + جملة اسمية (خبر)	2
زَيْدٌ أَبُوهُ قَائِمٌ، الْبَيْتُ فَنَائِهِ وَاسِعٌ، الْكِتَابُ وَرَقُهُ مَذْهَبٌ، حَامِدٌ صَدِيقُهُ عَالِمٌ، عَائِشَةُ صَدِيقَتُهَا عَالِمَةٌ.			
Singular (Subject) + Verbal Sentence (Predicate)	Wahid (mubteda) + jum- la fayliyah (kahbar)	واحد (مبتدا) + جملة فعلية (خبر)	3
اللَّهُ خَلَقَ السَّمَاوَاتِ وَالْأَرْضَ، الْمُؤْمِنُ يُؤْمِنُ بِاللَّهِ وَالْيَوْمِ الْآخِرِ، زَيْدٌ يَجْتَهِدُ فِي الْمَعْمَلِ، عَائِشَةُ تُصَلِّي فِي بَيْتِهَا، زَيْنَبُ تُطْبِخُ فِي الْمَطْعَمِ.			
Singular (Subject) + (Predicate) conjunctions	Wahid (mubteda) + Jar majroor (khabar)	واحد (مبتدا) + جار مجرور (خبر)	4
الْحَلِيبُ فِي الْكَأْسِ، الْقَلَمُ فِي الْجَيْبِ.			
Singular (Subject) + Possessed and Possessor (Predicate)	Wahid (mubteda)+muzaaf, muzaafileh (khabar)	واحد (مبتدا) + مضاف، مضاف اليه (خبر)	5
مُحَمَّدٌ رَسُولُ اللَّهِ، الْعَيْنُ نِعْمَةٌ اللَّهِ، الْقُرْآنُ كِتَابُ اللَّهِ، اللَّهُ رَبُّ الْعَالَمِينَ، النَّاسُ عِبَادُ اللَّهِ			
Prepositions (Predicate) + Indefinite (Subject)	Hurf e Jar (khabar) + mubteda nakrah	حروف جر (خبر) + نكره (مبتدا)	6
إِلَى اللَّهِ مَلْجَأٌ، فِي الْبَيْتِ رَجُلٌ، إِلَى اللَّهِ الْمَصِيرُ، فِي الْجَنَّةِ حُورٌ			
Demonstrative Pronoun (Subject) + (Predicate) Descriptive phrase	Asmaaye Isharah (mubteda) + mousoof sifat (khabar)	اسماء اشارة (مبتدا) + موصوف صفت (خبر)	7
هَذَا رَجُلٌ كَرِيمٌ، ذَلِكَ بَيْتٌ جَمِيلٌ، هَذَا قَلَمٌ قَدِيمٌ، هَذَا كِتَابٌ مُفِيدٌ			

الرجلُ صالحٌ

إنَّ الرجلَ صالحٌ

كان الرجلُ صالحًا



Arshad Basheer Madani Notes

إِنَّ وَاخْوَاتُهَا (إِنَّ اور اس کی بہنیں)

Inna aur uski bahnein | Inna and its Sisters

مثال دوم Misaal e Duwwam Example 2	مثال اول Missal e Awwal Example 1	معنی Maana Meaning	حروف Huruf letters	شمار Serial
إِنَّ الْبَابَ مَفْتُوحٌ	إِنَّ اللَّهَ عَلِيمٌ	that/Indeed	إِنَّ	1
عَلِمْتُ أَنَّ الْبَابَ مَفْتُوحٌ	عَلِمْتُ أَنَّ اللَّهَ عَلِيمٌ	that/Indeed	أَنَّ	2
كَأَنَّ الْقَمَرَ مِصْبَاحٌ	كَأَنَّ الْكِتَابَ أُسْتَاذٌ	as if	كَأَنَّ	3
المدرسة واسعة ولكن فناءها ضيقة	البيت جديد لكن الأثاث قديم	but	لكن	4
لَيْتَ الابنَ يَرْجِعُ	لَيْتَ الشَّبَابَ يَعُودُ	wish	لَيْتَ	5
لَعَلَّ الرَّيِّعَ مُدْبِرٌ	لَعَلَّ الرَّجُلَ قَادِمٌ	Perhaps	لَعَلَّ	6

تعریف: یہ چھ حروف مبتدا خبر پر داخل ہو کر مبتدا کو نصب (زبر) اور خبر کو پیش (رفع) دیتے ہیں ان حروف کو حروف مشبہ بالفعل کہتے ہیں۔

Tareef: Yeh hurf mubteda khabar per dakhil ho kar mubteda ko nasab (Zabar) aur khabar ko pesh (Rafa') dete hai, In huroof ko huroof e mushabbaha bil-fel kehte hai.

Definition: If Inna and its sisters are added on the subject then the subject will get zabar and the predicate will get pesh. These are called as huroof e mushabah bil-fel.



Arshad Basheer Madani Notes

كَانَ وَ أَخَوَاتُهَا (کان اور اس کی بہنیں)

Kaana aur uski Bahnein | Kaana and its Sisters

مثال ناقصہ Missal e Naqisa example of incomplete	مثال تامہ Misaal e Taam'na example of complete	معنی Maana Meaning	حروف Huruf letters	شمار Serial
	وَكَانَ اللَّهُ غَفُورًا رَحِيمًا	to be	كَانَ	۱
	إِنَّ مَوْعِدَهُمُ الصُّبْحُ أَلَيْسَ الصُّبْحُ بِقَرِيبٍ	to not be	لَيْسَ	۲
أَلَا إِلَى اللَّهِ تَصِيرُ الْأُمُورُ	صار الثوبُ قصيرا	to become	صَارَ	۳
	وَأَصْبَحَ فُؤَادُ أُمِّ مُوسَىٰ فَارِعًا	to become	أَصْبَحَ	۴
فَسُبْحَانَ اللَّهِ حِينَ تُمْسُونَ وَحِينَ تُصْبِحُونَ	أمسى العاملُ متعبا	to become	أَمْسَى	۵
وَأَنْتَ لَا تَظُنُّمَ فِيهَا وَلَا تَضْحَى	أضحى الغمامُ كثيفا	to become	أَضْحَى	۶
	وَإِذَا بُشِّرَ أَحَدُهُم بِالْأُنثَىٰ ظَلَّ وَجْهُهُ مُسْوَدًّا وَهُوَ كَظِيمٌ	to remain	ظَلَّ	۷
وَالَّذِينَ يَبِيتُونَ لِرَبِّهِمْ سُجَّدًا وَقِيَامًا	بات المريضُ متألما	to become	بَاتَ	۸

تعریف: یہ آٹھ حروف مبتدا خبر پر داخل ہو کر مبتدا کو پیش اور خبر کو زبر دیتے ہیں۔

Tareef: Yeh aath (8) hurf mubteda khabar par dakhil hokar mubteda ko pesh aur khabar ko zabar dete hai.

Definition: These are eight words which comes before subject and predicate and gives zamma to subject and fatha to predicate.

Arshad Basheer Madani Notes

Arshad Basheer Madani Notes

ما ولا مشابہ ب لیس  
Ma wa Laa | Ma and laa

مثال Example	حروف Huruf letters	شمار Shumaar Serial
مَا زَيْدٌ قَائِمًا مَا زَيْدٌ بِقَائِمٍ	مَا	۱
لَا زَيْدٌ جَالِسًا	لَا	۲

تعریف: مبتدا اور خبر کے شروع میں "مَا" اور "لَا" اگر داخل ہو جائے تو معنی میں منفی (نہ کرنے) کا معنی پیدا ہوتا ہے اور خبر کو نصب ملتا ہے۔

Arshad Basheer Madani Notes

Tareef: Mubteda aur khabar ke shuru me Maa aur Laysa agar dakhil ho jaye toh mane me munfi (na karne) ka mane payda hota hai aur khabar ko nasab milta hai.

Definition: If "Maa and laisa" comes in the beginning of subject and predicate then the meaning will be negative and gives zabar to the predicate.

نوٹ: کبھی کبھی "مَا" اور "لَا" کی خبر پر "ب" داخل ہوتا ہے اور جر دیتا ہے۔

Note: Kabhi kabhi Maa aur Laysa ki khabar par (Baa) dakhil hota hai aur jar deta hai.

Note: Sometimes on maa and laysa ba "ب" comes and gives jar or zer.

Arshad Basheer Madani Notes

مبتدا اور خبر کی تبدیل شدہ حالتوں کو سمجھیں

Mubteda aur khabar ki tabdeel shudah halatoan ko samjhain  
Understand the changes in Subject and Predicate positons

Roman   English اردو			عربی
سعد غافل ہے۔ Sayeed ghafil hai   Sayeed is ignorant			سَعِيدٌ غَافِلٌ
سعد غافل نہیں ہے۔ Sayeed ghafil nahi hai   Sayeed is not ignorant			مَا سَعِيدٌ غَافِلًا
ظاہری شکل پر اثر Zahiri shakal par asar Effect on visible structure	معنی پر اثر Mane par asar Effect on meaning	تبدیلی کس نے کی؟ Tabdeeli kis ne ki? Change is done by?	
خبر کو نصب ملا Khabar ko Nasab mila Subject becomes accusitive	منفی مفہوم Manfi mafhoom Negative meaning	مَا Maa	
فوج بڑی ہے۔ Fauj badi hai   The army is big			الْفِئَةُ كَثِيرَةٌ
کیا فوج بڑی ہے۔ Kiya fauj badi hai   Is the army big?			هَلِ الْفِئَةُ كَثِيرَةٌ
ظاہری شکل پر اثر Zahiri shakal par asar Effect on visible structure	معنی پر اثر Mane par asar Effect on meaning	تبدیلی کس نے کی؟ Tabdeeli kis ne ki? Change is done by?	
کوئی فرق نہیں پڑا Koi farq nahi pada. Doesn't effect	سوالیہ مفہوم Sawaliya mafhoom It forms a question	هَلْ Hal	



Arshad Basheer Madani Notes

<p>اللہ ہر چیز پر قدرت رکھتا ہے۔ Allah har cheez par qudrat rakhta hai. Allah has power over everything</p>			<p>اللَّهُ عَلَىٰ كُلِّ شَيْءٍ قَدِيرٌ</p>
<p>بے شک اللہ ہر چیز پر قدرت رکھتا ہے۔ Be shak Allah har cheez par qudrat rakhta hai. Verily Allah has power over everything</p>			
<p>ظاہری شکل پر اثر Zahiri shakal par asar Effect on visible structure</p>	<p>معنی پر اثر Mane par asar Effect on meaning</p>	<p>تبدیلی کس نے کی؟ Tabdeeli kis ne ki? Change is done by?</p>	<p>إِنَّ اللَّهَ عَلَىٰ كُلِّ شَيْءٍ قَدِيرٌ</p>
<p>ان نے مبتدا کو نصب دیا Inna ne mubteda ko nasab diya. Inna gives zabar to subject</p>	<p>تاکیدی مفہوم Takeedi mafhoom Gives emphasis</p>	<p>إِنَّ Inna</p>	
<p>اللہ دیکھ رہا ہے۔ Allah dekh raha hai   Allah is watching</p>			<p>اللَّهُ بَصِيرٌ</p>
<p>یقیناً اللہ دیکھ رہا ہے۔ Yaqeenan Allah dekh raha hai   Verily Allah is watching</p>			
<p>ظاہری شکل پر اثر Zahiri shakal par asar Effect on visible structure</p>	<p>معنی پر اثر Mane par asar Effect on meaning</p>	<p>تبدیلی کس نے کی؟ Tabdeeli kis ne ki? Change is done by?</p>	<p>إِنَّ اللَّهَ بَصِيرٌ</p>
<p>ان نے مبتدا کو نصب دیا ہے۔ Inna ne mubteda ko nasab diya hai. Inna gives zabar to subject</p>	<p>تاکیدی مفہوم Takidi mafhoom Gives emphasis</p>	<p>إِنَّ Inna</p>	

Qurani Misalen	Quranic Examples	قرآنی مثالیں
هَذِهِ أُمَّتُكُمْ (۲۳:۵۲)	وَتِلْكَ الْأَيَّامُ نَدَاوِلُهَا بَيْنَ النَّاسِ (۳:۱۴۰)	
إِنَّ هَذَانِ لَسَاحِرَانِ (۲۰:۶۳)	لَهُمْ قُلُوبٌ لَا يَفْقَهُونَ بِهَا (۷:۱۷۹)	
إِذْ هُمْ عَلَيْهَا قُعُودٌ (۸۵:۶)	مَنْ عَمِلَ صَالِحًا مِنْ ذَكَرٍ أَوْ أَنْثَى (۱۶:۹۷)	
ذَلِكَ الْكِتَابُ لَا رَيْبَ فِيهِ (۲:۲)	إِنَّكَ أَنْتَ الْعَلِيمُ الْحَكِيمُ (۲:۳۲)	
لَكُمْ دِينُكُمْ وَرَبِّي دِينِ (۱۰۹:۶)	فَلَا خَوْفٌ عَلَيْهِمْ وَلَا هُمْ يَحْزَنُونَ (۲:۳۸)	
فَهُوَ فِي عِيشَةٍ رَاضِيَةٍ	ذَلِكَ اللَّهُ رَبُّكُمْ فَاعْبُدُوهُ أَفَلَا تَذَكَّرُونَ (۱۰:۳)	
أَنَا يُوسُفُ وَهَذَا أَخِي (۱۲:۹۰)	وَهَذَا كِتَابٌ مُصَدِّقٌ لِسَانَا عَرَبِيًّا (۴۶:۱۲)	
هَذِهِ سَبِيلِي أَدْعُو إِلَى اللَّهِ (۱۲:۱۰۸)	تِلْكَ الرُّسُلُ فَضَّلْنَا بَعْضَهُمْ عَلَى بَعْضٍ (۲:۲۵۳)	

Jumle Ismiya	Nominal Sentences	جملہ اسمیہ
<p>تعریف: جملہ اسمیہ وہ جملہ ہے جو مبتدا اور خبر کے ساتھ مل کر جملہ مفیدہ بنائے</p> <p><b>Tareef:</b> Jumle ismiya wo jumla hai jo mubtada aur khabar ke saath mil kar jumle mufeeda banae.</p> <p><b>Definition:</b> A nominal sentence is a combination of subject and predicate which gives meaningful and useful sentence.</p>	<p>القرآن کتاب اللہ</p> <p><b>Al qur'aan kitabullahi</b></p> <p>Qur'aan is the book of Allah</p>	
Subject, predicate examples	Mubtada, Khabar	مبتدا خبر
<p>خبر</p> <p>اسم / جملہ اسمیہ / فعلیہ / ظرف / مضاف / مضاف الیہ / موصوف صفت</p> <p>Predicate</p> <p>Noun/nominal sentence/ verbal sentence / Adverb of place and time/ possessed and possessor/ nouns and its adjective</p>	<p>مبتدا</p> <p>علم / ضمیر / اسم / إشارة / موصول / موصوف صفت / مضاف / مضاف الیہ</p> <p>Subject</p> <p>Name/ pronoun/ demonstrative noun/ relative noun/ nouns and its adjective/ possessed possessor</p>	
واحد	اللہ	
اللہ	هو	
کتاب	هذا	
هو اخی	الذی جاء	
خلق السماء / یخلق کل شیء	اللہ	
عظمتہ جلیلة	الرحمن	
على العرش	اللہ	
اخی	الرجل الکریم	
رجل کریم	اخی	



AskIslamPedia  
Arshad Basheer Madani Notes



AskIslamPedia  
Arshad Basheer Madani Notes



AskIslamPedia  
Arshad Basheer Madani Notes

المرفوعات	
1	الفاعل
2	نائب الفاعل
3	المبتدا
4	خبر المبتدا
5	اسم كان وأخواتها
6	اسم افعال المقاربة
7	اسم ما
8	خبر انّ واخواتها
9	خبر لا التي لنفي الجنس
10	الفعل المضارع اذا تجرد من ناصب وجازم

## Arshad Basheer Madani Notes

## اسماء منصوب بارہ ہیں:

تمییز	7	مفعول بہ	1
مستثنیٰ	8	مفعول مطلق	2
اسم حروف مشبہ بالفعل	9	مفعول فیہ	3
خبر افعال ناقصہ	10	مفعول لہ	4
خبر مَا و لَا مشابہ بہ لَیْسَ	11	مفعول معہ	5
اسم لاء نفی جنس	12	حال	6

## المجرورات

## Arshad Basheer Madani Notes

المجرور بالحرف	1
المجرور بالاضافة	2
المجرور للمجاورة	3

## توابع

اس کی پانچ قسمیں ہیں: (ان کو تابع ہونے کی وجہ سے اعراب ملتا ہے، ان کی تفصیلات مستقبل کی مفصل کتاب میں پائے گئے ان شاء اللہ)

صفت	جَاءَ رَجُلٌ عَالِمٌ
بدل	قَرَأْتُ الْقُرْآنَ نِصْفَهُ
تاکید	جَاءَ الْقَوْمُ كُلُّهُمْ
معطوف	جَاءَ زَيْدٌ وَبَكْرٌ
عطف بیان	جَاءَ التَّاجِرُ بَكْرٌ



## Arshad Basheer Madani Notes

## المجزومات

## الافعال المضارعة اذا سبقها جازم

١		يجزم فعلا واحدا
١	لم	١
٢	لها	٢
٣	لام الامر	٣
٤	لام النهي	٤
٢		يجزم فعلين
١	إِنْ	١
٢	أِذَا	٢
٣	مَنْ	٣
٤	مَا	٤
٥	مَهْـبَا	٥
٦	مَتَى	٦
٧	أَيَّـانَ	٧
٨	أَيَّـانَ	٨
٩	أَنَّى	٩
١٠	حَيْثَمَا	١٠
١١	أَيُّ	١١

## اسمائے مشتقہ تعداد میں سات ہیں:

1. اسم فاعل: وہ اسم مشتق ہے جو بدلنے والے (غیر دائمی) مصدری معنی پر اور اس ذات پر دلالت کرے جس سے یہ معنی صادر ہو یا جس کے ساتھ یہ قائم ہو۔ یہ فاعِل کے وزن پر آتا ہے۔
2. اسم مفعول: وہ اسم مشتق ہے جو غیر دائمی یعنی بدلنے والے مصدری معنی پر اور اس ذات پر دلالت کرے جس پر یہ معنی واقع ہو۔ یہ مَفْعُول کے وزن پر آتا ہے۔
3. صفت مشبہ: وہ اسم مشتق ہے جو صاحب صفت کے لیے صفت کے ثبوت اور دوام پر دلالت کرے، جیسے: جمیل، شجاع۔ یہ اوصاف عارضی نہیں بلکہ دائمی ہیں۔ اَفْعَل (مذکر)، فَعْلَاءُ (مؤنث)، فَعْلٌ (جمع مذکر و مؤنث)
4. اسم مبالغہ: اسم مبالغہ وہ اسم مشتق ہے جو اسم میں مصدری معنی کی کثرت و اضافے پر دلالت کرے، جیسے "ضَرَابٌ" بہت مارنے والا۔ اس کے پانچ قیاسی اوزان ہیں: فَعِلٌ (حَدْرٌ)، فَعِيلٌ (رحیم)، فَعُولٌ (شَكُوْرٌ)، فَعَالٌ (حَمَّادٌ)، مِفْعَالٌ (مِحْدَاؤٌ) اور باقی سماعی ہیں جیسے فَعُولٌ، فَعَالٌ، فَاَعُولٌ، فِعِيلٌ۔۔۔۔
5. اسم تفضیل: وہ اسم مشتق ہے جو یہ بتائے کہ ایک صفت دو یا دو سے زیادہ اشیاء میں مشترک طور پر پائی جاتی ہے لیکن ان میں سے ایک شے اس صفت میں دوسری سے بڑھ کر ہے۔ اَفْعَل (مذکر) اَفْعَلان، اَفْعَلون و اَفْعَالٌ، فُعْلَى (مؤنث) فُعْلِیان، فُعْلِیات و فُعْلٌ
6. اسم آلہ: وہ اسم مشتق ہے جو اس چیز پر دلالت کرے جس کے ذریعے سے کام کیا جاتا ہے، مثلاً: مِفْتَاْحٌ "کھولنے کا آلہ، یعنی چابی"۔ اسم آلہ کے قیاسی اوزان تین ہیں: مِفْعَالٌ (میزان)، مِفْعَلٌ (مِرْدٌ)، مِفْعَلَةٌ (مِکْنَسَةٌ)
7. اسم ظرف: وہ اسم مشتق ہے جو اس جگہ یا وقت پر دلالت کرے جس میں فعل واقع ہو، جیسے: مَلْعَبٌ "کھیلنے کی جگہ یا وقت"۔ ثلاثی مجرد کے اوزان ہیں: مَفْعَلٌ اور مَفْعِلٌ، غیر ثلاثی مجرد کے افعال سے اس کے بنانے کا طریقہ یہ ہے کہ علامت مضارع کو گرا کر اس کی جگہ میم مضموم لگائیں اور عین کلمہ کو فتح اور آخری حرف کو تنوین دے دیں، جیسے: یُکْرِمُ سے مُکْرِمٌ





**DERIVATIVE NOUN**

(الاسماء المشتقة)

There are 7 seven derivative nouns

1. Ism Fa'il: اسم الفاعل  
It is a derivative noun which indicates the charging state . Ism Faail creates the action and Its pronunciation is in the pattern of fa'il فَاعِلٌ .
2. (Ism mafool : اسم مفعول )  
Object noun: It is a derivative noun which indicat that action has been done on it . It comes in the pattern of مَفْعُولٌ
3. Adjective analogy : Sifat Mushabbaha  
It is a derivative noun which indicates the permanence of the adjective for the possessor of the adjective, such as: beautiful, brave. These attributes are not temporary but permanent.  
Muzakkar pattern ( Ahmaru ) أَحْمَرُ  
Muannas Pattern (Hamraau) حَمْرَاءُ  
Muzakkar o muannas jama Pattern ( HUMRUN) حُمْرٌ
4. Exaggerated noun: Exaggerated noun is a derivative noun which indicates the Exaggerated meaning of the root meaning in the noun, such a( Gaffarun) غَفَّارٌ It has five popular patterns: فَعْلٌ fa'ilun, فَعْلِيلٌ fa'eelun, فَعْلُولٌ fa'oolun, فَعْلَالٌ fa'aalun, مِفْعَالٌ mif'aalun, aur baqi simaee hai jaise: فَعْلُولٌ fa'oolun, فَعْلَالٌ fu'aalun, فَعْلُولٌ faa'oolun, فَعْلِيلٌ fi'eelun...
5. Ism Tafzeel (superior Noun )  
A derivative noun that indicates that an adjective is common to two or more objects, but one of them is superior to the other in the adjective. The masculine form comes under the Pattern of: أَفْعَلٌ، أَفْعَلَانٌ، أَفْعَلُونَ و أَفْعَالٌ، فَعْلَى، فَعْلِيَانٌ، فَعْلِيَاتٌ و فَعْلٌ
6. Instrumental noun: ISM AALA  
It is a derivative noun that indicates the thing through which the work is done, for example: مِفْتَاحٌ MIFTAHUN "opening device, ie key". The patterns of the instrumental noun are three: مِفْعَالٌ mif'aal, مِفْعَالٌ mif'al, مِفْعَلَةٌ mif'alah.; Plural is Mafaeel مفاعيل
7. ism Zarf: A derivative noun that indicates the place or time in which the action occurs, such as: مَلْعَبٌ "place or time to play". The patterns are: مَفْعَلٌ Maf'alun and مَفْعِلٌ, Maf'ilun

## Arshad Basheer Madani Notes

## Exercise : 1

Identify and write the meaning of  
Subject and PredicateMubtaza Khabar ko pehchane aur  
maani likhe

مبتدا خبر کو پہچانے اور معانی لکھے

خبر Khabar - Predicate	مبتدا Mubtada - Subject	ترجمہ Tarjama - Translation	
			القرآن کتاب
			القرآن کتاب اللہ
			اللہ احد
			اللہ نزل القرآن
			الإنسان لفي خسر
			محمد رسول
			الرحمن علم القرآن
			الساعة آتية
			الإنسان عجول

## Exercise : 2

Identify Subject and Predicate in  
the altered sentences and write  
there meaningMubtada Khabar ki tabdeel shuda  
haalato ko pehchaane aur maani  
likheمبتدا خبر کی تبدیل شدہ حالتوں کو پہچانے اور  
معانی لکھے

اردو	عربی		
Allah is great and knows everything	Allaah Wus'At aur Ilm wala hai	اللہ وسعت اور علم والا ہے۔	اللَّهُ وَاسِعٌ عَلِيمٌ
تبدیلی کس نے کی؟ Tabdeeli kisne ki? How to make changes ?	معنی پر اثر Maani par asar Effect on Meaning	ظاہری شکل پر اثر Zaahiri shakal par asar Effect on Superficial changes	إِنَّ اللَّهَ وَاسِعٌ عَلِيمٌ



Power belongs to Allah	Quvvat Allaah ki hai	قوت اللہ کی ہے	الْقُوَّةُ لِلَّهِ
تبدیلی کس نے کی؟ Tabdeeli kisne ki? How to make changes ?	معنی پر اثر Maani par asar Effect on Meaning	ظاہری شکل پر اثر Zaahiri shakal par asar Effect on Superficial changes	أَنَّ الْقُوَّةَ لِلَّهِ
Power belongs to Allah	Quvvat Allaah ki hai	قوت اللہ کی ہے	هُوَ لَكُمْ عَدُوٌّ مُّبِينٌ
تبدیلی کس نے کی؟ Tabdeeli kisne ki? How to make changes ?	معنی پر اثر Maani par asar Effect on Meaning	ظاہری شکل پر اثر Zaahiri shakal par asar Effect on Superficial changes	إِنَّهُ لَكُمْ عَدُوٌّ مُّبِينٌ
Allah is severe in punishing	Allaah saza dene me shaded hai	اللہ سزا دینے میں شدید ہے	اللَّهُ شَدِيدُ الْعِقَابِ
تبدیلی کس نے کی؟ Tabdeeli kisne ki? How to make changes ?	معنی پر اثر Maani par asar Effect on Meaning	ظاہری شکل پر اثر Zaahiri shakal par asar Effect on Superficial changes	أَنَّ اللَّهَ شَدِيدُ الْعِقَابِ
Teachers work hard	Asatizaa mehnati hain	اساتذہ محنتی ہیں	الْمُعَلِّمُونَ هُجَّتَهُدُونَ
تبدیلی کس نے کی؟ Tabdeeli kisne ki? How to make changes ?	معنی پر اثر Maani par asar Effect on Meaning	ظاہری شکل پر اثر Zaahiri shakal par asar Effect on Superficial changes	هَلِ الْمُعَلِّمُونَ هُجَّتَهُدُونَ
تبدیلی کس نے کی؟ Tabdeeli kisne ki? How to make changes ?	معنی پر اثر Maani par asar Effect on Meaning	ظاہری شکل پر اثر Zaahiri shakal par asar Effect on Superficial changes	إِنَّ الْمُعَلِّمِينَ هُجَّتَهُدُونَ
He is a big oppressor	Vo badaa zaalim hai	وہ بڑا ظالم ہے	هُوَ ظَلَمٌ



## Arshad Basheer Madani Notes

تبدیلی کس نے کی؟ Tabdeeli kisne ki? How to make changes ?	معنی پر اثر Maani par asar Effect on Meaning	ظاہری شکل پر اثر Zaahiri shakal par asar Effect on Superficial changes	هُوَ لَيْسَ بِظَلَّامٍ
Indeed, Allah do not oppress his slaves	Beshak Allaah bando par zulm karne wala nahi hai	بے شک اللہ بندوں پر ظلم کرنے والا نہیں ہے	
تبدیلی کس نے کی؟ Tabdeeli kisne ki? How to make changes ?	معنی پر اثر Maani par asar Effect on Meaning	ظاہری شکل پر اثر Zaahiri shakal par asar Effect on Superficial changes	أَنَّ اللَّهَ لَيْسَ بِظَلَّامٍ لِّلْعَبِيدِ
Does Allah keeps Knowledge better than anybody else ?	Kya Allaah sabse zyada ilm rakhne wala nahi hai?	کیا اللہ سب سے زیادہ علم رکھنے والا نہیں ہے؟	
تبدیلی کس نے کی؟ Tabdeeli kisne ki? How to make changes ?	معنی پر اثر Maani par asar Effect on Meaning	ظاہری شکل پر اثر Zaahiri shakal par asar Effect on Superficial changes	أَوَلَيْسَ اللَّهُ بِأَعْلَمَ
Do they not see that Allah , who created the heavens and earth, is [the one] Able to create the likes of them?	Kya Vo jisne aasman o zameen ko takhleeq kiya, qudrath rakhne wala nahi hai?	کیا وہ جس نے آسمان و زمین کو تخلیق کیا، قدرت رکھنے والا نہیں ہے۔	أَوَلَيْسَ الَّذِي خَلَقَ السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضِ بِقَادِرٍ
تبدیلی کس نے کی؟ Tabdeeli kisne ki? How to make changes ?	معنی پر اثر Maani par asar Effect on Meaning	ظاہری شکل پر اثر Zaahiri shakal par asar Effect on Superficial changes	
Is Allah not sufficient ?	Kya Allaah kaafi nahi hai?	کیا اللہ کافی نہیں ہے؟	
تبدیلی کس نے کی؟ Tabdeeli kisne ki? How to make changes ?	معنی پر اثر Maani par asar Effect on Meaning	ظاہری شکل پر اثر Zaahiri shakal par asar Effect on Superficial changes	أَلَيْسَ اللَّهُ بِكَافٍ

## Arshad Basheer Madani Notes

## Exercise : 3

By joining the below words make Subject and Predicate and write their meaning

Man darja zel kalimaath ko munaasib jod lagaa kar Muftada Khabar banaaye aur maani likhe

مندرجہ ذیل کلمات کو مناسب جوڑ لگا کر مبتدا خبر بنائیے اور معنی لکھیے

الْبَيْتُ      السَّرِيعُ      الْمُفِيدُ      الْكِتَابُ      الْقِطَارُ  
مُحَمَّدٌ      الشَّمْسُ      طَالِعَةٌ      رَسُولٌ      وَاسِعٌ

جملہ      ترجمہ

- ..... 1
- ..... 2
- ..... 3
- ..... 4
- ..... 5

## Exercise : 4

Using appropriate Subject and Predicate, fill up the below blanks

Munaasib muftada aur munaasib khabar ke zariye khaana puri keejiye

مناسب مبتدا اور مناسب خبر کے ذریعہ خانہ پوری کیجیے

1. المسجد..... (جميلة) (جميل)
2. البيت..... (واسعة) (ضيق)
3. صادق..... (رسول) (الرسول)
4. القلنسوة..... (سوداء) (أسود)
5. صالحة..... (زيد) (عائشة)





By using the below given words,  
Translate the Ahadith and Identify  
the changes in the subject and  
predicate

Man darja zel Ahadees ka tarjama  
keejiye aur Muftada aur Khabar ki  
tabdeeliyon ko pehchaaniye

مندرجہ ذیل احادیث کا ترجمہ کیجیے اور مبتدا اور  
خبر کی تبدیلیوں کو پہچانیے

1. عَنْ جَابِرٍ عَنْ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ لَا تَأْكُلُوا بِالشِّمَالِ فَإِنَّ الشَّيْطَانَ يَأْكُلُ بِالشِّمَالِ (رواه مسلم)

ترجمہ:

2. عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ الْمُؤْمِنُ الْقَوِيُّ خَيْرٌ وَأَحَبُّ إِلَى اللَّهِ مِنَ الْمُؤْمِنِ الضَّعِيفِ (رواه مسلم)

ترجمہ:

3. إِنَّ الْمَوْتَ فَزَعٌ (رواه مسلم عن جابر)

ترجمہ:

4. لَيْسَ الْغَيْثُ عَنْ كَثْرَةِ الْعَرَضِ وَلَكِنَّ الْغَيْثَ غَيْثُ النَّفْسِ. (بخاری عن ابی ہریرۃ)

ترجمہ:

5. الْعَائِدُ فِي هَيْبَتِهِ كَالْعَائِدِ فِي قَبِيلِهِ (بخاری عن ابن عباس)

ترجمہ:

6. وَالصَّلَاةُ نُورٌ وَالصَّدَقَةُ بُرْهَانٌ وَالصَّبْرُ ضِيَاءٌ وَالْقُرْآنُ حُجَّةٌ لَكَ أَوْ عَلَيْكَ كُلُّ النَّاسِ يَغْدُو فَبَايِعَ نَفْسَهُ فَمَنْعَتْهَا أَوْ مَوْبِقَهَا

(رواه مسلم عن ابی مالک الأشعری)

ترجمہ:

By using the below given words,  
Translate the sentence and Identify  
the changes in the subject and  
predicate

Man darja zel Jumlon ka tarjama  
keejiye aur Muftada aur Khabar ki  
tabdeeliyon ko pehchaaniye

مندرجہ ذیل جملوں کا ترجمہ کیجیے اور مبتدا اور خبر  
کی تبدیلیوں کو پہچانیے

1. اللَّيْلُ وَالنَّهَارُ يَعْمَلَانِ فَبَيْنَكَ فَاغْمَلْ فِيهِمَا أَعْمَالًا صَالِحَةً تَرْبِحُ

ترجمہ:

2. التوبة قبل أن تصل إليك النوبة

ترجمہ:

3. الإجابة قبل أن يغلق باب الإجابة.

ترجمه:

4. إنما الدُّنيا سوق للتجر (التجارة) ومجلس وعظ للزجر وليل صيف قريب الفجر،

ترجمه:

5. علمت أن الوقت سيف.

ترجمه:

### Exercise : 8

Identify the Nominal Sentences and translate them

Jumla ismiya ko pehchaan kar tarjama keejiye

جمله اسمیه کو پہچان کر ترجمہ کیجیے

فِيهِمَا فَآكِهَةٌ وَنَخْلٌ وَرُمَّانٌ ﴿68﴾ فَبِأَيِّ آلَاءِ رَبِّكُمَا تُكَذِّبِينَ ﴿69﴾ فَبَيْنَهُنَّ خَيْرَاتٌ حَسَنَاتٌ ﴿70﴾ فَبِأَيِّ آلَاءِ رَبِّكُمَا تُكَذِّبِينَ ﴿71﴾ حُورٌ مَّقْصُورَاتٌ فِي الْبُحَيْرِ  
﴿72﴾ فَبِأَيِّ آلَاءِ رَبِّكُمَا تُكَذِّبِينَ ﴿73﴾ لَمْ يَطْمِئِنُّنَّ إِنْسٌ قَبْلَهُمْ وَلَا جَانٌّ ﴿74﴾ فَبِأَيِّ آلَاءِ رَبِّكُمَا تُكَذِّبِينَ ﴿75﴾ مُتَّكِمِينَ عَلَى رُفُوفٍ خُضْرٍ وَعَبَقَرِيِّ  
حَسَانٍ ﴿76﴾ فَبِأَيِّ آلَاءِ رَبِّكُمَا تُكَذِّبِينَ ﴿77﴾ تَبَارَكَ اسْمُ رَبِّكَ ذِي الْجَلَالِ وَالْإِكْرَامِ ﴿78﴾ (سورة الرحمن)

ترجمہ Tarjama - Translate	جمله اسمیه Jumla ismiya - Nominal Sentences


## Exercise : 9

Identify the Nominal Sentences and translate them

Jumla ismiya ko pehchaan kar tarjama keejiye

جملہ اسمیہ کو پہچان کر ترجمہ کیجیے

زعموا أن أسداً كان في أرض كثيرة البياض والعشب؛ وكان في تلك الأرض من الوحوش في سعة الميأه والبرعى شيءٌ كثيرٌ؛ إلا أنه لم يكن ينفعها ذلك لخوفها من الأسد؛ فاجتمعت وأتت إلى الأسد. فقالت له: إنك لتصيب منا الدابة بعد الجهد والتعب؛ وقد رأينا لك رأياً فيه صلاح لك وأمنٌ لنا. فإن أنت امتنتنا ولم تخفنا، فلك علينا في كل يومٍ دابةٌ نرسل بها إليك في وقت غداك: فرضى الأسد بذلك، وصالح الوحوش عليه، ووفين له به. ثم إن أرنباً أصابها القرعة، وصارت غداء الأسد؛ فقالت للوحوش: إن أنتن رفقتن بي فيما لا يضركن؛ رجوت أن أرى حكن من الأسد. فقالت الوحوش: وما الذي تكلفيننا من الأمور؛ قالت: تأمرن الذي ينطلق بي إلى الأسد أن يمهلى ريثماً أبطئ عليه بعض الإبطاء. فقلن لها ذلك لك. فانطلقت الأرنب متباطئةً؛ حتى جاوزت الوقت الذي كان يتغدى فيه الأسد. ثم تقدمت إليه وحدها رويداً، وقد جاع؛ فغضب وقامر من مكانه نحوها؛ فقال لها: من أين أقبلت؛ قالت: أنا رسول الوحوش إليك؛ بعثني ومعى أرنبٌ لك، فتبعني أسدٌ في بعض تلك الطريق، فأخذها مني، وقال: أنا أولى بهذه الأرض وما فيها من الوحش. فقلت: إن هذا غداء الملك أرسلني به الوحوش إليه. فلا تغصبنه، فسبك وشتبك. فأقبلت مسرعةً لأخبرك. فقال الأسد: انطلقى معى فأرينى موضع هذا الأسد. فانطلقت الأرنب إلى جب فيه ماءٌ غامرٌ صافٍ؛ فاطلعت فيه، وقالت: هذا المكان، فاطلع الأسد، فرأى ظله وظل الأرنب في الماء؛ فلم يشك في قولها؛ ووثب إليه ليقا تلته، فغرق في الجب. فانقلبت الأرنب إلى الوحوش فأعلمتهن صنيعها بالأسد.

ترجمہ Tarjama - Translate	جملہ اسمیہ Jumla ismiya - Nominal Sentences





## Arshad Basheer Madani Notes

## Exercise : 10

Using the below words make nominal sentences and change them and write their meaning

Man darja zel kalimaath ko jumla ismiya me tabdeel keejiye aur maani likhe

مندرجہ ذیل کلمات کو جملہ اسمیہ میں تبدیل کیجیے اور معنی لکھیے

الرَّسُولُ الْقُرْآنُ

الشمس

مُحَمَّدٌ

سَرِيعٌ

الْفِطَارُ

أَرْضٌ كَثِيرَةٌ أَرْضٌ

- ..... .1
- ..... .2
- ..... .3
- ..... .4
- ..... .5
- ..... .6
- ..... .7
- ..... .8
- ..... .9

## Exercise : 11

Write ten nominal sentences which mention in sura waqiyah and translate it.

Suratul waqiyah ki raushni me jumle ismiya ke das jumle naqal kijiye aur in sab ka tarjama kijiye.

"سورة الواقعة" کی روشنی میں جملہ اسمیہ کے دس جملے نقل کیجیے اور ان سب کا ترجمہ کیجیے

- ..... .1
- ..... .2
- ..... .3
- ..... .4
- ..... .5

## Arshad Basheer Madani Notes

.....	.....	.6
.....	.....	.7
.....	.....	.8
.....	.....	.9
.....	.....	.10

## Exercise : 12

جملہ اسمیہ کو مندرجہ ذیل مثالوں کے ذریعہ سمجھیے اور ترجمہ کیجیے۔

Jumle ismiya ko mandarja zel misalon ke zariye samjhiye aur tarjama kijiye

Understand the Nominal sentence with the help of following examples and translate

## Arshad Basheer Madani Notes

۱. هَذَا كِتَابٌ ، وَرَقُهُ أَصْفَرٌ ، حَجْمُهُ كَبِيرٌ ، اشْتَرَيْتُ هَذَا الْكِتَابَ مِنَ الدُّكَّانِ الَّذِي قَرِيبٌ مِنَ الْمَسْجِدِ .
۲. الْمَسْجِدُ الْجَامِعُ مَسْجِدٌ جَمِيلٌ ، لَهُ أَبْوَابٌ كَثِيرَةٌ ، وَلَهُ مَنَارَتَانِ طَوِيلَتَانِ جَمِيلَتَانِ -
۳. هَذَا أَخِي ، قَدْ مَنَّ اللَّهُ عَلَيْهِ بِالْعِلْمِ وَالْفَضْلِ ، فَصَارَ رَئِيسًا لِقَوْمِهِ ، نَاصِحًا لِأُسْرَتِهِ ، شَفِيقًا عَلَى الْمُحْتَاجِينَ -
۴. الْقُرْآنُ كِتَابُ اللَّهِ ، هُوَ كِتَابٌ كَرِيمٌ مَجِيدٌ أَنْزَلَهُ اللَّهُ سُبْحَانَهُ وَتَعَالَى لِهَدَايَةِ النَّاسِ عَلَى رُسُولِهِ الْأَمِينِ -
۵. مَدِينَةُ حَيْدَرَابَادَ مَدِينَةٌ ثَقَافِيَّةٌ وَتَارِيخِيَّةٌ ، وَمَدِينَةُ هَامَةُ تَقَعُ جَنُوبَ الْهِنْدِ - وَهِيَ عَاصِمَةُ وَايَاةِ تَلَنْغَانَةٍ وَيَبْلُغُ عَدَدُ سُكَّانِهَا حَوَالِي عَشْرٍ مَلْيُونِ نَسْمَةٍ - وَهِيَ بِذَلِكَ تُعَدُّ سَادِسَ أَكْبَرِ مَدِينَةٍ فِي الْهِنْدِ وَتُعْتَبَرُ كَأَحَدِ أَهَمِّ مَدَنِ الْهِنْدِ مِنْ حَيْثُ التَّطَوُّرِ وَالتَّمَوُّ وَالْحَدَاثَةِ -
۶. الْعَالَمُ مُصْبِحٌ فَنَنْ أَرَادَ اللَّهُ بِهِ خَيْرًا اقْتَبَسَ مِنْهُ .
۷. قِيلَ لِبَعْضِهِمْ: مَا الشُّجَاعَةُ؟ قَالَ: صَبْرٌ سَاعَةً .



## Arshad Basheer Madani Notes

Exercise : 13

i. جملہ اسمیہ کو پہچان کر ترجمہ کے ساتھ لکھیے۔

Jumle Ismiya ko pahachan kar tarjume ke saath likhen.

Identify the nominal sentence and translate them

- الرَّحْمَنُ (۱) عَلَّمَ الْقُرْآنَ (۲) خَلَقَ الْإِنْسَانَ (۳) عَلَّمَهُ الْبَيَانَ (۴) الشَّمْسُ وَالْقَمَرُ بِحُسْبَانٍ (۵) وَالنَّجْمُ وَالشَّجَرُ  
يَسْجُدَانِ (۶) وَالسَّمَاءَ رَفَعَهَا وَوَضَعَ الْمِيزَانَ (۷) أَلَّا تَطْغَوْا فِي الْمِيزَانِ (۸) وَأَقِيمُوا الْوَزْنَ بِالْقِسْطِ وَلَا تُخْسِرُوا  
الْمِيزَانَ (۹) وَالْأَرْضَ وَضَعَهَا لِلْأَنْعَامِ (۱۰) فِيهَا فَاكِهَةٌ وَالنَّخْلُ ذَاتُ الْأَكْمَامِ (۱۱) وَالْحَبُّ ذُو الْعَصْفِ وَالرَّيْحَانُ  
(۱۲) فَبِأَيِّ آلَاءِ رَبِّكُمَا تُكَذِّبَانِ (سورة الرحمن)

AskIslamPedia

Arshad Basheer Madani Notes

AskIslamPedia

Arshad Basheer Madani Notes

دیے گئے افعال سے مناسب اسمائے مشتقات بنائیے:

افعال	اسم فاعل	اسم مفعول	صفت مشبہ	اسم مبالغہ	اسم تفضیل	اسم آلہ	اسم ظرف
فَعَلَ	فَاعِلٌ	مَفْعُولٌ	فَعِيلٌ	فَعَالٌ	أَفْعَلٌ	مِفْعَالٌ	مَفْعَلٌ
فَتَحَ							
دَخَلَ							
جَلَسَ							
أَكَلَ							
غَسَلَ							
ذَهَبَ							
ضَرَبَ							
نَصَرَ							
شَرِبَ							
لَبَسَ							

# Vocabulary

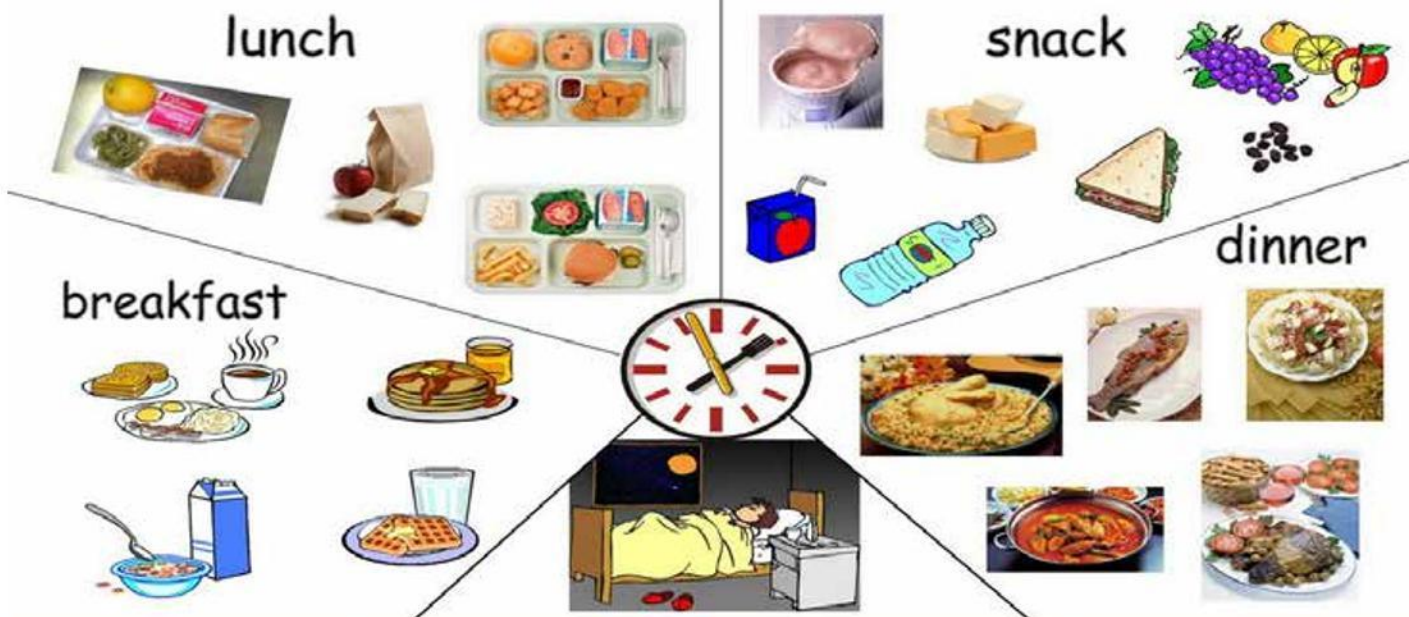




Father	باپ	Ab	أَب
Mother	ماں	Um	أُمُّ
Husband	شوہر	Zauj	زَوْجٌ
Wife	بیوی	Zaujah	زَوْجَةٌ
Son	بیٹا	Ibn	ابْنٌ
Daughter	بیٹی	Ibnah	ابْنَةٌ
Brother	بھائی	Akh	أَخٌ
Sister	بھین	Ukht	أُخْتُ
Grandfather	دادا	Jad	جَدُّ
Grandmother	دادی	Jaddah	جَدَّةٌ
Uncle	چاچا / تایا	Am	عَمٌّ
People	لوگ	An-Naas	النَّاسُ



WORDS REGARDING THE BREAKFAST	ناشتے کے الفاظ	Kalimaat haulal futoor	کلمات حول الفطور
Coffee	کافی	Al – qahwah	الْقَهْوَةُ
Tea	چائے	Ash – shaay	الشَّاي
Milk	دودھ	Al – laban	اللَّبَنُ
Butter	بئیر	Az – zubdah	الزُّبْدَةُ
Jam	جام	Al – murabba	المُرَبِّي
Egg	انڈا	Al – baiz	الْبَيْضُ



THE MEALS	کھانے	Al-Wajbaat	الوجبات
Breakfast.	ناشتہ	Al-Futoor	الْفُطُورُ
Lunch.	ظہرانہ	Al-ghadaa	الْعَدَاءُ
Dinner.	عشائے	Al-ashaa	الْعَشَاءُ



THE MEALS	کھانے	Al-Wajbaat	الوجبات
Breakfast.	ناشتہ	Al-Futoor	الْفُطُورُ
Lunch.	ظہرانہ	Al-ghadaa	الْعَدَاءُ
Dinner.	عشائیہ	Al-ashaa	الْعِشَاءُ



WORDS REGARDING THE JOURNEY	شریت اور سلاد	Al-aseer was-saltah	العصیر والسلطة
Lemon juice	لیموں کا شریت	Aseeru laimoon	عَصِيرُ لَيْمُونٍ
Watermelon juice	تربوز کا شریت	Aseeru bitteekh	عَصِيرُ بَطِيخٍ
Mango juice	آم کا شریت	Aseeru maanju	عَصِيرُ مَانْجُو
Apple juice	سیب کا شریت	Aseeru tuffaahah	عَصِيرُ تُفَّاحَةٍ
Pineapple juice	اناناس کا شریت	Aseeru ananaas	عَصِيرُ أَنْانَاسٍ
Cucumber salad	کھیرا سلاد	Saltatu khiyaar	سَلْطَةُ خِيَارٍ
Cabbage salad	گوبھی سلاد	Saltatu kurunb	سَلْطَةُ كُرْنَبٍ
Tomato salad	ٹماٹر سلاد	Saltatu tamatim	سَلْطَةُ طَمَاطِيمٍ





**Conversation**

# Family

## الأسرة

### خاندان

#### Usrah

Family

خاندان

الأسرة

03

السلام عليكم

اردو

أَسَلَامُ عَلَیْكُمْ

عربی

هندي

May peace be on you.

English

Assalaamu alaikum

Roman

عربی

وَعَلَیْكُمْ السَّلَامُ

عربی

اردو

وعلیکم السلام

Roman wa alaikumus salaam

English

and may peace be on you too.

یہ میرا خاندان ہے

اردو

هذه أُسْرَتِي

عربی

هندي

This is my family

English

Haazihi usrati

Roman

عربی

مَا شَاءَ اللَّهُ

عربی

اردو

ما شاء الله

Roman Maa-shaa-Allah

English

whatever Allah wishes

عربی

مَنْ هَذَا؟

عربی

اردو

یہ کون ہیں؟

Roman man haaza?

English

who is this?

یہ میرے والد عدنان ہیں، یہ انجینئر ہیں۔

اردو

هَذَا وَالِدِي عَدْنَانٌ وَهُوَ مَهْنَدِسٌ

عربی

هندي

This is my father Adnan. He is an engineer

English

haaza waalidi Adnan wahuwa muhandis

Roman

عربی

وَمَنْ هَذِهِ؟

عربی

اردو

اور یہ کون ہیں؟

Roman waman haazihi?

English

and who is this?

## الأسرة

یہ میری والدہ سعیدہ ہیں، یہ ایک ڈاکٹر ہیں۔

هذه والِدَتِي سَعِيدَةٌ، هِيَ طَبِيبَةٌ

This is my mother Saedah. She is a doctor

haazihi waalidati Saedah, hiya tabeebah.

عربی

وَمَنْ هَذَا؟

اور یہ کون ہیں؟

Roman wa man haaza?

English and who is this?

یہ میرا بھائی عیسیٰ ہے، یہ طالب علم ہے۔

هَذَا أَخِي عَيْسَى، هُوَ طَالِبٌ

This is my brother Eesa. He is a student

haaza akhi Eesa huwa taalib

عربی

وَمَنْ هَذِهِ

اور یہ کون ہیں؟

Roman wa man haazihi?

English and who is this?

یہ میری بہن فاطمہ ہے، یہ ٹیچر ہیں۔ اور یہ میرے دادا اور یہ میری دادی ہیں۔

هذه أُخْتِي فَاطِمَةُ، هِيَ مُعَلِّمَةٌ. هَذَا جَدِّي، وَهَذِهِ جَدَّتِي

This is my sister Fatima, She is a teacher, And this is my grandfather and this is my grand mother.

haazihi ukhti Ablah. hiya mu'allimah-haaza jaddi-wa haazihi jaddati.

عربی

لِمَاذَا نِسَاءُكَ فِي الْحِجَابِ؟

آپ کی خواتین باحجاب کیوں ہیں؟

Roman Limaaza nisaa'uka fil hijab?

English Why your women in hijab?

ہماری خواتین پردے کا اہتمام کرتی ہیں کیونکہ اللہ نے ساری خواتین کو حجاب کا حکم دیا ہے۔

نِسَاءُنَا تَهْتَمُّ بِالْحِجَابِ، لِأَنَّ اللَّهَ أَمَرَ جَمِيعَ النِّسَاءِ بِالْحِجَابِ.

Our women wear hijab, because Allah ordered all women to wear hijab

Nisaa'una tahtammu bilhijaab, li'annallaha amara jamee'an nisaa' bilhijaab.

عربی

بَارَكَ اللَّهُ فِي أَهْلِكَ

اللہ آپ کے خاندان میں برکت دے۔

Roman baarakallahu fi ahlik.

English May Allah bless your family



الحمد لله الذي  
بنعمته تتم الصالحات



# Quranic Arabic Grammar

## قرآنک عربک گرامر

### Lesson - 8

شیخ ارشد بشیر عمری مدنی

Shaikh Arshad Basheer Umari Madani

Hafiz, Aalim, Faazil (Madina University, KSA), MBA.

Founder & Director of AskIslamPedia.com

Chairman: Ocean The ABM School, Hyd.

📞 +91 92906 21633 (whatsapp only)

AskIslamPedia  
Arshad Basheer Madani Notes



AskIslamPedia  
Arshad Basheer Madani Notes  
فعل اور جملہ فعلیہ کی بحث

**Verb & Verbal Sentence**

الفعل والجملۃ الفعلیة

AskIslamPedia  
Arshad Basheer Madani Notes







I - أقسام الفعل

I - Fel ki qisme - I - Types of Verb

الماضي

Maazi - Past tense

# فعل FEL - VERB

فعل (verb) کی تین قسمیں ہیں :

Fel (verb) ki teen Qisme hai:

There are 3 types of verb

1. Past tense	Maazi	الماضي	1
2. Present and future tense	Muzaar'e	المضارع	2
3. Imperative (Positive)	Amr	الأمر	3

## Arshad Basheer Madani Notes

Past	Maazi	ماضي
<p>تعريف: ماضی وہ فعل ہے جس سے کسی کام کا زمانہ گزشتہ میں واقع ہونا سمجھا جائے۔</p> <p><b>Tareef:</b> Maazi wo fel hai jis se kisi kaam ka zamana gujishta mai waq'ehona samjha jaye.</p> <p><b>Definition:</b> The work or an action which was completed in past.</p>		<p>فَعَلَ</p> <p>Fa-A-La</p> <p>Usne kiye</p> <p>He did</p>

فعل ماضی تین اوزان پر آتا ہے۔ فَعَلَ، فَعِلَ، فَعُلَ (یعنی حرف عین پر تغیر واقع ہوتا ہے)

Fel maazi teen/3 tarha se aata hai. Fa'Aa'La, Fa'ee'la, Fa'oo'la

(Yani huruf A'yeen per tageer waqqye hota hai)

They are of 3 patterns	Teen khisme hain	تین قسمیں ہیں
<p>فَتَحَ      جَلَسَ      دَخَلَ      أَكَلَ</p> <p>غَسَلَ      ضَرَبَ      ذَهَبَ      نَصَرَ</p>		<p>فَعَلَ کی مثالیں</p> <p>Fa-a-la ki misaalain</p> <p>Examples of Fa'a'la</p>
<p>شَرِبَ      سَمِعَ      لَبَسَ      عَلِمَ</p> <p>جَهَلَ      فَهِمَ      شَهِدَ      حَسِبَ</p>		<p>فَعِلَ کی مثالیں</p> <p>Fa-e-la ki misaalain</p> <p>Examples of Fa'e'la</p>
<p>بَعَدَ      قَرُبَ      كَثُرَ      كَرُمَ</p> <p>شَرُفَ      حَسُنَ      كَبُرَ      ضَعُفَ</p>		<p>فَعُلَ کی مثالیں</p> <p>Fa-o-la ki misaalain</p> <p>Examples of Fa'o'la</p>



## تصریف فعل ماضی "معروف"

3rd Person Male		غائب مذکر	
He did	اس نے کیا	Fa-a-la	فَعَلَ
They (both) did	ان دونوں نے کیا	Fa-a-laa	فَعَلَا
They (all) did	ان سب نے کیا	Fa-a-loo	فَعَلُوا
3rd Person Female		غائب مؤنث	
She did	اس نے کیا	Fa-a-lat	فَعَلَتْ
They (both) did	ان دونوں نے کیا	Fa-a-la-taa	فَعَلَتَا
They (all) did	ان سب نے کیا	Fa-al-na	فَعَلْنَ
2nd Person Male		حاضر مذکر	
You did	تم نے کیا	Fa-al-ta	فَعَلْتَ
You (both) did	تم دونوں نے کیا	Fa-al-tu-maa	فَعَلْتُمَا
You (all) did	تم سب نے کیا	Fa-al-tum	فَعَلْتُمْ
2nd Person Female		حاضر مؤنث	
You did	تم نے کیا	Fa-al-ti	فَعَلْتِ
You (both) did	تم دونوں نے کیا	Fa-al-tumaa	فَعَلْتُمَا
You (all) did	تم سب نے کیا	Fa-al-tunna	فَعَلْتُنَّ
1st Person Male / Female		متکلم مذکر و مؤنث	
I did	میں نے کیا	Fa-al-tu	فَعَلْتُ
We did	ہم نے کیا	Fa-al-naa	فَعَلْنَا

## تصریف فعل ماضی ”مجہول“

3rd Person Male		غائب مذکر	
He was helped	وہ مدد کیا گیا	Nusira	نُصِرَ
They both were helped	وہ دونوں مدد کیے گئے	Nusiraa	نُصِرَا
They all were helped	وہ سب مدد کیے گئے	Nusiroo	نُصِرُوا
3rd Person Female		غائب مؤنث	
She was helped	وہ مدد کی گئی	Nusirat	نُصِرَتْ
They both were helped	وہ دونوں مدد کی گئیں	Nusirataa	نُصِرَتَا
They all were helped	وہ سب مدد کی گئیں	Nusirna	نُصِرْنَ
2nd Person Male		حاضر مذکر	
You were helped	تو مدد کیا گیا	Nusirta	نُصِرْتَ
You (both) were helped	تم دونوں مدد کیے گئے	Nusirtumaa	نُصِرْتُمَا
You all were helped	تم سب مدد کیے گئے	Nusirtum	نُصِرْتُمْ
2nd Person Female		حاضر مؤنث	
You were helped	تو مدد کی گئی	Nusirti	نُصِرْتِ
You (both) were helped	تم دونوں مدد کی گئیں	Nusirtumaa	نُصِرْتُمَا
You all were helped	تم سب مدد کی گئیں	Nusirtunna	نُصِرْتُنَّ
1st Person Male / Female		متکلم مذکر و مؤنث	
I was helped	میں مدد کیا گیا	Nusirtu	نُصِرْتُ
We were helped	ہم مدد کیے گئے	Nusirnaa	نُصِرْنَا

## تصریف فعلِ ماضی ”معروف منفی“

3rd Person Male		غائب مذکر	
He didn't do	اس نے نہیں کیا	Maa Fa-a-la	مَا فَعَلَ
They both didn't do	ان دونوں نے نہیں کیا	Maa Fa-a-laa	مَا فَعَلَا
They all didn't do	ان سب نے نہیں کیا	Maa Fa-a-loo	مَا فَعَلُوا
3rd Person Female		غائب مؤنث	
She didn't do	اس نے نہیں کیا	Maa Fa-a-lat	مَا فَعَلَتْ
They both didn't do	ان دونوں نے نہیں کیا	Maa Fa-a-la-taa	مَا فَعَلْتَا
They all didn't do	ان سب نے نہیں کیا	Maa Fa-al-na	مَا فَعَلْنَ
2nd Person Male		حاضر مذکر	
You didn't do	تم نے نہیں کیا	Maa Fa-al-ta	مَا فَعَلْتَ
You both didn't do	تم دونوں نے نہیں کیا	Maa Fa-al-tu-maa	مَا فَعَلْتُمَا
You all didn't do	تم سب نے نہیں کیا	Maa Fa-al-tum	مَا فَعَلْتُمْ
2nd Person Female		حاضر مؤنث	
You didn't do	تم نے نہیں کیا	Maa Fa-al-ti	مَا فَعَلْتِ
You both didn't do	تم دونوں نے نہیں کیا	Maa Fa-al-tumaa	مَا فَعَلْتُمَا
You all didn't do	تم سب نے نہیں کیا	Maa Fa-al-tunna	مَا فَعَلْتُنَّ
1st Person Male / Female		متکلم مذکر و مؤنث	
I didn't do	میں نے نہیں کیا	Maa Fa-al-tu	مَا فَعَلْتُ
We didn't do	ہم نے نہیں کیا	Maa Fa-al-naa	مَا فَعَلْنَا



## تصريف فعل ماضی ”مجهول منفي“

3rd Person Male		غائب مذکر	
He was not helped	وہ مدد نہیں کیا گیا	Maa Nusira	مَا نُصِرَ
They both were not helped	وہ دونوں مدد نہیں کیے گئے	Maa Nusiraa	مَا نُصِرَا
They all were not helped	وہ سب مدد نہیں کیے گئے	Maa Nusiroo	مَا نُصِرُوا
3rd Person Female		غائب مؤنث	
She was not helped	وہ مدد نہیں کی گئی	Maa Nusirat	مَا نُصِرَتْ
They both were not helped	وہ دونوں مدد نہیں کی گئیں	Maa Nusirataa	مَا نُصِرَتَا
They all were not helped	وہ سب مدد نہیں کی گئیں	Maa Nusirna	مَا نُصِرْنَ
2nd Person Male		حاضر مذکر	
You were not helped	تو مدد نہیں کیا گیا	Maa Nusirta	مَا نُصِرْتَ
You both were not helped	تم دونوں مدد نہیں کیے گئے	Maa Nusirtumaa	مَا نُصِرْتُمَا
You all were not helped	تم سب مدد نہیں کیے گئے	Maa Nusirtum	مَا نُصِرْتُمْ
2nd Person Female		حاضر مؤنث	
You were not helped	تو مدد نہیں کی گئی	Maa Nusirti	مَا نُصِرْتِ
You both were not helped	تم دونوں مدد نہیں کی گئیں	Maa Nusirtumaa	مَا نُصِرْتُمَا
You all were not helped	تم سب مدد نہیں کی گئیں	Maa Nusirtunna	مَا نُصِرْتُنَّ
1st Person Male / Female		متکلم مذکر و مؤنث	
I was not helped	میں مدد نہیں کیا گیا	Maa Nusirtu	مَا نُصِرْتُ
We were not helped	ہم مدد نہیں کیے گئے	Maa Nusirnaa	مَا نُصِرْنَا

## تصریف فعل ماضی "معروف ب قد"

3rd Person Male		غائب مذکر	
Certainly he did	تحقیق اس نے کیا	Qad Fa-a-la	قَدْ فَعَلَ
Certainly they both did	تحقیق ان دونوں نے کیا	Qad Fa-a-laa	قَدْ فَعَلَا
Certainly they all did	تحقیق ان سب نے کیا	Qad Fa-a-loo	قَدْ فَعَلُوا
3rd Person Female		غائب مؤنث	
Certainly she did	تحقیق اس نے کیا	Qad Fa-a-lat	قَدْ فَعَلَتْ
Certainly they both did	تحقیق ان دونوں نے کیا	Qad Fa-a-la-taa	قَدْ فَعَلَتَا
Certainly they all did	تحقیق ان سب نے کیا	Qad Fa-al-na	قَدْ فَعَلْنَ
2nd Person Male		حاضر مذکر	
Certainly you did	تحقیق تم نے کیا	Qad Fa-al-ta	قَدْ فَعَلْتَ
Certainly you both did	تحقیق تم دونوں نے کیا	Qad Fa-al-tu-maa	قَدْ فَعَلْتُمَا
Certainly you all did	تحقیق تم سب نے کیا	Qad Fa-al-tum	قَدْ فَعَلْتُمْ
2nd Person Female		حاضر مؤنث	
Certainly you did	تحقیق تم نے کیا	Qad Fa-al-ti	قَدْ فَعَلْتِ
Certainly you both did	تحقیق تم دونوں نے کیا	Qad Fa-al-tumaa	قَدْ فَعَلْتُمَا
Certainly you all did	تحقیق تم سب نے کیا	Qad Fa-al-tunna	قَدْ فَعَلْتُنَّ
1st Person Male / Female		متکلم مذکر و مؤنث	
Certainly I did	تحقیق میں نے کیا	Qad Fa-al-tu	قَدْ فَعَلْتُ
Certainly we did	تحقیق ہم نے کیا	Qad Fa-al-naa	قَدْ فَعَلْنَا



## تصریف فعلِ ماضی ”مجهول ب قد“

3rd Person Male		غائب مذکر	
Certainly he was helped	تحقیق وہ مدد کیا گیا	Qad Nusira	قَدْ نُصِرَ
Certainly they both were helped	تحقیق وہ دونوں مدد کیے گئے	Qad Nusiraa	قَدْ نُصِرَا
Certainly they all were helped	تحقیق وہ سب مدد کیے گئے	Qad Nusiroo	قَدْ نُصِرُوا
3rd Person Female		غائب مؤنث	
Certainly she was helped	تحقیق وہ مدد کی گئی	Qad Nusirat	قَدْ نُصِرَتْ
Certainly they both were helped	تحقیق وہ دونوں مدد کی گئیں	Qad Nusirataa	قَدْ نُصِرَتَا
Certainly they all were helped	تحقیق وہ سب مدد کی گئیں	Qad Nusirna	قَدْ نُصِرْنَ
2nd Person Male		حاضر مذکر	
Certainly you were helped	تحقیق تو مدد کیا گیا	Qad Nusirta	قَدْ نُصِرْتَ
Certainly you both were helped	تحقیق تم دونوں مدد کیے گئے	Qad Nusirtumaa	قَدْ نُصِرْتُمَا
Certainly you all were helped	تحقیق تم سب مدد کیے گئے	Qad Nusirtum	قَدْ نُصِرْتُمْ
2nd Person Female		حاضر مؤنث	
Certainly you were helped	تحقیق تو مدد کی گئی	Qad Nusirti	قَدْ نُصِرْتِ
Certainly you both were helped	تحقیق تم دونوں مدد کی گئیں	Qad Nusirtumaa	قَدْ نُصِرْتُمَا
Certainly you all were helped	تحقیق تم سب مدد کی گئیں	Qad Nusirtunna	قَدْ نُصِرْتُنَّ
1st Person Male / Female		متکلم مذکر و مؤنث	
Certainly I was helped	تحقیق میں مدد کیا گیا	Qad Nusirtu	قَدْ نُصِرْتُ
Certainly we were helped	تحقیق ہم مدد کیے گئے	Qad Nusirnaa	قَدْ نُصِرْنَا



## تصریف فعل ماضی "معروف ب کان"

3rd Person Male		غائب مذکر	
He had done it	اس نے کیا تھا	Kaana Fa-a-la	كَانَ فَعَلَ
They both had done it	ان دونوں نے کیا تھا	Kaanaa Fa-a-laa	كَانَا فَعَلَا
They all had done it	ان سب نے کیا تھا	Kaanoo Fa-a-loo	كَانُوا فَعَلُوا
3rd Person Female		غائب مؤنث	
She had done it	اس نے کیا تھا	Kaanat Fa-a-lat	كَانَتْ فَعَلَتْ
They both had done it	ان دونوں نے کیا تھا	Kaanataa Fa-a-la-taa	كَانَتَا فَعَلَتَا
They all had done it	ان سب نے کیا تھا	Kaana Fa-al-na	كَانْنَ فَعَلْنَ
2nd Person Male		حاضر مذکر	
You had done it	تم نے کیا تھا	Kunta Fa-al-ta	كُنْتَ فَعَلْتَ
You both had done it	تم دونوں نے کیا تھا	Kuntumaa Fa-al-tu-maa	كُنْتُمَا فَعَلْتُمَا
You all had done it	تم سب نے کیا تھا	Kuntum Fa-al-tum	كُنْتُمْ فَعَلْتُمْ
2nd Person Female		حاضر مؤنث	
You had done it	تم نے کیا تھا	Kunti Fa-al-ti	كُنْتِ فَعَلْتِ
You both had done it	تم دونوں نے کیا تھا	Kuntumaa Fa-al-tumaa	كُنْتُمَا فَعَلْتُمَا
You all had done it	تم سب نے کیا تھا	Kuntunna Fa-al-tunna	كُنْتُنَّ فَعَلْتُنَّ
1st Person Male / Female		متکلم مذکر و مؤنث	
I had done it	میں نے کیا تھا	Kuntu Fa-al-tu	كُنْتُ فَعَلْتُ
We had done it	ہم نے کیا تھا	Kunnaa Fa-al-naa	كُنَّا فَعَلْنَا

## تصريف فعل ماضی ”مجهول ب كان“

3rd Person Male		غائب مذکر	
He had been helped	وہ مدد کیا گیا تھا	Kaana Nusira	كَانَ نُصِرَ
They both had been helped	وہ دونوں مدد کیے گئے تھے	Kaanaa Nusiraa	كَانَا نُصِرَا
They all had been helped	وہ سب مدد کیے گئے تھے	Kaanoo Nusiroo	كَانُوا نُصِرُوا
3rd Person Female		غائب مؤنث	
She had been helped	وہ مدد کی گئی تھی	Kaanat Nusirat	كَانَتْ نُصِرَتْ
They both had been helped	وہ دونوں مدد کی گئیں تھیں	Kaanataa Nusirataa	كَانَتَا نُصِرَتَا
They all had been helped	وہ سب مدد کی گئی تھیں	Kunna Nusirna	كَانَ نُصِرْنَ
2nd Person Male		حاضر مذکر	
You had been helped	تو مدد کیا گیا تھا	Kunta Nusirta	كُنْتَ نُصِرْتَ
You both had been helped	تم دونوں مدد کیے گئے تھے	Kuntumaa Nusirtumaa	كُنْتُمَا نُصِرْتُمَا
You all had been helped	تم سب مدد کیے گئے تھے	Kuntum Nusirtum	كُنْتُمْ نُصِرْتُمْ
2nd Person Female		حاضر مؤنث	
You had been helped	تو مدد کی گئی تھی	Kunti Nusirti	كُنْتِ نُصِرْتِ
You both had been helped	تم دونوں مدد کی گئیں تھیں	Kuntumaa Nusirtumaa	كُنْتُمَا نُصِرْتُمَا
You all had been helped	تم سب مدد کی گئی تھیں	Kuntunna Nusirtunna	كُنْتُنَّ نُصِرْتُنَّ
1st Person Male / Female		متکلم مذکر و مؤنث	
I had been helped	میں مدد کیا گیا تھا	Kuntu Nusirtu	كُنْتُ نُصِرْتُ
We had been helped	ہم مدد کیے گئے تھے	Kunnaa Nusirnaa	كُنَّا نُصِرْنَا









## Arshad Basheer Madani Notes

7. گان فَعَلَ کے وزن پر نیچے دیے گئے افعال کی تصریف لکھیے

																		فَتَحَ	
																			دَخَلَ
																			جَلَسَ
																			أَكَلَ
																			غَسَلَ
																			ذَهَبَ
																			ضَرَبَ
																			نَصَرَ
																			شَرِبَ
																			لَبَسَ

8. گان فَعَلَ کے وزن پر نیچے دیے گئے افعال کی تصریف لکھیے

																			فَتَحَ
																			دَخَلَ
																			جَلَسَ
																			أَكَلَ
																			غَسَلَ
																			ذَهَبَ
																			ضَرَبَ
																			نَصَرَ
																			شَرِبَ
																			لَبَسَ



# Vocabulary



Burtuqaal بُرْتُقَالٌ  
Orange سنترہ



Shammaam شَمَامٌ (بطلع اسدرا)  
Muskmelon خربوزہ



Mauz مَوْزٌ  
Banana موز



Mishmish مِشْمِشٌ  
Apricot خربالہ



At-toot اَلثُّوتُ  
Blackberry کامونیا

# Fruits

## الْفَوَاكِهُ



Tuffaahah ثُفَّاحَةٌ  
Apple سیب



Bitteeq بَطِّيخٌ  
Watermelon تربوز



Burqooq بُرْقُوقٌ  
Plum آلویتلہ



Farawila فَرَاوِلَةٌ  
Strawberry سٹراویری



Maanju مَانْجُو  
Mango آم



Tamr تَمْرٌ  
Date بھور



Teen Barshoomi تَيْنٌ بَرَشُومِيٌّ  
Fig انجیر



Inab عِنَبٌ  
Grape انگور



Kummisra كُمَّسْرِيٌّ  
Pear ناشپاتی



Bataatis بطاطس  
Potato آلو



Tamatim طماطم  
Tomato لٹر



Sabaanij سبائنج  
Spinach پاک



Khiyaar خیار  
Cucumber کھیرا



Jazar جزر  
Carrot گجر



Kurunb کزنب  
Cabbage گوبی



Soom سووم  
Garlic لہسن



Basal بصل  
Onion پیاز



Khass خس  
Lettuce کھوکھے پتے



Fool فول  
Beans چنا



Baazinjaan بادنجان  
Brinjal بیکن



Baazillaa بازلاء  
Peas مٹر



Fulful فلفل  
Pepper کالی مرچ



Fuj فجل  
Radishes مولی



Banjar بنجر  
Beetroot شامگ



Lift لفت  
Turnip شامگ



Zurah ذرة  
Corn مکی



Baamiyah بامیہ  
Lady finger بھینڈی





**Conversation**



## عیادة المريض

*Iyadatul Mareez*

مزاج پرسی

*Visiting ill*

بعد السلام والتحية

اردو آپ کیسے ہیں؟

عربی كَيْفَ حَالُكَ؟

English How are you?

Roman Kaifa haluka?

عربی اَلْحَمْدُ لِلّٰهِ طَيِّبٌ، وَ كَيْفَ أَنْتَ؟

اردو الحمد للہ بہتر ہوں، اور آپ کیسے ہیں؟

Roman Alhamdulillah Tayyib, wa kaifa anta?

English All praises for Allah Pretty well, and how are you?

اردو ہر حال میں اللہ کی تعریف ہے

عربی اَلْحَمْدُ لِلّٰهِ عَلٰی كُلِّ حَالٍ

English All praises due to Allah in every situation

Roman Alhamdulillah alaa kulli haal

عربی يَبْدُو أَنْكَ مَرِيضٌ

اردو آپ بیمار لگ رہے ہیں

Roman Yabdoo annaka mareez

English You are looking sick

عربی أَلَمْ تَنَمْ جَيِّدًا؟

اردو کیا آپ اچھی طرح نہیں سوئے۔

Roman Alam tanam jayyidan?

English Didn't you sleep well?

## عیادة المريض

عربی: کیا آپ درد محسوس نہیں کرتے ہیں؟  
 English: Do you feel any pain?  
 Roman: Ala tash'uru bi-alam?  
 اردو: آیا تشعُر بآلم؟

عربی: لا، إِنِّي أَشْعُرُ بِصَدَاعٍ خَفِيفٍ فَقَطْ.  
 English: No, I just have a slight headache.  
 Roman: la innani ash'uru bisudaa'in khafeefin faqat  
 اردو: نہیں میں بس ہلکا سا سرد درد محسوس کرتا ہوں۔

عربی: رَبِّمَا تَكُونُ قَدْ أَكَلْتَ شَيْئًا لَا يُلَاقِيكَ أَوْ رُبَّمَا قَدْ أَصَابَكَ بَرْدٌ  
 English: You may have eaten something that is disagreeable with you or you may have caught cold  
 Roman: Rubbama takoonu qad akalta shaian la yulaa'imuka au rubbama qad asaabaka bardun  
 اردو: کبھی کبھی آپ کچھ ایسا کھالتے ہیں جو آپ کے لیے بہتر نہیں ہوتا یا آپ کو کبھی کبھی سردی لگ جاتی ہے۔

عربی: مُمَكِنٌ  
 English: Maybe  
 Roman: Mumkin  
 اردو: ممکن ہے

عربی: هَلْ حَرَارَتُكَ مُرْتَفِعَةٌ أَوْ سُعَالُكَ شَدِيدٌ؟  
 English: Is your temperature high or your cough severe?  
 Roman: Hal haraaratuka murtafi'atun au su'aaluka shadeed?  
 اردو: کیا آپ کے بدن کی درجہ حرارت بلند ہے یا آپ کو کھانسی زیادہ ہے؟

عربی: لَا أَعْتَقِدُ ذَلِكَ، عَلَيَّ خَيْرٌ مَّا يُرَآمُ  
 English: I don't think so, I'm quite alright.  
 Roman: La a'taqidu zalika ala khairin maa yuraam  
 اردو: میں ایسا نہیں سمجھتا، میں ٹھیک ہوں

عربی: أَلَا تَوَدُّ أَنْ تَذْهَبَ إِلَى الطَّيِّبِ؟  
 English: Wouldn't you like to see a doctor?  
 Roman: Ala tawaddu an tazhaba ilat-tabeeb?  
 اردو: کیا آپ ڈاکٹر کے پاس جانا پسند نہیں کریں گے۔

عربی: إِنِّي لَا أَظُنُّ أَنَّ الْأَمْرَ سَيَبِيءُ إِلَيَّ هَذِهِ الدَّرَجَةِ  
 English: I don't think it's serious.  
 Roman: Innani laa azunnu annal amra sayyi-un ila hazihid-darajah.  
 اردو: میں اسے اتنا ضروری نہیں سمجھتا



## الذهاب الى الطبيب

Az-zifaab ilat tabeeb

ڈاکٹر کی طرف روانگی

Going to the Doctor



Going to the Doctor

ڈاکٹر کی طرف روانگی

الذهاب الى الطبيب

05

میری طبیعت ٹھیک نہیں ہے، میں ڈاکٹر کے پاس جانا چاہتا ہوں۔

اردو

إِنِّي لَسْتُ عَلَى مَا يُرَامُ، أُرِيدُ أَنْ أَذْهَبَ إِلَى الطَّبِيبِ

عربی

I am not feeling well. I would like to see the doctor.

English

Innani laštu ala maa yuraam, ureedu an azhaba ilat-tabeeb

Roman



يُمْكِنُكَ أَنْ تَذْهَبَ إِلَى الدُّكْتُورِ... وَإِلَيْكَ عُنْوَانُهُ...

عربی

اردو

آپ ڈاکٹر کے پاس جا سکتے ہیں۔۔۔ اور یہ رہا ان کا پتہ

Yumkinuka an tazhaba ilad-duktoor...wa ilaika unwaanuh.....

Roman

English

You may to see the doctor...and here is his address...



تَفَضَّلْ بِالذُّخُولِ ، سَيَرَاكَ الطَّبِيبُ الْآنَ

عربی

اردو

برائے مہربانی آپ اندر آجائیں، ڈاکٹر آپ کو ابھی دیکھیں گے۔

Tafazzal biddukhooli, sayaraakat tabeebu al'aan

Roman

English

Please come in. the doctor will see you now.

السلام عليكم ڈاکٹر صاحب۔

اردو

السَّلَامُ عَلَيْكُمْ يَا طَبِيبَ

عربی

May peace be on you., Doctor!

English

Assalaamu alaikum ya tabeeb

Roman

## الذهاب الى الطبيب

عربی	وَعَلَيْكُمْ السَّلَامُ يَا سَيِّدِي! اجْلِسْ مِنْ فَضْلِكَ	اردو	برائے مہربانی تشریف رکھیے۔
Roman	wa alaikumus salaam ya sayyidi! Ijlis min fazlik	English	And may peace be on you too. Sir! have a seat please!
عربی	مَاذَا بَكَ يَا سَيِّدِي؟	اردو	آپ کو کیا ہوا ہے جناب؟
Roman	Maaza bika ya sayyidi?	English	What is the matter with you Sir?
عربی	أُظُنُّ أَنَّ عِنْدِي حُمَّى شَدِيدَةً	اردو	میں سمجھتا ہوں کہ مجھے سخت بخار ہے۔
Roman	Azunnu anna indi humman shadeedah	English	I think i have a bad fever.
عربی	هَلْ حَلْقُكَ مُلْتَهَبٌ أَيْضًا؟	اردو	کیا آپ کے گلے میں بھی سوزش ہے۔
Roman	Hal halquka multahibun aizan?	English	do you have a sore throat?
عربی	نَعَمْ، صَوْتِي مَبْحُوحٌ جَدًّا	اردو	جی ہاں، میری آواز میں بہت تکلیف ہے۔
Roman	Na'am, sauti mabhoohun jiddan	English	Yes, my voice is so throaty.
عربی	وَعِنْدِي أَيْضًا سَعَالٌ شَدِيدٌ	اردو	اور مجھے کھانسی بھی بہت زیادہ ہے۔
Roman	Wa indi aizan su'aalun shadeed	English	and I also have a bad cough.
عربی	كَيْفَ حَالُ شَهِيَّتِكَ؟	اردو	آپ کی بھوک کیسی ہے؟
Roman	Kaifa haalu shahiyyatik?	English	and how is your appetite?
عربی	لَيْسَتْ عَلَيَّ مَا يُرَامُ	اردو	ٹھیک نہیں ہے۔
Roman	Laisat ala maa yuraam	English	Not very good.
عربی	اخْلَعْ قَمِيصَكَ مِنْ فَضْلِكَ	اردو	برائے مہربانی اپنا کرتا اتاریے۔
Roman	Ikhla' qameesak min fazlik	English	Please take off your shirt!
عربی	دَعْنِي أَفْحَصُكَ جَيِّدًا	اردو	مجھے آپ کی اچھی طرح تشخیص کرنی ہے۔
Roman	Da'ni afhasuka jayyidan	English	Let me examine you thoroughly!



## الذهاب الى الطبيب

AskIslamPedia

Arshad Basheer Madani Notes

مجھے اپنی زبان دکھائیے، کیا آپ اپنے منہ میں کچھ کڑواہٹ محسوس کرتے ہیں؟

عربی: أَرِنِي لِسَانَكَ، هَلْ تَشْعُرُ بِمَرَارَةٍ فِي فَمِكَ؟

اردو: Show me your tongue, do you feel any bitterness in your mouth?

Roman: Arini lisaanak, hal tash'uru bi maraaratin fi famik?

English: Show me your tongue, do you feel any bitterness in your mouth?

جی ہاں، میرا منہ ہمیشہ کڑوا رہتا ہے۔

عربی: نَعَمْ، دَائِمًا فَمِي مُرٌّ

اردو: Yes, my mouth is bitter always.

English: Na'am, daaeman fami murrun

Roman: Yes, my mouth is bitter always.

مطمئن رہیے کوئی خطرے کی بات نہیں ہے۔

عربی: خُذْ رَاحَتَكَ أَنَّ الْأَمْرَ لَيْسَ خَطِيرًا

اردو: Rest assured, it's not dangerous!

Roman: Khuz rahatak annal amra laisa khateeran

English: Rest assured, it's not dangerous!

میں آپ کو آرام کرنے، وٹا مینس لینے، میوے اور تازہ سبزیاں کھانے کی ہدایت کرتا ہوں۔

عربی: أَنْصَحُكَ بِأَنْ تَسْتَرِيحَ وَتَأْخُذَ الْفَيْتَامِينَاتِ وَتَأْكُلَ الْفَوَاكِهَ وَالْخَضِرَاتِ الطَّازِجَةَ

اردو: I advise you to rest, to take vitamins and eat fresh fruits and vegetables.

Roman: Ansahuka bi-an taastareeha wa ta'khuza al-faitaaminaat wa ta'kul al-fawaakiha wal khazrawaatit-taazijah.

English: I advise you to rest, to take vitamins and eat fresh fruits and vegetables.

یہ نسخہ لیجیے اور فارمیسی سے دوا خرید لیجیے۔

عربی: خُذْ هَذِهِ الوَصْفَةَ وَاشْتَرِ الدَّوَاءَ فِي الصَّيْدَلِيَّةِ

اردو: Take this prescription and buy the medicine in the pharmacy!

Roman: Khuz haazihil wasfah washtarid-dawaa' fis-saidaliyyah

English: Take this prescription and buy the medicine in the pharmacy!

شکریہ ڈاکٹر صاحب

عربی: شُكْرًا يَا طَبِيبَ

اردو: Thank you, Doctor!

English: Shukran ya tabeeb

Roman: Thank you, Doctor!

AskIslamPedia

Arshad Basheer Madani Notes



الحمد لله الذي  
بنعمته تتم الصالحات



# Quranic Arabic Grammar

## قرآنک عربک گرامر

### Lesson - 9

## شیخ ارشد بشیر عمری مدنی

Shaikh Arshad Basheer Umari Madani

Hafiz, Aalim, Faazil (Madina University, KSA), MBA.

Founder & Director of AskIslamPedia.com

Chairman: Ocean The ABM School, Hyd.

📞 +91 92906 21633 (whatsapp only)

AskIslamPedia  
Arshad Basheer Madani Notes



الدرس التاسع

سبق

LESSON-9

AskIslamPedia  
Arshad Basheer Madani Notes  
II - فعل کی قسمیں

II - Fel ki qisme - II - Types of verb

المضارع

Mudaare - Present and Future tense

AskIslamPedia  
Arshad Basheer Madani Notes



Arshad Basheer Madani Notes

Present/ Future tense	Muzaare'	مضارع
<p>تعریف: مضارع وہ فعل ہے جس سے کام کا کبھی تو زمانہ حال میں اور کبھی زمانہ آئندہ میں ہونا پایا جائے</p> <p><b>Tareef:</b> Muzaare' wo fel hai jis se kaam ka kabhi to zamane haal me aur kabhi zamane aaenda me hona paya jaye.</p> <p><b>Definition:</b> Those verbs which indicate present and future tense are called Muzaare'</p>	<p>یَفْعَلُ Yaf-a-lu</p> <p>Wo karta hai ya kare ga he will do or he will be doing</p>	

فعل مضارع تین اوزان پر آتا ہے۔ یَفْعَلُ، یَفْعَلُ، یَفْعَلُ (یعنی حرفِ عین پر تغیر واقع ہوتا ہے)  
Fel maazi teen/3 tarha se aata hai. Yaf-alu, Yaf-ilu, Yaf-ulu  
(Yani huruf A'yeen per tageer waqqye hota hai)

<p>یَسْمَعُ (وہ سنتا ہے یا سنے گا) Wo suntan hai ya sune ga</p>	<p>یَشْرَبُ (وہ پیتا ہے یا پیے گا) Wo pita hai ya piye ga</p>	<p>یَفْتَحُ (وہ کھولتا ہے یا کھولے گا) Wo kholta hai ya khole ga</p>	<p>يَذْهَبُ (وہ جاتا ہے یا جائے گا) Wo jata hai ya jaye ga</p>	یَفْعَلُ کی مثالیں
<p>يَضْرِبُ (وہ مارتا ہے یا مارے گا) Wo maarta hai ya mare ga</p>	<p>يَغْسِلُ (وہ دھوتا ہے یا دھوئے گا) Wo dhoota hai ya dhooaye ga</p>	<p>يَحْسِبُ (وہ گمان کرتا ہے یا کرے گا) Wo gumaan karta hai ya kare ga</p>	<p>يَجْلِسُ (وہ بیٹھتا ہے یا بیٹھے گا) Wo baithta hai ya baithega</p>	یَفْعَلُ کی مثالیں
<p>يَكْرُمُ (وہ عزت کرتا ہے یا کرے گا) Wo izzat karta hai yak are ga</p>	<p>يَنْصُرُ (وہ مدد کرتا ہے یا کرے گا) Wo madad karta hai ya kare ga</p>	<p>يَأْكُلُ (وہ کھاتا ہے یا کھائے گا) Wo khata hai ya khaye ga</p>	<p>يَدْخُلُ (وہ اندر آتا ہے یا آئے گا) Wo andar aata hai ya aaye ga</p>	یَفْعَلُ کی مثالیں

Arshad Basheer Madani Notes

مضارع بنانے کا طریقہ

Muzaar'e banane ka tariqa

Method of making Verb of present/ future

مضارع ماضی سے بنتا ہے۔ اس کے بنانے کا طریقہ یہ ہے کہ ماضی کے شروع میں (ی، ت، آ، ن) میں سے ایک حرف اس طرح لگایا جاتا ہے:  
ی چار صیغوں کے پہلے آتی ہے، تین مذکر غائب اور ایک جمع مؤنث غائب۔  
ت آٹھ صیغوں کے پہلے آتی ہے، دو واحد و تثنیہ مؤنث غائب اور چھ مذکر و مؤنث حاضر۔  
آ ایک صیغہ کے پہلے آتا ہے یعنی واحد متکلم۔  
ن ایک صیغہ کے پہلے آتا ہے یعنی جمع متکلم۔

Muzaar'e maazi se banta hai. Uske banana ka tariqa ye hai ke maazi ke shuru mai  
( ی ، ت ، آ ، ن ) mai se ek huruf iss tarah lagay jata hai:  
ی chaar 4 seghon ke pehle aati hai, 3 muzakkar gayab aur ek jama' muannas gayeb.  
ت Aath (8) seghon ke pehle aati hai, 2 wahid wa tasniya muannas ghayeb aur 6 muzakkar wa  
muannas hazir.  
آ Ek segha ke pehle aata hai yani wahid mutakalim.  
ن Ek segha ke pehle aata hai yani jama' mutakallim.

Verb (Muzaare) is made from its past (Maazi) by adding one of the four letters before it  
( ی ، ت ، آ ، ن )  
ی (Yaa): comes before 4 verb, 3 for 3rd person male and one for 3rd person female plural  
ت (Taa): comes before 8 verbs, 2 for singular, dual and female 3rd person and 6 for 2nd  
person male and female.  
آ (Alif): comes before 1st person Singular  
ن (Noon) : comes before 1st person plural

نوٹ: (ی، ت، آ، ن) پر زبر آتا ہے اور اس کے بعد کا حرف "ف" مجزوم ہوتا ہے۔

Note: ( ی ، ت ، آ ، ن ) per zabar aata hai aur uske ba'ad ka huruf "Fa" majzoom hota hai.

Note: In the verb of present tense, the letters ( ی ، ت ، آ ، ن ) has zabar and "Fa" kalima has a jazam on it



Arshad Basheer Madani Notes

مضارع کا آخری حرف پانچ / ۵ جگہ مرفوع ہوتا ہے؛ واحد مذکر غائب، واحد مؤنث غائب، واحد مذکر حاضر، واحد متکلم اور جمع متکلم۔ چار تثنیوں کے آخر میں نون مکسورہ آتا ہے۔

تین جگہ نون مفتوح زیادہ کیا جاتا ہے۔ اس کو نون اعرابی کہا جاتا ہے۔ (جمع مذکر غائب وحاضر اور واحد مؤنث حاضر میں) جمع مؤنث غائب وحاضر کے آخر میں بھی دو جگہ نون مفتوح آتا ہے مگر اس کو نون ضمیر کہتے ہیں یہ ضمیر فاعل ہے اور کبھی ساقط نہیں ہوتی۔

Muzaar'e ka akhri harf aakhir paanch/5 jaga marfoo' hota hai; Wahid muzakkar ghayab, wahid muannas gayeb, wahid muzakkar hazir, wahid mutakallim aur jama' mutakallim.

Chaar tasniyaon ke aakhir mai noon e maksoorah.

Teen jaga (jama' muzakkar gayeb wa hazir aur wahid muannas hazir mai) noon e maftooh ziyada kiya jata hai. Isko noon Arabi kaha jata hai.

Jama' muannas ghayab wa hazir ke aakhir me bhi do jagah noon maftooh aata hai magar usko noon zameer kehte hai ye zameer fel hai aur kabhi saaqit nahi hoti.

Arshad Basheer Madani Notes

Last letter of muzare has pesh in 5 places on the conjugation (3rd person singular male/ 2nd person female and 1st persons)

The declinable noon at the end of four dual verbs

In 3 places, 3rd person male and 2nd person male and 3rd person female, declinable noon comes with zabar

In 3rd person and 2nd person plural female noon comes with zabar called as noon of zameer and it is faa'el (doer of action) and is always fixed ( indeclinable ).

نوٹ: مضارع کا تیسرا حرف کبھی مفتوح ہوتا ہے جیسے یَفْعَلُ اور کبھی مکسور جیسے یَفْعَلُ اور کبھی مضموم جیسے یَفْعُلُ۔

Note: Muzaare' ka teesra hurf kabhi muftooh hota hai jayse Yaf-alu aur kabhi maksoora jaise Yaf-ilu aur kabhi mazmoom jaise Yaf-olu.

Note: Sometime in present tense the third letter comes with zair or zabar or pesh sometimes.

Arshad Basheer Madani Notes



## تصريف فعل مضارع "معروف"

3rd Person Male		غائب مذکر	
He will help or will be helping	وہ مدد کرتا ہے یا کرے گا	Yansuru	يَنْصُرُ
They both will help or will be helping	وہ دونوں مدد کرتے ہیں یا کریں گے	Yansuraani	يَنْصُرَانِ
They all will help or will be helping	وہ سب مدد کرتے ہیں یا کریں گے	Yansuroona	يَنْصُرُونَ
3rd Person Female		غائب مؤنث	
She will help or will be helping	وہ مدد کرتی ہے یا کرے گی	Tansuru	تَنْصُرُ
They both will help or will be helping	وہ دونوں مدد کرتی ہیں یا کریں گی	Tansuraani	تَنْصُرَانِ
They all will help or will be helping	وہ سب مدد کرتی ہیں یا کریں گی	Yansurna	يَنْصُرْنَ
2nd Person Male		حاضر مذکر	
You will help or will be helping	تو مدد کرتا ہے یا کرے گا	Tansuru	تَنْصُرُ
You both will help or will be helping	تم دونوں مدد کرتے ہو یا کرو گے	Tansuraani	تَنْصُرَانِ
You all will help or will be helping	تم سب مدد کرتے ہو یا کرو گے	Tansuroona	تَنْصُرُونَ
2nd Person Female		حاضر مؤنث	
You will help or will be helping	تو مدد کرتی ہے یا کرے گی	Tansureena	تَنْصُرِينَ
You both will help or will be helping	تم دونوں مدد کرتی ہو یا کرو گی	Tansuraani	تَنْصُرَانِ
You all will help or will be helping	تم سب مدد کرتی ہو یا کرو گی	Tansurna	تَنْصُرْنَ
1st Person Male / Female		متکلم مذکر و مؤنث	
I will help or I will be helping	میں مدد کرتا ہوں یا کروں گا	Ansuru	أَنْصُرُ
We will help or we will be helping	ہم مدد کرتے ہیں یا کریں گے	Nansuru	نَنْصُرُ

## تصریف فعل مضارع ”مجهول“

3rd Person Male		غائب مذکر	
He is being helped or will be helped	وہ مدد کیا جاتا ہے یا کیا جائے گا	Yunsaru	يُنصَرُ
They both are being helped or will be helped	وہ دونوں مدد کیے جاتے ہیں یا کیے جائیں گے	Yunsaraani	يُنصَرَانِ
They all are being helped or will be helped	وہ سب مدد کیے جاتے ہیں یا کیے جائیں گے	Yunsaroonā	يُنصَرُونَ
3rd Person Female		غائب مؤنث	
She is being helped or will be helped	وہ مدد کی جاتی ہے یا کی جائے گی	Tunsaru	تُنصَرُ
They both are being helped or will be helped	وہ دونوں مدد کی جاتی ہیں یا کی جائیں گی	Tunsaraani	تُنصَرَانِ
They all are being helped or will be helped	وہ سب مدد کی جاتی ہیں یا کی جائیں گی	Yunsarna	يُنصَرْنَ
2nd Person Male		حاضر مذکر	
You are being helped or will be helped	تو مدد کیا جاتا ہے یا کیا جائے گا	Tunsaru	تُنصَرُ
You both are being helped or will be helped	تم دونوں مدد کیے جاتے ہو یا کیے جاؤ گے	Tunsaraani	تُنصَرَانِ
You all are being helped or will be helped	تم سب مدد کیے جاتے ہو یا کیے جاؤ گے	Tunsaroonā	تُنصَرُونَ
2nd Person Female		حاضر مؤنث	
You are being helped or will be helped	تو مدد کی جاتی ہے یا کی جائے گی	Tunsareena	تُنصَرِينَ
You both are being helped or will be helped	تم دونوں مدد کی جاتی ہو یا کی جاؤ گی	Tunsaraani	تُنصَرَانِ
You all are being helped or will be helped	تم سب مدد کی جاتی ہو یا کی جاؤ گی	Tunsarna	تُنصَرْنَ
1st Person Male / Female		متکلم مذکر و مؤنث	
I am being helped or will be helped	میں مدد کیا جاتا ہوں یا کیا جاؤں گا	Unsaru	أُنصَرُ
We are being helped or will be helped	ہم مدد کیے جاتے ہیں یا کیے جائیں گے	Nunsaru	نُنصَرُ



## تصريف فعل مضارع "معروف منفی"

3rd Person Male		غائب مذکر	
He is not helping or will not help	وہ مدد نہیں کرتا ہے یا نہیں کرے گا	Laa Yansuru	لَا يَنْصُرُ
They both are not helping or will not help	وہ دونوں مدد نہیں کرتے ہیں یا نہیں کریں گے	Laa Yansuraani	لَا يَنْصُرَانِ
They all are not helping or will not help	وہ سب مدد نہیں کرتے ہیں یا نہیں کریں گے	Laa Yansuroona	لَا يَنْصُرُونَ
3rd Person Female		غائب مؤنث	
She is not helping or will not help	وہ مدد نہیں کرتی ہے یا نہیں کرے گی	Laa Tansuru	لَا تَنْصُرُ
They both are not helping or will not help	وہ دونوں مدد نہیں کرتی ہیں یا نہیں کریں گی	Laa Tansuraani	لَا تَنْصُرَانِ
They all are not helping or will not help	وہ سب مدد نہیں کرتی ہیں یا نہیں کریں گی	Laa Yansurna	لَا يَنْصُرْنَ
2nd Person Male		حاضر مذکر	
You are not helping or will not help	تو مدد نہیں کرتا ہے یا نہیں کرے گا	Laa Tansuru	لَا تَنْصُرُ
You both are not helping or will not help	تم دونوں مدد نہیں کرتے ہو یا نہیں کرو گے	Laa Tansuraani	لَا تَنْصُرَانِ
You all are not helping or will not help	تم سب مدد نہیں کرتے ہو یا نہیں کرو گے	Laa Tansuroona	لَا تَنْصُرُونَ
2nd Person Female		حاضر مؤنث	
You are not helping or will not help	تو مدد نہیں کی کرتی ہے یا نہیں کرے گی	Laa Tansureena	لَا تَنْصُرِينَ
You both are not helping or will not help	تم دونوں مدد نہیں کرتی ہو یا نہیں کرو گی	Laa Tansuraani	لَا تَنْصُرَانِ
You all are not helping or will not help	تم سب مدد نہیں کرتی ہو یا نہیں کرو گی	Laa Tansurna	لَا تَنْصُرْنَ
1st Person Male / Female		متکلم مذکر و مؤنث	
I am not helping or will not help	میں مدد نہیں کرتا ہوں یا نہیں کروں گا	Laa Ansuru	لَا اَنْصُرُ
We are not helping or will not help	ہم مدد نہیں کرتے ہیں یا نہیں کریں گے	Laa Nansuru	لَا نَنْصُرُ



## تصريف فعل مضارع ”مجهول منفي“

3rd Person Male		غائب مذکر	
He is not being helped or will not be helped	وہ مدد نہیں کیا جاتا ہے یا نہیں کیا جائے گا	Laa Yunsaru	لَا يُنصَرُ
They both are not being helped or will not be helped	وہ دونوں مدد نہیں کیے جاتے ہیں یا نہیں کیے جائیں گے	Laa Yunsaraani	لَا يُنصَرَانِ
They all are not being helped or will not be helped	وہ سب مدد نہیں کیے جاتے ہیں یا نہیں کیے جائیں گے	Laa Yunsaroonaa	لَا يُنصَرُونَ
3rd Person Female		غائب مؤنث	
She is not being helped or will not be helped	وہ مدد نہیں کی جاتی ہے یا نہیں کی جائے گی	Laa Tunsaru	لَا تُنصَرُ
They both are not being helped or will not be helped	وہ دونوں مدد نہیں کی جاتی ہیں یا نہیں کی جائیں گی	Laa Tunsaraani	لَا تُنصَرَانِ
They all are not being helped or will not be helped	وہ سب مدد نہیں کی جاتی ہیں یا نہیں کی جائیں گی	Laa Yunsarna	لَا يُنصَرْنَ
2nd Person Male		حاضر مذکر	
You are not being helped or will not be helped	تو مدد نہیں کیا جاتا ہے یا نہیں کیا جائے گا	Laa Tunsaru	لَا تُنصَرُ
You both are not being helped or will not be helped	تم دونوں مدد نہیں کیے جاتے ہو یا نہیں کیے جاؤ گے	Laa Tunsaraani	لَا تُنصَرَانِ
You all are not being helped or will not be helped	تم سب مدد نہیں کیے جاتے ہو یا نہیں کیے جاؤ گے	Laa Tunsaroonaa	لَا تُنصَرُونَ
2nd Person Female		حاضر مؤنث	
You are not being helped or will not be helped	تو مدد نہیں کی جاتی ہے یا نہیں کی جائے گی	Laa Tunsareena	لَا تُنصَرِينَ
You both are not being helped or will not be helped	تم دونوں مدد نہیں کی جاتی ہو یا نہیں کی جاؤ گی	Laa Tunsaraani	لَا تُنصَرَانِ
You all are not being helped or will not be helped	تم سب مدد نہیں کی جاتی ہو یا نہیں کی جاؤ گی	Laa Tunsarna	لَا تُنصَرْنَ
1st Person Male / Female		متکلم مذکر و مؤنث	
I am not being helped or will not be helped	میں مدد نہیں کیا جاتا ہوں یا نہیں کیا جاؤں گا	Laa Unsaru	لَا أُنصَرُ
We are not being helped or will not be helped	ہم مدد نہیں کیے جاتے ہیں یا نہیں کیے جائیں گے	Laa Nunsaru	لَا نُنصَرُ

## Arshad Basheer Madani Notes

## تصریف فعل مضارع ”معروف ب کان“

3rd Person Male		غائب مذکر	
He used to help	وہ مدد کرتا تھا	Kaana Yansuru	كَانَ يَنْصُرُ
They both used to help	وہ دونوں مدد کرتے تھے	Kaanaa Yansuraani	كَانَا يَنْصُرَانِ
They all used to help	وہ سب مدد کرتے تھے	Kaanoo Yansuroona	كَانُوا يَنْصُرُونَ
3rd Person Female		غائب مؤنث	
She used to help	وہ مدد کرتی تھی	Kaanat Tansuru	كَانَتْ تَنْصُرُ
They both used to help	وہ دونوں مدد کرتی تھیں	Kaanataa Tansuraani	كَانَتَا تَنْصُرَانِ
They all used to help	وہ سب مدد کرتی تھیں	Kunna Yansurna	كَانَ يَنْصُرْنَ
2nd Person Male		حاضر مذکر	
You used to help	تو مدد کرتا تھا	Kunta Tansuru	كُنْتَ تَنْصُرُ
You both used to help	تم دونوں مدد کرتے تھے	Kuntumaa Tansuraani	كُنْتُمَا تَنْصُرَانِ
You all used to help	تم سب مدد کرتے تھے	Kuntum Tansuroona	كُنْتُمْ تَنْصُرُونَ
2nd Person Female		حاضر مؤنث	
You used to help	تو مدد کرتی تھی	Kunti Tansureena	كُنْتِ تَنْصُرِينَ
You both used to help	تم دونوں مدد کرتی تھیں	Kuntumaa Tansuraani	كُنْتُمَا تَنْصُرَانِ
You all used to help	تم سب مدد کرتی تھیں	Kuntunna Tansurna	كُنْتُنَّ تَنْصُرْنَ
1st Person Male / Female		متکلم مذکر و مؤنث	
I used to help	میں مدد کرتا تھا	Kuntu Ansuru	كُنْتُ أَنْصُرُ
We used to help	ہم مدد کرتے تھے	Kunna Nansuru	كُنَّا نَنْصُرُ



## Arshad Basheer Madani Notes

## تصريف فعل مضارع ”مجهول ب كان“

3rd Person Male		غائب مذکر	
He was being helped	وہ مدد کیا جاتا تھا	Kaana Yunsaru	كَانَ يُنصَرُ
They both were being helped	وہ دونوں مدد کیے جاتے تھے	Kaanaa Yunsaraani	كَانَا يُنصَرَانِ
They all were being helped	وہ سب مدد کیے جاتے تھے	Kaanoo Yunsaroonaa	كَانُوا يُنصَرُونَ
3rd Person Female		غائب مؤنث	
She was being helped	وہ مدد کی جاتی تھی	Kaanat Tunsaru	كَانَتْ تُنصَرُ
They both were being helped	وہ دونوں مدد کی جاتی تھیں	Kaanataa Tunsaraani	كَانَتَا تُنصَرَانِ
They all were being helped	وہ سب مدد کی جاتی تھیں	Kunna Yunsarna	كَانَ يُنصَرْنَ
2nd Person Male		حاضر مذکر	
You were being helped	تو مدد کیا جاتا تھا	Kunta Tunsaru	كُنْتَ تُنصَرُ
You both were being helped	تم دونوں مدد کیے جاتے تھے	Kuntumaa Tunsaraani	كُنْتُمَا تُنصَرَانِ
You all were being helped	تم سب مدد کیے جاتے تھے	Kuntum Tunsaroonaa	كُنْتُمْ تُنصَرُونَ
2nd Person Female		حاضر مؤنث	
You were being helped	تو مدد کی جاتی تھی	Kunti Tunsareena	كُنْتِ تُنصَرِينَ
You both were being helped	تم دونوں مدد کی جاتی تھیں	Kuntumaa Tunsaraani	كُنْتُمَا تُنصَرَانِ
You all were being helped	تم سب مدد کی جاتی تھیں	Kuntunna Tunsarna	كُنْتِنَّ تُنصَرْنَ
1st Person Male / Female		متكلم مذکر و مؤنث	
I was being helped	میں مدد کیا جاتا تھا	Kuntu Unsaru	كُنْتُ أَنْصَرُ
We were being helped	ہم مدد کیے جاتے تھے	Kunnaa Nunsaru	كُنَّا أَنْصَرُ



## Arshad Basheer Madani Notes

## تصریف فعل مضارع ”معروف بلام مفتوح“

3rd Person Male		غائب مذکر	
However he will help	البتہ وہ مدد کرتا ہے	La-Yansuru	لَيَنْصُرُ
However they both will help	البتہ وہ دونوں مدد کرتے ہیں	La-Yansuraani	لَيَنْصُرَانِ
However they all will help	البتہ وہ سب مدد کرتے ہیں	La-Yansuroona	لَيَنْصُرُونَ
3rd Person Female		غائب مؤنث	
However she will help	البتہ وہ مدد کرتی ہے	La-Tansuru	لَتَنْصُرُ
However they both will help	البتہ وہ دونوں مدد کرتی ہیں	La-Tansuraani	لَتَنْصُرَانِ
However they all will help	البتہ وہ سب مدد کرتی ہیں	La-Yansurna	لَيَنْصُرْنَ
2nd Person Male		حاضر مذکر	
However you will help	البتہ تو مدد کرتا ہے	La-Tansuru	لَتَنْصُرُ
However you both will help	البتہ تم دونوں مدد کرتے ہو	La-Tansuraani	لَتَنْصُرَانِ
However you all will help	البتہ تم سب مدد کرتے ہو	La-Tansuroona	لَتَنْصُرُونَ
2nd Person Female		حاضر مؤنث	
However you will help	البتہ تو مدد کرتی ہے	La-Tansureena	لَتَنْصُرِينَ
However you both will help	البتہ تم دونوں مدد کرتی ہو	La-Tansuraani	لَتَنْصُرَانِ
However you all will help	البتہ تم سب مدد کرتی ہو	La-Tansurna	لَتَنْصُرْنَ
1st Person Male / Female		متکلم مذکر و مؤنث	
However I will help	البتہ میں مدد کرتا ہوں	La-Ansuru	لَاَنْصُرُ
However we will help	البتہ ہم سب مدد کرتے ہیں	La-Nansuru	لَنْصُرُ

## تصريف فعل مضارع ”مجهول بلام مفتوح“

3rd Person Male		غائب مذکر	
However he is being helped	البتہ وہ مدد کیا جاتا ہے	La-Yunsaro	لَيُنصَرُ
However they both are being helped	البتہ وہ دونوں مدد کیے جاتے ہیں	La-Yunsaraani	لَيُنصَرَانِ
However they all are being helped	البتہ وہ سب مدد کیے جاتے ہیں	La-Yunsaroonā	لَيُنصَرُونَ
3rd Person Female		غائب مؤنث	
However she is being helped	البتہ وہ مدد کی جاتی ہے	La-Tunsaru	لَتُنصَرُ
However they both are being helped	البتہ وہ دونوں مدد کی جاتی ہیں	La-Tunsaraani	لَتُنصَرَانِ
However they all are being helped	البتہ وہ سب مدد کی جاتی ہیں	La-Yunsarna	لَيُنصَرْنَ
2nd Person Male		حاضر مذکر	
However you are being helped	البتہ تو مدد کیا جاتا ہے	La-Tunsaru	لَتُنصَرُ
However you both are being helped	البتہ تم دونوں مدد کیے جاتے ہو	La-Tunsaraani	لَتُنصَرَانِ
However you all are being helped	البتہ تم سب مدد کیے جاتے ہو	La-Tunsaroonā	لَتُنصَرُونَ
2nd Person Female		حاضر مؤنث	
However you are being helped	البتہ تو مدد کی جاتی ہے	La-Tunsareena	لَتُنصَرِينَ
However you both are being helped	البتہ تم دونوں مدد کی جاتی ہو	La-Tunsaraani	لَتُنصَرَانِ
However you all are being helped	البتہ تم سب مدد کی جاتی ہو	La-Tunsarna	لَتُنصَرْنَ
1st Person Male / Female		متکلم مذکر و مؤنث	
However I am being helped	البتہ میں مدد کیا جاتا ہوں	La-Unsaru	لَاُنصَرُ
However we are being helped	البتہ ہم سب مدد کیے جاتے ہیں	La-Nunsaru	لَنُنصَرُ



## Arshad Basheer Madani Notes

## تصریف فعل مضارع ”معروف ب سین“

3rd Person Male		غائب مذکر	
He will help soon	وہ عنقریب مدد کرے گا	Sa-Yansuru	سَيَنْصُرُ
They both will help soon	وہ دونوں عنقریب مدد کریں گے	Sa-Yansuraani	سَيَنْصُرَانِ
They all will help soon	وہ سب عنقریب مدد کریں گے	Sa-Yansuroona	سَيَنْصُرُونَ
3rd Person Female		غائب مؤنث	
She will help soon	وہ عنقریب مدد کرے گی	Sa-Tansuru	سَتَنْصُرُ
They both will help soon	وہ دونوں عنقریب مدد کریں گی	Sa-Tansuraani	سَتَنْصُرَانِ
They all will help soon	وہ سب عنقریب مدد کریں گی	Sa-Yansurna	سَيَنْصُرْنَ
2nd Person Male		حاضر مذکر	
You will help soon	تو عنقریب مدد کرے گا	Sa-Tansuru	سَتَنْصُرُ
You both will help soon	تم دونوں عنقریب مدد کرو گے	Sa-Tansuraani	سَتَنْصُرَانِ
You all will help soon	تم سب عنقریب مدد کرو گے	Sa-Tansuroona	سَتَنْصُرُونَ
2nd Person Female		حاضر مؤنث	
You will help soon	تو عنقریب مدد کرے گی	Sa-Tansureena	سَتَنْصُرِينَ
You both will help soon	تم دونوں عنقریب مدد کرو گی	Sa-Tansuraani	سَتَنْصُرَانِ
You all will help soon	تم سب عنقریب مدد کرو گی	Sa-Tansurna	سَتَنْصُرْنَ
1st Person Male / Female		متکلم مذکر و مؤنث	
I will help soon	میں عنقریب مدد کروں گا	Sa-Ansuru	سَأَنْصُرُ
We will help soon	ہم سب عنقریب مدد کریں گے	Sa-Nansuru	سَنَنْصُرُ



## تصريف فعل مضارع ”مجهول ب سين“

3rd Person Male		غائب مذکر	
Soon he will be helped	وہ عنقریب مدد کیا جائے گا	Sa-Yunsaru	سَيُنصَرُ
Soon they both will be helped	وہ دونوں عنقریب مدد کیے جائیں گے	Sa-Yunsaraani	سَيُنصَرَانِ
Soon they all will be helped	وہ سب عنقریب مدد کیے جائیں گے	Sa-Yunsaroonā	سَيُنصَرُونَ
3rd Person Female		غائب مؤنث	
Soon she will be helped	وہ عنقریب مدد کی جائے گی	Sa-Tunsaru	سَتُنصَرُ
Soon they both will be helped	وہ دونوں عنقریب مدد کی جائیں گی	Sa-Tunsaraani	سَتُنصَرَانِ
Soon they all will be helped	وہ سب عنقریب مدد کی جائیں گی	Sa-Yunsarna	سَيُنصَرْنَ
2nd Person Male		حاضر مذکر	
Soon you will be helped	تو عنقریب مدد کیا جائے گا	Sa-Tunsaru	سَتُنصَرُ
Soon you both will be helped	تم دونوں عنقریب مدد کیے جاؤ گے	Sa-Tunsaraani	سَتُنصَرَانِ
Soon you all will be helped	تم سب عنقریب مدد کیے جاؤ گے	Sa-Tunsaroonā	سَتُنصَرُونَ
2nd Person Female		حاضر مؤنث	
Soon you will be helped	تو عنقریب مدد کی جائے گی	Sa-Tunsareena	سَتُنصَرِينَ
Soon you both will be helped	تم دونوں عنقریب مدد کی جاؤ گی	Sa-Tunsaraani	سَتُنصَرَانِ
Soon you all will be helped	تم سب عنقریب مدد کی جاؤ گی	Sa-Tunsarna	سَتُنصَرْنَ
1st Person Male / Female		متکلم مذکر و مؤنث	
Soon I will be helped	میں عنقریب مدد کیا جاؤں گا	Sa-Unsaru	سَأُنصَرُ
Soon we will be helped	ہم عنقریب مدد کیے جائیں گے	Sa-Nunsaru	سَنُنصَرُ

## تصریف فعل مضارع ”معروف ب سوف“

3rd Person Male		غائب مذکر	
He will help after some time	وہ تھوڑی دیر بعد مدد کرے گا	Saufa-Yansuru	سَوْفَ يَنْصُرُ
They both will help after some time	وہ دونوں تھوڑی دیر بعد مدد کریں گے	Saufa-Yansuraani	سَوْفَ يَنْصُرَانِ
They all will help after some time	وہ سب تھوڑی دیر بعد مدد کریں گے	Saufa-Yansuroona	سَوْفَ يَنْصُرُونَ
3rd Person Female		غائب مؤنث	
She will help after some time	وہ تھوڑی دیر بعد مدد کرے گی	Saufa-Tansuru	سَوْفَ تَنْصُرُ
They both will help after some time	وہ دونوں تھوڑی دیر بعد مدد کریں گی	Saufa-Tansuraani	سَوْفَ تَنْصُرَانِ
They all will help after some time	وہ سب تھوڑی دیر بعد مدد کریں گی	Saufa-Yansurna	سَوْفَ يَنْصُرْنَ
2nd Person Male		حاضر مذکر	
You will help after some time	تو تھوڑی دیر بعد مدد کرے گا	Saufa-Tansuru	سَوْفَ تَنْصُرُ
You both will help after some time	تم دونوں تھوڑی دیر بعد مدد کرو گے	Saufa-Tansuraani	سَوْفَ تَنْصُرَانِ
You all will help after some time	تم سب تھوڑی دیر بعد مدد کرو گے	Saufa-Tansuroona	سَوْفَ تَنْصُرُونَ
2nd Person Female		حاضر مؤنث	
You will help after some time	تو تھوڑی دیر بعد مدد کرے گی	Saufa-Tansureena	سَوْفَ تَنْصُرِينَ
You both will help after some time	تم دونوں تھوڑی دیر بعد مدد کرو گی	Saufa-Tansuraani	سَوْفَ تَنْصُرَانِ
You all will help after some time	تم سب تھوڑی دیر بعد مدد کرو گی	Saufa-Tansurna	سَوْفَ تَنْصُرْنَ
1st Person Male / Female		متکلم مذکر و مؤنث	
I will help after some time	میں تھوڑی دیر بعد مدد کروں گا	Saufa-Ansuru	سَوْفَ أَنْصُرُ
We will help after some time	ہم تھوڑی دیر بعد مدد کریں گے	Saufa-Nansuru	سَوْفَ نَنْصُرُ



## تصریف فعل مضارع ”مجهول ب سوف“

3rd Person Male		غائب مذکر	
He will be helped after some time	وہ تھوڑی دیر بعد مدد کیا جائے گا	Saufa-Yunsaru	سَوْفَ يُنصَرُ
They both will be helped after some time	وہ دونوں تھوڑی دیر بعد مدد کیے جائیں گے	Saufa-Yunsaraani	سَوْفَ يُنصَرَانِ
They all will be helped after some time	وہ سب تھوڑی دیر بعد مدد کیے جائیں گے	Saufa-Yunsaroonā	سَوْفَ يُنصَرُونَ
3rd Person Female		غائب مؤنث	
She will be helped after some time	وہ تھوڑی دیر بعد مدد کی جائے گی	Saufa-Tunsaru	سَوْفَ تُنصَرُ
They both will be helped after some time	وہ دونوں تھوڑی دیر بعد مدد کیے جائیں گے	Saufa-Tunsaraani	سَوْفَ تُنصَرَانِ
They all will be helped after some time	وہ سب تھوڑی دیر بعد مدد کیے جائیں گے	Saufa-Yunsarna	سَوْفَ يُنصَرْنَ
2nd Person Male		حاضر مذکر	
You will be helped after some time	تو تھوڑی دیر بعد مدد کیا جائے گا	Saufa-Tunsaru	سَوْفَ تُنصَرُ
You both will be helped after some time	تم دونوں تھوڑی دیر بعد مدد کیے جاؤ گے	Saufa-Tunsaraani	سَوْفَ تُنصَرَانِ
You all will be helped after some time	تم سب تھوڑی دیر بعد مدد کیے جاؤ گے	Saufa-Tunsaroonā	سَوْفَ تُنصَرُونَ
2nd Person Female		حاضر مؤنث	
You will be helped after some time	تو تھوڑی دیر بعد مدد کی جائے گی	Saufa-Tunsareena	سَوْفَ تُنصَرِينَ
You both will be helped after some time	تم دونوں تھوڑی دیر بعد مدد کی جاؤ گی	Saufa-Tunsaraani	سَوْفَ تُنصَرَانِ
You all will be helped after some time	تم سب تھوڑی دیر بعد مدد کی جاؤ گی	Saufa-Tunsarna	سَوْفَ تُنصَرْنَ
1st Person Male / Female		متکلم مذکر و مؤنث	
I will be helped after some time	میں تھوڑی دیر بعد مدد کیا جاؤں گا	Saufa-Unsaru	سَوْفَ أُنصَرُ
We will be helped after some time	ہم تھوڑی دیر بعد مدد کیے جائیں گے	Saufa-Nunsaru	سَوْفَ نُنصَرُ



# ناصبہ

## Naasibah

أن / لن / كي / إذن

## Arshad Basheer Madani Notes

## تصريف فعل مضارع "معروف منصوب ب ان"

3rd Person Male		غائب مذکر	
That he will help	کہ وہ مدد کرے	An Yansura	أَنْ يَنْصُرَ
That they both will help	کہ وہ دونوں مدد کریں	An Yansuraa	أَنْ يَنْصُرَا
That they all will help	کہ وہ سب مدد کریں	An Yansuroo	أَنْ يَنْصُرُوا
3rd Person Female		غائب مؤنث	
That she will help	کہ وہ مدد کرے	An Tansura	أَنْ تَنْصُرَ
That they both will help	کہ وہ دونوں مدد کریں	An Tansuraa	أَنْ تَنْصُرَا
That they all will help	کہ وہ سب مدد کریں	An Yansurna	أَنْ يَنْصُرْنَ
2nd Person Male		حاضر مذکر	
That you will help	کہ آپ مدد کریں	An Tansura	أَنْ تَنْصُرَ
That you both will help	کہ آپ دونوں مدد کریں	An Tansuraa	أَنْ تَنْصُرَا
That you all will help	کہ آپ سب مدد کریں	An Tansuroo	أَنْ تَنْصُرُوا
2nd Person Female		حاضر مؤنث	
That you will help	کہ آپ مدد کریں	An Tansuree	أَنْ تَنْصُرِي
That you both will help	کہ آپ دونوں مدد کریں	An Tansuraa	أَنْ تَنْصُرَا
That you all will help	کہ آپ سب مدد کریں	An Tansurna	أَنْ تَنْصُرْنَ
1st Person Male / Female		متكلم مذکر و مؤنث	
That i will help	کہ میں مدد کروں	An Ansura	أَنْ أَنْصُرَ
That we will help	کہ ہم مدد کریں	An Nansura	أَنْ نَنْصُرَ

## Arshad Basheer Madani Notes

## تصریف فعل مضارع ”مجهول منصوب ب آن“

3rd Person Male		غائب مذکر	
That he will be helped	کہ وہ مدد کیا جائے	An Yunsara	أَنْ يُنصَرَ
That they both will be helped	کہ وہ دونوں مدد کیے جائیں	An Yunsaraa	أَنْ يُنصَرَآ
That they all will be helped	کہ وہ سب مدد کیے جائیں	An Yunsaroo	أَنْ يُنصَرُوا
3rd Person Female		غائب مؤنث	
That she will be helped	کہ وہ عورت مدد کی جائے	An Tunsara	أَنْ تُنصَرَ
That they both will be helped	کہ وہ دو عورتیں مدد کی جائیں	An Tunsaraa	أَنْ تُنصَرَآ
That they all will be helped	کہ وہ سب عورتیں مدد کی جائیں	An Yunsarna	أَنْ يُنصَرْنَ
2nd Person Male		حاضر مذکر	
That you will be helped	کہ آپ مدد کیے جائیں	An Tunsara	أَنْ تُنصَرَ
That you both will be helped	کہ آپ دونوں مدد کیے جائیں	An Tunsaraa	أَنْ تُنصَرَآ
That you all will be helped	کہ آپ سب مدد کیے جائیں	An Tunsaroo	أَنْ تُنصَرُوا
2nd Person Female		حاضر مؤنث	
That you will be helped	کہ آپ مدد کی جائیں	An Tunsaree	أَنْ تُنصَرِي
That you both will be helped	کہ آپ دونوں مدد کی جائیں	An Tunsaraa	أَنْ تُنصَرَآ
That you all will be helped	کہ آپ سب مدد کی جائیں	An Tunsarna	أَنْ تُنصَرْنَ
1st Person Male / Female		متکلم مذکر و مؤنث	
That i will be helped	کہ میں مدد کیا جاؤں	An Unsara	أَنْ أُنصَرَ
That we will be helped	کہ ہم مدد کیے جائیں	An Nunsara	أَنْ نُنصَرَ



## Arshad Basheer Madani Notes

## تصریف فعل مضارع ”معروف منصوب ب لن“

3rd Person Male		غائب مذکر	
He will never help	وہ ہر گز مدد نہیں کرے گا	Lan Yansura	لَنْ يَنْصُرَ
They both will never help	وہ دونوں ہر گز مدد نہیں کریں گے	Lan Yansuraa	لَنْ يَنْصُرَا
They all will never help	وہ سب ہر گز مدد نہیں کریں گے	Lan Yansuroo	لَنْ يَنْصُرُوا
3rd Person Female		غائب مؤنث	
She will never help	وہ ہر گز مدد نہیں کرے گی	Lan Tansura	لَنْ تَنْصُرَ
They both will never help	وہ دونوں ہر گز مدد نہیں کریں گی	Lan Tansuraa	لَنْ تَنْصُرَا
They all will never help	وہ سب ہر گز مدد نہیں کریں گی	Lan Yansurna	لَنْ يَنْصُرْنَ
2nd Person Male		حاضر مذکر	
You will never help	تو ہر گز مدد نہیں کرے گا	Lan Tansura	لَنْ تَنْصُرَ
You both will never help	تم دونوں ہر گز مدد نہیں کرو گے	Lan Tansuraa	لَنْ تَنْصُرَا
You all will never help	تم سب ہر گز مدد نہیں کرو گے	Lan Tansuroo	لَنْ تَنْصُرُوا
2nd Person Female		حاضر مؤنث	
You will never help	تو ہر گز مدد نہیں کرے گی	Lan Tansuree	لَنْ تَنْصُرِي
You both will never help	تم دونوں ہر گز مدد نہیں کرو گی	Lan Tansuraa	لَنْ تَنْصُرَا
You all will never help	تم سب ہر گز مدد نہیں کرو گی	Lan Tansurna	لَنْ تَنْصُرْنَ
1st Person Male / Female		متکلم مذکر و مؤنث	
I will never help	میں ہر گز مدد نہیں کروں گا	Lan Ansura	لَنْ اَنْصُرَ
We will never help	ہم ہر گز مدد نہیں کریں گے	Lan Nansura	لَنْ نَنْصُرَ

## Arshad Basheer Madani Notes

## تصريف فعل مضارع ”مجهول منصوب ب لن“

3rd Person Male		غائب مذکر	
He will never be helped	وہ ہر گز مدد نہیں کیا جائے گا	Lan Yunsara	لَنْ يُنصَرَ
They both will never be helped	وہ دونوں ہر گز مدد نہیں کیے جائیں گے	Lan Yunsaraa	لَنْ يُنصَرَآ
They all will never be helped	وہ سب ہر گز مدد نہیں کیے جائیں گے	Lan Yunsaroo	لَنْ يُنصَرُوا
3rd Person Female		غائب مؤنث	
She will never be helped	وہ ہر گز مدد نہیں کی جائے گی	Lan Tunsara	لَنْ تُنصَرَ
They both will never be helped	وہ دونوں ہر گز مدد نہیں کی جائیں گی	Lan Tunsaraa	لَنْ تُنصَرَآ
They all will never be helped	وہ سب ہر گز مدد نہیں کی جائیں گی	Lan Yunsarna	لَنْ يُنصَرْنَ
2nd Person Male		حاضر مذکر	
You will never be helped	تو ہر گز مدد نہیں کیا جائے گا	Lan Tunsara	لَنْ تُنصَرَ
You both will never be helped	تم دونوں ہر گز مدد نہیں کیے جاؤ گے	Lan Tunsaraa	لَنْ تُنصَرَآ
You all will never be helped	تم سب ہر گز مدد نہیں کیے جاؤ گے	Lan Tunsaroo	لَنْ تُنصَرُوا
2nd Person Female		حاضر مؤنث	
You will never be helped	تو ہر گز مدد نہیں کی جائے گی	Lan Tunsaree	لَنْ تُنصَرِي
You both will never be helped	تم دونوں ہر گز مدد نہیں کی جاؤ گی	Lan Tunsaraa	لَنْ تُنصَرَآ
You all will never be helped	تم سب ہر گز مدد نہیں کی جاؤ گی	Lan Tunsarna	لَنْ تُنصَرْنَ
1st Person Male / Female		متكلم مذکر و مؤنث	
I will never be helped	میں ہر گز مدد نہیں کیا جاؤں گا	Lan Unsara	لَنْ اُنصَرَ
We will never be helped	ہم ہر گز مدد نہیں کیے جائیں گے	Lan Nunsara	لَنْ نُنصَرَ



Arshad Basheer Madani Notes  
تصریف فعل مضارع ”معروف منصوب کی“

3rd Person Male		غائب مذکر	
So that he will help	تاکہ وہ مدد کرے	Kai Yansura	کئی یَنْصُرْ
So that they both will help	تاکہ وہ دونوں مدد کریں	Kai Yansuraa	کئی یَنْصُرَا
So that they all will help	تاکہ وہ سب مدد کریں	Kai Yansuroo	کئی یَنْصُرُوا
3rd Person Female		غائب مؤنث	
So that she will help	تاکہ وہ مدد کرے	Kai Tansura	کئی تَنْصُرْ
So that they both will help	تاکہ وہ دونوں مدد کریں	Kai Tansuraa	کئی تَنْصُرَا
So that they all will help	تاکہ وہ سب مدد کریں	Kai Yansurna	کئی یَنْصُرْنَ
2nd Person Male		حاضر مذکر	
So that you will help	تاکہ تو مدد کرے	Kai Tansura	کئی تَنْصُرْ
So that you both will help	تاکہ تم دونوں مدد کرو	Kai Tansuraa	کئی تَنْصُرَا
So that you all will help	تاکہ تم سب مدد کرو	Kai Tansuroo	کئی تَنْصُرُوا
2nd Person Female		حاضر مؤنث	
So that you will help	تاکہ تو مدد کرے	Kai Tansuree	کئی تَنْصُرِي
So that you both will help	تاکہ تم دونوں مدد کرو	Kai Tansuraa	کئی تَنْصُرَا
So that you all will help	تاکہ تم سب مدد کرو	Kai Tansurna	کئی تَنْصُرْنَ
1st Person Male / Female		متکلم مذکر و مؤنث	
So that I will help	تاکہ میں مدد کروں	Kai Ansura	کئی اَنْصُرْ
So that we will help	تاکہ ہم مدد کریں	Kai Nansura	کئی نَنْصُرْ



## Arshad Basheer Madani Notes

## تصریف فعل مضارع ”مجہول منصوب ب کی“

3rd Person Male		غائب مذکر	
So that he will be helped	تاکہ وہ مدد کیا جائے	Kai Yunsara	کَیْ یُنْصَرِّ
So that they both will be helped	تاکہ وہ دونوں مدد کیے جائیں	Kai Yunsaraa	کَیْ یُنْصَرِّا
So that they all will be helped	تاکہ وہ سب مدد کیے جائیں	Kai Yunsaroo	کَیْ یُنْصَرِّوَا
3rd Person Female		غائب مؤنث	
So that she will be helped	تاکہ وہ مدد کی جائے	Kai Tunsara	کَیْ تُنْصَرِّ
So that they both will be helped	تاکہ وہ دونوں مدد کی جائیں	Kai Tunsaraa	کَیْ تُنْصَرِّا
So that they all will be helped	تاکہ وہ سب مدد کی جائیں	Kai Yunsarna	کَیْ یُنْصَرِّوَنَ
2nd Person Male		حاضر مذکر	
So that you will be helped	تاکہ تو مدد کیا جائے	Kai Tunsara	کَیْ تُنْصَرِّ
So that you both will be helped	تاکہ تم دونوں مدد کیے جاؤ	Kai Tunsaraa	کَیْ تُنْصَرِّا
So that you all will be helped	تاکہ تم سب مدد کیے جاؤ	Kai Tunsaroo	کَیْ تُنْصَرِّوَا
2nd Person Female		حاضر مؤنث	
So that you will be helped	تاکہ تو مدد کی جائے	Kai Tunsaree	کَیْ تُنْصَرِّی
So that you both will be helped	تاکہ تم دونوں مدد کی جاؤ	Kai Tunsaraa	کَیْ تُنْصَرِّا
So that you all will be helped	تاکہ تم سب مدد کی جاؤ	Kai Tunsarna	کَیْ تُنْصَرِّوَنَ
1st Person Male / Female		متکلم مذکر و مؤنث	
So that I will be helped	تاکہ میں مدد کیا جاؤں	Kai Unsara	کَیْ اُنْصَرِّ
So that we will be helped	تاکہ ہم مدد کیے جائیں	Kai Nunsara	کَیْ نُنْصَرِّ

## Arshad Basheer Madani Notes

## تصريف فعل مضارع "معروف منصوب ب اذن"

3rd Person Male		غائب مذکر	
Then he will help	تب تو وہ مدد کرے گا	Izan Yansura	إِذْنَ يَنْصُرْ
Then they both will help	تب تو وہ دونوں مدد کریں گے	Izan Yansuraa	إِذْنَ يَنْصُرَا
Then they all will help	تب تو وہ سب مدد کریں گے	Izan Yansuroo	إِذْنَ يَنْصُرُوا
3rd Person Female		غائب مؤنث	
Then she will help	تب تو وہ مدد کرے گی	Izan Tansura	إِذْنَ تَنْصُرْ
Then they both will help	تب تو وہ دونوں مدد کریں گی	Izan Tansuraa	إِذْنَ تَنْصُرَا
Then they all will help	تب تو وہ سب مدد کریں گی	Izan Yansurna	إِذْنَ يَنْصُرْنَ
2nd Person Male		حاضر مذکر	
Then you will help	تب تو تو مدد کرے گا	Izan Tansura	إِذْنَ تَنْصُرْ
Then you both will help	تب تو تم دونوں مدد کرو گے	Izan Tansuraa	إِذْنَ تَنْصُرَا
Then you all will help	تب تو تم سب مدد کرو گے	Izan Tansuroo	إِذْنَ تَنْصُرُوا
2nd Person Female		حاضر مؤنث	
Then you will help	تب تو تو مدد کرے گی	Izan Tansuree	إِذْنَ تَنْصُرِي
Then you both will help	تب تو تم دونوں مدد کرو گی	Izan Tansuraa	إِذْنَ تَنْصُرَا
Then you all will help	تب تو تم سب مدد کرو گی	Izan Tansurna	إِذْنَ تَنْصُرْنَ
1st Person Male / Female		متكلم مذکر و مؤنث	
Then I will help	تب تو میں مدد کروں گا	Izan Ansura	إِذْنَ أَنْصُرْ
Then we will help	تب تو ہم مدد کریں گے	Izan Nansura	إِذْنَ نَنْصُرْ



## Arshad Basheer Madani Notes

## تصریف فعل مضارع ”مجهول منصوب ب اذن“

3rd Person Male		غائب مذکر	
Then he will be helped	تب تو وہ مدد کیا جائے گا	Izan Yunsara	إِذَنْ يُنْصَرَ
Then they both will be helped	تب تو وہ دونوں مدد کیے جائیں گے	Izan Yunsaraa	إِذَنْ يُنْصَرَا
Then they all will be helped	تب تو وہ سب مدد کیے جائیں گے	Izan Yunsaroo	إِذَنْ يُنْصَرُوا
3rd Person Female		غائب مؤنث	
Then she will be helped	تب تو وہ مدد کی جائے گی	Izan Tunsara	إِذَنْ تُنْصَرُ
Then they both will be helped	تب تو وہ دونوں مدد کی جائیں گی	Izan Tunsaraa	إِذَنْ تُنْصَرَا
Then they all will be helped	تب تو وہ سب مدد کی جائیں گی	Izan Yunsarna	إِذَنْ يُنْصَرْنَ
2nd Person Male		حاضر مذکر	
Then you will be helped	تب تو تو مدد کیا جائے گا	Izan Tunsara	إِذَنْ تُنْصَرُ
Then you both will be helped	تب تو تم دونوں مدد کیے جاؤ گے	Izan Tunsaraa	إِذَنْ تُنْصَرَا
Then you all will be helped	تب تو تم سب مدد کیے جاؤ گے	Izan Tunsaroo	إِذَنْ تُنْصَرُوا
2nd Person Female		حاضر مؤنث	
Then you will be helped	تب تو تو مدد کی جائے گی	Izan Tunsaree	إِذَنْ تُنْصَرِي
Then you both will be helped	تب تو تم دونوں مدد کی جاؤ گی	Izan Tunsaraa	إِذَنْ تُنْصَرَا
Then you all will be helped	تب تو تم سب مدد کی جاؤ گی	Izan Tunsarna	إِذَنْ تُنْصَرْنَ
1st Person Male / Female		متکلم مذکر و مؤنث	
Then I will be helped	تب تو میں مدد کیا جاؤں گا	Izan Unsara	إِذَنْ أُنْصَرُ
Then we will be helped	تب تو ہم مدد کیے جائیں گے	Izan Nunsara	إِذَنْ نُنْصَرُ



# جازمة

AskIslamPedia

Arshad Basheer Madani Notes

## Jaazimah

إِنْ / لَمْ / لَمَّا / لام الأمر / لا الناهية

## Arshad Basheer Madani Notes

## تصريف فعل "مضارع معروف مجزوم ب ان"

3rd Person Male		غائب مذکر	
If he will help	اگر وہ مدد کرے گا	In Yansur	إِنْ يَنْصُرْ
If they both will help	اگر وہ دونوں مدد کریں گے	In Yansuraa	إِنْ يَنْصُرَا
If they all will help	اگر وہ سب مدد کریں گے	In Yansuroo	إِنْ يَنْصُرُوا
3rd Person Female		غائب مؤنث	
If she will help	اگر وہ مدد کرے گی	In Tansur	إِنْ تَنْصُرْ
If they both will help	اگر وہ دونوں مدد کریں گی	In Tansuraa	إِنْ تَنْصُرَا
If they all will help	اگر وہ سب مدد کریں گی	In Yansurna	إِنْ يَنْصُرْنَ
2nd Person Male		حاضر مذکر	
If you will help	اگر تو مدد کرے گا	In Tansur	إِنْ تَنْصُرْ
If you both will help	اگر تم دونوں مدد کرو گے	In Tansuraa	إِنْ تَنْصُرَا
If you all will help	اگر تم سب مدد کرو گے	In Tansuroo	إِنْ تَنْصُرُوا
2nd Person Female		حاضر مؤنث	
If you will help	اگر تو مدد کرے گی	In Tansuree	إِنْ تَنْصُرِي
If you both will help	اگر تم دونوں مدد کرو گی	In Tansuraa	إِنْ تَنْصُرَا
If you all will help	اگر تم سب مدد کرو گی	In Tansurna	إِنْ تَنْصُرْنَ
1st Person Male / Female		متکلم مذکر و مؤنث	
If I will help	اگر میں مدد کروں گا	In Ansur	إِنْ أَنْصُرْ
If we will help	اگر ہم مدد کریں گے	In Nansur	إِنْ نَنْصُرْ

## Arshad Basheer Madani Notes

## تصريف فعل مضارع "مجهول مجزوم ب ان"

3rd Person Male		غائب مذکر	
If he will be helped	اگر وہ مدد کیا جائے گا	In Yunsar	إِنْ يُنْصَرُ
If they both will be helped	اگر وہ دونوں مدد کیے جائیں گے	In Yunsaraa	إِنْ يُنْصَرَا
If they all will be helped	اگر وہ سب مدد کیے جائیں گے	In Yunsaroo	إِنْ يُنْصَرُوا
3rd Person Female		غائب مؤنث	
If she will be helped	اگر وہ مدد کی جائے گی	In Tunsar	إِنْ تُنْصَرُ
If they both will be helped	اگر وہ دونوں مدد کی جائیں گی	In Tunsaraa	إِنْ تُنْصَرَا
If they all will be helped	اگر وہ سب مدد کی جائیں گی	In Yunsarna	إِنْ يُنْصَرْنَ
2nd Person Male		حاضر مذکر	
If you will be helped	اگر تو مدد کیا جائے گا	In Tunsar	إِنْ تُنْصَرُ
If you both will be helped	اگر تم دونوں مدد کیے جاؤ گے	In tunsaraa	إِنْ تُنْصَرَا
If you all will be helped	اگر تم سب مدد کیے جاؤ گے	In Tunsaroo	إِنْ تُنْصَرُوا
2nd Person Female		حاضر مؤنث	
If you will be helped	اگر تو مدد کی جائے گی	In Tunsaree	إِنْ تُنْصَرِي
If you both will be helped	اگر تم دونوں مدد کی جاؤ گی	In Tunsaraa	إِنْ تُنْصَرَا
If you all will be helped	اگر تم سب مدد کی جاؤ گی	In Tunsarna	إِنْ تُنْصَرْنَ
1st Person Male / Female		متکلم مذکر و مؤنث	
If I will be helped	اگر میں مدد کیا جاؤں گا	In Unsar	إِنْ أُنْصَرُ
If we will be helped	اگر ہم مدد کیے جائیں گے	In Nunsar	إِنْ نُنْصَرُ



## Arshad Basheer Madani Notes

## تصريف فعل مضارع "معروف مجزوم ب لم"

3rd Person Male		غائب مذکر	
He didn't help	اس نے مدد نہیں کی	Lam Yansur	لَمْ يَنْصُرْ
They both didn't help	ان دونوں نے مدد نہیں کی	Lam Yansuraa	لَمْ يَنْصُرَا
They all didn't help	ان سب نے مدد نہیں کی	Lam Yansuroo	لَمْ يَنْصُرُوا
3rd Person Female		غائب مؤنث	
She didn't help	اس نے مدد نہیں کی	Lam Tansur	لَمْ تَنْصُرْ
They both didn't help	ان دونوں نے مدد نہیں کی	Lam Tansuraa	لَمْ تَنْصُرَا
They all didn't help	ان سب نے مدد نہیں کی	Lam Yansurna	لَمْ يَنْصُرْنَ
2nd Person Male		حاضر مذکر	
You didn't help	تو نے مدد نہیں کی	Lam Tansur	لَمْ تَنْصُرْ
You both didn't help	تم دونوں نے مدد نہیں کی	Lam Tansuraa	لَمْ تَنْصُرَا
You all didn't help	تم سب نے مدد نہیں کی	Lam Tansuroo	لَمْ تَنْصُرُوا
2nd Person Female		حاضر مؤنث	
You didn't help	تو نے مدد نہیں کی	Lam Tansuree	لَمْ تَنْصُرِي
You both didn't help	تم دونوں نے مدد نہیں کی	Lam Tansuraa	لَمْ تَنْصُرَا
You all didn't help	تم سب نے مدد نہیں کی	Lam Tansurna	لَمْ تَنْصُرْنَ
1st Person Male / Female		متکلم مذکر و مؤنث	
I didn't help	میں نے مدد نہیں کی	Lam Ansur	لَمْ أَنْصُرْ
We didn't help	ہم نے مدد نہیں کی	Lam Nansur	لَمْ نَنْصُرْ

## تصريف فعل مضارع ”مجهول مجزوم ب لم“

3rd Person Male		غائب مذکر	
He wasn't helped	وہ مدد نہیں کیا گیا	Lam Yunsar	لَمْ يُنصَرَ
They both weren't helped	وہ دونوں مدد نہیں کیے گئے	Lam Yunsaraa	لَمْ يُنصَرَا
They all weren't helped	وہ سب مدد نہیں کیے گئے	Lam Yunsaroo	لَمْ يُنصَرُوا
3rd Person Female		غائب مؤنث	
She wasn't helped	وہ مدد نہیں کی گئی	Lam Tunsar	لَمْ تُنصَرَ
They both weren't helped	وہ دونوں مدد نہیں کی گئیں	Lam Tunsaraa	لَمْ تُنصَرَا
They all weren't helped	وہ سب مدد نہیں کی گئیں	Lam Yunsarna	لَمْ يُنصَرْنَ
2nd Person Male		حاضر مذکر	
You wasn't helped	تو مدد نہیں کیا گیا	Lam Tunsar	لَمْ تُنصَرَ
You both weren't helped	تم دونوں مدد نہیں کیے گئے	Lam tunsaraa	لَمْ تُنصَرَا
You all weren't helped	تم سب مدد نہیں کیے گئے	Lam Tunsaroo	لَمْ تُنصَرُوا
2nd Person Female		حاضر مؤنث	
You wasn't helped	تو مدد نہیں کی گئی	Lam Tunsaree	لَمْ تُنصَرِي
You both weren't helped	تم دونوں مدد نہیں کی گئیں	Lam Tunsaraa	لَمْ تُنصَرَا
You all weren't helped	تم سب مدد نہیں کی گئیں	Lam Tunsarna	لَمْ تُنصَرْنَ
1st Person Male / Female		متکلم مذکر و مؤنث	
I wasn't helped	میں مدد نہیں کیا گیا	Lam Unsar	لَمْ أُنصَرَ
We weren't helped	ہم مدد نہیں کیے گئے	Lam Nunsar	لَمْ نُنصَرَ



## Arshad Basheer Madani Notes

## تصريف فعل مضارع "معروف مجزوم ب لملا"

3rd Person Male		غائب مذکر	
He didn't help yet	اس نے ابھی تک مدد نہیں کی	Lammaa Yansur	لَمَّا يَنْصُرْ
They both didn't help yet	ان دونوں نے ابھی تک مدد نہیں کی	Lammaa Yansuraa	لَمَّا يَنْصُرَا
They all didn't help yet	ان سب نے ابھی تک مدد نہیں کی	Lammaa Yansuroo	لَمَّا يَنْصُرُوا
3rd Person Female		غائب مؤنث	
She didn't help yet	اس نے ابھی تک مدد نہیں کی	Lammaa Tansur	لَمَّا تَنْصُرْ
They both didn't help yet	ان دونوں نے ابھی تک مدد نہیں کی	Lammaa Tansuraa	لَمَّا تَنْصُرَا
They all didn't help yet	ان سب نے ابھی تک مدد نہیں کی	Lammaa Yansurna	لَمَّا يَنْصُرْنَ
2nd Person Male		حاضر مذکر	
You didn't help yet	تو نے ابھی تک مدد نہیں کی	Lammaa Tansur	لَمَّا تَنْصُرْ
You both didn't help yet	تم دونوں نے ابھی تک مدد نہیں کی	Lammaa Tansuraa	لَمَّا تَنْصُرَا
You all didn't help yet	تم سب نے ابھی تک مدد نہیں کی	Lammaa Tansuroo	لَمَّا تَنْصُرُوا
2nd Person Female		حاضر مؤنث	
You didn't help yet	تو نے ابھی تک مدد نہیں کی	Lammaa Tansuree	لَمَّا تَنْصُرِي
You both didn't help yet	تم دونوں نے ابھی تک مدد نہیں کی	Lammaa Tansuraa	لَمَّا تَنْصُرَا
You all didn't help yet	تم سب نے ابھی تک مدد نہیں کی	Lammaa Tansurna	لَمَّا تَنْصُرْنَ
1st Person Male / Female		متکلم مذکر و مؤنث	
I didn't help yet	میں نے ابھی تک مدد نہیں کی	Lammaa Ansur	لَمَّا أَنْصُرْ
We didn't help yet	ہم نے ابھی تک مدد نہیں کی	Lammaa Nansur	لَمَّا نَنْصُرْ



## Arshad Basheer Madani Notes

## تصريف فعل مضارع ”مجهول مجزوم ب لملا“

3rd Person Male		غائب مذکر	
He wasn't helped yet	وہ ابھی تک مدد نہیں کیا گیا	Lammaa Yunsar	لَمَّا يُنْصَرُ
They both weren't helped yet	وہ دونوں ابھی تک مدد نہیں کیے گئے	Lammaa Yunsaraa	لَمَّا يُنْصَرَا
They all weren't helped yet	وہ سب ابھی تک مدد نہیں کیے گئے	Lammaa Yunsaroo	لَمَّا يُنْصَرُوا
3rd Person Female		غائب مؤنث	
She wasn't helped yet	وہ ابھی تک مدد نہیں کی گئی	Lammaa Tunsar	لَمَّا تُنْصَرُ
They both weren't helped yet	وہ دونوں ابھی تک مدد نہیں کی گئیں	Lammaa Tunsaraa	لَمَّا تُنْصَرَا
They all weren't helped yet	وہ سب ابھی تک مدد نہیں کی گئیں	Lammaa Yunsarna	لَمَّا يُنْصَرْنَ
2nd Person Male		حاضر مذکر	
You wasn't helped yet	تو ابھی تک مدد نہیں کیا گیا	Lammaa Tunsar	لَمَّا تُنْصَرُ
You both weren't helped yet	تم دونوں ابھی تک مدد نہیں کیے گئے	Lammaa tunsaraa	لَمَّا تُنْصَرَا
You all weren't helped yet	تم سب ابھی تک مدد نہیں کیے گئے	Lammaa Tunsaroo	لَمَّا تُنْصَرُوا
2nd Person Female		حاضر مؤنث	
You wasn't helped yet	تو ابھی تک مدد نہیں کی گئی	Lammaa Tunsaree	لَمَّا تُنْصَرِي
You both weren't helped yet	تم دونوں ابھی تک مدد نہیں کی گئیں	Lammaa Tunsaraa	لَمَّا تُنْصَرَا
You all weren't helped yet	تم سب ابھی تک مدد نہیں کی گئیں	Lammaa Tunsarna	لَمَّا تُنْصَرْنَ
1st Person Male / Female		متکلم مذکر و مؤنث	
I wasn't helped yet	میں ابھی تک مدد نہیں کیا گیا	Lammaa Unsar	لَمَّا أُنْصَرُ
We weren't helped yet	ہم ابھی تک مدد نہیں کیے گئے	Lammaa Nunsar	لَمَّا نُنْصَرُ

## Arshad Basheer Madani Notes

## تصريف فعل مضارع "معروف مجزوم ب لام امر"

3rd Person Male		غائب مذکر	
He must/should help	چاہیے کہ وہ مدد کرے	Li- Yansur	لَيَنْصُرْ
They must/should help	چاہیے کہ وہ دونوں مدد کریں	Li- Yansuraa	لَيَنْصُرَا
They must/should help	چاہیے کہ وہ سب مدد کریں	Li- Yansuroo	لَيَنْصُرُوا
3rd Person Female		غائب مؤنث	
She must/should help	چاہیے کہ وہ مدد کرے	Li- Tansur	لَتَنْصُرْ
They must/should help	چاہیے کہ وہ دونوں مدد کریں	Li- Tansuraa	لَتَنْصُرَا
They must/should help	چاہیے کہ وہ سب مدد کریں	Li- Yansurna	لَيَنْصُرْنَ
1st Person Male / Female		متکلم مذکر و مؤنث	
I must help	چاہیے کہ میں مدد کروں	Li- Ansur	لَاَنْصُرْ
We must help	چاہیے کہ ہم سب مدد کریں	Li- Nansur	لَنْصُرْ

## تصريف فعل مضارع "مجهول مجزوم ب لام امر"

3rd Person Male		غائب مذکر	
He must/should be helped	چاہیے کہ وہ مدد کیا جائے	Li- Yunsar	لِيُنصَرَّ
They must/should be helped	چاہیے کہ وہ دونوں مدد کیے جائیں	Li- Yunsaraa	لِيُنصَرَا
They must/should be helped	چاہیے کہ وہ سب مدد کیے جائیں	Li- Yunsaroo	لِيُنصَرُوا
3rd Person Female		غائب مؤنث	
She must/should be helped	چاہیے کہ وہ مدد کی جائے	Li- Tunsar	لِيُنصَرَّ
They must/should be helped	چاہیے کہ وہ دونوں مدد کی جائیں	Li- Tunsaraa	لِيُنصَرَا
They must/should be helped	چاہیے کہ وہ سب مدد کی جائیں	Li- Yunsarna	لِيُنصَرْنَ
1st Person Male / Female		متكلم مذکر و مؤنث	
I must help be helped	چاہیے کہ میں مدد کیا جاؤں	Li- Unsar	لَاُنصَرَّ
We must help be helped	چاہیے کہ ہم مدد کیے جائیں	Li- Nunsar	لَاُنصَرَّ



## Arshad Basheer Madani Notes

## تصريف فعل مضارع "معروف مجزوم ب لام نھی"

3rd Person Male		غائب مذکر	
He shouldn't help	چاہیے کہ وہ مدد نہ کرے	Laa Yansur	لَا يَنْصُرُ
They shouldn't help	چاہیے کہ وہ دونوں مدد نہ کریں	Laa Yansuraa	لَا يَنْصُرُوا
They shouldn't help	چاہیے کہ وہ سب مدد نہ کریں	Laa Yansuroo	لَا يَنْصُرُوْا
3rd Person Female		غائب مؤنث	
She shouldn't help	چاہیے کہ وہ مدد نہ کرے	Laa Tansur	لَا تَنْصُرُ
They shouldn't help	چاہیے کہ وہ دونوں مدد نہ کریں	Laa Tansuraa	لَا تَنْصُرُوا
They shouldn't help	چاہیے کہ وہ سب مدد نہ کریں	Laa Yansurna	لَا يَنْصُرْنَ
2nd Person Male		حاضر مذکر	
You shouldn't help	تو مدد نہ کر	Laa Tansur	لَا تَنْصُرُ
You shouldn't help	تم دونوں مدد مت کرو	Laa Tansuraa	لَا تَنْصُرُوا
You shouldn't help	تم سب مدد مت کرو	Laa Tansuroo	لَا تَنْصُرُوْا
2nd Person Female		حاضر مؤنث	
You shouldn't help	تو مدد نہ کر	Laa Tansuree	لَا تَنْصُرِي
You shouldn't help	تم دونوں مدد مت کرو	Laa Tansuraa	لَا تَنْصُرُوا
You shouldn't help	تم سب مدد مت کرو	Laa Tansurna	لَا تَنْصُرْنَ
1st Person Male / Female		متكلم مذکر و مؤنث	
I shouldn't help	چاہیے کہ میں مدد نہ کروں	Laa Ansur	لَا اَنْصُرُ
We shouldn't help	چاہیے کہ ہم مدد نہ کریں	Laa Nansur	لَا نَنْصُرُ

## Arshad Basheer Madani Notes

## تصريف فعل مضارع ”مجهول مجزوم ب لام نھی“

3rd Person Male		غائب مذکر	
He shouldn't be helped	چاہیے کہ وہ مدد نہ کیا جائے	Laa Yunsar	لَا يُنصَرُ
They shouldn't be helped	چاہیے کہ وہ دونوں مدد نہ کیے جائیں	Laa Yunsaraa	لَا يُنصَرَا
They shouldn't be helped	چاہیے کہ وہ سب مدد نہ کیے جائیں	Laa Yunsaroo	لَا يُنصَرُوا
3rd Person Female		غائب مؤنث	
She shouldn't be helped	چاہیے کہ وہ مدد نہ کی جائے	Laa Tunsar	لَا تُنصَرُ
They shouldn't be helped	چاہیے کہ وہ دونوں مدد نہ کی جائیں	Laa Tunsaraa	لَا تُنصَرَا
They shouldn't be helped	چاہیے کہ وہ سب مدد نہ کی جائیں	Laa Yunsarna	لَا يُنصَرْنَ
2nd Person Male		حاضر مذکر	
You shouldn't be helped	چاہیے کہ تو مدد نہ کیا جائے	Laa Tunsar	لَا تُنصَرُ
You shouldn't be helped	چاہیے کہ تم دونوں مدد نہ کیے جاؤ	Laa tunsaraa	لَا تُنصَرَا
You shouldn't be helped	چاہیے کہ تم سب مدد نہ کیے جاؤ	Laa Tunsaroo	لَا تُنصَرُوا
2nd Person Female		حاضر مؤنث	
You shouldn't be helped	چاہیے کہ تو مدد نہ کی جائے	Laa Tunsaree	لَا تُنصَرِي
You shouldn't be helped	چاہیے کہ تم دونوں مدد نہ کیے جاؤ	Laa Tunsaraa	لَا تُنصَرَا
You shouldn't be helped	چاہیے کہ تم سب مدد نہ کیے جاؤ	Laa Tunsarna	لَا تُنصَرْنَ
1st Person Male / Female		متكلم مذکر و مؤنث	
I shouldn't be helped	چاہیے کہ میں مدد نہ کیا جاؤں	Laa Unsar	لَا أُنصَرُ
We shouldn't be helped	چاہیے کہ ہم مدد نہ کیے جائیں	Laa Nunsar	لَا نُنصَرُ



## Arshad Basheer Madani Notes

## تصريف فعل مضارع ”معروف ب نون ثقيدہ“

3rd Person Male		غائب مذکر	
However he will surely help	البتہ وہ ضرور مدد کرے گا	La-Yansuranna	لَيَنْصُرَنَّ
However they both will surely help	البتہ وہ دونوں ضرور مدد کریں گے	La-Yansuraanni	لَيَنْصُرَانِ
However they all will surely help	البتہ وہ سب ضرور مدد کریں گے	La-Yansurunna	لَيَنْصُرُونَ
3rd Person Female		غائب مؤنث	
However she will surely help	البتہ وہ ضرور مدد کرے گی	La-Tansuranna	لَتَنْصُرَنَّ
However they both will surely help	البتہ وہ دونوں ضرور مدد کریں گی	La-Tansuraanni	لَتَنْصُرَانِ
However they all will surely help	البتہ وہ سب ضرور مدد کریں گی	La-Yansurnaanni	لَيَنْصُرَنَّ
2nd Person Male		حاضر مذکر	
However you will surely help	البتہ تو ضرور مدد کرے گا	La-Tansuranna	لَتَنْصُرَنَّ
However you both will surely help	البتہ تم دونوں ضرور مدد کرو گے	La-Tansuraanni	لَتَنْصُرَانِ
However you all will surely help	البتہ تم سب ضرور مدد کرو گے	La-Tansurunna	لَتَنْصُرُونَ
2nd Person Female		حاضر مؤنث	
However you will surely help	البتہ تو ضرور مدد کرے گی	La-Tansurinna	لَتَنْصُرَنَّ
However you both will surely help	البتہ تم دونوں ضرور مدد کرو گی	La-Tansuraanni	لَتَنْصُرَانِ
However you all will surely help	البتہ تم سب ضرور مدد کرو گی	La-Tansurnaanni	لَتَنْصُرَنَّ
1st Person Male / Female		متکلم مذکر و مؤنث	
However I will surely help	البتہ میں ضرور مدد کروں گا	La-Ansuranna	لَأَنْصُرَنَّ
However we will surely help	البتہ ہم ضرور مدد کریں گے	La-Nansuranna	لَنْصُرَنَّ



## Arshad Basheer Madani Notes

## تصريف فعل مضارع ”مجهول ب نون ثقيله“

3rd Person Male		غائب مذکر	
However he will be surely helped	البتہ وہ ضرور مدد کیا جائے گا	La-Yunsaranna	لَيُنْصَرَنَّ
However they both will be surely helped	البتہ وہ دونوں ضرور مدد کیے جائیں گے	La-Yunsaraanni	لَيُنْصَرَانِ
However they all will be surely helped	البتہ وہ سب ضرور مدد کیے جائیں گے	La-Yunsarunna	لَيُنْصَرُنَّ
3rd Person Female		غائب مؤنث	
However she will be surely helped	البتہ وہ ضرور مدد کی جائے گی	La-Tunsaranna	لَتُنْصَرَنَّ
However they both will be surely helped	البتہ وہ دونوں ضرور مدد کی جائیں گی	La-Tunsaraanni	لَتُنْصَرَانِ
However they all will be surely helped	البتہ وہ سب ضرور مدد کی جائیں گی	La-Yunsarnaanni	لَيُنْصَرَنَانِ
2nd Person Male		حاضر مذکر	
However you will be surely helped	البتہ تو ضرور مدد کیا جائے گا	La-Tunsaranna	لَتُنْصَرَنَّ
However you both will be surely helped	البتہ تم دونوں ضرور مدد کیے جاؤ گے	La-Tunsaraanni	لَتُنْصَرَانِ
However you all will be surely helped	البتہ تم سب ضرور مدد کیے جاؤ گے	La-Tunsarunna	لَتُنْصَرُنَّ
2nd Person Female		حاضر مؤنث	
However you will be surely helped	البتہ تو ضرور مدد کی جائے گی	La-Tunsarinna	لَتُنْصَرَنَّ
However you both will be surely helped	البتہ تم دونوں ضرور مدد کی جاؤ گی	La-Tunsaraanni	لَتُنْصَرَانِ
However you all will be surely helped	البتہ تم سب ضرور مدد کی جاؤ گی	La-tunsarnaanni	لَتُنْصَرَنَانِ
1st Person Male / Female		متکلم مذکر و مؤنث	
However I will be surely helped	البتہ میں ضرور مدد کیا جاؤں گا	La-Unsaranna	لَاُنْصَرَنَّ
However we will be surely helped	البتہ ہم سب ضرور مدد کیے جائیں گے	La-Nunsaranna	لَنُنْصَرَنَّ

## Arshad Basheer Madani Notes

## تصریف فعل مضارع ”معروف ب نون خفیفہ“

3rd Person Male		غائب مذکر	
He will surely help	وہ ضرور مدد کرے گا	La-Yansuran	لَیَنْصُرُنْ
They will surely help	وہ سب ضرور مدد کریں گے	La-Yansurun	لَیَنْصُرُنْ
3rd Person Female		غائب مؤنث	
You will surely help	وہ ضرور مدد کرے گی	La-Tansuran	لَتَنْصُرُنْ
2nd Person Male		حاضر مذکر	
You will surely help	تو ضرور مدد کرے گا	La-Tansuran	لَتَنْصُرُنْ
You will surely help	تم سب ضرور مدد کرو گے	La-Tansurun	لَتَنْصُرُنْ
2nd Person Female		حاضر مؤنث	
You will surely help	تو ضرور مدد کرے گی	La-Tansurin	لَتَنْصُرُنْ
1st Person Male / Female		متکلم مذکر و مؤنث	
I will surely help	میں ضرور مدد کروں گا	La-Ansuran	لَأَنْصُرُنْ
We will surely help	ہم ضرور مدد کریں گے	La-Nansuran	لَنْصُرُنْ

## Arshad Basheer Madani Notes

## تصريف فعل مضارع ”مجهول ب نون خفيفه“

3rd Person Male		غائب مذکر	
He will be surely helped	وہ ضرور مدد کیا جائے گا	La-Yunsaran	لَيُنصَرُونَ
They will be surely helped	وہ سب ضرور مدد کیے جائیں گے	La-Yunsarun	لَيُنصَرُونَ
3rd Person Female		غائب مؤنث	
You will be surely helped	وہ ضرور مدد کی جائے گی	La-Tunsaran	لَتُنصَرُونَ
2nd Person Male		حاضر مذکر	
You will be surely helped	تو ضرور مدد کیا جائے گا	La-Tunsaran	لَتُنصَرُونَ
You will be surely helped	تم سب ضرور مدد کیے جاؤ گے	La-Tunsarun	لَتُنصَرُونَ
2nd Person Female		حاضر مؤنث	
You will be surely helped	تو ضرور مدد کی جائے گی	La-Tunsarin	لَتُنصَرِينَ
1st Person Male / Female		متکلم مذکر و مؤنث	
I will be surely helped	میں ضرور مدد کیا جاؤں گا	La-Unsaran	لَأُنصَرُونَ
We will be surely helped	ہم ضرور مدد کیے جائیں گے	La-Nunsaran	لَنُنصَرُونَ





## Arshad Basheer Madani Notes

3. لَا يُفْعَلُ کے وزن پر نیچے دیے گئے افعال کی تصریف لکھیے

																		فَتَحَ
																		دَخَلَ
																		جَلَسَ
																		أَكَلَ
																		غَسَلَ
																		ذَهَبَ
																		ضَرَبَ
																		نَصَرَ
																		شَرِبَ
																		لَبَسَ

4. لَا يُفْعَلُ کے وزن پر نیچے دیے گئے افعال کی تصریف لکھیے

																		فَتَحَ
																		دَخَلَ
																		جَلَسَ
																		أَكَلَ
																		غَسَلَ
																		ذَهَبَ
																		ضَرَبَ
																		نَصَرَ
																		شَرِبَ
																		لَبَسَ









## Arshad Basheer Madani Notes

11. سَوْفَ يُفْعَلُ کے وزن پر نیچے دیے گئے افعال کی تصریف لکھیے

																		فَتَحَ	
																			دَخَلَ
																			جَلَسَ
																			أَكَلَ
																			غَسَلَ
																			ذَهَبَ
																			ضَرَبَ
																			نَصَرَ
																			شَرِبَ
																			لَبَسَ

12. سَوْفَ يُفْعَلُ کے وزن پر نیچے دیے گئے افعال کی تصریف لکھیے

																			فَتَحَ
																			دَخَلَ
																			جَلَسَ
																			أَكَلَ
																			غَسَلَ
																			ذَهَبَ
																			ضَرَبَ
																			نَصَرَ
																			شَرِبَ
																			لَبَسَ





## Arshad Basheer Madani Notes

15. لَنْ يُفْعَلَ کے وزن پر نیچے دیے گئے افعال کی تصریف لکھیے

																			فَتَحَ
																			دَخَلَ
																			جَلَسَ
																			أَكَلَ
																			غَسَلَ
																			ذَهَبَ
																			ضَرَبَ
																			نَصَرَ
																			شَرِبَ
																			لَبَسَ

16. لَنْ يُفْعَلَ کے وزن پر نیچے دیے گئے افعال کی تصریف لکھیے

																			فَتَحَ
																			دَخَلَ
																			جَلَسَ
																			أَكَلَ
																			غَسَلَ
																			ذَهَبَ
																			ضَرَبَ
																			نَصَرَ
																			شَرِبَ
																			لَبَسَ

























# Vocabulary



AskIslamPedia

Arshad Basheer Madani Notes



Mil'aaqah | مَلْعَقَةٌ

Spoon | چمچا



Shaukah | شَوْكَةٌ

Fork | کانا



Sikkeen | سِكِينٌ

Knife | چاقو



Mighrafah | مِغْرَفَةٌ

Ladle | ڈوئی



Ghalaya Shaae | غَلَايَةُ شَايٍ

Kettle | کیتلی



Ibreeq Qahwah | إِبْرَيْقُ قَهْوَةٍ

Coffee pot | کافی کا جگ



Tabaq | طَبَقٌ

Plate | پلیٹ



Tabaq firjaan | طَبَقُ فِرْجَانٍ

Saucer | طشتری



Saltaniyah | سَلْطَانِيَّةٌ

Bowl | کورا



Qidr | قِدْرٌ

Pot | ہاڈی



Ghassalah | غَسَّالَةٌ

Washing Machine | واشنگ مشین



Sallajah | سَلَّاجَةٌ

Refrigerator | فرج



Boota jaaz | بُوْتَا جَازٌ

Cooker | کوکر



Rafful Matbakh | رَفُّ الْمَطْبَخِ

Kitchen Stand | برتنوں کا سٹانڈ



Miknasah kahrbaayyah | مِكْنَسَةٌ كَهْرَبَائِيَّةٌ

Vacuum Cleaner | وکیوم کلیئر



**Conversation**

# الذَّهَابُ إِلَى الْمَدْرَسَةِ

مدرسه کی طرف روانگی

Going to the School



Going to the School

مدرسه کی طرف روانگی

الذَّهَابُ إِلَى الْمَدْرَسَةِ

06

آپ کہاں جا رہے ہیں؟ اردو

إِلَى أَيِّنَ تَذْهَبُ؟ عربی

Where are you going? English

Ila aina tazhab? Roman

أَذْهَبُ إِلَى الْمَدْرَسَةِ عربی

مدرسه جا رہا ہوں۔ اردو

Azhabu ilal madrasah Roman

I'm going to school. English

آپ مدرسہ میں کیا کرتے ہیں؟ اردو

مَاذَا تَعْمَلُ فِي الْمَدْرَسَةِ؟ عربی

What do you do in school? English

Maaza ta' malu fil madrasah Roman

أَتَعَلَّمُ عربی

تعلیم حاصل کرتا ہوں۔ اردو

Ata'allamu Roman

I learn. English

آپ کون سے مدرسے میں پڑھتے ہیں؟ اردو

فِي أَيِّ مَدْرَسَةٍ تَتَعَلَّمُ؟ عربی

What school do you go to?  
(what school do you study at)? English

Fi ayyati madrasatin tata'allamu? Roman

أَتَعَلَّمُ فِي مَدْرَسَةٍ عَرَبِيَّةٍ عربی

میں عربی مدرسہ میں پڑھتا ہوں۔ اردو

Ata'allamu fi madrasatin arabiyyah Roman

I study in an Arabic school. English

آپ اس مدرسہ میں کیا پڑھتے ہیں؟ اردو

مَاذَا تَتَعَلَّمُ فِي تِلْكَ الْمَدْرَسَةِ؟ عربی

What do you study in that school? English

Maaza tata'allamu fi tilkal madrasah Roman



## الذهاب الى المدرسة

عربی میں عربی زبان اور دینی علوم پڑھتا ہوں۔  
 Roman: Ata'allamu allughatal arabiyyah wal-uloom ad-diniyyah  
 English: I study Arabic language and religious knowledge.

عربی مَنْ أَسْتَاذُكَ؟  
 اردو آپ کے استاد کون ہیں؟  
 Roman: Man uštazuk?  
 English: Who is your teacher?

عربی أَسْتَاذِي وَوَلِيدُ  
 اردو میرے استاد ولید ہیں۔  
 Roman: Uštazi waleed  
 English: My teacher Is Waleed

عربی مَنْ مُدِيرُ الْمَدْرَسَةِ؟  
 اردو مدرسہ کے ہیڈ ماسٹر کون ہیں؟  
 Roman: Man mudeerul madrasah?  
 English: Who is the headmaster of your school?

عربی مُدِيرُ مَدْرَسَتِي أَرْشَادُ  
 اردو میرے مدرسہ کے ہیڈ ماسٹر ارشد ہیں۔  
 Roman: Mudeeru madrasati Arshadu  
 English: The headmaster of my school is Arshad

عربی فِي أَيِّ شَارِعٍ تَقَعُ مَدْرَسَتُكَ؟  
 اردو آپ کا مدرسہ کس سڑک پر واقع ہے؟  
 Roman: Fi ayyi shaari' taqa'au madrasatuk  
 English: Which street is your school in?

عربی مَدْرَسَتِي فِي شَارِعٍ...  
 اردو میرا مدرسہ ..... سڑک پر واقع ہے۔  
 Roman: Madrasati fi shaari'.....  
 English: My school is in street...

عربی هَلْ مَدْرَسَتُكَ كَبِيرَةٌ؟  
 اردو کیا آپ کا مدرسہ بڑا ہے؟  
 Roman: Hal madrasatuka kabeerah?  
 English: Is your school big?

عربی نَعَمْ، مَدْرَسَتِي كَبِيرَةٌ  
 اردو جی ہاں، میرا مدرسہ بڑا ہے۔  
 Roman: Na'am madrasati kabeerah  
 English: Yes, it is.

عربی كَمْ فَضْلًا فِي مَدْرَسَتِكَ؟  
 اردو آپ کے مدرسہ میں کتنے کلاس ہیں؟  
 Roman: Kam faslan fi madrasatik?  
 English: How many classes are there in your school?

## الذهاب الى المدرسة



عربی

تِسْعَةُ فُصُولٍ

Roman Tis'atu fusool

اردو

نو کلاسیں ہیں۔

English Nine classes.

آپ اسکول کیسے جاتے ہیں؟

اردو

كَيْفَ تَأْتِي إِلَى الْمَدْرَسَةِ؟

عربی

How do you go to school?

English

Kaifa ta'ti ilal madrasah?

Roman



عربی

آتي إِلَى الْمَدْرَسَةِ رَاكِبًا

Roman Aati ilal madrasati raakiban

اردو

میں مدرسہ کو سوار ہو کر جاتا ہوں۔

English I ride to school.

آپ کس کی سواری کرتے ہیں؟

اردو

مَاذَا تَرْكَبُ؟

عربی

What do you ride on?

English

Maaza tarkabu?

Roman



عربی

أَرْكَبُ الدَّرَاجَةَ

Roman Arkabud-darraajah

اردو

میں سائیکل پر سواری کرتا ہوں

English I ride on a bicycle.

آپ بس کی سواری کیوں نہیں کرتے؟

اردو

لِمَاذَا لَا تَرْكَبُ الْأُتُوبِيسَ؟

عربی

Why don't you go by bus?

English

Limaaza la tarkabul-Autobees?

Roman



عربی

إِنَّ رُكُوبَ الْأُتُوبِيسِ يُكَلِّفُ أُجْرَةً زَائِدَةً

Roman Inna rukoobal autobees yukallifu ujratan zaedah

اردو

بس کی سواری زائد کرایہ کی مکلف بناتی ہے۔

English Going by bus will cost more.

آپ پیدل کیوں نہیں جاتے؟

اردو

أَلَا تَمْشِي؟

عربی

Don't you walk?

English

Ala tamshi

Roman



عربی

لَا، أَنَا لَا أَمْشِي

Roman Laa, ana la amshi

اردو

نہیں، میں نہیں چل سکتا۔

English No! I don't walk.

کیوں؟

اردو

لِمَاذَا؟

عربی

Why?

English

Limaaza?

Roman



## الذهاب الى المدرسة

عربي	لو ذَهَبْتُ مَاشِيًا لَتَأَخَّرْتُ فِي الْحُضُورِ	اردو	اگر میں پیدل جاؤں تو کافی تاخیر ہوگی۔
Roman	Lau zahabtu maashiyan la-ta'akkhartu fil huzoor	English	I would be late if I went by foot.
عربي	لِمَاذَا تَتَأَخَّرُ فِي الْحُضُورِ إِذَا مَشَيْتَ؟	اردو	جب آپ پیدل جائیں گے تو پچھنے میں کیوں دیر کریں گے؟
Roman	Limaaza tata'akkhar fil huzoori iza mashaita?	English	Why would you be late if you went by foot?
عربي	لِأَنَّ بَيْتِي بَعِيدٌ عَنِ الْمَدْرَسَةِ	اردو	اس لیے کہ میرا گھر مدرسہ سے بہت دور ہے۔
Roman	Li-anna baiti ba'eedun anil madrasah	English	Because my house is far from school.
عربي	لِمَاذَا أَذْخَلَكَ أَبُوكَ هَذِهِ الْمَدْرَسَةَ؟	اردو	آپ کے ابو نے آپ کو اس مدرسہ میں کیوں داخل کیا؟
Roman	Limaaza adkhalaka abuka hazihil madrasah?	English	Why did your father enroll you in this school?
عربي	لِأَنَّهَا مَدْرَسَةٌ عَرَبِيَّةٌ وَدِينِيَّةٌ	اردو	اس لیے کہ وہ عربی اور دینی مدرسہ ہے۔
Roman	Li-annaha madrasatun arabiyyatun wa deeniyyatun	English	Because it is an Arabic and religious school.
عربي	فِي أَيِّ قِسْمٍ تَتَعَلَّمُ؟	اردو	آپ کونے شعبے میں تعلیم حاصل کرتے ہیں؟
Roman	Fi ayyi qismin tata'allamu?	English	What department are you studying in?
عربي	أَتَعَلَّمُ فِي الْقِسْمِ...	اردو	میں -- شعبہ میں تعلیم حاصل کرتا ہوں۔
Roman	Ata'allamu fil-qismi....	English	I'm studying in department....
عربي	مَاذَا تَتَعَلَّمُ فِي قِسْمِكَ؟	اردو	آپ اپنے شعبہ میں کیا پڑھتے ہیں؟
Roman	Maaza tata'allamu fi qismik?	English	What do you study in your department?
عربي	أَتَعَلَّمُ الْعُلُومَ الدِّينِيَّةَ وَاللُّغَةَ الْعَرَبِيَّةَ	اردو	میں دینی علوم اور عربی زبان پڑھتا ہوں۔
Roman	Ata'allamul uloomad-deeniyyah wal lughatal-arabiyyah	English	I study religious knowledge and Arabic language
عربي	كَمْ حِصَّةً تَتَعَلَّمُ فِي الْيَوْمِ؟	اردو	آپ ایک دن میں کتنے گھنٹیاں پڑھتے ہیں۔
Roman	Kam hissatan tata'allamu fil-yaum?	English	How many periods do you attend a day?



## الذهاب الى المدرسة



عربی

أَتَعَلَّمُ فِي الْيَوْمِ أَرْبَعَ حَصَصٍ

اردو

میں ایک دن میں چار گھنٹیاں پڑھتا ہوں۔

Roman

Ata'allamu fil yaumi arba'a hisas

English

I attend four periods a day.

اردو

ایک گھنٹی کے لیے کتنے منٹ ہوتے ہیں؟

عربی

كَمْ دَقِيقَةً لِلْحِصَّةِ الْوَاحِدَةِ؟

English

How long is each period?

Roman

Kam daqeeqatan lilhissatil waahidah?



عربی

خَمْسُ وَأَرْبَعُونَ دَقِيقَةً لِكُلِّ حِصَّةٍ

اردو

پینتالیس منٹ ہر گھنٹی کے لیے ہوتے ہیں۔

Roman

Khamsun wa arba'oon daqeeqatan likulli hissatin

English

Forty-five minutes for each period

اردو

آپ مدرسہ سے کب واپس ہوتے ہیں؟

عربی

مَتَى تَنْصَرِفُ مِنَ الْمَدْرَسَةِ؟

English

When do you leave from school?

Roman

Mata tansarifu minal-madrasah?



عربی

أَنْصَرِفُ مِنَ الْمَدْرَسَةِ فِي السَّاعَةِ الْوَاحِدَةِ نَهَارًا

اردو

میں دن کے ایک بجے مدرسہ سے واپس ہوتا ہوں۔

Roman

Ansarifu minal-madrasati fis-saa'atil-waahidati nahaaran

English

I leave school at one o'clock.

اردو

مدرسہ سے واپس ہونے کے بعد آپ کیا کرتے ہیں؟

عربی

مَاذَا تَعْمَلُ بَعْدَ رُجُوعِكَ مِنَ الْمَدْرَسَةِ؟

English

What do you do after returning from school?

Roman

Maaza ta'malu ba'da rujoo'eka minal madrasah?



عربی

أُصَلِّي صَلَاةَ الظُّهْرِ

اردو

میں ظہر کی نماز پڑھتا ہوں۔

Roman

Usalli salaataz-zuhr

English

I pray Zuhar prayer

اردو

کیا ظہرانہ نہیں کرتے۔

عربی

أَلَا تَتَعَدَّى؟

English

Don't you have lunch?

Roman

Alaa tataghadda?



عربی

أَتَنَاوَلُ الْغَدَاءَ بَعْدَ الصَّلَاةِ

اردو

میں ظہر کی نماز بعد ظہرانہ تناول کرتا ہوں۔

Roman

Atanaawalul ghadaa ba'das salaah

English

I have lunch after prayer.

اردو

آپ ظہرانہ کے بعد کیا کرتے ہیں؟

عربی

مَاذَا تَعْمَلُ بَعْدَ الْغَدَاءِ؟

English

What do you do after lunch?

Roman

Maaza ta'malu ba'dal ghadaa'?

## الذهاب الى المدرسة



عربی

أَسْتَرِيحُ قَلِيلًا

اردو

میں تھوڑا سا آرام کرتا ہوں

Roman

Astareehu qaleelan

English

I take a bit of rest.

آپ آرام کرنے کے بعد کیا کرتے ہیں؟

اردو

مَاذَا تَعْمَلُ بَعْدَ الْإِسْتِرَاحَةِ؟

عربی

What do you do after the rest?

English

Maaza ta'malu ba'dal istiraahah?

Roman



عربی

أُطَالِعُ وَأَكْتُبُ دُرُوسِي

اردو

میں اپنے درس کا مطالعہ کرتا ہوں اور لکھتا ہوں۔

Roman

Utaali'au wa aktubu duroosi

English

I read and write my lessons.

آپ کتنے بجے تک درس کا مطالعہ کرتے ہیں؟

اردو

إِلَى أَيِّ سَاعَةٍ تُطَالِعُ دُرُوسَكَ؟

عربی

Up to what time do you read your lessons?

English

Ila ayyati saa'atin tutaali'au duroosak?

Roman



عربی

أُطَالِعُ إِلَى السَّاعَةِ الرَّابِعَةِ مَسَاءً

اردو

میں شام کے چار بجے تک مطالعہ کرتا ہوں۔

Roman

Utaali'au ilas-saa'atin raabi-ati masaa'an

English

I read until four o'clock in the evening.

پھر آپ کیا کرتے ہیں؟

اردو

ثُمَّ مَاذَا تَعْمَلُ؟

عربی

Then what do you do?

English

Summa maaza ta'malu?

Roman



عربی

أَتَوَضَّأُ وَأُصَلِّي الْعَصْرَ

اردو

میں وضو کرتا ہوں اور عصر کی نماز ادا کرتا ہوں۔

Roman

Atawazza'au wa usalli al-asra

English

I take ablution and pray my Asar prayer.

نماز کے بعد آپ کیا کرتے ہیں؟

اردو

مَاذَا تَعْمَلُ بَعْدَ الصَّلَاةِ؟

عربی

What do you do after prayers?

English

Maaza ta'malu ba'das-salah?

Roman



عربی

الْعَبُّ مَعَ إِخْوَانِي وَأَخَوَاتِي

اردو

اپنے بھائیوں اور بہنوں کے ساتھ کھیلتا ہوں۔

Roman

Al'abu ma'a ikhwaani wa akhawaati

English

I play with my brothers and sisters.





# TAXI

Taxi

ٹیکسی

التاكسي

07

کیا یہ ٹیکسی بک کی ہوئی ہے؟

اردو

هَلْ هَذَا التَّكْسِي مَشْغُولٌ؟

عربی

Has this taxi been booked?

English

Hal haazat-taaksi mashghoolun

Roman

لا، إِنَّهُ غَيْرُ مَشْغُولٍ

عربی

نہیں، یہ بک شدہ نہیں ہے۔

اردو

Laa, Innahu ghairu mashghool

Roman

No, it's free.

English

اچھا، مجھے ریلوے اسٹیشن لے چلو۔

اردو

حَسَنًا، خُذْنِي إِلَى مَحَطَّةِ الْقِطَارِ

عربی

Ok, please take me to the railway station!

English

Hasanan, khuzni ila mahattatil qitaar

Roman

نَعَمْ، أَيْنَ حَقَائِبِكَ يَا سَيِّدِي؟

عربی

جی اچھا، آپ کا سامان کہاں ہیں جناب؟

اردو

Na'am, aina haqaaebuka ya sayyidi?

Roman

Yes, where is your luggage sir?

English

وہ وہاں ہے۔

اردو

هَا هِيَ هُنَاكَ

عربی

It's over there.

English

Ha hiya hunaak

Roman

اسے کار کے اندر رکھ دیجیے۔

اردو

ضَعُهَا دَاخِلَ السَّيَّارَةِ

عربی

Put it inside the car.

English

Za'ha dakhilas sayyaarah

Roman

أَجَلْ يَا سَيِّدِي

عربی

ٹھیک ہے جناب

اردو

Ajal ya sayyidi

Roman

Yes sir.

English

اپنی تیزی بڑھائیے کیونکہ مجھ سے تاخیر ہو چکی ہے۔

اردو

زِدْ سُرْعَتَكَ فَأَنَا مُتَأَخِّرٌ

عربی

Please hurry because i'm already late!

English

Zid sur'atak fa-ana muta'akhkhir

Roman



## التَّاسِي



عَرَبِي وَهُوَ كَذَلِكَ

Roman Wa Huwa kazaalik

AsklIslamPedia اردو ٹھیک ہے

English All right.

ارادو برائے مہربانی ٹھہر جائیے

English Stop, please!

عَرَبِي قِفْ مِنْ فَضْلِكَ

Roman Qif min fazlik

ارادو کتنا کرایہ ہوا؟

English What is the fare?

عَرَبِي كَمِ الْأَجْرَةَ؟

Roman Kamil ujah



عَرَبِي الْأَجْرَةُ مُبَيَّنَةٌ فِي الْعَدَّادِ

Roman al ujratu mubayyinun fil addaad

ارادو کرایہ میٹر میں واضح ہے۔

English The fare is shown on the meter.

ارادو اچھا، وہ کتنا ہے؟

English Right, how much?

عَرَبِي طَيِّبٌ، كَمِ سَعْرُهَا؟

Roman Tayyib, kam se'ruha



عَرَبِي دِينَارَانِ

Roman dinaaraan

ارادو دو دینار

English Two dinars.

ارادو قلی! مہربانی کر کے کیا آپ میرا سامان اٹھا کر لے چلیں گے۔

English Porter! Will you carry my luggage, please?

عَرَبِي يَا حَمَّالٌ؟ أَلَا تَتَوَلَّى حَمْلَ أَمْتِي مِنْ فَضْلِكَ؟

Roman Ya hammaal! ala tawalla hamla amti'ati min fazlik?



عَرَبِي إِلَى أَيْنَ يَا سَيِّدِي؟

Roman Ila aina ya sayyidi?

ارادو کدھر جناب؟

English Where to, sir?

ارادو میری سیٹ تک

English To my seat.

عَرَبِي إِلَى مَقْعَدِي

Roman Ila maq'adi



عَرَبِي حَسَنًا يَا سَيِّدِي.

Roman Hasanan ya sayyidi.

ارادو اچھا جناب

English Yes, sir.

الحمد لله الذي  
بنعمته تتم الصالحات



# Quranic Arabic Grammar

## قرآنک عربک گرامر

### Lesson - 10

## شیخ ارشد بشیر عمری مدنی

Shaikh Arshad Basheer Umari Madani

Hafiz, Aalim, Faazil (Madina University, KSA), MBA.

Founder & Director of AskIslamPedia.com

Chairman: Ocean The ABM School, Hyd.

📞 +91 92906 21633 (whatsapp only)



AskIslamPedia  
Arshad Basheer Madani Notes

الدرس العاشر

سبق

LESSON-10

AskIslamPedia

Arshad Basheer Madani Notes  
III - فعل کی قسمیں

III - Fel ki qisme - III - Types of verb

امر

Amr - Imperitive Verb

AskIslamPedia  
Arshad Basheer Madani Notes

Command	Amr	امر
<p>تعریف: امر وہ فعل ہے جس کے ذریعہ کسی کام کے کرنے کا حکم دیا جائے۔</p> <p><b>Tareef:</b> Amr wo fel hai jis ke zariye kisi kaam ke karne ka hukum diya jaaye.</p> <p><b>Definition:</b> Imperitive word is a word which is used to indicate command/order.</p>		<p>إفْعَلْ</p> <p>If-al</p> <p>kar</p> <p>do it</p>

## امر حاضر معروف بنانے کا قاعدہ

### Amr e Hazir Maroof banane ka qaida

#### Rules for making direct 2nd person command

مضارع ماضی سے بنتا ہے۔ اس کے بنانے کا طریقہ یہ ہے کہ ماضی کے شروع میں (آ، ت، ی، ن) میں سے ایک حرف اس طرح لگایا جاتا ہے:

Muzaar'e maazi se banta hai. Uske banana ka tariqa ye hai ke maazi ke shuru mai (ا، ن، ی، ت) mai se ek huruf iss tarah lagay jata hai:

Verb (Muzaare) is made from its past (Maazi) by adding one of the four letters before it (ا، ن، ی، ت)

تین حرفی ماضی کے مضارع سے علامت مضارع کو حذف کر دیں اور شروع میں ہمزہ وصل لگادیں۔

Teen harfi maazi ke muzaare se alaamat muzaare ko hazaf kar de aur shuroo me Hamza wasl laga de. In a three letter past tense, when it becomes present tense then to make an imperative verb we remove the sign of present tense and we add hamzatul wasl

اگر مضارع کا "عین کلمہ" مضموم ہے تو ہمزہ وصل بھی مضموم ہوگا اور اگر "عین کلمہ" مکسور یا مفتوح ہے تو ہمزہ وصل مکسور ہوگا۔

Agar muzarre ka "aen kalmia" mazmoom hai to Hamza vasal bhi mazmoom hoga" aur agar aen kalima maskoor ya maftoo hai to Hamza va sal maskoor hoga.

If the ayn kalima of the present tense verb has pesh then the hamzatul wasl will also have pesh. Moreover if the Ayn kalima of the present tense is either zabar or zer then hamzatul wasl will get only zer and never zabar.



Arshad Basheer Madani Notes

آخری حرف (لام کلمہ) کو جزم ملے گا۔

مثلاً:- نَتَّصِرُ نئے انصر (مدد کر) مضارع کا عین کلمہ مضموم ہے اس لئے ہمزہ وصل مضموم آیا ہے۔

تَذْهَبُ نئے اذھب (جا) مضارع کا عین کلمہ مفتوح ہے اس لئے ہمزہ وصل مکسور آیا ہے۔

تَجْلِسُ سے اجلس (بیٹھ) مضارع کا عین کلمہ مکسور ہے اس لئے ہمزہ وصل مکسور آیا ہے۔

3. Aakhri harf (laam kalmia) ko jazam milega.

Masalan: (نَصْر - نَصْرُ) muzarre ka ain kalmia mazmoom hai isliye Hamza va sal mazmoom aaya hai.

(تَذْهَبَ - اذْهَبُ) muzarre ka ain kalmia maftooh hai is liye Hamza va sal maskoor aaya hai.

(تَجْلِسُ - اجْلِسْ) muzarre ka ain kalmia maskoor hai is liye Hamza va sal maksoor hai

Last letter will get jazam

if 2nd letter of muzare is paish then hamza will also be paish. Last letter will get jazam

if 2nd letter of muzare is zabar then hamza will also be zaire. Last letter will get jazam

if 2nd letter of muzare is zaire then hamza will also be zaire.

اگر علامت مضارع کے بعد والا حرف ساکن نہ ہو تو ہمزہ وصل کی ضرورت نہیں۔ جیسے تعد سے عد (وعدہ کر) ہوگا۔

Agar alamat muzarre ke baad vala huruf saakin na ho to Hamza wasal ki zaroorat nahi.

Jaise (تعد - عد) hoga.

If the letter is not saakin after muzare letters then hamza wasal is not required.

نون اعرابی ساقط ہو جائے گا۔ نون ضمیر اپنی حالت پر رہے گا۔ اگر آخر میں حرف علت ہو تو وہ ساقط ہو جائے گا۔ جیسے: تَدْعُوْ سے اُدْعُ (بلا)۔

Noon airabi saakhit ho jayega. Noon zameer apni haalat par rahega. Agar aakhir me harf illat ho to vo saakhit ho jayega. Jaise (تَدْعُوْ - اُدْعُ).

Noon will be deleted. Noon zameer will be in original position. If there is haraf e illat letters in the end then illat letters will be deleted.



## امر غائب و متکلم بنانے کا قاعدہ

### Amr Ghayab va mutakallim banane ka qaida

Rule of making the command tense for 3rd person and 1st person

مضارع معروف کے صیغوں پر "لام امر" (لام مکسور) بڑھادیا جائے۔  
مثلاً: يَذْهَبُ سَ لِيَذْهَبْ (اس کو جانا چاہیے / چاہیے کہ وہ جائے) - يَنْصُرُ سَ لِيَنْصُرْ (اس کو مدد کرنا چاہیے / چاہیے کہ وہ مدد کرے)

Muzaare maroof ke seghon par "laam amr" (laam maksoor) bada diya jaye.

Masalan: (يَذْهَبُ - لِيَذْهَبْ) (يَنْصُرُ - لِيَنْصُرْ)

Add Lam on command laam of Zer - Example : (يَذْهَبُ - لِيَذْهَبْ) (يَنْصُرُ - لِيَنْصُرْ)

مضارع پر لام امر آنے سے جو صیغے واحد کے ہیں ان کو جزم مل جاتا ہے۔  
Muzaare par laam amr aane se jo seeghe vahid ke hai unko jazam mil jata hai.

If Laam(command) comes on present, singular tense will come with jazam

نون اعرابی ساقط ہو جائے گا۔ نون ضمیر اپنی حالت پر رہے گا۔ اگر آخر میں حرف علت ہو تو وہ ساقط ہو جائے گا۔ جیسے: يَدْعُوْنِ لِيَدْعُ

Noon airabi saakhit ho jayega. Noon zameer apni haalat par rahega. Agar aakhir me harf illat ho to vo saakhit ho jayega.

Noon will decline. Noon of zameer remains and harfe illat will be deleted.

Tasreef Fel Amar   Conjugation of Command   تصريف فعل امر			
Haazir Muzakkar   2nd Person Male   حاضر مذکر			
You do it	Tum karo	تم کرو	إِفْعَلْ
You both do it	Tum dono karo	تم دونوں کرو	إِفْعَلَا
You all do it	Tum sab karo	تم سب کرو	إِفْعَلُوا
Haazir Muannas   2nd Person female   حاضر مؤنث			
You do it	Tum karo	تم کرو	إِفْعَلِيْ
You both do it	Tum dono karo	تم دونوں کرو	إِفْعَلَا
You all do it	Tum sab karo	تم سب کرو	إِفْعَلْنَ



Negative Command	Nahi	نہی
<p>تعريف: نہی وہ فعل ہے جس کے ذریعہ کسی کام کے نہ کرنے کا حکم دیا جائے۔</p> <p><b>Tareef:</b> Nahi wo fel hai jis ke zariye kisi kaam ken a karne ka hokum diya jaye.</p> <p><b>Definition:</b> A verb through which a command of not doing an action is given.</p>		<p>لا تَفْعَلْ</p> <p>La-Taf-al</p> <p>Mat kar</p> <p>don't do it</p>

بنانے کا طریقہ: مضارع کے شروع میں لائے نہی لگا دینے سے نہی بن جاتا ہے۔  
 لائے نہی فعل مضارع میں وہی عمل کرتا ہے جو لمہ کرتا ہے، یعنی پانچ صیغوں کو جزم کی علامت سکون دیتا ہے اور اگر آخر میں حرف علت ہو تو اسے گرا دیتا ہے۔ سات صیغوں سے نون اعرابی گرا دیتا ہے، جبکہ دو صیغوں: جمع مؤنث غائب اور جمع مؤنث مخاطب میں کچھ عمل نہیں کرتا۔

**Nahi banaane ka tareeqa:** Muzare' ke shuru me laa-e-nahi laga dene se nahi ban jaata hai. laa-e-nahi fel-e-muzare' me wahi amal karta hai jo "Lam" karta hai, yani paanch segho ko jazam ki alamat-e-sukoon deta hai aur agar aakhir me harf-e-illat ho to use gira deta hai. saat segho se noon-e-e'raabi gira deta hai, jabke do segho: jama muannas ghaeb aur jama muannas mukhatab me kuch amal nahi karta.

**How to make command of Negation:**

The command of Negation is made by prefixing the Laam of Negation to a preset tense verb. The effect of Laam of Negation is similar to the effect of Laam on a present tense verb i.e, it gives sukoon on 5 forms and the weak letter is dropped if it is present at the end of the verb. In 7 forms the Declinable Noon is dropped, but it has no effect on 2 forms i.e, plural of 3rd person feminine and plural of 2nd person feminine.

Tasreef fel Nahi | Conjugation of Negation | تصريف فعل نہی

Haazir Muzakkar   2nd Person Male   حاضر مذکر			
You don't do it	Tum Mat karo	تم مت کرو	لَا تَفْعَلْ
You both don't do it	Tum dono Mat karo	تم دونوں مت کرو	لَا تَفْعَلَا
You all don't do it	Tum sab Mat karo	تم سب مت کرو	لَا تَفْعَلُوا
Haazir Muannas   2nd Person female   حاضر مؤنث			
You don't do it	Tum Mat karo	تم مت کرو	لَا تَفْعَلِيْ
You both don't do it	Tum dono Mat karo	تم دونوں مت کرو	لَا تَفْعَلَا
You all don't do it	Tum sab Mat karo	تم سب مت کرو	لَا تَفْعَلْنَ



# Vocabulary



PORTIONS OF DAY AND TIME	دن اور وقت کی تقسیم	Aqsaamul yaumi waz zaman	أقسامُ الْيَوْمِ وَالزَّمَنِ
Early	جلدی	Mubakkir	مُبَكَّرٌ
Late	تاخیر	Muta'akkhir	مُتَأَخِّرٌ
Day time	دن میں	Fin nahaar	فِي النَّهَارِ
At night	رات میں	Fil lail	فِي اللَّيْلِ
Today	اس دن	Haazal yaum	هَذَا الْيَوْمُ
Tonight	اس رات	Haazihil lailah	هَذِهِ اللَّيْلَةُ
All day	دن بھر	Kullul yaum	كُلُّ الْيَوْمِ
All night	رات بھر	Kullul lailah	كُلُّ اللَّيْلِ
Tomorrow	کل	Ghadan	غَدًا
Yesterday Night	کل کی رات	Albaarihah	الْبَارِحَةَ
The day after	آنے والا پرسوں	Ba'da ghad	بَعْدَ غَدٍ
The day before	گزرا ہوا پرسوں	Qablal baarihah	قَبْلَ الْبَارِحَةِ

Last night	گزری ہوئی رات	Al-lailatul maaziyah	الَّيْلَةُ الْمَاضِيَةُ
Coming night	آنے والی رات	Al-lailatul qaadimah	الَّيْلَةُ الْقَادِمَةُ
Everyday	ہر دن	Kullu yaum	كُلُّ يَوْمٍ
Everynight	ہر رات	Kullu lailah	كُلُّ لَيْلَةٍ
Dawn	فجر	Alfajr	الْفَجْرُ
Morning	صبح	As-sabaah	الصَّبَاحُ
Before noon	ظہر سے پہلے	Qablaz zuhr	قَبْلَ الظُّهْرِ
Noon	ظہر	Az-zuhr	الظُّهْرُ
Afternoon	ظہر کے بعد	Ba'daz zuhr	بَعْدَ الظُّهْرِ
Sunset	غروب آفتاب	Ghoorubush shams	غُرُوبُ الشَّمْسِ
Evening	شام	Al-masaa'	الْمَسَاءُ
Night	رات	Al-lail	الَّيْلُ
Midnight	آدھی رات	Muntasaful lail	مُنْتَصَفُ اللَّيْلِ
In the morning	صبح میں	Fis-sabaah	فِي الصَّبَاحِ
Early-morning	صبح سویرے	As-sabaahul baakir	الصَّبَاحِ الْبَاكِرِ
In the evening	شام میں	Fil masaa'	فِي الْمَسَاءِ
In a week	ہفتہ میں	Fi usboo'	فِي أُسْبُوعٍ
Last week	گزرا ہوا ہفتہ	Al-usboo'ul maazi	الْأُسْبُوعُ الْمَاضِي
Next week	آنے والا ہفتہ	Al-usboo'ul qaadim	الْأُسْبُوعُ الْقَادِمُ
In a month	مہینہ میں	Fi shahr	فِي شَهْرٍ
Last month	گزرا ہوا مہینہ	Ash-shahrul maazi	الشَّهْرُ الْمَاضِي
Next month	آنے والا مہینہ	Ash-shahrut taali	الشَّهْرُ التَّالِي
In a year	سال میں	Fi sanah	فِي سَنَةٍ
Last year	گزرا ہوا سال	As-sanatul maaziyah	السَّنَةُ الْمَاضِيَةُ
Next year	آنے والا سال	As-sanatul qaadimah	السَّنَةُ الْقَادِمَةُ
Century	صدی	Qarn	قَرْنٌ
Era / period	دور	Asr	عَصْرٌ
Millennium	ایک ہزار سال	Alf aam	أَلْفُ عَامٍ





THE DAYS AND TIMES	دن اور اوقات	Al-ayyaam wal-auqaat	الْأَيَّامُ وَالْأَوْقَاتُ
Sunday	اتوار	Yaumul-Ahad	يَوْمُ الْأَحَدِ
Monday	پير	Yaumul-Isnain	يَوْمُ الْإِثْنَيْنِ
Tuesday	منگل	Yaumus-Sulaasaa'	يَوْمُ الثَّلَاثَاءِ
Wednesday	چار شنبہ	Yaumul-Arbi'aa	يَوْمُ الْأَرْبِعَاءِ
Thursday	جمعرات	Yaumul-Khamees	يَوْمُ الْخَمِيسِ
Friday	جمعہ	Yaumul-Jumu'ah	يَوْمُ الْجُمُعَةِ
Saturday	ہفتہ	Yaumus-Sabt	يَوْمُ السَّبْتِ
Today	آج	Al-yaum	الْيَوْمِ
Yesterday	کل	Al-ams	الْأَمْسِ
The day before yesterday	گزرنا ہوا پر سوں	Qablal ams	قَبْلَ الْأَمْسِ
Tomorrow	آنے والا کل	Ghadan/bukrah	غَدًا / بُكْرَةً
The day after tomorrow	آنے والا پر سوں	Ba'da bukrah	بَعْدَ بُكْرَةٍ
The day after tomorrow	پر سوں	Ba'da ghad	بَعْدَ غَدٍ
Year	سال	Sanah / sanawaath	سَنَةٌ ج سَنَوَاتٌ
Morning	صبح	Subh/ sabaah	صَبْحٌ / صَبَاحٌ
Night	رات	Lail / layaal	لَيْلٌ ج لَيَالٍ
Day	دن	Yaum / ayyaam	يَوْمٌ ج أَيَّامٌ





**Conversation**



## Arshad Basheer Madani Notes



## المقابلة للوظيفة

## Job Interview

## انٹرویو برائے ملازمت

اردو السلام علیکم

عربی أَلْسَلَامُ عَلَیْكُمْ

may peace be on you. English

Assalaamu alaikum Roman

الْمُرْتَبِعُ

الْمُدْبِرُ

عربی وَعَلَیْكُمْ السَّلَامُ

اردو وعلیکم السلام

Roman wa alaikumus salaam

English and may peace be on you too.

الْمُدْبِرُ

عربی اجلس من فضلك

اردو تشریف رکھیے

Roman Ijlis min fazlik

English Sit down, please

اردو شکریہ جناب

عربی شُكْرًا يَا سَيِّدِي

Thank you English

Shukran yaa sayyidi Roman

الْمُرْتَبِعُ

## المقابلة للوظيفة

**المُتَدَبِّرُ** **عَرَبِيٌّ** مَا اسْمُكَ؟ **اَرْدُو** آپ کا نام کیا ہے؟

**Roman** Masmuk? **English** What is your name?

**اَلْمُرَشَّحُ** **عَرَبِيٌّ** اِسْمِي عَلِيٌّ **اَرْدُو** میرا نام علی ہے

**Roman** Ismi Ali **English** My name is Ali.

**المُتَدَبِّرُ** **عَرَبِيٌّ** كَمْ عُمْرُكَ؟ **اَرْدُو** آپ کی عمر کیا ہے؟

**Roman** Kam umruk? **English** What is your age?

**اَلْمُرَشَّحُ** **عَرَبِيٌّ** عُمْرِي خَمْسٌ وَعِشْرُونَ سَنَةً **اَرْدُو** میری عمر پچیس سال ہے

**Roman** Umri khamsun wa ishroona sanah **English** I am twenty five years old.

**المُتَدَبِّرُ** **عَرَبِيٌّ** مَا هِيَ مِهْنَتُكَ؟ **اَرْدُو** آپ کا پیشہ کیا ہے؟

**Roman** Maa hiya mihnatak? **English** What is your profession?

**اَلْمُرَشَّحُ** **عَرَبِيٌّ** اَنَا مُهَنْدِسٌ / طَبِيبٌ / مِيكَانِيكِيٌّ **اَرْدُو** میں انجینئر ہوں / ڈاکٹر ہوں / میکانک ہوں

**Roman** Ana muhandis/ tabeeb/ mikaniki **English** I am an engineer/ a doctor/ a Mechanic

**المُتَدَبِّرُ** **عَرَبِيٌّ** مَا هِيَ مُؤَهَّلَاتُكَ الْعِلْمِيَّةُ؟ **اَرْدُو** آپ کی تعلیمی قابلیت کیا ہے؟

**Roman** Maa hiya mu'ahhilaatukal ilmiyyah? **English** What are your educational qualifications?

**اَلْمُرَشَّحُ** **عَرَبِيٌّ** اَنَا حَائِزٌ عَلَى شَهَادَةِ الْمَاجِسْتِيرِ **اَرْدُو** میں نے ایم۔ اے کیا ہے۔

**Roman** Ana haaez ala shahadatil maajisteer **English** I have the degree of M.A

**المُتَدَبِّرُ** **عَرَبِيٌّ** مِنْ أَيْنَ تَخَرَّجْتَ؟ **اَرْدُو** آپ نے کہاں سے فراغت حاصل کی ہے؟

**Roman** Min aina takharrajta? **English** From where did you graduate?

**اَلْمُرَشَّحُ** **عَرَبِيٌّ** تَخَرَّجْتُ مِنْ جَامِعَةِ لَكْنَائِ **اَرْدُو** میں نے لکھنؤ یونیورسٹی سے فراغت حاصل کی ہے

**Roman** Takharrajtu min jaami'ati laknaao **English** I have graduated from lucknow university.



## المقابلة للوظيفة

المُديِّر: هَلْ تَسْتَطِيعُ أَنْ تَتَكَلَّمَ الْإِنْجِلِيزِيَّةَ؟  
 Roman: Hal tastateeo an tatakallamal injiliziyyah?  
 English: Can you speak English?  
 العربية: کیا آپ انگریزی بول سکتے ہیں؟

المُرشِّح: نَعَمْ يَا سَيِّدِي، أَسْتَطِيعُ أَنْ أَتَكَلَّمَ اللُّغَةَ الْإِنْجِلِيزِيَّةَ  
 Roman: Na'am yaa sayyidi, astateeo an atakallamal lughatal injiliziyyah  
 English: Yes sir, I can speak English.  
 العربية: جی ہاں جناب میں انگریزی بول سکتا ہوں

المُديِّر: خَيْرَةُ كَمْ سَنَةٍ عِنْدَكَ؟  
 Roman: Khibratu kam sanah indak?  
 English: How many years of experience do you have?  
 العربية: آپ کے پاس کتنے سال کا تجربہ ہے؟

المُرشِّح: عِنْدِي خَيْرَةُ خَمْسِ سَنَوَاتٍ  
 Roman: Indi khibratu khamsi sanawaat  
 English: Sir, I have the experience of five years.  
 العربية: میرے پاس پانچ سال کا تجربہ ہے

المُديِّر: هَلْ جِئْتَ بِشَهَادَاتِكَ؟  
 Roman: Hal ji'ta bishahaadaatik?  
 English: Did you bring your certificates?  
 العربية: کیا آپ اپنے سرٹیفکیٹ لائے ہیں؟

المُرشِّح: نَعَمْ يَا سَيِّدِي!  
 Roman: Na'am yaa sayyidi  
 English: yes sir.  
 العربية: جی ہاں جناب!

المُديِّر: أَيْنَ تَعْمَلُ فِي هَذِهِ الْأَيَّامِ؟  
 Roman: Aina ta'malu fi haazihil ayyaam?  
 English: Where are you working these days?  
 العربية: آج کل آپ کہاں کام کر رہے ہیں؟

المُرشِّح: أَعْمَلُ لَدَى شَرِكَةِ عَبْدِ الْكَرِيمِ وَأَوْلَادِهِ  
 Roman: A'malu lada sharikati Abdil Kareem wa aulaadih  
 English: I am working in a firm called "Abdul Kareem & Sons"  
 العربية: میں عبد الکریم اینڈ سنز کے یہاں کام کر رہا ہوں

المُديِّر: كَمْ رَاتِبًا تَتَقَاضَى هُنَاكَ؟  
 Roman: Kam raatiban tataqaaza hunaak?  
 English: How much salary do you get there?  
 العربية: آپ وہاں کتنی تنخواہ پارہے ہیں؟

المُرشِّح: أَتَقَاضَى هُنَاكَ خَمْسَةَ أَلْفِ رُوْبِيَّةٍ شَهْرِيًّا  
 Roman: Ataqaaza hunaaka khamsata aalaaf rubiyyatan shahriyan  
 English: I get there five thousand rupees monthly.  
 العربية: مجھے وہاں پانچ ہزار روپے ماہانہ مل رہے ہیں



## المقابلة للوظيفة

المُتَدَبِّر



عربی مَتَى تَسْتَطِيعُ أَنْ تَلْتَحِقَ بِالْعَمَلِ عِنْدَنَا؟ اردو آپ ہمارے پاس کب سے کام شروع کر سکتے ہیں؟

Roman Mata tastateeo an taltahiq a bil-amali indana? English When you can start the work here?

اردو ایک ماہ بعد

عربی بَعْدَ شَهْرٍ وَاحِدٍ

English After one month.

Roman Ba'da shahrin waahid

المُرْتَبِع



المُتَدَبِّر



عربی هَلْ عِنْدَكَ جَوَازُ سَفَرٍ؟ اردو کیا آپ کے پاس پاسپورٹ ہے؟

Roman Hal indaka jawaazu safar? English Do you have the passport?

اردو جی ہاں جناب موجود ہے

عربی نَعَمْ يَا سَيِّدِي مَوْجُودٌ

English Yes sir, I have it.

Roman Na'am yaa sayyidi maujood

المُرْتَبِع



المُتَدَبِّر



عربی سَتُخْبِرُكَ فِي الْأُسْبُوعِ الْقَادِمِ، وَالْآنَ يُمَكِّنُ لَكَ أَنْ تَذْهَبَ. اردو ہم آپ کو آئندہ ہفتہ اطلاع دیں گے، اب آپ جا سکتے ہیں

Roman Sanukhbiruka fil usboo'il qaadim, wal-aan yumkinu laka an tazhab. English We will inform you the next week, now you can go.

اردو بہت بہت شکریہ جناب!

عربی شُكْرًا جَزِيلًا يَا سَيِّدِي.

English Thank you very much, sir.

Roman Shukran jazeelan ya sayyidi.

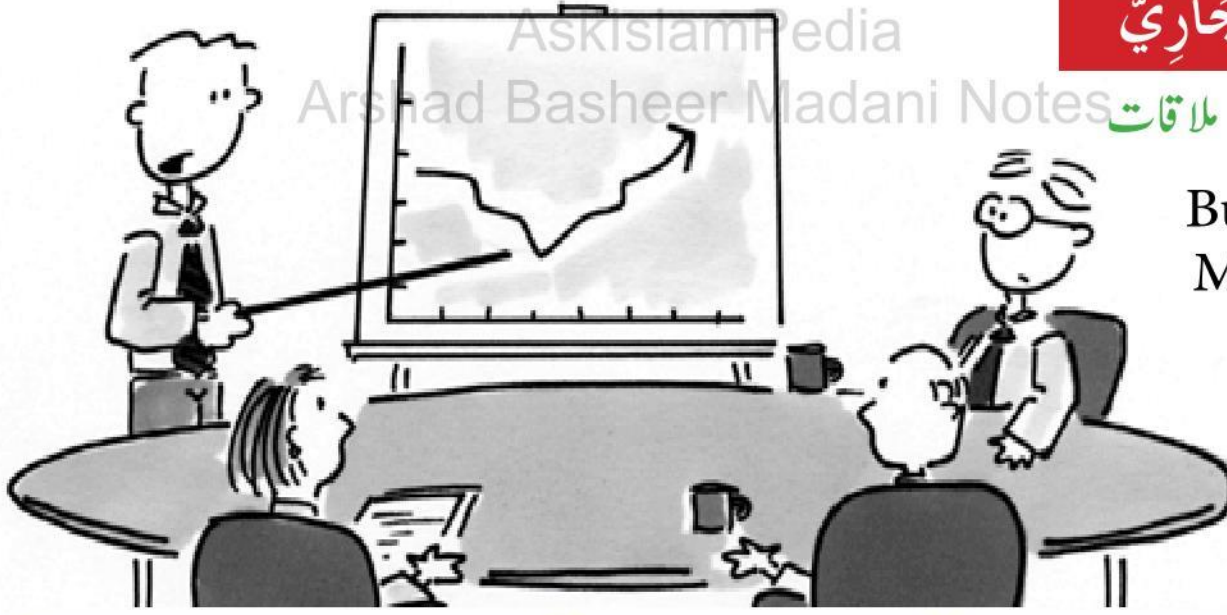
المُرْتَبِع



# لِقَاءُ تِجَارِيٍّ

کاروباری ملاقات

Business Meeting



A Business Meeting

کاروباری ملاقات

لقاء تجاري

09



عربی السَّلَامُ عَلَيْكُمْ

اردو السلام علیکم

Roman Assalaamu alaikum

English May peace be on you.



عربی لَقَدْ حَضَرْتُ لِمُقَابَلَةِ الْمُدِيرِ.

اردو میں منیجر صاحب سے ملنے کے لیے آیا ہوں۔

Roman Laqad hazartu limuqaabalatil mudeer

English I have come to meet the manager.

اردو کیا آپ کا ان کے ساتھ پہلے سے وقت طے ہے

عربی هَلْ لَكَ مَوْعِدٌ مُسَبِّقٌ مَعَهُ؟

Do you have an appointment with him?

English

Hal laka mau'idun musabbaqun ma'ahu?

Roman



عربی نَعَمْ لِي مَوْعِدٌ مَعَهُ وَقَدْ حَضَرْتُ مِنْ قِبَلِ  
"عَدْنَانَ وَشُرَكَائِهِ"

اردو جی ہاں! میرا ان کے ساتھ وقت طے ہے اور میں عدنان اینڈ  
کمپنی کی طرف سے آیا ہوں۔

Roman Na'am li mau'idun ma'ahu waqad  
hazartu min qibali "Adnan wa  
shurakaaihi"

English Yes, I have an appointment with him and  
I am from Adnan & co.



عربی هَاهِي بِطَاقَتِي

اردو یہ رہا میرا کارڈ۔

Roman Haa hiya bitaaqati

English Here's my visiting card.



## لِقَاءُ تِجَارِيٍّ

- یہ آپ کی مہربانی ہے کہ آپ نے میرا استقبال کیا۔
- عربی: هَذَا لُطْفٌ مِنْكَ أَنْ تَسْتَقْبِلَنِي.
- اردو: Haaza lutfun minka an tastaqbilani
- English: It's kind of you to welcome me.
- Roman: Haaza lutfun minka an tastaqbilani
- یہ آپ کو سامان کا کیٹلاگ، اس کی قیمتیں اور نمونے دکھا سکتا ہوں؟
- عربی: هَلْ تَسْمَحُ لِي أَنْ أُرِيكَ كِتَالُوجَ الْبِصَاعَةِ وَأَسْعَارَهَا وَعَيِّنَاتِهَا؟
- اردو: Hal tasmahu li an uriyaka kataloojal biza'ati wa as'aaraha wa ayyinaatiha?
- English: Will you allow to show you the catalogue, prize and the samples of the products,
- Roman: Hal tasmahu li an uriyaka kataloojal biza'ati wa as'aaraha wa ayyinaatiha?
- ہماری کمپنی بنے ہوئے کپڑے تیار کرتی ہے۔
- عربی: شَرِكُنَا تَصْنَعُ أَقْمِشَةً مَحْبُوكَةً.
- اردو: Sharikatunaa tas'nao aqmishatan mahmookatan
- English: Our company manufactures the knitting.
- Roman: Sharikatunaa tas'nao aqmishatan mahmookatan
- ہمیں ایجنٹوں کی تلاش ہے
- عربی: نَحْنُ نَبْحَثُ عَنِ الْوُكَلَاءِ
- اردو: Nahnu nabhasu anil wukalaa'
- English: We are looking for agents
- Roman: Nahnu nabhasu anil wukalaa'
- ہماری ہول سیل (ٹھوک فروشی) اور ریٹیل قیمتیں اس فہرست میں درج ہیں۔
- عربی: أَسْعَارُنَا بِالْجُمْلَةِ وَبِالْمُفَرِّقِ مَكْتُوبَةٌ فِي هَذِهِ الْقَائِمَةِ.
- اردو: As'aaruna bil jumlah wabil mufarriq maktoobatun fi haazihil qaa'emah.
- English: Our wholesale and retail prices are mentioned in this list.
- Roman: As'aaruna bil jumlah wabil mufarriq maktoobatun fi haazihil qaa'emah.
- اگر آپ بڑی مقدار میں سامان خریدیں گے تو ہم آپ کو خصوصی چھوٹ دیں گے
- عربی: إِنَّا نَعْطِي خَصْمًا خَاصًّا إِذَا اشْتَرَيْتُمْ كَمِيَّاتٍ كَبِيرَةً مِنَ الْبِصَاعَةِ.
- اردو: Innana no'tee hasman khaassan izash-taraitum kamiyyaatin kabeeratan minal bizaa'ati
- English: We'll give you special discount if you buy our products in block.
- Roman: Innana no'tee hasman khaassan izash-taraitum kamiyyaatin kabeeratan minal bizaa'ati
- سامان کی ڈیلیوری آرڈر دینے کے ایک ماہ کے بعد ہوتی ہے۔
- عربی: تَسْلِيمُ الْبِصَاعَةِ يَتِمُّ بَعْدَ شَهْرٍ مِنْ تَسْجِيلِ الطَّلَبِ.
- اردو: Tasleemul bizaa'ati yatimmu ba'da shahrin min tasjeelit talab
- English: Delivery of goods is done after a month of placing the order.
- Roman: Tasleemul bizaa'ati yatimmu ba'da shahrin min tasjeelit talab



## لِقَاءِ تِجَارِيٍّ

AskIslamPedia

Arshad Basheer Madani Notes

عربی اُرِيدُ أَنْ أَرَى مُنْتَجَاتِكُمْ. اردو میں آپ کی مصنوعات دیکھنا چاہتا ہوں۔

I would like to see your products. English

Ureedu an ara muntajaatikum Roman

عربی هَلْ عِنْدَكُمْ مَعْرَضٌ لِمُنْتَجَاتِكُمْ فِي الْمَدِينَةِ؟ اردو کیا آپ کے شہر میں کوئی شوروم ہے؟

Do you have a showroom for your products in the city? English

Hal indakum ma'rizon limuntajaatikum fil Madinah? Roman

عربی مَا هِيَ شُرُوطُكُمْ؟ اردو آپ کی شرائط کیا ہیں؟

what are your conditions? English

Maa hiya shurootukum? Roman

عربی هَلْ بِإِمْكَانِكُمْ إِجْرَاءُ تَغْدِيْلَاتٍ عَلَى هَذَا النُّمُوْدَجِ؟ اردو کیا آپ اس ماڈل میں تبدیلیاں کر سکتے ہیں؟

Can you make some alternations in this model? English

Hal bi'imkaanikum ijraao ta'deelaatin ala haazan numoozaj? Roman

عربی هَلْ يُمَكِّنُنِي أَنْ أَخْذُ بَعْضَ الْعَيِّنَاتِ؟ اردو کیا میں کچھ نمونے لے سکتا ہوں؟

Can I take some of the samples? English

Hal yumkinuni an aakhuza ba'zal ayyinaat? Roman

عربی هَلْ يُمَكِّنُكُمْ أَنْ تَهْتَمُّوْا بِتَعْيِيْنَةِ الْبِضَاعِ؟ اردو کیا آپ سامان کی پیکنگ کر سکتے ہیں؟

Can you arrange the packing of goods? English

Hal yumkinukum an tahtammoo bita'biatil bazaae'? Roman

عربی لَا يُوجَدُ عِنْدَنَا طَلَبٌ كَبِيْرٌ لِهَذِهِ الْبِضَاعَةِ. اردو ہمارے یہاں اس سامان کی زیادہ نکاسی نہیں ہے۔

Roman Laa yujadu indana talabun kabeerun lihaazihil bizaa'ati

English There is not big demand for these goods.

AskIslamPedia

Arshad Basheer Madani Notes

الحمد لله الذي  
بنعمته تتم الصالحات



# Quranic Arabic Grammar

## قرآنک عربک گرامر

### Lesson - 11

## شیخ ارشد بشیر عمری مدنی

Shaikh Arshad Basheer Umari Madani

Hafiz, Aalim, Faazil (Madina University, KSA), MBA.

Founder & Director of AskIslamPedia.com

Chairman: Ocean The ABM School, Hyd.

📞 +91 92906 21633 (whatsapp only)





البواب ثلاثی مجرد و مزید فیہ

01

Abwaabe Sulaasi mujarrad wa mazeed feeh  
Trilateral Verb and Trilateral Derived Verb

البواب رباعی مجرد

02

Abwaab rubaaee mujarrad - Four Letter Verb

ضَرَبَ يَضْرِبُ	فَعَلَ يَفْعَلُ	۱
نَصَرَ يَنْصُرُ	فَعَلَ يَفْعَلُ	۲
سَمِعَ يَسْمَعُ	فَعَلَ يَفْعَلُ	۳
فَتَحَ يَفْتَحُ	فَعَلَ يَفْعَلُ	۴
كَرَّمَ يَكْرُمُ	فَعَلَ يَفْعَلُ	۵
حَسَبَ يَحْسِبُ	فَعَلَ يَفْعَلُ	۶

ان اوزان کو ترازو کے طور پر استعمال کیا جاتا ہے

Arshad Basheer Madani Notes

<p>نَصَرَ يَنْصُرُ ، نَصْرًا وَنُصْرَةً ، فهو ناصِرٌ ، وهي ناصِرةٌ والجمع : نُصَارٌ ، وَنُصُورٌ وهو وهي نصِيرٌ والجمع : أَنْصَارٌ ، والمفعول مَنْصُور</p>	<p>نَصَرَ: (فعل)</p>
<p>ذَهَبَ / ذَهَبَ إِلَى / ذَهَبَ بِـ / ذَهَبَ عَلَى / ذَهَبَ عَنِ / ذَهَبَ فِي يَذْهَبُ ، ذَهَابًا وَذُهُوبًا ، فهو ذاهِبٌ وَ ذُهوبٌ ، والمفعول مذهُوبٌ إليه ، ذَهَبَ ذَهَابًا ، ذُهُوبًا ، مَذْهَبًا</p>	<p>ذَهَبَ: (فعل)</p>
<p>فَتَحَ / فَتَحَ عَلَى يَفْتَحُ ، فَتَحًا ، فهو فاتِحٌ ، والمفعول مَفْتُوحٌ - للمتعدِّي</p>	<p>فَتَحَ: (فعل)</p>
<p>ضَرَبَ / ضَرَبَ إِلَى / ضَرَبَ بِـ / ضَرَبَ عَلَى / ضَرَبَ عَنِ / ضَرَبَ فِي يَضْرِبُ ، ضَرْبًا وَضَرْبَانًا ، فهو ضاربٌ ، والمفعول مضروبٌ - للمتعدِّي</p>	<p>ضَرَبَ: (فعل)</p>
<p>سَمِعَ / سَمِعَ إِلَى / سَمِعَ لـ يَسْمَعُ ، سَمَاعًا وَسَمْعًا ، فهو سامِعٌ وسمِيعٌ والجمع : سَمَاعٌ ، وَسَمْعَةٌ وهو سَمَاعٌ ، وهي سامِعَةٌ ، وَسَمَاعَةٌ ، والمفعول مَسْمُوعٌ</p>	<p>سَمِعَ: (فعل)</p>
<p>حَسِبَ يَحْسِبُ وَيَحْسِبُ ، حِسْبَانًا ، فهو أَحْسِبُ ، وهي حِسْبَاءٌ والجمع : حُسْبٌ ، والمفعول مَحْسُوبٌ</p>	<p>حَسِبَ: (فعل)</p>

Arshad Basheer Madani Notes



نہی Nahi Negative Imperative tense	امر Amr Imperative tense	مضارع مجبور Muzarre majhool Passive present/ future	ماضی مجبور Mazi majhool Passive Past tense	اسم مفعول Ism maf-ool Object noun	اسم فاعل Ism fa'el Subject noun	مصدر Masdar noun	مضارع Muzaare Present & future tense	ماضی Maazi Past tense
لَا تَفْعَلْ	فَعِلْ	يَفْعَلُ	فُعِلَ	مَفْعَلٌ	مَفْعِلٌ	تَفْعِيلٌ / تَفْعِيَةٌ	يَفْعَلُ	فَعَلَ
لَا تَفْعَلْ	فَاعِلْ	يَفْعَلُ	فُعِلَ	مَفْعَلٌ	مَفْعِلٌ	مَفَاعِلَةٌ / فِعَالٌ	يَفْعَلُ	فَاعَلَ
لَا تَفْعَلْ	أَفْعَلْ	يَفْعَلُ	أَفْعِلَ	مَفْعَلٌ	مَفْعِلٌ	أَفْعَالٌ	يَفْعَلُ	أَفْعَلَ
لَا تَفْعَلْ	تَفْعَلْ	يَتَفَعَّلُ	تَفَعَّلَ	مَتَفَعَّلٌ	مَتَفَعَّلٌ	تَفَعَّلٌ	يَتَفَعَّلُ	تَفَعَّلَ
لَا تَفْعَلْ	تَفَاعَلْ	يَتَفَاعَلُ	تَفَاعَلَ	مَتَفَاعَلٌ	مَتَفَاعَلٌ	تَفَاعَلٌ	يَتَفَاعَلُ	تَفَاعَلَ
لَا تَفْعَلْ	اِنْفَعَلْ	---	---	---	مِنْفَعَلٌ	اِنْفَعَالٌ	يَنْفَعَلُ	اِنْفَعَلَ
لَا تَفْعَلْ	اِنْفَعِلْ	يَنْفَعِلُ	اِنْفَعِلَ	مَنْفَعِلٌ	مَنْفَعِلٌ	اِنْفَعَالٌ	يَنْفَعِلُ	اِنْفَعَلَ
لَا تَفْعَلْ	اِفْعَلْ / اِفْعَلْ	---	---	---	مَفْعِلٌ	اِفْعَالٌ	يَفْعَلُ	اِفْعَلَ
لَا اِسْتَفْعَلْ	اِسْتَفْعَلْ	يَسْتَفْعَلُ	اِسْتَفْعِلَ	مَسْتَفْعَلٌ	مَسْتَفْعِلٌ	اِسْتَفْعَالٌ	يَسْتَفْعَلُ	اِسْتَفْعَلَ
لَا تَفْعَالِ	اِفْعَالِ	---	---	---	مَفْعَالٌ	اِفْعِيَالٌ	يَفْعَالُ	اِفْعَالَ

Forms of 4 Letter Verb

Abvaab-e-Rubaaee mujarrad

ابواب رباعی مجرد

لَا تَفْعَلْ	فَعِلْ	يَفْعَلُ	فُعِلَ	مَفْعَلٌ	مَفْعِلٌ	فَعْلَةٌ	يَفْعَلُ	فَعَلَ
--------------	--------	----------	--------	----------	----------	----------	----------	--------

الَّذِي يُوَسِّوْنَ فِي صُدُورِ  
النَّاسِ

## خصائص مزید فیہ

مجرد کو مزید بنانے میں حسب ذیل مختلف اغراض کارفرما ہوتے ہیں:

<p>تعدیہ، لازم کو متعدی کرنا یا اگر فعل متعدی ہو تو ایک اور مفعول کا اضافہ کرنا، جیسے فَرَحَ (وہ خوش ہوا) سے فَرَحْتَهُ (میں نے اس کو خوش کیا)</p> <p>تکثیر، مفعول کی تکثیر مراد ہو جیسے قَطَعْتُ الْجَبَلَ (میں نے رسی کے بہت سے ٹکڑے کیے)</p> <p>نسبت، مفعول کی نسبت اصل فعل کی طرف مقصود ہو جیسے كَفَّرْتَهُ (میں نے اس کو کفر کی طرف منسوب کیا اور اس کو کافر ٹھہرایا)</p> <p>سبب، کسی چیز سے ماخذ کو دور کرنا، جیسے قَشَّرْتُ الْعُودَ (میں نے لکڑی سے اس کا چھلکا دور کیا)</p> <p>انتحاذ، کسی اسم کو ماخذ بنانا، جیسے خِيمَ الْقَوْمِ (لوگوں نے خیمے لگائے)</p>	<p>فَعَّلَ</p>
<p>اشتراک، دو شخصوں کا مل کر کوئی کام کرنا جن میں ہر ایک فاعل بھی ہو اور مفعول بھی، جیسے ضارب زیدٌ عمرًا (زید نے عمرو کو اور عمرو نے زید کو مارا پیٹا)</p> <p>موافقت فَعَّلَ، فَعَّلَ کے ہم معنی ہونا، جیسے ضَاعَفْتُ الشَّيْءَ (میں نے اس کو دو چند کر دیا) بمعنی ضَعَفْتُهُ۔</p> <p>موافقت اَفْعَلَ، اَفْعَلَ کے ہم معنی ہونا جیسے باَعَدْتُهُ (میں نے اس کو دور کیا) بمعنی اَبْعَدْتُهُ۔</p> <p>موافقت مجرد، مجرد کے ہم معنی ہونا جیسے سَافَرَ زَيْدٌ (زید نے سفر کیا) بمعنی سَفَرَ۔</p>	<p>فَاعَلَ</p>
<p>تعدیہ، جیسے خَرَجَ زَيْدٌ (زید نکلا) سے اَخْرَجْتُهُ (میں نے اس کو نکالا)</p> <p>دخول، ماخذ میں آنا جیسے اَمْسَى زَيْدٌ (زید شام میں داخل ہوا)</p> <p>قصد، کسی جگہ کا قصد کرنا جیسے اَعْرَقَ (عراق کا قصد کیا)</p> <p>صیرورت، صاحب ماخذ ہونا جیسے اَلْبَنُّ الْبَقْرُ (گائے دودھ والی ہو گئی)</p> <p>مبالغہ، کسی شے کی کیفیت یا مقدار کی زیادت بیان کرنا جیسے اَسْفَرَ الصُّبْحُ (صبح خوب روشن ہو گئی)</p> <p>وجدان، کسی چیز کو ماخذ کے ساتھ متصف پانا جیسے اَبْخَلْتُ زَيْدًا</p> <p>عرض، مفعول کو محل ماخذ میں پیش کرنا جیسے اَبَعْتُ الْفَرَسَ (میں نے گھوڑے کو بیچنے کی جگہ یعنی منڈی میں برائے فروختگی پیش کیا۔)</p> <p>سلب، جیسے اَشْكَيْتُهُ (میں نے اس کی شکایت دور کی)</p> <p>حیونیت، کسی چیز کا ماخذ کے وقت کو پہنچانا، جیسے اَحْصَدَ الزَّرْعَ (بھتی کاٹنے کا وقت آ پہنچا)</p> <p>موافقت مجرد، جیسے اَقْلْتُ الْبَيْعَ (میں نے بیچ کو فسخ کیا) بمعنی قَلْتُهُ۔</p>	<p>اَفْعَلَ</p>



<p>مطاوعتِ فَعَلٍ، فَعَلَ کے بعد اس کا اس غرض سے آنا کہ مفعول نے فاعل کے اثر کو قبول کیا، جیسے عَلِمْتُ فَتَعَلَّمُ (میں نے اس کو سکھایا تو وہ سیکھ گیا)</p> <p>تکلف، ماخذ میں تَضَع و بناوٹ ظاہر کرنا، تَشَجَعُ عَمْرُو (عمرو بتکلیف بہادر بنا)</p> <p>اتخاذ، کسی چیز کو بنانا ماخذ میں لینا جیسے: تَابَطَ الصَّبِيُّ عَمْرُو (عمرو نے بچہ بغل میں لیا)</p> <p>تجنب، ماخذ سے پرہیز کرنا، جیسے: تَأْتَمُّ (اس نے گناہ سے پرہیز کیا)</p> <p>صیورت، جیسے: تَمَوَّلَ زَيْدٌ (زید مالدار ہو گیا)</p> <p>تدریج، کسی کام کو آہستہ آہستہ کرنا جیسے: تَجَرَّعَ زَيْدٌ (زید نے گھونٹ گھونٹ کر کے پانی پیا)</p> <p>طلب، جیسے تَعَجَّلَ الشَّيْءَ (اس نے کسی چیز میں عجلت چاہی)</p> <p>انتساب، جیسے تَبَدَّى (بادیہ کی طرف منسوب ہوا)</p>	تَفَعَّلَ
<p>اشتراک، جیسے تَشَاتَمَا (دونوں نے ایک دوسرے کو گالی دی)</p> <p>مطاوعتِ فاعل، جیسے بَاعَدَتْهُ فِتْبَاعَدَ (میں نے اس کو دور کیا تو وہ دور ہو گیا)</p> <p>تخیل، وہ صفت ظاہر کرنا جو درحقیقت نہ ہو جیسے: تَمَارَضَ (اس نے اپنے آپ کو مریض ظاہر کیا۔)</p> <p>تدریج، جیسے تَوَارَدَ الْقَوْمُ (لوگ ٹھہر ٹھہر کر آئے، بدفعات آئے)</p> <p>موافقت مجرد، جیسے تَعَالَى اللَّهُ بِمَعْنَى عَلَاً</p>	تَفَاعَلَ
<p>مطاوعتِ فَعْلٍ، جیسے جَمَعَتْهُ فَاجْتَمَعَ (میں نے اس کو جمع کیا تو وہ جمع ہو گیا)</p> <p>اتخاذ، جیسے: اِحْتَجَرَ الْفَارُ (چوہے نے بل بنایا)</p> <p>مبالغہ، جیسے اِكْتَسَبَ (اس نے کسب میں مبالغہ کیا)</p> <p>طلب، جیسے اِكْتَدَّ فُلَانًا (اس نے فلاں سے مشقت طلب کی)</p> <p>موافقت فَعْلٍ، جیسے اِجْتَدَبَ بِمَعْنَى جَذَبَ</p> <p>موافقت تَفَاعَلَ، جیسے اِخْتَصَمَ بِمَعْنَى تَخَاصَمَ</p>	اِفْتَعَلَ
<p>مطاوعتِ اِنْفَعَلَ، جیسے اِنْفَعَلَ الْبَابُ فَانْفَعَلَ (اس نے دروازہ بند کیا تو وہ بند ہو گیا)</p> <p>مطاوعتِ فَعْلٍ، جیسے كَسَّرْتُهُ فَانْكَسَرَ (میں نے اس کو توڑا تو وہ ٹوٹ گیا)</p> <p>فائدہ: باب انفعل ہمیشہ لازم آتا ہے متعدی نہیں اور ہمیشہ ایسے معانی کے لیے آتا ہے جن کا تعلق اعضائے ظاہری سے ہو۔</p>	اِنْفَعَلَ



<p>دخول، کسی صفت میں داخل ہونا، جیسے: أَحْمَرُ الْبُسْرُ (کھجور نے سرخی پکڑ لی) مبالغہ، جیسے إِسْوَدَ اللَّيْلُ (رات بہت تاریک ہو گئی) فائدہ: باب افعال اکثر الوان و عیوب کے لیے آتا ہے۔</p>	إِفْعَلَّ
<p>طلب، جیسے: اسْتَعْفَرَ (اس نے مغفرت طلب کی) وجدان، جیسے: اسْتَكْرَمْتُ (میں نے اس کو کرم سے متصف کیا) تحول، قلب ماہیت یا صفت ہو کر ماخذ بن جانا، جیسے اسْتَحْجَرَ الطِّينُ (مٹی پتھر ہو گئی) تکلف، جیسے اسْتَجْرَأَ (اس نے جرأت بتکلف دکھائی) مطابقت افعال، جیسے أَقْتَهُ فَاسْتَقَامَ (میں نے اس کو سیدھا کیا وہ سیدھا ہو گیا) موافقت مجرد، جیسے اسْتَقَرَّ بِمَعْنَى قَرَّ</p>	اسْتَفْعَلَ
<p>مبالغہ، إِحْمَارًا (اس کی سرخی تیز ہو گئی) فائدہ: وزن افعال، الوان و عیوب کے لیے مخصوص ہے۔</p>	إِفْعَالًا

Write the Conjugation of Past Tense, Present Tense and Future Tense and write the conjugation of the Command.

In Af'Aal ki Maazi, Muzaaria aur Amr ki tasreef likhiye

ان افعال کی ماضی، مضارع اور امر کی تصریف لکھیے

										سَمِعَ
										يَسْمَعُ
										اسْمَعُ
										حَزِنَ
										يَحْزَنُ
										احْزَنُ
										حَسِبَ
										يَحْسِبُ
										احْسِبُ
										حَفِظَ
										يَحْفَظُ
										احْفَظُ
										خَسِرَ
										يَخْسِرُ
										اخْسِرُ
										رَحِمَ
										يَرْحَمُ
										ارْحَمْ
										شَهِدَ
										يَشْهَدُ
										اشْهَدْ

								عَلِمَ
								يَعْلَمُ
								إِعْلَمَ
								عَمِلَ
								يَعْمَلُ
								إِعْمَلْ
								كَرِهَ
								يَكْرَهُ
								إِكْرَهُ

Identify the past tense, present, future tense, command and negative command in Surah Nooh

Surah Nooh me fel Maazi, Muzaaria, Amr, aur Nahi ko pehchaaniye

سورہ نوح میں فعل ماضی، مضارع، امر اور نہی کو پہچانیے

إِنَّا أَرْسَلْنَا نُوحًا إِلَىٰ قَوْمِهِ أَنْ أَنْذِرْ قَوْمَكَ مِنْ قَبْلِ أَنْ يَأْتِيَهُمْ عَذَابٌ أَلِيمٌ ﴿1﴾ قَالَ يَقَوْمِ إِنِّي لَكُمْ نَذِيرٌ مُّبِينٌ ﴿2﴾ أَنْ اعْبُدُوا اللَّهَ وَاتَّقُوهُ وَأَطِيعُوا أَمْرًا ﴿3﴾ يَعْزِمُ لَكُمْ مِنْ دُونِكُمْ وَيُؤَخِّرْكُمْ إِلَىٰ أَجَلٍ مُّسَمًّى إِنَّ أَجَلَ اللَّهِ إِذَا جَاءَ لَا يُؤَخَّرُ لَوْ كُنْتُمْ تَعْلَمُونَ ﴿4﴾ قَالَ رَبِّ إِنِّي دَعَوْتُ قَوْمِي لَيْلًا وَنَهَارًا ﴿5﴾ فَلَمْ يَزِدْهُمْ دُعَائِي إِلَّا فِرَارًا ﴿6﴾ وَإِنِّي كُلَّمَا دَعَوْتُهُمْ لِتَغْفِرَ لَهُمْ جَعَلُوا أَصَابِعَهُمْ فِي آذَانِهِمْ وَاسْتَعْشَوْا ثِيَابَهُمْ وَأَصْرُوا وَاسْتَكْبَرُوا وَاسْتَكْبَرُوا ﴿7﴾ ثُمَّ إِنِّي دَعَوْتُهُمْ جَهَارًا ﴿8﴾ ثُمَّ إِنِّي أَعْلَنْتُ لَهُمْ وَأَسْرَرْتُ لَهُمْ إِسْرَارًا ﴿9﴾ فَقُلْتُ اسْتَغْفِرُوا رَبَّكُمْ إِنَّهُ كَانَ غَفَّارًا ﴿10﴾ يُرْسِلِ السَّمَاءَ عَلَيْكُمْ مِدْرَارًا ﴿11﴾ وَيُمْدِدْكُمْ يَأْمُرًا وَيَنْهَىٰ عَنْكُمْ أَنْ تُعْبَدُوا إِلَّا اللَّهَ سُبْحَانَ اللَّهِ عَمَّا يُشْرِكُونَ ﴿12﴾ مَا لَكُمْ لَا تَرْجُونَ لِلَّهِ وَقَارًا ﴿13﴾ وَقَدْ خَلَقَكُمْ أَطْوَارًا ﴿14﴾ أَلَمْ تَرَوْا كَيْفَ خَلَقَ اللَّهُ سَبْعَ سَمَاوَاتٍ طِبَاقًا ﴿15﴾ وَجَعَلَ الْقَمَرَ فِيهِنَّ نُورًا وَجَعَلَ الشَّمْسُ سِرَاجًا ﴿16﴾ وَاللَّهُ أَنْبَتَكُمْ مِنَ الْأَرْضِ نَبَاتًا ﴿17﴾ ثُمَّ يُعِيدُكُمْ فِيهَا وَيُخْرِجْكُمْ إِخْرَاجًا ﴿18﴾ وَاللَّهُ جَعَلَ لَكُمْ الْأَرْضَ بِسَاطًا ﴿19﴾ لَتَسْلُكُوا مِنْهَا سُبُلًا فِجَاجًا ﴿20﴾ قَالَ نُوحٌ رَبِّ إِنَّهُمْ عَصَوْا وَاتَّبَعُوا مِنْ لَدُنِّي وَلَا تَزِدِ إِلَّا خَسَارًا ﴿21﴾ وَمَكَرُوا مَكْرًا كَبِيرًا ﴿22﴾ وَقَالُوا لَا تَنْدَرِنَ إِلَهَتَكُمْ وَلَا تَنْدَرِنَ وَدًّا وَلَا سُوَاعًا وَلَا يَغُوثَ وَيَعُوقَ وَنَسْرًا ﴿23﴾ وَقَدْ أَضَلُّوا كَثِيرًا وَلَا تَزِدِ الظَّالِمِينَ إِلَّا ضَلَالًا ﴿24﴾ إِنَّمَا خَطْبُكُمْ إِلَيْنَا غَرْقًا فَادْخُلُوا أَنفُسَكُمْ بِمَا كُنتُمْ تَكْفُرُونَ ﴿25﴾ وَقَالَ نُوحٌ رَبِّ لَا تَذَرْنِي مِنَ الْكَافِرِينَ دَيًّا ﴿26﴾ إِنَّكَ إِن تَذَرْنِي يَظْلِمُونَ عِبَادَكَ وَلَا يَلِدُوا إِلَّا فَاجِرًا كَفَّارًا ﴿27﴾ رَبِّ اغْفِرْ لِي وَلِوَالِدَيَّ وَلِلْمُؤْمِنِينَ وَالْمُؤْمِنَاتِ وَلَا تَزِدِ الظَّالِمِينَ إِلَّا تَبَارًا ﴿28﴾















## Arshad Basheer Madani Notes

تصريف کا معنی لکھیے اور اپنی صلاحیت کا امتحان لیجیے۔

Tasreef ka mana likhiye aur apni salaahiyat ka imtehaan lijiye.

Write the meaning of below conjugation and test your ability.

فعل Fel - Verb	فعل Fel - Verb	صیغہ Segha - Pattern
سَمِعَ	رَفَعَ	واحد مذکر غائب
سَمِعَا	رَفَعَا	ثثنیہ مذکر غائب
سَمِعُوا	رَفَعُوا	جمع مذکر غائب
سَمِعَتْ	رَفَعَتْ	واحد مؤنث غائب
سَمِعَتَا	رَفَعَتَا	ثثنیہ مؤنث غائب
سَمِعْنَ	رَفَعْنَ	جمع مؤنث غائب
سَمِعْتَ	رَفَعْتَ	واحد مذکر حاضر
سَمِعْتَا	رَفَعْتَا	ثثنیہ مذکر حاضر
سَمِعْتُمْ	رَفَعْتُمْ	جمع مذکر حاضر
سَمِعْتِ	رَفَعْتِ	واحد مؤنث حاضر
سَمِعْتُمَا	رَفَعْتُمَا	ثثنیہ مؤنث حاضر
سَمِعْتُنَّ	رَفَعْتُنَّ	جمع مؤنث حاضر
سَمِعْتُ	رَفَعْتُ	واحد متکلم
سَمِعْنَا	رَفَعْنَا	جمع متکلم



ترجمہ کیجیے اور صیغہ پہنچائیے Tarjama kejiye aur segha pehchaniye Translate and Identify the pattern	
اللہ نے ان کے دلوں پر مہر لگادی۔ (واحد مذکر غائب) Allah ne unke dilao per meher lagadi. (Wahid muzakkar gayeb)	خَتَمَ اللَّهُ عَلَى قُلُوبِهِمْ
یقیناً ہم ہی تو اصلاح کرنے والے ہیں۔ ( ) _____ yaqeenahum hi toh islah karne wale hai. (_____)	قَالُوا إِنَّمَا نَحْنُ مُصْلِحُونَ
اللہ ان کا نور _____۔ ( ) Allah unka noor _____.	ذَهَبَ اللَّهُ بِنُورِهِمْ
اس نے انہیں اندھیروں میں _____ دیا، وہ نہیں دیکھ سکتے۔ ( ) Usne inhe andheraon mai _____ diya, wo nahi dekh sakte. (_____)	تَرَكَّهُمْ فِي ظُلُمَاتٍ لَا يُبْصِرُونَ
وہ جس نے تمہیں _____۔ ( ) _____	الَّذِي خَلَقَكُمْ
وہ جس نے زمین کو تمہارے لیے فرش _____۔ ( ) Wo jisne zameen ko tumhare liye farsh _____.	الَّذِي جَعَلَ لَكُمُ الْأَرْضَ فِرَاشًا
جسے اللہ نے ملانے کا _____۔ ( ) Jayse Allah ne milane ka _____.	أَمَرَ اللَّهُ بِهِ أَنْ يُوصَلَ
تو _____ سوائے ابلیس کے۔ ( ) Tu _____ siwaye Iblees ke. (_____)	فَسَجَدُوا إِلَّا إِبْلِيسَ
تو _____ ان کی _____۔ ( ) Tu _____ unke _____.	فَتَابَ عَلَيْهِ
تو جس نے میری ہدایت _____۔ ( ) Tu jis ne meri hidayat _____.	فَمَنْ تَبِعَ هُدَايَ
وہ جنہوں نے ہماری آیات _____۔ ( ) Wo jinhoan ne humari aayat _____.	الَّذِينَ كَفَرُوا بِآيَاتِنَا
جب ہم نے تمہارے لیے سمندر _____۔ ( ) Jab hum ne tumhare liye samandar _____.	إِذْ فَرَقْنَا بِكُمُ الْبَحْرَ
پھر _____۔ ( ) Phir _____.	ثُمَّ عَفَوْنَا عَنْكُمْ

تیسویں پارے سے مجرد اور مزید فیہ نکالیے

Teeswein paare se mujarrad aur mazeed feeh nikaliye

AskIslamPedia  
Arshad Basheer Madani Notes

AskIslamPedia  
Arshad Basheer Madani Notes

# Vocabulary



## اسماء (قرآن مجید)

حوالہ	تعداد	English	اردو ترجمہ	Roman	عربی	Sl.no.
2:255	2699	Allaah	اللہ	Allaah	اللہ	1
2:126	975	Lord	رب	Rabb	رَبُّ	2
2:11	461	Earth	زمین	Arz	أَرْضُ	3
11;5	383	Folk/ people	قوم	Qaum	قَوْمٌ	4
2:118	382	Verse/ sign	نشانی / آیت	Aayah	آيَةٌ	5
2:116	358	All	سب	Kul	كُلُّ	6
2:87	332	Messenger	رسول	Rasool	رَسُولٌ	7
1:3	325	Day	دن	Yaum	يَوْمٌ	8
2:7	322	Punishment	عذاب	Azab	عَذَابٌ	9
2:19	310	Sky	آسمان	Samaa'	سَّمَاءٌ	10
2:48	295	Soul	نفس / جان	Nafs	نَفْسٌ	11
2:20	283	Thing	چیز	Shay	شَيْءٌ	12
2:2	260	Book	کتاب	Kitaab	كِتَابٌ	13
2:42	242	Truth	حق	Haq	حَقٌّ	14
114:1	241	Mankind	لوگ	Naas	نَاسٌ	15
2:4	197	Before	پہلے	Qabl	قَبْلُ	16
2:8	195	Believer	مومن	Mu'min	مُؤْمِنٌ	17
2:108	176	Way	راستہ	Sabeel	سَبِيلٌ	18
2:117	166	Matter	حکم / معاملہ	Amr	أَمْرٌ	19
2:85	157	Part	بعض	Ba'z	بَعْضٌ	20
2:54	148	Best	خیر / بھلائی	Khair	خَيْرٌ	21
2:133	147	God	معبود	Ilaah	إِلَٰهٌ	22
2:17	145	Fire	آگ	Naar	نَارٌ	23
1:7	144	Not / Other	غیر	Ghair	غَيْرٌ	24
2:165	135	Other than	سوائے	Doona	دُونُ	25

## اسماء (قرآن مجید)

حوالہ	تعداد	English	اردو ترجمہ	Roman	عربی	Sl.no.
2:8	133	Last	آخر	Aakhir	آخِرٌ	26
2:27	133	After	بعد میں	Ba'd	بَعْدُ	27
2:97	132	Heart	دل	Qalb	قَلْبٌ	28
2:221	131	Slave	بندہ	Abd	عَبْدٌ	29
2:126	127	People	اہل	Ahl	أَهْلٌ	30
5:64	120	Hand	ہاتھ	Yad	يَدٌ	31
2:254	119	Disbeliever	کافر	Kaafiroon	كَافِرُونَ	32
2:157	114	Mercy	رحمت	Rahmah	رَحْمَةٌ	33
2:62	105	Reward	اجر / بدلہ	Ajr	أَجْرٌ	34
2:51	105	Wrongdoer	ظالم	Zaalim	ظَالِمٌ	35
2:32	105	Knowledge	علم	Ilm	عِلْمٌ	36
2:7	104	Great	عظیم / زبردست	Azeem	عَظِيمٌ	37
2:115	101	Knowing	جاننے والا	Aleem	عَلِيمٌ	38
2:35	96	Paradise	جنت	Jannah	جَنَّةٌ	39
2:132	92	Religion	دین	Deen	دِينٌ	40
2:59	92	Word	بات	Qaul	قَوْلٌ	41
6:8	88	Angel	فرشتہ	Malak	مَلَكٌ	42
2:17	87	Example	جیسا کی طرح	Masal	مَثَلٌ	43
23:55	86	Wealth	مال	Maal	مَالٌ	44
4:45	86	Ally	ولی	Wali	وَلِيٌّ	45
2:2	85	Guidance	ہدایت	Huda	هُدًى	46
2:209	84	Wise	حکمت والا	Hakeem	حَكِيمٌ	47
2:64	84	Favor	فضل	Fazl	فَضْلٌ	48
2:3	83	Prayer	نماز	Salaah	صَلَاةٌ	49
2:51	82	Night	رات	Lail	لَيْلٌ	50

## اسماء (قرآن مجید)

حوالہ	تعداد	English	اردو ترجمہ	Roman	عربی	Sl.no.
2:40	80	Children	بچے	Bani	بَنِي	51
2:36	80	Satan	شیطان	Shaitaan	شَيْطَانٌ	52
2:3	78	Companions	اصحاب / ساتھی	Ashaab	أَصْحَابٌ	53
2:100	78	Most	اکثر	Aksar	أَكْثَرُ	54
3:12	77	Hell	جہنم	Jahannam	جَهَنَّمَ	55
2:86	76	Life	حیات	Hayaat	حَيَاةٌ	56
2:200	76	Remember	ذکر	Zikr	ذِكْرٌ	57
39:6	76	Spouse	جوڑا	Zauj	زَوْجٌ	58
12:77	75	Brother	بھائی	Akh	أَخٌ	59
2:137	75	Same / Like	مثل	Misl	مِثْلٌ	60
3:146	75	Prophet	نبی	Nabi	نَبِيٌّ	61
112:1	74	One	ایک	Ahad	أَحَدٌ	62
47:15	74	Eternally	ہمیشہ رہنے والا	Khalid	خَالِدٌ	63
2:85	74	World	دنیا	Dunya	دُنْيَا	64
2:47	73	Worlds	جہانوں	Aalameen	عَالَمِينَ	65
2:10	72	Painful	درد ناک	Aleem	أَلِيمٌ	66
4:91	72	Clear	واضح	Mubeen	مُبِينٌ	67
11:9	71	Man	انسان	Insaan	إِنْسَانٌ	68
5:90	71	Work	عمل	Amal	عَمَلٌ	69
2:112	71	Face	وجہ	Wajh	وَجْهٌ	70
2:85	70	Resurrection	قیامت	Qiyaamah	قِيَامَةٌ	71
2:125	65	House	گھر	Bait	بَيْتٌ	72
16:48	65	Right	دائیں	Yameen	يَمِينٌ	73
2:133	64	Fathers / Forefathers	باپ دادا	Aabaa	آبَاءٌ	74
2:128	64	Nation	امت	Ummah	أُمَّةٌ	75



## اسماء (قرآن مجید)

حوالہ	تعداد	English	اردو ترجمہ	Roman	عربی	Sl.no.
2:87	63	Son	بیٹا	Ibn	ابْنٌ	76
2:220	63	Exalted in Might	عزت والا	Azeez	عَزِيزٌ	77
4:43	63	Water	پانی	Maa'	مَاءٌ	78
2:25	62	Righteous deeds	نیک	Saalihaat	صَالِحَاتٌ	79
2:173	62	Forgiving	بخشنے والا	Ghafoor	عَفُوْرٌ	80
2:41	61	First	پہلا	Awwal	أَوَّلٌ	81
2:23	59	Truthful	سچا	Saadiq	صَادِقٌ	82
4:1	59	Women	عورتیں	Nisaa'	نِسَاءٌ	83
2:119	58	Warner	ڈرانے والا	Nazeer	نَذِيْرٌ	84
15:88	57	Eye	آنکھ	Aen	عَيْنٌ	85
2:58	57	Town	گاؤں	Qaryah	قَرْيَةٌ	86
2:164	56	Day	دن	Nahaar	نَهَارٌ	87
3:47	56	Child	لڑکا	Walad	وَلَدٌ	88
6:157	55	Clear evidence	واضح نشانی	Bayyinah	بَيِّنَةٌ	89
2:60	55	Provision	رزق	Rizq	رِزْقٌ	90
54:54	54	River	نہر	Nahar	نَهْرٌ	91
3:103	53	All	سب	Jamee'	جَمِيعٌ	92
6:2	52	Stipulated time	معیّن وقت	Ajal	أَجَلٌ	93
23:17	52	Creation	مخلوق	Khalq	خَلْقٌ	94
4:110	50	Bad	برا	Soo'	سُوْءٌ	95
2:19	50	Death	موت	Maut	مَوْتُ	96
2:40	50	Favor	نعمت	Ni'mah	نِعْمَةٌ	97
2:97	49	Enemy	دشمن	Aduw	عَدُوٌّ	98
2:3	49	Unseen	غیب	Ghaib	غَيْبٌ	99
2:2	49	Cautious	پرہیزگار	Muttaqeen	مُتَّقِيْنَ	100



**Conversation**



AskIslamPedia

Arshad Basheer Madani Notes

# PASSPORT

پاسپورٹ

## جواز السفر

Passport

پاسپورٹ

جواز السفر

10

کیا یورپ کے سفر کے لیے مجھے پاسپورٹ لازم ہے۔

اردو

هَلْ يَلْزَمُنِي جَوَازُ سَفَرٍ لِرِحْلَتِي إِلَى أُوْرُبَّا؟

عربی

Do I need a passport for my trip to Europe?

English

Hal yalzamuni jawaazu safarin lirihlati ila aurubba?

Roman



إِذَا كَانَ لَدَيْكَ جَوَازُ سَفَرٍ فِي حِيَاازَتِكَ  
فَيُمْكِنُكَ تَجْدِيدُهُ

عربی

اردو

اگر آپ کے پاس پہلے ہی سے پاسپورٹ ہے، تو آپ اس کی تجدید کر سکتے ہیں۔

Iza kaana ladaika jawaazu safar fi hiyaazatik  
fayumkinuka tajdeeduhu

Roman

English

If you already have a passport in your possession, you can have it renewed.



نہیں، میرے پاس نہیں ہے۔

اردو

لَا، لَيْسَ عِنْدِي

عربی

No, I don't have one.

English

la laisa indi

Roman



إِذَنْ يَلْزَمُكَ جَوَازُ سَفَرٍ مِنْ جَدِيدٍ

عربی

اردو

تب تو آپ کے لیے نئے پاسپورٹ کی ضرورت ہے۔

Izan yalzamuka jawaazu safarin min jadeed

Roman

English

then you need to have a new passport.



أَتَحْمِلُ مَعَكَ ثَلَاثَ صُورٍ؟

عربی

اردو

کیا آپ اپنے ساتھ تین فوٹو لائے ہیں؟

A tahmilu ma'aka salaasa suwar?

Roman

English

Did you bring with you three photographs?



جی ہاں، یہ رہے وہ۔

اردو

أَجَل، هَا هِيَ ذِي

عربی

Yes, here it is.

English

Ajal, ha hiya zee

Roman





## جواز السفر



عربی

املاً هذه الإستمارة واذفع الرسوم اللازمة من فضلك

اردو

یہ فارم مکمل کیجیے اور برائے مہربانی ضروری فیس ادا کیجیے۔

Roman

Imla' haazihil istimaarah wadfa' ar-rusoomal-laazimah min fazlik

English

Please fill in this form and pay the necessary fees.

کیا میرے لیے ویزا لازم رہے گا۔

اردو

أَتَلْزَمُنِي تَأْشِيرَةَ خُرُوجٍ؟

عربی

Do I need an exit visa?

English

A talzamuni ta'sheerata khurooj?

Roman



عربی

طبعاً

اردو

جی ہاں، بالکل

Roman

Taba'an

English

yes, of course!

ويزا کا حصول کہاں سے ممکن ہوگا؟

اردو

مِنْ أَيْنَ يُمَكِّنُ الْحُصُولُ عَلَى التَّأْشِيرَةِ؟

عربی

Where can I get a visa from?

English

Min ayna yumkinul husoolu alat-ta'sheerah?

Roman



عربی

مِنَ الْقُنْصُلِيَّةِ (سَفَارَةِ)

اردو

قونصل خانہ سے (سفارت خانہ سے)

Roman

Minal qunsuliyah (safaarah)

English

From the consulate. (embassy).



عربی

وَيُمْكِنُكَ أَيضًا أَنْ تَحْصُلَ عَلَى تَأْشِيرَةِ عُبُورٍ فِي الْمَطَارِ حَسَبَ النِّظَامِ الْمُنْتَبِعِ

اردو

اور آپ کے لیے ہوائی اڈے پر ٹرانزٹ ویزا کا حصول بھی ممکن ہے، عام قانون کے مطابق۔

Roman

Wa yumkinuka aizan an tahsula ala ta'shirati uboor fil mataar hasban-nizamil mutbi'

English

And also you can get a transit visa in the airport according to normal practice.



## تغییر العملہ

## Currency Exchange

## کرنسی کا تبادلہ

اگر آپ کو دقت نہیں ہے تو میں اس کرنسی کو بدلنا چاہتا ہوں۔

اردو

لَوْ سَمَحْتَ أَوْدُ أَنْ أَصْرِفَ هَذِهِ الْعُمْلَةَ

عربی

If you don't mind, I would like to change this currency.

English

Lau samahta awaddu an asrifa haazihil-umlah

Roman

أَيَّةُ عُمْلَةٍ عِنْدَكَ؟

عربی

آپ کے پاس کونسی کرنسی ہے؟

اردو

Ayyatu umlatin indak?

Roman

What currency do you have?

English

میرے پاس ایک ہزار ڈالر ہیں اور میں اس کو دینار میں بدلنا چاہتا ہوں۔

اردو

لَدَيْيَ أَلْفُ دُولَارٍ وَأَنَا أُرِيدُ أَنْ أَصْرِفَهَا إِلَى دِينَارٍ

عربی

I have a thousand dollars and i want to change it to dinar.

English

Ladayya alfu dulaar wa ana ureedu an asrifahaa ila dinaar

Roman

ایک ڈالر کتنے میں ہے؟

اردو

بِكَمْ الدُّوْلَارِ الْوَاهِدِ؟

عربی

How much for one dollar?

English

Bikamid-dularul-wahid?

Roman

حَوَالِي ثَلَاثَةِ دِينَارٍ

عربی

تقریباً تین دینار

اردو

Hawaalai salaasatu dinaar

Roman

About three dinar.

English

تب تو ایک ہزار ڈالر کے تین ہزار دینار ہوں گے۔

اردو

إِذَنْ، لِأَلْفِ دُولَارٍ ثَلَاثَةُ آلَافِ دِينَارٍ

عربی

Then, for a thousand dollars, three thousand dinar.

English

Izan,Lilalfi dulaarin salaasatu aalafi dinaar

Roman

نَعَمْ، أَنْتَ عَلَى حَقٍّ

عربی

جی ہاں، آپ نے ٹھیک کہا۔

اردو

Na'am, anta ala haqq

Roman

Yes, you are right.

English

آپ کی مدد کا شکریہ

اردو

شُكْرًا عَلَيَّ مُسَاعَدَتِكَ

عربی

Thank you for your help!

English

Shukran ala musaa'adatik

Roman

الحمد لله الذي  
بنعمته تتم الصالحات





# Quranic Arabic Grammar

## قرآنک عربک گرامر

### Lesson - 12

## شیخ ارشد بشیر عمری مدنی

Shaikh Arshad Basheer Umari Madani

Hafiz, Aalim, Faazil (Madina University, KSA), MBA.

Founder & Director of AskIslamPedia.com

Chairman: Ocean The ABM School, Hyd.

📞 +91 92906 21633 (whatsapp only)

الدرس الثاني عشر

سبق

LESSON-12

جملہ فعلیہ

01

Jumla feliya - Verbal sentences

جملہ فعلیہ کی بناوٹ

02

Jumla feliya ki banaawat - Formation of verbal sentences

# الجملة الفعلية

الأوْدَدَ	الرَّجُلُ	نَصَرَ
Object	Subject	Verb
مفعول	فاعل	فعل

پیش اور زبر پر غور کریے

Please notice the zamma or rafa  
upon the last letter of Faail

Please notice the fatha or nasab  
upon the last letter of mafool



Formation of a Verbal Sentence

Jumle feliya ki banavat

جملہ فعلیہ کی بناوٹ

متعلق جار مجرور / ظرف Mutallikh jar majroor / Zarf Adverb Preposition/conjunction	مفعول اسم / ضمیر Maf'ool Ism / Zameer Object Noun/ Pronoun	فاعل اسم / ضمیر Fa'el Ism / Zameer Doer of action Noun / Pronoun	فعل ماضی / مضارع Fel Maazi / Muzaare verb Past / Present / Future
		النَّاسُ	أَمَنَ
	السَّمَاءَ	اللَّهُ	خَلَقَ
	عَلَى الْكُرْسِيِّ	زَيْدٌ	جَلَسَ
	يَوْمَ الْجُمُعَةِ	حَامِدٌ وَ زَيْدٌ	سَافَرَ
	الرِّسَالَةَ	الْبَنَاتُ	كَتَبَتْ
	بِالْعَصَا	زَيْدٌ	ضَرَبَ
	إِلَى مَكَّةَ	حَامِدٌ وَ زَيْدٌ سَافَرَا	
	الرِّسَالَةَ	الْبَنَاتُ كَتَبْنَ	
		ضَرَبَتْهُ	
		نَصَرَهُ زَيْدٌ	
		سَلَّمْتُ	

قرآنی مثالیں | Quranic Examples | Qurani Misalein

الَّذِي جَعَلَ لَكُمْ مِنَ الشَّجَرِ الْأَخْضَرِ نَارًا (۳۶:۸۰)	جَعَلَ اللَّهُ الْكَعْبَةَ (۵:۹۷)
ثُمَّ اسْتَوَىٰ إِلَى السَّمَاءِ فَسَوَّاهُنَّ سَبْعَ سَمَاوَاتٍ (۲:۲۹)	ضَرَبَ اللَّهُ مَثَلًا (۶۶:۱۱)
مَنْ عَمِلَ صَالِحًا مِنْ ذَكَرٍ أَوْ أَنْثَىٰ (۱۶:۹۷)	فَبَعَثَ اللَّهُ غُرَابًا. (۵:۳۱)
حَرَمْتُ عَلَيْكُمْ أَمْهَاتِكُمْ (۴:۲۳)	إِنَّا أَعْطَيْنَاكَ الْكُوْثُرَ (۱۰:۸:۱)
نَجْعَلُهُمَا تَحْتَ أَقْدَامِنَا (۴۱:۲۹)	وَلَيْنَ خَافَ مَقَامَ رَبِّهِ جَنَّاتٍ (۵۵:۴۶)

يَسْأَلُونَ أَيَّانَ يَوْمِ الدِّينِ (٥١:١٢)

لَمْ تَقُولُوا مَا لَا تَفْعَلُونَ (٦١:٢)

Verbal Sentence	Jumle Fe'liya	جملہ فعلیہ
<p>تعریف: جملہ فعلیہ وہ جملہ ہے جو فعل (ماضی یا مضارع) سے شروع ہو</p> <p><b>Tareef:</b> Jumle fe'liya vo jumla hai jo fel (mazi ya muzarr) se shuroo ho</p> <p><b>Definition:</b> Those sentences which begin with verbs are called verbal sentences.</p>		<p>خلق الله الانسان، يخلق الله الانسان، ما كتب زيد</p> <p>الرسالة، لا يكتب زيد الرسالة</p>

ان مثالوں پر غور کریے:

كَتَبَ مُسَلِّمٌ

كَتَبَ مُسْلِمَانِ

كَتَبَ مُسْلِمُونَ

المسلمُ كَتَبَ

المُسْلِمَانِ كَتَبَا

المُسْلِمُونَ كَتَبُوا

• فعل اگر بعد آئے تو مطابقت ضروری ہے

مفاعیلِ خمسہ:

1. مفعول بہ 2. مفعول مطلق 3. مفعول فیہ 4. مفعول لہ 5. مفعول معہ

مفعول بہ:

وہ اسم منصوب جس پر فاعل کا فعل واقع ہو۔

مثال: "قَرَأْتُ الْكِتَابَ" میں نے کتاب پڑھی۔

وضاحت: اس مثال میں "الْكِتَابَ" مفعول بہ ہونے کی وجہ سے منصوب ہے کیونکہ اس پر متکلم (فاعل) کے پڑھنے کا عمل واقع ہوا ہے۔

مفعول مطلق:

وہ مصدر منصوب جو مذکورہ فعل کے ہم لفظ یا ہم معنی ہو اور فعل کے بعد اس کی تاکید یا عدد بیان کرنے کے لیے ذکر کیا جائے۔

مثال: "فَرِحْتُ فَرِحًا" میں خوش ہوا، خوش ہونا۔ "قَعَدْتُ جُلُوسًا" میں بیٹھا، بیٹھنا۔

وضاحت: فَرِحًا اور جُلُوسًا مفعول مطلق ہونے کی وجہ سے منصوب ہیں۔ فَرِحًا مصدر ہے اور مذکورہ فعل فَرِحْتُ کے ہم لفظ ہے اور جُلُوسًا مصدر

ہے اور قَعَدْتُ کے صرف ہم معنی ہے، اور یہاں دونوں فعل کی تاکید کے لیے ہیں۔



## Arshad Basheer Madani Notes

### مفعول فیہ:

وہ اسم جو بتقدیر "فی" (یعنی جس میں فی کو مقدر اور پوشیدہ مانا جاتا ہے) منصوب ہو اور فعل کا وقت یا جگہ بتانے کے لیے ذکر کیا جائے، مفعول فیہ کو ظرف بھی کہتے ہیں۔

مثال: "سَافَرَ لَيْلًا" اس نے رات کو سفر کیا۔ "مَشَى مَيْنًا" وہ ایک میل چلا۔

وضاحت: لیل اور میل مفعول فیہ ہونے کی وجہ سے منصوب ہیں۔ لیل فعل کا وقت اور میل جگہ بتانے کے لیے ذکر ہوا ہے۔

### ظرف کی اقسام:

ظرف یا مفعول فیہ کی دو قسمیں ہیں: 1- ظرفِ زمان، 2- ظرفِ مکان

ظرفِ زمان: وہ اسم ہے جو اس وقت پر دلالت کرے جس میں کام واقع ہوا ہو، جیسے: صمْتُ يَوْمِ الْخَمِيسِ "میں نے جمعرات کے دن روزہ رکھا"۔

ظرفِ مکان: وہ اسم ہے جو اس جگہ پر دلالت کرے جس میں واقع ہوا ہو، جیسے: جَلَسْتُ تَحْتَ الشَّجَرَةِ "میں درخت کے نیچے بیٹھا"۔

## AskIslamPedia

## Arshad Basheer Madani Notes

### مفعول لہ:

وہ مصدر جو وقوعِ فعل کا سبب بیان کرنے کے لیے ذکر کیا جائے، اسے مفعول لہ بھی کہتے ہیں۔

مثال: "ضَرَبْتَهُ تَأْدِيبًا" میں نے اسے ادب سکھانے کے لیے مارا۔

وضاحت: اس میں تادیب مفعول لہ ہونے کی وجہ سے منصوب ہے اور یہ بیان کر رہا ہے کہ مار کا سبب ادب سکھانا ہے۔

### مفعول معہ:

وہ اسم منصوب جو "و" کے بعد آئے جو مع کے معنی میں ہو اور اس ذات پر دلالت کرے جس کی معیت میں فعل واقع ہوا ہو۔

مثال: "جَاءَ الْأَمِيرُ وَالْجَلِيشُ" امیر لشکر سمیت آیا۔

وضاحت: اس میں الجیش مفعول معہ ہونے کی وجہ سے منصوب ہے۔ یہ "و" کے بعد ہے جو کہ مع کے معنی میں ہے اور بتاتا ہے کہ امیر کی آمد لشکر

سمیت ہوئی ہے۔

## AskIslamPedia

## Arshad Basheer Madani Notes









## Arshad Basheer Madani Notes

## Exercise : 4

In light of Sura Abasa , Write 10  
Verbal sentence and write the  
meaning of them Page 40:

Sura Abasa ki roshni me jumla  
feliya ke das (10) jumle naql  
keejiye aur in sab ka tarjama  
keejiye

سورة عبس کی روشنی میں جملہ فعلیہ کے دس جملے  
نقل کیجیے اور ان سب کا ترجمہ کیجیے

- ..... .1
- ..... .2
- ..... .3
- ..... .4
- ..... .5
- ..... .6
- ..... .7
- ..... .8
- ..... .9
- ..... .10

## Exercise : 4

Using appropriate verbs, complete  
the verbal sentences

Munaasib faa'il ko bad'haa kar  
jumla feliya mufeeda banaaye

مناسب فاعل کو بڑھا کر جملہ فعلیہ مفیدہ بنائیے

- ..... .1  
يُسَافِرُ..... (عن حامد)
- ..... .2  
تَرْجِعُ..... (زيد فاطمة)
- ..... .3  
اشْتَرَى..... (الكتاب زينب الرجل)
- ..... .4  
مَا ذُخِّعَ..... (إسماعيل ابراهيم هاجر)
- ..... .5  
كَانَ يَعْبُدُ..... (الله ابراهيم آزر)

## Arshad Basheer Madani Notes

## Exercise : 5

جمله فعلیہ کو سمجھیں :

Jumle feliya ko samjhen

Understand the verbal sentences

- قال تعالى: (وَاذْكُرُوا اللَّهَ فِي أَيَّامٍ مَّعْدُودَاتٍ) (سورة البقرة: ۲۰۳).
- قال تعالى: (وَكَلَّمَ اللَّهُ مُوسَى تَكْلِيمًا) (سورة النساء: ۱۶۴).
- قال تعالى: (قَدْ جَعَلَ رَبُّكِ تَحْتَكِ سَرِيًّا) (سورة مريم: ۲۴).
- قال تعالى: (تَتَجَافَى جُنُوبُهُمْ عَنِ الْمَضَاجِعِ يَدْعُونَ رَبَّهُمْ خَوْفًا وَطَمَعًا) (سورة السجدة: ۱۶).
- قال تعالى: (نُخْرِجَ مِنْهَا خَائِفًا) (سورة القصص: ۲۱).
- قَرَأْتُ الْكِتَابَ إِلَّا صَفْحَةً.
- سِرْتُ إِلَى الْمَسْجِدِ.
- شَرِبْتُ فَاطِمَةَ الْمَاءِ الْبَارِدَ.
- هَبَّتِ الرِّيحُ الشَّدِيدَةُ.
- ذَهَبَ الظَّمَاءُ وَابْتَلَّتِ الْعُرُوقُ وَثَبَّتَ الْأَجْرُ إِنْ شَاءَ اللَّهُ.
- صَلَّى الْمُسْلِمُونَ صَلَاةَ الْعِيدِ.
- تَأْمُرُونَ النَّاسَ بِالْبِرِّ وَتَنْسَوْنَ أَنْفُسَكُمْ.
- تَتَّبِعْ سُنَّةَ مُحَمَّدٍ وَتَتْرِكِ الْغُلُوفَ فِي الدِّينِ.



## Arshad Basheer Madani Notes

Exercise : 6

1- جملہ فعلیہ کو پہچان کر ترجمہ کے ساتھ لکھیے۔

Jumle feliya ko pahchan kar tarjume ke saath likhein.

Identify the verbal sentences and translate them.

فَسُبْحَانَ اللَّهِ حِينَ تُمْسُونَ وَحِينَ تُصْبِحُونَ {١٧} وَلَهُ الْحَمْدُ فِي السَّمَاوَاتِ وَالْأَرْضِ وَعَشِيًّا وَحِينَ تُظْهِرُونَ {١٨} يُخْرِجُ  
 الْحَيَّ مِنَ الْمَيِّتِ وَيُخْرِجُ الْمَيِّتَ مِنَ الْحَيِّ وَيُحْيِي الْأَرْضَ بَعْدَ مَوْتِهَا وَكَذَلِكَ نُخْرِجُكُمْ (سورة الروم ١٩)

.....

.....

.....

.....

## Arshad Basheer Madani Notes

2- جملہ فعلیہ کو پہچان کر ترجمہ کے ساتھ لکھیے۔

Jumle feliya ko pahchan kar tarjume ke saath likhein.

Identify the verbal sentences and translate them.

نَشَأَ رَسُولُ اللَّهِ فِي قُرَيْشٍ، وَتَرَبَّى فِي بَنِي سَعْدِ، وَلِذَلِكَ كَانَ مِنَ الْفَصَاحَةِ بِمَكَانٍ وَفِي الْبَلَاغَةِ يُشَارُ إِلَيْهِ بِالْبُنَانِ، وَمَا  
 جَاءَ فِي وَصْفِ كَلَامِهِ مَا ذَكَرْتُهُ عَائِشَةُ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا: «مَا كَانَ رَسُولُ اللَّهِ يَسْرُدُ كَسْرِدِ كُرْمٍ هَذَا، وَلَكِنْ كَانَ يَتَكَلَّمُ  
 بِكَلَامٍ بَيْنَ فَصْلِ يَحْفَظُهُ مَنْ جَلَسَ إِلَيْهِ» وَفِي رِوَايَةٍ: كَانَ رَسُولُ اللَّهِ يُحَدِّثُ حَدِيثًا لَوْ عَدَّهُ الْعَادُّ لَأَحْصَاهُ.

.....

.....

.....

## Arshad Basheer Madani Notes

## Arshad Basheer Madani Notes

3- جملہ فعلیہ کو پہچان کر ترجمہ کے ساتھ لکھیے۔

Jumle feliya ko pahachan kar tarjume ke saath likhen.

Identify the verbal sentence and translate them

وَالْمُسْلِمُ الْمُطِيعُ لِلَّهِ وَرَسُولِهِ الرَّاجِي رَحْمَةَ رَبِّهِ وَالْخَائِفُ مِنْ عَذَابِهِ يَشْتَأِقُ إِلَى الْجَنَّةِ وَيَرْجُو أَنْ يَكُونَ مِنْ أَهْلِهَا وَيُحْسِنُ  
ظَنَّهُ بِاللَّهِ بِأَنْ يَدْخُلَهُ الْجَنَّةَ وَيُنَجِّيهِ مِنَ النَّارِ فَيَجِدُ وَيَجْتَدُ فِي فِعْلِ أَسْبَابِ دُخُولِ الْجَنَّةِ وَالنَّجَاةِ مِنَ النَّارِ هَكَذَا تَكُونُ  
حَالُ الْمُؤْمِنِينَ الصَّادِقِينَ الصَّالِحِينَ.

.....

.....

.....

## Arshad Basheer Madani Notes

جملہ اسمیہ اور فعلیہ کو پہچانیے

Jumle ismiya aur fa'lyiya ko pehchaniye

Identify the nominal sentence

Exercise : 7

إِنَّ الَّذِينَ آمَنُوا وَعَمِلُوا الصَّالِحَاتِ لَهُمْ جَنَّاتٌ تَجْرِي مِنْ تَحْتِهَا الْأَنْهَارُ ذَلِكَ الْفَوْزُ الْكَبِيرُ (۱۱) إِنَّ بَطْشَ رَبِّكَ لَشَدِيدٌ  
(۱۲) إِنَّهُ هُوَ يَبْدِئُ وَيَعِيدُ (۱۳) وَهُوَ الْغَفُورُ الْوَدُودُ (۱۴) ذُو الْعَرْشِ الْمَجِيدُ (۱۵) فَعَالٌ لَمَّا يُرِيدُ (۱۶) هَلْ  
أَتَاكَ حَدِيثُ الْجُنُودِ (۱۷) فِرْعَوْنَ وَثَمُودَ (۱۸) بَلِ الَّذِينَ كَفَرُوا فِي تَكْذِيبٍ (۱۹) وَاللَّهُ مِنْ وَرَائِهِمْ مُحِيطٌ (۲۰)  
بَلْ هُوَ قُرْآنٌ مَجِيدٌ (۲۱) فِي لَوْحٍ مَحْفُوظٍ (۲۲) (سورة البروج)

.....

.....

.....

## Arshad Basheer Madani Notes

# Vocabulary



## افعال (قرآن مجید)

حوالہ	تعداد	English	اردو ترجمہ	Roman	عربی	Sl.no.
2:8	1618	Said	کہا	Qaala	قَالَ	1
2:10	1358	Was	تھا	Kaana	كَانَ	2
2:196	537	Believed (with acceptance)	ایمان لایا	Aamana	ءَامَنَ	3
2:13	382	Knew	جانا	Alima	عَلِمَ	4
2:19	340	Made	بنایا	Ja'ala	جَعَلَ	5
2:6	289	Disbelieved/ Rejected	کفر کیا، انکار کیا	Kafara	كَفَرَ	6
2:71	278	Came	آیا	Jaa'a	جَاءَ	7
2:25	276	Worked / Acted	عمل کیا	Amila	عَمِلَ	8
9:19	271	Gave	دیا	Aataa	أَتَى	9
2:55	271	Saw	دیکھا	Ra'aa	رَأَى	10
2:23	264	Came	آیا	Ataa	أَتَى	11
2:20	236	Wished	چاہا	Shaa'a	شَاءَ	12
2:21	184	Created	پیدا کیا	Khalaqa	خَلَقَ	13
17:105	183	Revealed	اتارا	Anzala	أَنْزَلَ	14
2:10	176	Denied	جھٹلایا	Kazzaba	كَذَّبَ	15
2:23	170	Invited / Prayed	بلایا / دعا کیا	Da'aa	دَعَا	16
2:201	166	Became Righteous	تقویٰ اختیار کیا	Ittaqaa	إِتَّقَى	17
2:143	144	Guided	ہدایت دیا	Hada	هَدَى	18
2:26	139	Intended / Desired	ارادہ کیا	Araada	أَرَادَ	19
2:38	136	Followed	اتباع کیا	Ittaba'a	إِتَّبَعَ	20
9:33	130	Sent	بھیجا	Arsala	أَرْسَلَ	21
3:81	127	Seized / Hold	پکڑا	Akhaza	أَخَذَ	22
2:51	124	Made	بنایا	Ittakhaza	إِتَّخَذَ	23
1:5	122	Worshipped	عبادت کیا	Abada	عَبَدَ	24
2:54	110	Oppressed	ظلم کیا	Zalama	ظَلَّمَ	25

## افعال (قرآن مجید)

حوالہ	تعداد	English	اردو ترجمہ	Roman	عربی	Sl.no.
2:61	106	Asked	پوچھا	Sa'ala	سَأَلَ	26
2:96	106	Found	پایا	Wajada	وَجَدَ	27
2:74	99	Brought forth/ Drive out	نکالا	Akhraja	أَخْرَجَ	28
2:35	93	Ate / Consumed	کھایا	Akala	أَكَلَ	29
2:113	89	No	نہیں	Laisa	لَيْسَ	30
2:24	88	Did	کیا	Fa'ala	فَعَلَ	31
2:50	87	Seen / Looked	دیکھا	Nazara	نَظَرَ	32
2:40	84	Remembered	یاد کیا	Zakara	ذَكَرَ	33
2:18	83	Became Afraid	ڈرا	Khaafa	خَافَ	34
2:54	83	Killed	قتل کیا	Qatala	قَتَلَ	35
2:18	79	Returned	لوٹا	Raja'a	رَجَعَ	36
2:75	78	Heard / Listened	سنا	Sami'a	سَمِعَ	37
9:123	78	Turned away	مڑ پھیرا	Tawallaa	تَوَلَّى	38
2:27	77	Ordered / Comanded	حکم دیا	Amara	أَمَرَ	39
2:58	76	Entered	داخل ہوا	Dakhala	دَخَلَ	40
2:48	73	Compensated	بدلہ دیا	Jazaa	جَزَى	41
4:64	72	Obeeyed	اطاعت کی	Ataa'a	أَطَاعَ	42
4:163	72	Revealed	وحی کی	Auhaa	أَوْحَى	43
2:96	71	Associated a Partner	شرک کیا	Ashraka	أَشْرَكَ	44
2:20	71	Casted / Thrown / Inserted	ڈالا	Alqaa	أَلْقَى	45
2:268	70	Promised	وعدہ کیا	Wa'ada	وَعَدَ	46
3:16	68	Spent	خرچ کیا	Anfaqa	أَنْفَقَ	47
2:58	65	Forgave	بخش دیا	Ghafara	غَفَرَ	48
2:165	64	Loved / Liked	چاہا	Ahabba	أَحَبَّ	49
2:156	64	Stroked / Bestowed	لاعن ہوا	Asaaba	أَصَابَ	50

## افعال (قرآن مجید)

حوالہ	تعداد	English	اردو ترجمہ	Roman	عربی	Sl.no.
2:108	64	Misleded / Sent astrayed	گمراہ کیا	Azalla	أَضَلَّ	51
2:37	63	Repented / Turned	توبہ کیا	Taaba	تَابَ	52
2:79	62	Earned	کمایا	Kasaba	كَسَبَ	53
17:105	62	Revealed slowly/ Revealed in stages	تھوڑا تھوڑا اتارا	Nazzala	نَزَّلَ	54
2:44	61	Recited	تلاوت کیا	Talaa	تلا	55
2:3	61	Bestowed	رزق دیا	Razaqa	رَزَقَ	56
2:117	59	Judged / Decided	فیصلہ کیا	Qazaa	قَضَى	57
2:48	59	Helped	مدد کیا	Nasara	نَصَرَ	58
2:61	58	Patience Showed	صبر کیا	Sabara	صَبَرَ	59
2:61	57	Flowed	جاری ہوا	Jaraa	جَرَى	60
2:80	56	Touched	چھوا	Massa	مَسَّ	61
2:26	55	Beat/ Struck	مارا	Zaraba	ضَرَبَ	62
2:54	54	Killed	قتل کیا	Qaatala	قَاتَلَ	63
2:20	54	Established	ٹھہرایا	Aqaama	أَقَامَ	64
2:74	53	Departed / Left	نکلا	Kharaja	خَرَجَ	65
2:108	53	Astrayed / Lost	گمرا ہوا	Zalla	ضَلَّ	66
2:56	52	Sent	بھیجا	Ba'asa	بَعَثَ	67
7:25	51	Gave life	زندہ کیا	Ahyaa	أَحْيَا	68
2:40	51	Remembered	یاد کیا	Tazakkara	تَذَكَّرَ	69
4:176	51	Destroyed	ہلاک کیا	Ahlaka	أَهْلَكَ	70
60.176	50	Invented a lie	بہتان باندھا	Iftaraa	إِفْتَرَى	71
2:10	49	Increased	زیادہ ہوا	Zaada	زَادَ	72
2:44	49	Understood	سمجھا	Aqala	عَقَلَ	73
2:79	49	Wrote	لکھا	Kataba	كَتَبَ	74
2:46	47	Thought / Assumed	گمان کیا	Zanna	ظَنَّ	75



## افعال (قرآن مجید)

حوالہ	تعداد	English	اردو ترجمہ	Roman	عربی	Sl.no.
2:52	46	Thanked	شکر کیا	Shakara	شَكَرَ	76
3:15	46	Informed	خبر دی	Nabba'a	نَبَّأَ	77
2:113	45	Judged	فیصلہ کیا	Hakama	حَكَّمَ	78
2:71	40	Left / Forsaken	چھوڑا	Taraka	تَرَكَ	79
2:214	44	Thought	گمان کیا	Hasiba	حَسِبَ	80
2:84	44	Witnessed/Testified	گواہی دی	Shahida	شَهِدَ	81
4:3	44	Possessed/Owned	مالک ہوا	Malaka	مَلَكَ	82
68:21	44	Called	پکارا	Naada	نَادَى	83
2:270	44	Warned	ڈرایا	Anzara	أَنْذَرَ	84
2:58	42	Admitted	داخل کیا	Adkhala	أَدْخَلَ	85
21:33	42	Glorified	تسبیح کی	Sabbaha	سَبَّحَ	86
4:64	42	Became able	استطاعت رکھا	Ista'taa'a	إِسْتَطَاعَ	87
2:248	41	Carried	اٹھایا	Hamala	حَمَلَ	88
2:284	41	Punished	عذاب دیا	Azzaba	عَذَّبَ	89
2:13	41	Taught	سکھایا	Allama	عَلَّمَ	90
2:126	40	To be wretched	ذلیل ہوا	Bi'sa	بُئِسَ	91
2:196	40	Reached	پہنچا	Balagha	بَلَغَ	92
2:17	40	Left	چھوڑا	Taraka	تَرَكَ	93
2:150	40	Feared	ڈرا	Khashiya	خَشِيَ	94
2:55	40	Showed	دکھایا	Araa	أَرَى	95
2:58	40	Asked Forgiveness	بخشش طلب کیا	Istaghfara	إِسْتَغْفَرَ	96
4:6	40	Became Arrogant	غرور و تکبر کیا	Istakbara	إِسْتَكْبَرَ	97
2:26	40	Received guidance	ہدایت پا گیا	Ihtadaa	إِهْتَدَى	98
3:122	40	Trusted	بھروسہ کیا	Tawakkala	تَوَكَّلَ	99
2:173	39	Forbade	حرام کیا	Harrama	حَرَّمَ	100



**Conversation**



میرے بیٹے آپ پریشان ہیں، کیا بات ہے؟

اردو

أَنْتَ قَلِقٌ يَا وَلَدِي، مَاذَا هُنَاكَ؟

عربی

اُمّ

My son you look worried, what happened?

English

anta qaliquun ya waladi, maaza hunaak?

Roman



بلاں

أُرِيدُ الزَّوْجَ يَا أُمِّي، وَلَا أَحَدُ الْفَتَاةِ الْمُنَاسِبَةِ

عربی

اردو

امی میں شادی کرنا چاہتا ہوں، مگر مناسب لڑکی نہیں پاتا ہوں۔



urceduz-ziwaaj ya ummi, wala ajidul fataatal munaasabah.

Roman

English

Mom ,I want to get married but I cannot find the right girl.

یہ کوئی مشکل کام نہیں ہے۔ یہاں بہت ساری لڑکیاں ہیں جو شادی کے لیے مناسب ہیں۔

اردو

هَذِهِ لَيْسَتْ مُشْكِلَةً - هُنَاكَ فَتَيَاتٌ كَثِيرَاتٌ مُنَاسِبَاتٌ لِلزَّوْجِ

عربی

اُمّ

this is not difficult there are many suitable girls over there for marriage

English

hazihi laisat mushkilah, hunaaka fatayaatun kaseeraatun munaasibaatun lizziwaaj.

Roman



بلاں

هَلْ تَعْرِفِينَ وَاحِدَةً مُنَاسِبَةً؟

عربی

اردو

کیا آپ کسی مناسب (لڑکی) کو جانتے ہیں؟



hal ta'rifeena wahidatan munasabatan?

Roman

English

do you know any suitable girl?



## النكاح

فلاں کی بیٹی، لیکن وہ غریب ہے، اس کے پاس کچھ بھی روپیہ پیسہ نہیں ہے۔ ایک اور (لڑکی) ہے مگر وہ (بھی) خوبصورت نہیں ہے، ایک اور (لڑکی) ہے مگر وہ (بھی) حسب و نسب (اونچے خاندان) والی نہیں ہے۔

اردو

بِنْتُ فُلَانٍ وَلَكِنَّهَا فَاقِيرَةٌ لَامَالٌ لَهَا -  
وَهُنَاكَ أُخْرَى وَلَكِنَّهَا غَيْرُ جَمِيلَةٍ  
وَهُنَاكَ أُخْرَى وَلَكِنَّهَا غَيْرُ ذَاتِ حَسَبٍ وَنَسَبٍ

عربی

Someone's daughter but she is very poor. she doesn't have any money and there is another girl but she is also not beautiful and another girl but she does not belong to a high log and ancestry.

English

bintu fulaan, wa laakinnaha faqeeratun la maala laha. Wa hunaaka ukhra wala kinnaha ghairu jameelah, Wa hunaaka ukhra wala kinnaha ghairu zaati hasabin wa nasab.

Roman

میں چاہتی ہوں کہ آپ کے لیے اونچے نسب والی، مالدار اور خوبصورت کو تلاش کروں۔

اردو

أَنَا أُرِيدُ أَنْ أَبْحَثَ لَكَ ذَاتَ نَسَبٍ وَمَالٍ وَجَمَالٍ

عربی

I want to find a girl would belong to a high log and ancestry also who would be rich and beautiful.

English

ana ureedu an abhasa laka zaata nasabin wa maalin wa Jamaal.

Roman

يَا أُمِّي أُرِيدُ أَنْ أَذْكُرَكَ قَوْلَ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ هَذِهِ الْأَشْيَاءُ لَيْسَتْ مِنْ أَسْبَابِ السَّعَادَةِ فِي الزَّوْجِ قَدْ بَيَّنَّ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مِنْ أَسْبَابِ السَّعَادَةِ فِي الزَّوْجِ وَهُوَ النَّكَاحُ بِذَاتِ الدِّينِ

عربی

امی میں آپ کو رسول اللہ ﷺ کا قول یاد دلانا چاہتا ہوں یہ چیزیں شادی (کے معاملہ میں) کامیابی کے اسباب میں سے نہیں ہیں۔ یقیناً نبی ﷺ نے واضح فرمادیا کہ شادی میں کامیابی کے اسباب میں سے یہ ہے کہ دین دار سے نکاح کیا جائے۔

ya ummi ureedu an uzakkiraka qaula rasoolillahi salallahu alaihi wa sallam: haazihil ashya' laisat min asbaabis-sa'aadah fiz ziwaaj, qad bayyanan nabiyyu salallahu alaihi wa sallam min asbaabis sa'aadah fiz ziwaaj wa huwan nikaahu bi zaatid deen.

Roman

English

mom, I would like to remind you the statement of prophet Muhammad ﷺ that these things are not from the points of successful marriage, indeed prophet Muhammad ﷺ was made it clear that one of the reasons behind a successful marriage is that one should marry a religions person.

بہت اچھے میرے بچے، میں یہ جانتی تھی لیکن تمہارا امتحان لینا چاہتی تھی کہ میں اسلامی تربیت دینے میں کامیاب ہوئی ہوں یا نہیں؟

اردو

أَحْسَنْتَ يَا وَلَدِي لَقَدْ كُنْتُ أَعْرِفُ هَذَا وَلَكِنْ كُنْتُ  
أَخْشِيكَ هَلْ نَجَحْتُ فِي تَرْبِيَتِكَ تَرْبِيَةً إِسْلَامِيَّةً أَمْ لَا؟

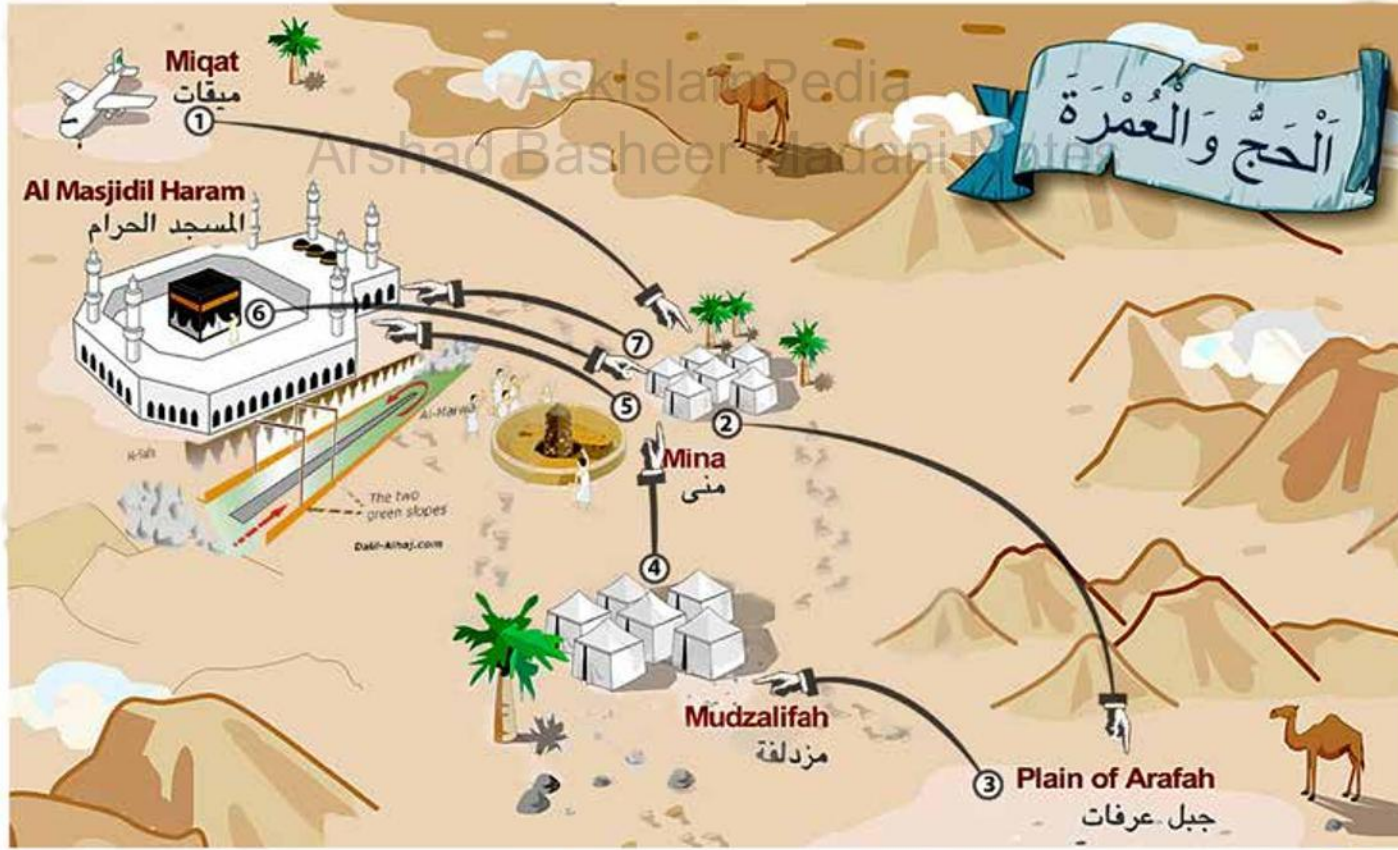
عربی

very good ! my son I knew that but just wanted to test whether I have succeeded in giving an Islamic knowledge and discipline to you or not?

English

ahsanta ya walad laqad kuntu a'rifu haaza walaakin kuntu akhtabiruka hal najahtu fi tarbiyatika tarbiyatan islamiyyatan am laa?

Roman



Hajj & Umrah

حج اور عمرہ

الحج والعمرة

13

Arshad Basheer Madani Notes

ابو آپ نے عمرہ کیسے کیا؟	اردو	كَيْفَ اعْتَمَرْتَ يَا اَبِي؟	عربی
Dad, how did you do the Umrah?	English	kaifa ae'tamarta ya abi?	Roman

وَصَلْتُ اِلَى الْمِيَقَاتِ فِي الصَّبَاحِ	عربی	میں صبح میقات پہنچا	اردو
wasaltu ilal meeqaat fis-sabaah.	Roman	I reached meeqaat in the morning	English

آپ نے میقات پہنچ کر کیا کیا؟	اردو	وَمَاذَا فَعَلْتَ فِي الْمِيَقَاتِ؟	عربی
what did you do upon reaching meeqaat?	English	wamaaza fa-alta fil miqaat?	Roman

لَبِسْتُ ثَوْبَ الْاِحْرَامِ، وَكَلَّمْتُ بِالْعُمْرَةِ	عربی	میں احرام باندھا اور عمرہ کے لیے تلبیہ کہا	اردو
labistu saubal ihraam, wa labbaitu bil-umrah	Roman	I wear the dress of ihram and said the talbiyah for umrah	English



## الحج والعمرة

Arshad Basheer Madani Notes

عربی: وَمَتَى وَصَلْتَ إِلَى الْمَسْجِدِ الْحَرَامِ؟  
 اردو: آپ مسجد حرام کب پہنچے؟  
 English: when did you reach Masjid-al-Haram.  
 Roman: wa mata wasalta ilal Masjidil Haraam?

عربی: وَصَلْتُ بَعْدَ الْعَصْرِ  
 اردو: میں عصر کے بعد پہنچا  
 English: I reached after Asr  
 Roman: wasaltu ba'dal asr.

عربی: وَكَيْفَ وَجَدْتَ الْمَسْجِدَ الْحَرَامَ؟  
 اردو: آپ نے مسجد حرام کو کیسے پایا؟  
 English: How did you find the Masjid-al-Haram.  
 Roman: wa kaifa wajadtal Masjidal Haraam?

عربی: سُرِرْتُ لَمَّا شَفْتُ الْكَعْبَةَ  
 اردو: میں کعبہ کو دیکھ کر بہت خوش ہوا  
 English: I was very pleased to look at the kaba or I felt very happy looking at the kaba  
 Roman: surirtu lamma shuftul ka'bah

عربی: كَمْ شَوَّطًا فِي الطَّوَّافِ؟  
 اردو: طواف میں کتنے چکر ہوتے ہیں؟  
 English: How many rounds are there in the Tawaaf?  
 Roman: kam shautan fit-tawaaf?

عربی: فِي الطَّوَّافِ سَبْعَةٌ أَشْوَاطٍ ثُمَّ الرَّكَعَتَانِ  
 اردو: طواف میں سات چکر ہیں پھر دو رکعت نماز  
 English: There are seven rounds in the tawaaf and then two rakaat of salah  
 Roman: fit-tawaaf sab'atu ashwaat summa ar-rak'ataan

عربی: مَاذَا فَعَلْتَ بَعْدَ ذَلِكَ؟  
 اردو: آپ نے اس کے بعد کیا کیا؟  
 English: what did you do after that?  
 Roman: maaza fa'alta ba'da zaalik?

عربی: السَّعْيُ بَيْنَ الصَّفَاءِ وَالْمَرْوَةِ سَبْعَةَ أَشْوَاطٍ، ثُمَّ الْحَلْقُ أَوِ التَّقْصِيرُ بَعْدَ إِتْمَامِ الْعُمْرَةِ حَلَعْتُ الْإِحْرَامَ وَأَعْتَسَلْتُ وَلَبِسْتُ الْبِئْسَ الْعَادِي  
 اردو: صفا اور مروہ کے درمیان سعی کے سات چکر، پھر حلق یا تقصیر، عمرہ کے بعد احرام نکال کر عام لباس پہن لیا۔  
 English: Then I walked seven times between safa and marwa, then shave or trim head. After completing the umrah I removed my Ihram and wore the regular clothes  
 Roman: as-sa'yu bainas-safa wal marwah sab'atu ashwaat, summal halqu awit-taqseer, ba'da itmaamil umrah khala'tul ihraam waghtasaltu wa labistul-libaasal aadi



## الحج والعمرة

آپ نے حج کیسے کیا؟

كَيْفَ حَجَّجْتَا؟

how did you perform hajj?

kaifa hajajta?

الآب

عربی

الْيَوْمَ الثَّامِنُ مِنْ ذِي الْحِجَّةِ بَقِينَا فِي مِئِنَا

اردو

آٹھ ذوالحجہ کو مئی میں ٹھہرا۔

Roman

alyaumus-saamin min zilhaj baqina fi Mina

English

on the 8th day of zul-hajjah, I stayed in Mina

پھر؟

ثُمَّ؟

and then?

summa?

الآب

عربی

وَقُوفُ عَرَفَةَ

اردو

دوقف عرفہ

Roman

wuqoofu Arafah

English

stopped at Arafah

کیا آپ نے ظہر اور عصر عرفات میں پڑھی؟

هَلْ صَلَّىتِ الظُّهْرَ وَالعَصْرَ فِي عَرَفَاتِ؟

Did you offer zuhar and Asr at Arafah?

hal Sallaita az-zohra wal asr fi arafaat?

الآب

عربی

نَعَمْ ، جَمَعًا وَقَصْرًا وَقَتِ الظُّهْرِ

اردو

ہاں، جمع اور قصر کے ساتھ ظہر کے وقت

Roman

n'am jam'an wa qasran waqtaz-zohr.

English

yes, with jama and qasr along with zuhar

پھر آپ نے کیا کیا؟

ثُمَّ مَاذَا؟

then what did you do ?

summa maaza?

الآب

عربی

بَعْدَ الْمَغْرِبِ ذَهَبْنَا إِلَى الْمُزْدَلِيفَةِ وَنَمْنَا

اردو

مغرب کے بعد ہم مزدلفہ پہنچے اور وہیں رات گزارے۔

Roman

Ba'dal maghrib zahabna ilal muzdalifah wa nimna

English

we reached Muzdlifa after maghrib and spent the night

پھر کیا کیا؟

ثُمَّ مَاذَا؟

then, what did you do?

summa maaza?

## الحج والعمرة

الآب



عربی

الْيَوْمَ الْعَاشِرَ صَبَّحْنَا إِلَى مِثْنَى وَرَمَيْنَا ثُمَّ  
ذَبَحْنَا الْهَدْيَ، وَحَلَقْنَا رُؤُوسَنَا

اردو

دس تاریخ کی صبح ہم منی گئے، رمی اور قربانی کی  
اور پھر اپنے سر منڈوائے۔

Roman

al-yaumul-aashir sabaahan zahabna ila mina  
wa ramaina summa zabahnal-hadya wa halaqna  
ru'oosana

English

we reached Mina on the morning of 10th and did  
rami (pelted stones) then we offered the sacrifice  
and shaved our heads

پھر آپ نے کیا کیا ابا جان؟

اردو

ثُمَّ مَاذَا يَا أَبِي؟

عربی

then what did you do dad?

English

summa maaza ya abi?

Roman

الآب



عربی

ذَهَبْنَا إِلَى الْمَسْجِدِ الْحَرَامِ لِنُطَوِّفَ الْإِفَاضَةَ  
وَسَعَى الْحَجِّ

اردو

ہم مسجد حرام طواف افاضہ اور حج کی سعی کے  
لیے گئے

Roman

Zahabna ilal masjidil-haraam litawaafil ifaazah  
wa sa'yil haj.

English

then me went to the masjid-al-haram for  
twaf ifadah and Sae.

آپ نے طواف وداع کب کیا؟

اردو

وَمَتَى طُفْتُ طَوَّافَ الْوِدَاعِ؟

عربی

When did tawaf-e-widaa is to be perfome?

English

wa mataa tufna tawaafal widaa'?

Roman

الآب



عربی

بَعْدَ أَنْ رَمَيْنَا الْجَمْرَاتِ فِي الْيَوْمِ الثَّانِي عَشَرَ أَوْ  
الثَّلَاثِ عَشَرَ قَبْلَ وِدَاعِ مَكَّةَ الْمُكْرَمَةَ طُفْنَا طَوَّافَ  
الْوِدَاعِ

اردو

بارہ یا تیرہ تاریخ کو رمی جمار کے بعد مکہ چھوڑنے سے پہلے  
طواف وداع کیے۔

Roman

ba'da an ramainal jamaraat fil yaumis-  
saani ashra awissalasi ashra qabla  
widaae makkatal mukarramah tufna  
tawaafal widaa'

English

twaf al wida should be done on the 12th  
the 13th, after completing rami and  
before leaving makkah.

الحمد لله الذي  
بنعمته تتم الصالحات

